

ISSN 0136 - 2666

# మామతా లక్ష్మణ అన్వయి



5. 1988



# თბილისის გრაფიკი



რედაქტორი

გრიგორ გამიაშვილი

სარედაქციო კოლეგია:

ია გამიაშვილი,  
ოთორ გუგუშვილი,  
ნოდარ გურაშვილი,  
ოთარ ეგეგი,  
ვასილ კიკაძე,

**გადრი კობახიძე.**

ლილი ლომთათიძე,  
გიგა ლორთიშვილი  
რობერტ სტურა,   
ერემია გარელიშვილი,  
ვახტანგ გარეთველიშვილი,  
ნინო ჭვავეგიაძე,  
ვაზა ჩორლელი,  
თამარ ჩილიძე,  
გიორგი ლილიშვილი,  
თამაზ პილაძე,  
ლილი ჭავლიძე.

ჯელიჯაშვილი 31-)

5

1988

სექტემბერი,  
ოქტომბერი

വാശില കൃഷ്ണദേ — ഹൈനി ട്രോൽറിസ് മാപ്പുർക്കേലം .	3	
തിരാത്രാലശരി ഇപ്പെരിഫോംഗർ മനേജ്മെണ്ട്		
കമ്പ്യൂ അഡ്മിഷൻ — മിസാക്കിംബേദി ഓഫീസ്റ്റുട്ടുരാഡ് ശൈ- ലൂപ്പേല്യൂമോഫിലിം ശുംഡാ ഇപ്പന്നേൻ .	9	
സാഫ്റാർട്ടുവേലോസ് ട്രോൽറിസ് മോഡ്വാഴ്ചേതാ കൃഷ്ണിൻ ഡ്ലേൻബേർഡി . . . . .	15	
<b>ശ്രദ്ധീകരിക്കുന്ന കഥകൾ</b>		
അലേക്സി അരുചുനി — മാർക്കറ്റുലി ഭർഡലാ . . . . .	16	
താമാര ഭന്ധുരാജാ — „എർത്തേല മെമ്പുലേ, റിസിപ് ടോല്പീ“ . . . . .	21	
വാസ സീഗും — „പ്രൈമീസ്പീഷ്യലീ“ . . . . .	25	
ഗുഡാക് മേഗ്രേലിംഡേ — പ്രംബലേമേദി ഡാ. ഷൈമന്റുമേ- ഡേബിനോ സീഗുംഡി . . . . .	35	
<b>ഒരു കഥകളിൽ</b>		
ബന്ന ഗുണിം — സാതനന്നേ, സിനാങ്ങ . . . . .	36	
തൃപ്തിക്കും മേച്ചുംലും — ക്രൈസ്തവാനിം ഗീം . . . . .		43
പുന്നിന ഇഞ്ചുശുരിം — „മി സാലാമിൻ സ്റ്റ്രേറ്റാൻ- ട്രീംബും എമ്പേറോ“ . . . . .	45	
ക്വാർത്തുലി ട്രോൽറിം 10 പ്രിലിസ്റ്റാറി സർജേലം : .	46	
<b>സ്വതന്ത്രിക</b>		
ഡിസ്ട്രിക്ട് കാര്യാലയം — അംരീഡി ക്രോൺഡൈസ് സാബില- ഡേല്പീ (ചീറ്റിലിം മേന്റ്രേ) . . . . .	53	
ബിനീം ശ്വാംഗിരാഡേ — കിരിങ്കും ഓറ്റുപുലി ട്രോൽ- റിം സാഫ്റാർട്ടുവേലോൾ . . . . .	64	
ബാലാ ശ്രീഷ്ഠാഡേ — „മേരു ലിനോ“ ക്വാർത്തുലി സ്റ്റേ- ണ്ടിം (ചീറ്റിലിം മേന്റ്രേ) . . . . .	71	
പുന്നി ക്രൈസ്തവുലും — ക്രൈസ്തവാനിം ശ്വാംഗമ്പേരാ .	80	
ഡി. ലൂരുട്ടുവേലാബേംഡേ, റി. ഗുഡച്ചേരിലും, ഭ. ഗുരാഡാബാൻഡേ, ഒ. കൃഷ്ണദേ, റി. ഭാതോഷ്വിലും — ഹൈനി പുന്നിലി രൂഡാർത്തുരി . . . . .	85	
<b>സാബാലൈറ്റ് തിരാത്രാലശിഡി</b>		
എലിക്ഷാ ഭേരിനാറിഡി — സിലൈന്റേലും ഗാമിരുക്കേഡി . .	87	
<b>ഔദ്യോഗിക വിവരങ്ങൾ</b>		
മാമിപൂ ചീറ്റുതേലി — വൈഗും സ്റ്റിന്റുഡേർഗി „സുരേ- ക്കിൻ പുലാഡാ“ ഡാ. ട്രോൽഡേ . . . . .	89	
ഡ്രോഡ് കാർബേററി — അഫിസിന്താ ശൂക്രിൻ ശുക്രിന്റു- ഡ്രേഡിസ് മിന്റോറാറി ഭേരിക്കേഡി. (ടാർഗ്മൻ ക്രേമാല പ്രേ- സിംഡേഡി). . . . .	94	
<b>കാമറാസ്റ്റ ടെക്നോളജി</b>		
ഗുഡാ ലൂരുട്ടുവേലാബേംഡേ, വാലൈറി ഐസാതാൻ, ക്രാർട്ടു ഡാപ്പാർട്ടുമേഡേ, ഗുരാഡി ഭാതോഷ്വിലും — ഭാദ്രി ക്രൂഡി- ബേഡേ . . . . .	100	
വാക്കുന്നു ക്വാർട്ടുവേലിംശ്വോലിം — ട്രേംഗിൾ ഹാൻറലുഡിൻ ബിസ്റ്റുംബിം . . . . .	103	

## ჩვენი თეატრის მაყურებელი

**თეატრისა და მაყურებლის პრობლემა** ისევე ძველია, როგორც თეატრის ისტორია. თეატრის არსებობის საფუძველი მაყურებელია. მისი სულიერი მოთხოვნილების გამო შეიქმნა იგი. როცა მაყურებელი თეატრისადმი ინტერესს ჰყარგავს, უნდა გაირკვეს, რის გამო ხდება ასე. მოტივი მრავალგვარია, მაგრამ უმთავრესი მაინც ის გახლავთ, რომ თეატრი კერძო აქმაყოფილებს \* მის მოთხოვნებს. მათ განსხვავებული ინტერესები უჩნდებათ. საქმე მხოლოდ ის კი არ არის, ვინ მართალია და ვინ — არა. შემაშთოთებელია შინაგანი, სულიერი კონტაქტის დაქარგვა, რის გარეშეც ვერ მიიღწევა ვერც თანაგრძნობა და ვერც თანაზიარობა. ამიტომ, შეცნიერულად უნდა დადგინდეს, რას მოითხოვს მაყურებელი თეატრისაგან?

მაყურებლის ცნება კი არ არის ერთგვაროვანი. იგი შედგება განსხვავებული გეშოვნების, სოციალური ინტერესებისა თუ სხვა თვისებათა მრავალფეროვანი განშტოებებისაგან. ამიტომ, როცა ვამბობთ, თეატრი მაყურებლის მოთხოვნილებებს ვერ აქმაყოფილებს, აქაც უთუოდ უნდა განიმარტოს, რომელი მაყურებლის რა მოთხოვნილებს ვერ აქმაყოფილებს? რამდენად საფუძვლიანია პრეტენზია? კითხვები შეიძლება გაგრძელდეს და ყოველ მათგანს თვით დასაბუთებული პასუხი უნდა, რომელიც სპეციალურ კვლევა-ძიებას მოითხოვს.

თეატრს თავისი გაჩენის დღიდან ესმის მაყურებლის სამდურავი. მაგრამ განა ყოველთვის სამართლიანია იგი? თითქოს დღევანდელ სიტუაციაზე ეთქვესო, ისე ყლერს ილიას სიტყვები: „უჩივიან, ცოტა ხალხი დაიისო და მართალიც არის. მართალია ჩვენდა სამწუხაროდ, მაგრამ ამის შიზეზებს მოქებნა უნდა და თუ შესაძლებელია, მოსპობაც კი“. ილიამ პირველი რიგის პრობლემად „საზოგადო ჭირისა და ლხინის თვალწინ“ გამტარებელი რეპერტუარი მიიჩნია. „რეპერტუარს კი ბრძანებით ვერავინ ვერ შექმნის“, რადგან იგი „დროისა და გონების გახსნის საქმეა“. ასე ზუსტად განსაზღვრა თეატრის და მაყურებლის ურთიერთობის ერთ-ერთი მთავარი ასპექტი. სად წავიდა თეატრის მაყურებელი? კინოში? — არა! წიგნის გითხვას მიეძალა? — არა! ტელევიზორს მიეჯაჭვა? — იმდენად, რამდენადც ადრე იყო მიჯაჭვული. კაფე-ბარებსა და რესტორნებში წავიდა? — არა! მაში, რა სულიერ აპათიას შეუპყრია იგი? აი,

სატკიფართა და საფიქრალთა მთელი კომპლექსი, რომელიც პასუხს მოიხოვს.

რაიონებიდან თბილისში ათასობით ახალგაზრდა ჩამოდის სასწავლებლად ბევრი მათგანი ხუთი წელი ისე იცხოვრებს ქალაქში, ერთხელაც არ შევა ოპერისა თუ სხვა თეატრში. სად არის მდ მოკლენის ძირი, სად იქნა შეცდომა დაშვებული? სკოლაში? იქნებ მაშინ, როცა საერთოდ უძალეს სასწავლებელში წავიდნენ ასეთი ახალგაზრდები? რამდენი პროცენტია ისეთი ახალგაზრდობა, რომელიც ბუნებას უძალესი განათლებისათვის არ გაუჩენია? ჩვენში მასობრივი „დიპლომიზაციის“ (დილეტანტიზაციის!) პროცესი რომ არ წარმოქმნილიყო ბუნებრივი შერჩევის ძროს (როგორც ეს წარსულში ხდებოდა), ქალაქში სასწავლებლად მხოლოდ ის წავიდოდა ვისაც ნამდვილად უნდოდა უძალესი განათლების მიღება, რაც თავისთავად ჰქმანისტური განათლების ზიარებასაც გულისხმობდა. რევოლუციაშე რამდენი ქართველი ახალგაზრდა; წავიდა რუსეთში, ან საზოგადოებრივ უკელა დიდი (შესამჩნევი მაინც!) მეცნიერი თუ საზოგადო მოლვაშე გახდა მიუხედავად პროფესიისა.

ამ ოცდათი წლის წინა ერთმა ცნობილმა შეერალმა უცნაური რამ მითხრა: ისე მიღის საქმე, რომ უძალესი დალუბავს საქართველოს, ამ აზრამ მაშინ გამაოგნა, მაგრამ ახლა სულ უფრო და უფრო ხშირად მახსენდება იგი, მდენად ბევრი ეროვნული პრობლემა თავსატეხი გახდა. მათ შორის ერთ-ერთი უმთავრესი სულაერი კულტურის პრობლემაა.

ერთი კილო ვაშლისა თუ ატმის ფასად ოჯახს შეუძლია თეატრში წავიდეს. მაგრამ მაინც არ მიღის. ავერ მეორეს, მესამეს... მეათეს გვარიანი შემოსავალი აქვს, მაგრამ თეატრში მაინც არ მიღის იმის გამო, რომ „არ აქმაყოფილებს იგი“. ქართულ თეატრ ში არ მეგულება არც ერთი სპექტაკლი, რომელიც იმად არ ღირდეს, რასაც მაყურებელი ბილეთში იხდის.

ლრმა და რთული პროცესები მიმდინარეობს ჩვენს ხალხში. ერთმანეთის წამხედურობამ აზარტული ხასიათი მიღიო, იგი წარიმართა სულ სხვა მიმართულებით და არა სულიერ ღირებულებათ დაგროვების გზით. ბალტისპირეთის რესპუბლიკების თეატრებში ბილეთების შენა პრობლემა — ერთი თვეთ აღრე ზრუნავენ მის შესაძენად. მათი სპექტაკლები კი არაფრით უკეთესი არ არის ჩვენი თეატრის წარმოდგენებზე (ცალკეული მეტნაკლებობა, კი უკილგან არის!), მაგრამ მაყურებელი მაინც დაღის თეატრში, რადგან მისთვის თეატრი ცხოვრების აუცილებელი ნაწილია.

დღეს ძნელი დასადგენია, რა ალელვებს, რა აინტერესებს ჩვენს მაყურებელს. კონკრეტულად რა უნდა, რას მოითხოვს თეატრისაგან. რამდენად სარტყენოა მისი სურვილები? ვინც თეატრში სისტემატურად არ დაღის. როგორ უნდა განსაზღვროს, რა მოსწონს და რა — არა? თითქმის ყოველდღე შეხვდებით ისეთ ფაქტს. როცა მაყურებელი უკმაყოფილებას გამოთქვას, მაგრამ ირკვევა რომ



წლობით არ ყოფილა თეატრში. ასეთ შემთხვევებს ხშირად ინტელექტუალური ციტოსის სფეროში ეხვდებით. ჩვენდა საუბრედეროდ თეატრის იშვიათი სტუმრები გახდნენ მწერლები, მხატვრები, შემოქმედებითი ინტელიგენციის წარმომადგენლები. არადა თითქოს გუშინ იყო თეატრის დარბაზი რომ პერთიანებდა მათ. ახლა ყველა თავისთვის არის ჩაეტილი, გათიშული, იზოლირებული...

ყველაფერს აქვს თავისი მიზეზი, ახსნა. განუწყვეტელმა სოციალურმა კრიზისებმა სულიერი დეფორმაცია გაძონებია. შეიცვალა ზეობრივი კრიტერიუმები, ადამიათები დაიღიანენ დაუსრულებელი ტკივილებით, დაპირებებით, ლოდინით. ახლა გამოირკვა, რომ ადამიანებისა და ქვეყნის ბედს განაგებდნენ მკვლელები, მანიაქები, „დიდ“ პოლიტიკურ მოღვაწეთა გროტესკული სახეები. დაიკარგა რწმენა. რა ქნას თეატრმა? რას მოითხოვს მაყურებელი მისგან?

თეატრი მძიმე დღეში ჩავარდა. ყველაფერი ერთბაშად ვერ გადაწყდება. თეატრი ეძებს გზებს — მაყურებელთან მისასვლელ გზებს, მაგრამ მაყურებელმა შემხვედრი ხაბიჭი არ უნდა გადადგას? არ უნდა გაიცნობიეროს, რომ „ჩვენი თეატრი, ჩვენი ეროვნების საჯარო ნიშანია?“ (ილია). ჩვენ რიცხობრივად პატარა ხალხი ვართ და თუ რამებ გადავარჩინა, ხმალმა და სულიერმა კულტურამ, ხოლო შემდეგ, როცა ხმალი ქარქაში ჩაიგო — მხოლოდ კულტურამ და მეცნიერებამ. ვინ თქვა, რომ იგივე პრობლემა დღეს არა დგას? რათ უნდა გამოვჩნდეთ (გამოჩენის სურვილი კი მართლაც უსაზღვროა ჩვენში!) მსოფლიოში, თუ არა ისევ ლიტერატურითა და ხელოვნებით, მეცნიერებით? სხვა რა გვაქვს თავმოსაწონებელი? — ვთქვათ პირდაპირ? — აღარაფერი დაგვრჩა! ყველაფერს გავუტეხეთ სახელი მთელი კუშირი ქართულ ჩაიზე იყო დამკიდებული — არ მოვეშვით, სანამ არ შევაძულეთ და საგინებელ სიტყვად არ ვატუთ, იმდენი ვპუტეთ და ვგლიხეთ პლანტიციებში. ლეინონ იყო და სანმ ალკოჰოლზე დადგებილება არ გამოვიდა. რომელმაც შეზღუდა წარმოება — ასობით ტონა შაქრით იწამლებოდა „მზის ენერგიის“ სიკეთე. „მარტო ჩვენი „ბორჯომი“ რად ღირს!. მახსოვს, ერთ დროს ტრაბახობდნენ თაობები, დღეს კი ისიც გაფუჭდა (სავმაოდ დიდი ხანია!). ვერც ერთმა მტერმა ვერ შესძლო ვაზის ძირის აჩენვა და „ეროვნული ფესვის“ (ასე იქითხებოდა იგი ისტორიულ კონტექსტში) აძღვდება, მაგრამ დღეს გლეხმა თავისი ნებით გაჩეხა და საზამთრო დათვესა, რათა ქიმიური სასუქების გზით რაც შეიძლება ბევრი ფული შიიღოს — ადამიანის ჭანმრთელობაზე, მის მომავალზე კი არავინ ფიქრობს. რა დაგვრჩა კიდევ საქვეყნოდ თავმოსაწონებელი? რისი, ან ვისი იმედით გავდივართ დღეს ფართო ასპარეზზე, რომ წარმოვაჩინოთ ჩვენი ეროვნული სახე, ჩვენი თვითმყოფადობა? ისევ ჩვენი ხელოვნებით, ჩვენი მწერლობით. მერედა მაყურებელი, რომელმაც იცის, რომ მის გარეშე თეატრი ვერ იარსებებს, რა მონაწილეობას იღებს თეატრის ცხოვრებაში? დგას კი მის გვერდით? საქართველოში არ არის რაიონი. ან ქალაქი, სადაც არსებულ თეატრს განსაკუთრებული ეროვნული ფუნქცია



არ ჰქონდეს. მერედა კეთდება ადგილებზე ყველაფერი მის შესანარჩუნებლად?! რის ძაქისია მარტო იმის განცხადება, რომ თეატრის დონე არ მაკაყაფილებსო — მთავარია თავად რა მონაწილეობას იღებ მისი განკარგებისათვის ბრძოლაში. ცოტ-ცოტა კეთილი წელის გაღება ყველას შეუძლია განსხვავებული გზებით და საშუალებებით..

თასი პრობლემა გადაეხლართა ერთმანეთს. რევოლუციური გარდაქმნის დროს ყველაფერი ერთბაშად ვერც გარდაიქმნება და ვერ გაკეთდება. საჭიროა დრო. მრავალი ათეული წელია საქართველოს არ ჰქონია ისეთი პირობები, რომ სერიოზულად მიეხედა ეროვნული პრობლემებისათვის ისე, როგორც დღეს კეთდება ეს. მთავარი გეზი, კვლავც იქით უნდა გვქონდეს, სადაც ეროვნული კულტურა იქმნება. მათ შორის თეატრი ერთ-ერთი უძველესია და იგი ჯველი — რომელ ავტონომიურ რესპუბლიკაში, ოლქში, ქალაქსა თუ რაონში არ უნდა იყოს, მხოლოდ „პირველი კაცის“ უშუალო ხელმძღვანელობის ქვეშ უნდა მოექცეს (ამის შესახებ ადრეც წერდა დრამატურგი ა. ჩხაიძე) და მანვე თავად უნდა იღოს ზენობრივი პასუხისმგებლობა თეატრის მდგომარეობაზე. პატარა ერის შვილობა თავისთვის არმაგი პასუხისმგებლობა, ორმაგად რთულია. მით უფრო, თუ საქვეყნოდ გამოჩნდა და დიდ შეჯიბრში გასვლა გადაუწყეტია.

ჩვენ კი სხვა ალტერნატივა არა გვაქვს.

კარგად არის ნათქევამი, ზოგი ჭირი მარგებელიაო. რუსეთში არაფორმალურმა ორგანიზაციამ „პამიატმა“ მიუხედავად თავისი შოვინისტური განწყობილებისა, ერთი დიდი ძირი სიკეთე გააკეთა ყველა რესპუბლიკაში გამოაღვიძა ეროვნული გრძნობა, ყველა ჩააფიქრა, ყველას გაუღვიძა სურვილი, თავის თავს მიხედონ. რაოდენ პარადოქსულიც არ უნდა გვეჩენოს, როცა საქითხი ეროვნულს ეხება, ყველაფერი ერთნაირად დიდ მნიშვნელობას იძნეს, — რუსთაველის თეატრის მსოფლიო სარბიელზე გასვლაც და მესხეთის თეატრის სოფელ-სოფელ სიარულიც, ან თუ გნებავთ, საინგილოში თეატრალური ინსტიტუტის კურსდამთავრებულის ანხორ დოლენჯაშვილის მოღვაწეობა, რომელმაც ჯერ დრამატული წრე ჩამიაყალიბა, მერე სახალხო თეატრი შექმნა, ახლა სახელმწიფო თეატრზე ოცნებობს. ყოველი დიდი მდინარე ნაკადულებით იკვებება. ერთი რუსთაველის თეატრი რომ შექმნა, უნდა გვინდეს ოცი, ოცდაათი თუ მეტი სხვა თეატრი, რომელთა ერთობლიობა ქმნის ზოგჯერ არაცნობიერ, ამოუხსნელ, ათასგვარ შინაგან სულიერ ნაკადებს, რომლებიც ეროვნულ ნიადაგს აპოხიერებენ.

ჩვენი მაყურებლის ამჟამინდელი სულიერი განწყობილებანი და ინტერესები საგანგებოდ არის გამოსაყვლევი. თეატრალურ ინსტიტუტში არის სოციოლოგიური ლაბორატორია. ამას წინათ ბათუმის თეატრის მაყურებელთა ნაწილი იქნა გამოკვლეული. უფ. მეცნ. მუშაქმა გ. გავაშვილმა შეისწავლა 356 სხვადასხვა ფენის მაყურებელი და გმოკვლევამ მეტად საინტერესო სურათი გვიჩვენა.



ბათუმის თეატრზე ყურადღება შემთხვევით არ შეჩერებულა. თეატრში რთული პროცესები ხდება. ერთობ გაუჭირდა ხანგრძლივი რემონტით გამოწვეული მორალური და შემოქმედებითი დანაკარგების აღდგენა (ასეა ჩშირად თეატრები რემონტდება, მაგრამ დასები იშლება!...). ბევრი გადასაჭრელი პრობლემა დაგროვდა, თეატრი ნელი ტემპით, მაგრამ მაინც იკრებს ძალებს, თანდათან ავლენს თავის მდიდარ შესაძლებლობებს. პროცესი დაწყებულია და იგი იმ ეტაპზეა, როცა მისი განვითარებაც შეიძლება და შეჩერებაც, ხალისის ჩაკვლაც.

ამ ეტაპზე მაყურებელმა უნდა გამოიჩინოს თანადგომა. სურათი კი არცთუ ისე სახარბიელოა. გამოკითხული იქნა უშუალოდ თეატრის მაყურებელი (15%), კვლევითი ინსტიტუტის თანამშრომლები (8%), სტუდენტები (23%), ქარხნის მუშები (20%), მოსწავლეები (14%), პროფსასწავლებლის მოსწავლეები (19%). ყოველ ახალ სპეციალის ნაცულობს მაყურებლის მხოლოდ 20%.

საქმაოდ დამაფიქრებელია ის ფაქტი, რომ თეატრში არ დადის მეცნიერ-მუშავთა 20%. რა ისეთი მაღალი გემოვნება აქვთ დასახელებულ მეცნიერ-მუშავებს, რომ წელიწადში \* ერთხელაც არ შეივლიან თეატრში? რასაკვირველია, გემოვნება აქ არაფერ შუაზია, აქც იგივე სატექნიკო, წერილის შესავალ ნაწილში რომ ვწერდით სტუდენტთა 22% არ დადის თეატრში. ყველაფერი ეს ხდება ქალაქში, სადაც ერთადერთი დრამატული თეატრია.

მაგრამ რა გვითხრეს იმათ, რომლებიც ასე თუ ისე მაინც დადიან თეატრში?

37%-ს არ აქმაყოფილებს სპექტაკლების მხატვრული დონე. აი, ეს არის თეატრის მთავარი საზრუნავი. გამოკითხულთა შორის ყველაზე კრიტიკულად არიან განწყობილნი მეცნიერ-მუშავები და სტუდენტები. მათ პოზიციაზე უნდა აიღოს თეატრმა ძირითადი ორიენტირი, რადგან სხვა ფენების პასუხებში თითქმის მოშლილია კრიტიკულებები. მაგალითად, ძალიან დაბალია პროფტექნიკური სასწავლებლის მოსწავლეთა მოთხოვნილებებიცა და საერთოდ თეატრისა და ინტერესი. მათ არა აქვთ თეატრის მიმართ არავითარი შენიშვნა, სურვილი. ეს იმას ნიშავს, რომ თეატრმა უნდა გამოიხატოს მათთან მუშაობის სხვადასხვა ფორმა. არ შეიძლება მაყურებელთან ურთიერთობის თვითდინებაზე მიშვება. ბათუმი არ არის დიდი ქალაქი და განა შეიძლება 27% საერთოდ არ დადიოდეს თეატრში? შესაძლებელია ეს ციფრი მეტიც გახდეს გამოკითხულთა სფერო რომ გავზარდოთ და მაშინ კიდევ უფრო წარმოჩნდება თეატრის მუშაობის სუსტი მხარეები.

აქვე უნდა ვთქვათ, რომ საერთოდ მაყურებელთან მუშაობის, ან უფრო ზუსტად, ურთიერთობის პრობლემებზე გეგმაზომიერად არ მუშაობებს დრამატული თეატრები. ახლის ძიებას ვინ დაეძებს, მივიწყებას მიეცა ბევრი ძველი ფორმაც. მინიმუმადედა დაყვანილი რეკლამის ფუნქცია. ბათუმის თეატრის რეპერტუარიდან მაყურებლის კარგი შეფასება მიიღო ოთხმა წარმოლგენამ ჟ. ჭილა-

ძის „ჩიტების ბაზარი“, გ. ნახუცრიშვილის „კომბლე“, შ. შამბაზ-ძის „ღია შუშაბანდი“, ვ. ქოტეტიშვილის „ბაალ, გადაგვარინე“).

მაყურებელთა დიდი ნაწილი (77%) კომედიის უანრს ანიჭებს უპირატესობას. ამაში თითქოს ახალი არაფერია. კომედიის ყოველთვის ჰყავდა მეტი მაყურებელი, მაგრამ მთავარია როგორ კომედიის? როგორ დადგმას? როგორც მოსალოდნელი იყო, გამოკითხულთა 79%-ს სურს ქართული პიესები. დღეს არც ის არის გასაკვირი, რომ ისტორიულ-რევოლუციური თემატიკის მსურველი მხოლოდ 12% აღმოჩნდა.

სოციოლოგიურმა გამოკვლევამ გვაჩვენა, რომ თეატრს დიდი ძალის მექანიზმები და საჭიროებოდა პროფესიული დონის ასამაღლებლად. იყო საგულისხმო შენიშვნებიც: „არ არის ახალგაზრდული საჭიროობრივ პრობლემები“, „იყოს გაბედული სპექტაკლები“, „ახალგაზრდა მსახიობებმა მეტი ენერგიით ითამაშონ“.

როცა კლასიკარებობთ თეატრის მაყურებელზე, მის გულგრილობასა თუ სხვა ფაქტორებზე, არც მედლის მეორე მხარის შეუფასებლობა შეიძლება. რამდენი პრობლემაა სცენაზე გადაუწყვეტელი, რომელიც პირდაპირ კავშირშია მაყურებლის დაინტერესებასთან! თეატრში ლამაზი მიზანსცენის, მსახიობის სანახავად, თუ რეჟისორის კონცეფციის გასაცნობად მივიდეს? აქ ხომ ბევრი რამ აირია და გადაადგილდა? კოტე მახარაძემ ასჯერ ითამაშა თავის თეატრში და მაყურებელი მაინც არ აკლია, მაგრამ იგი მით არ დაკმაყოფილდა. თავისი სათქმელი სხვა ტაძრებშიც გადაიტანა, ყველგან შეუძლია მივიდეს, რადგან იცის, რა უნდა უთხრას მაყურებელს. შენი მრევლის წინ რომ დადგები, კარგად უნდა იცოდე, რა უნდა უთხრა მას, როგორ უნდა სწირო — მე მგონია, რომ ახლა ეს, სწორედ ეს აკლია ჩვენს თეატრს.

ძალიან ბევრი რამ დაუგროვდათ საერთო თეატრსა და მაყურებელს. ერთი დროისა და ერთი ქვეყნის შვილები არიან და ყველაფერი, რაც ახლა ჩვენს ცხოვრებაში ხდება, ერთად არის გადასატანიც და გასაკეთებელიც. ზრუნვა ეროვნულ კონსოლიდაციაზე, თვითშეგნების ამაღლებაზე, ჩვენი საერთო ჭირვარამისა და სიხარულის გამოხატვაზე — ყველაფერი, რაც შეადგენს ჩვენს რწმენასა და იმედს, თეატრს გამოარჩევს თავისი ისტორიული მისით.

შეცირე ერებისათვის თეატრი ყოველთვის დარჩება ტაძარიცა და ქათედრაც და ზოგჯერ ტრიბუნაც, რათა თავის მრევლთან ერთად შეუდგეს ზნეობრივი თვითგანახლებისა და კაცომუყვარეობის პრინციპებისათვის ბრძოლის მძიმე გზას.



# მსპეციალური ეკონომიკური უზრუნველყოფილნი უნდა იყვნენ

გარდაქმნის პროცესში გამოაციცლა ჩვენი ცხოვრების ყოველი სფერო, ამოძრავდა ბევრი ისეთი უბანი ჩვენი ყოფისა, რომლის არსებობაც კი მივიწყებული გახლდათ.

გარდაქმნა თეატრში... ეს პროცესი მრავალნიშნადი გახლავთ და მოიცავს თეატრალური ცენტრების ბევრ მხარეს. თბილისის ზაქარია ფალაძევილის სახ. აბერისა და ბალეტის სახელმწიფო აკადემიური თეატრის ხელმძღვანელობა ერთობ შემოქმედებითად და საქმიანდ მოევიდა იმ შესაძლებლობას, რომელიც გარდაქმნის პროცესში მისცა.

სწორედ ამ საკითხებზე სასაუბროდ შევედით თეატრის დარექტორს ზშრბაბ ლომიძეს.

¶

— ბატონი ჭურაბ, ფართო საზოგადოებრიობისათვის ცნობილია, რომ თბილისის ზაქარია ფალაძევილის სახელობის პარეიისა და ბალეტის სახელმწიფო თეატრი ჩამოშულია საკავშირი ექსპერიმენტში. იგი პარალელურად ჩვენი ქვეყნის სმ თეატრში მიმდინარეობს. მაგრამ, ცხადია, უკველგან ერთხაზ შედეგს არ იძლევა. თბილისის საოპერო თეატრში ექსპერიმენტის ჩატარებამ მნიშვნელოვანი ცელი-დებები მოითხოვა. რაოდენ უჩვეულოც არ უნდა იყოს ეს თეატრალური სამყაროსათვის, ამ ცელილებებით თითქმის მოედი შემოქმედებითი კოლექტივია კონკრეტული. რაში გამოიხატება ეს გარდაქმნები და საიდან დაიწყო იგი?

— მიუხედვად მისია, რომ ჯერ კიდევ უამრავი პრობლემაა გადასაწყვეტი, თეატრში მართლაც მნიშვნელოვანი, შეიძლება იმქვას, ძარეული ძვრები მოხდა. შემოვიდეთ ახალი სამეცნიერო სისტემა, რომელმაც რაღიცალურად შეცვალა თეატრის ცხოვრება. მაგრამ სანამ ამის შესახებ მოგახსენებლეთ, ჩვენი სუბბრის დასაწყისურივ მინდა აღნიშნო, რომ პარეიის თეატრი ამ ძერებს და გარდაქმნებს გარეულწილად მომზადებული შეხვდა. ამში უდიდესი როლი მიუძლვათ თეატრის სამხატვრო ხელმძღვანელს, საბჭოთა კავშირის სახალხო არტისტებს ბატონ ჭანსულ კაბინეტსა და ყოფილ დირექტორს ზურბ მახარაძეს. საკავშირო ექსპერიმენტი 1987 წლის 1 იანვარს დაიწყო. იგი ორწლიანია და 1989 წლის 1 იანვარამდე გასრუნა. მაგრამ გაცილებით უფრო დარე, საქართველოს კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტისა და რესპუბლიკის მთავრობის მხარდაჭერით, თბერის თეატრში, პირველად საკავშირო მასტერით, დიდი გარდაქმნები განსორიერდა. საგრძნობლად გაიზარდა თეატრის აღმინისტრაციის უფლებები. შესაძლებელი გახდა მსახიობების ეკონომიური ანაზღაურების გაზრდა. ცვლილებები შეეხო ტექნიკურ მასშტაბებაც. სამეცროთა ხელმძღვანელობა თვითონ განსაზღვრავდა, თუ რამდენი კაცის შერომა ესაკირხებოდა ამ თუ იმ სამუშაოს შესრულებას და როგორი უნდა ყოფილიყო ამ სამუშაოს ანაზღაურება. შეიქმნა სარეზოსორი კოლეგია — საბჭოთა კავშირის სახალხო არტისტების მიხეილ თუმანიშვილის, რომერტ ჭრულუას და ხელოვნების დამსახურებული მოღვაწის გურამ

მელიგას შემადგენლობით. ღრამატული თეატრების რეგისორებს საშუალებების ცათ ჩვენს თეატრში შეთავსებით მოღოწეობისა. შესაძლებელი გახდა საპერო და საბალეტო ხელოვნების ღლიარებული ოსტატების მოწვევა. ყველა მა ცვლილებამ ნიადგი მომზადა თეატრს ექსპერიმენტში ჩამოტკიცო.

— რით გამოიჩინა ექსპერიმენტის პროგრამა და რა არის უკეთაზე მნიშვნელოვანი თქვენს ახალ სამეცნიერო სისტემაში?

— ექსპერიმენტის პროგრამაც და ჩვენ მიერ შემუშავებული ახალი სამეცნიერო სისტემაც ააღმართ როგორც შეიცვალოს ათეული წლის მანძილზე დამკვიდრებული ნორმები. ამას დიდი ღრმა სჭირდება. დასამალი არც არის, რომ თეოთონ სისტემაც დასახვეში და დასამუშავებელია, მაგრამ, ჩვენი აზრით, ყველაზე მთავარი, რისი გავეთვაც შეკელით, ეს არის შერმომის ანაზღაურების ახალი მეთოდის შემოღება. მოხდდ ხელფასის დარეგულირება, განისაზღურა ნორმები. ართობერი უცლი ციფრებით, ნორმებისა და ერთეულების გადანაგარიშებით თავს არ შევაწეონ მკითხველს. ახალი მეთოდის ძირითად პრინციპზე კი მოგახსენებთ. მათავარი, რომ წამყვანმა მსახიობმა სრულად მიიღოს ხელფასი, მან თვეში სულ კოტა სამჯერ მაინც უნდა ითამაშოს. ეს ყველა მსახიობისათვის, განუჩრევლად რანგისა და წილებისა, მტკიცებულ დადგენილი ნორმა, სამ სპექტაკლზე მეტი ყოველი გამოსვლა მას ძლევს ხელფასზევით ანაზღაურებას, ე. წ. დანამატს. ხდება აგრეთვე სარეპრეტიციო მუშაობისა და გასცლითი სპექტაკლების ანაზღაურება.

— ხაიდან გამონახეთ სახსრები მსახიობთა ხელფასზევით ანაზღაურებისათვის?

— ისევ და ისევ ხელფასის ფონდიდან, რომელსაც ჩვენ მთლიანად ვითვისებთ. გადანაზილებას ვაძლევთ იმ მსახიობთა ხელფასის ხარჯზე, რომელიც ან ვერ ასრულებენ ხელფასის მისაღებად ჩვენს მიერ დადგენილ ნორმებს, ან საერთოდ არ მონაწილეობენ სპექტაკლებში.

— ამ არსებობს თეატრი, სადაც ყველა მსახიობი ერთნაირად დაკავებული იყოს და ყველას ერთნაირ სამუშაო პირობები ჰქონდეს შექმნილი, ამ მნიშვნელოვან გამონაზღაურის, აღმართ, არც ოპერისა და ბალეტის თეატრი წარმოადგენს. დავუშვათ, თეატრში, გარკვეული მოზეზების გამო, ვერ შესძლო მსახიობის დაკავება. როგორ ხდება ამ დროს ხელფასის გაცემა?

— რა თქმა უნდა, მსახიობის დაკავების პროცესში ყველგან მშვავედ დგას. და თუ ვერც ჩვენმა თეატრში შესძლო ამის გაეთვარი, მაშინ მსახიობი თავისი ხელფასის ორ მესამედს იღებს. მაგრამ თუ მან უარი თქვა შემოთავაზებულ საშუალოზე, ან ვერ მოახერხა როლის მომზადება, იგი საერთოდ არ მიიღობს ხელფასის. ჩვენს მიერ შემოღებული შერმომის ანაზღაურების ახალი მეთოდი დღვევანდელ ეტაპზე ყველასათვის ერთნაირად მომგებიანი ვერ იქნება. მაგრამ მთელი შემოქმედებითი კოლექტივი გრძნობს ამ მეთოდის სამართლიანობას. თეატრში შექმნილია სპეციალურ კომისია — მსახიობების, რეგისიონების, იურიდიული სამსახურისა და ადგილომნის წარმომადგენლთა შემადგენლობით, რომელიც ოპერატორულად იხილავს და არგვულირებს შერმომის ანაზღაურებასთან დაკავშირებულ ყველა სათანადო საკითხს.

— მაგრამ თუ მსახიობმა მისგან დამიტურიდებულად, ავადმყოფობის ან სწაობიერტური მისცემების გამო, ვერ მოახერხა სპექტაკლებში მონაწილეობის ნორმის შესრულება, ანდა ხანგრძლივი ავადმყოფობის შემდეგ, გარკვეული პერიოდის განმავლობაში ვერ აღიდგინა შერმომისუნარიანობა?





სტურუა მუშაობს, მაგრამ უფრო აღრე, 1989 წელს, სავარაუდოა, ჩვენი მონაწილეობა გლობური საერთაშორისო ფესტივალში.

— კომერციული თვალსაზრისით რა გზებს ეძებთ თეატრის შემოსავლის გასაზრდელად?

— მოხერხდა საქმიანი ურთიერთობის დამყარება ამერიკელ კოლეგებთან. კერძოდ, ჩვენ გავაფორმეთ ხელშეკრულება ფირმა „ფარვისთან“. გადავდივართ ერთობლივი საწარმოების შექმნაზე. ამერიკელ სპეციალისტებთან ერთად ვაკეთებთ დეკორაციებს, რომლის სავარაუდო ღირებულება 1 000 000 მანეთია. 3 ნოემბრიდან ფილარმონიის დიდ საკონცერტო დარბაზში დაიწყება ამერიკელი მუსიკონების საესტრადო წარმოლენები, სადაც გამოყენებული იქნება ჩვენს მიერ დამზადებული დეკორაციები, რომლებიც შემდეგ სპექტაკლთან ერთად მოელ მოფლობი გავა.

კომერციული თვალსაზრისით შემოსავალი უდავოდ დიდი იქნება, დაახლოებით 200 000 ლონგრი, მაგრამ საკითხებია, რა თანხა დარჩება ამ შემოსაველიდან კულტურის სამინისტროს და რა — ჩვენს თეატრს? კარგი იქნება, თუ ჩვენს ქვეყანაში მიმდინარე გარდაქმნები არ არ შეიძლება მალე შეეჭიბა ამ საკითხსაც, რადგან, დღესდღეობით, ყოვლად წარმოლდენებული თეატრს, როგორც საწარმოს, არ გააჩნდეს თავისი სავალური ანგარიში.

— ოპერის თეატრში, რიგითი სპექტაკლის დროს ბილეთების შოვნა ძნელია არ არის. მაგრამ როდესაც საგასტროლოდ ჩამოდიან საოპერო და საბალეტო ხელოვნების აღიარებული ოსტატები, ჩეულებრივი მაყურებლისათვის ბილეთი უდიდესი პრობლემა ნდება. მისი შოვნა თითქმის შეუძლებელია. რას იტუკით ამაზე?

მეტწმუნეთ, რომ ნებისმიერი გასტროლების დროს ბილეთების 80 პროცენტი თეატრის სალარებში იყიდება. თბილისელი მაყურებელი მკაცრი და სამართლინია, მაგრამ ამავე დროს ამბიციურიც. მე ამას საკუთარი გამოცდილებით გეუბნებით, ყველას სურს პარტებში ჯდომა. ჩემს პრატიკაში იყო ასეთი უსიამოვნო ინციდენტი, როდესაც შეურაცხოლაც კი მომაყენეს იმის გამო, რომ შეორავაზებული ბილეთის აღგილი იარღუსხე იყო.

— ხომ არ გიფიქრით საოპერო და საბალეტო. ხელოვნების მოყვარულთა კლუბის ჩამოყალიბებაზე, მით უმეტეს, რომ ასეთი კლუბის არსებობა მელომანებისათვის ბილეთის პრობლემას ადვილად გადაჭრიდა?

— ამგვარი კლუბის ჩამოყალიბება კარგა ხანია განსახული გვაქვს. ამ კლუბის წევრები სპექტაკლების შემდეგ შეიკრიბებოდნენ ბარში. მოჩიდებითაც ატერთ გაცელა-გამოცვალა, შეხვედრები ღირისერებთან, რეკისორებთან, მსახიობებთან. მაგრამ აღმოჩნდა, რომ გარკვეული მიზეზების გამო, მზად არა ვართ — როგორც ჩვენ, თეატრი, ასევე მაყურებელი. ამ კარგი საქმისათვის რიგითი ლონისმიების სახის მიცემი კი არ გვსურს. რაც შეებება ერთგული თეატრალუბისთვის ბილეთის შოვნის პრობლემას, ჩვენ ამასც ვჰქონავთ. გვინდა მათი გვარით იყოს დაჯავშნული ბილეთები ნებისმიერ სპექტაკლზე. გაეთვაზული გვაქვს კატალიგი, შექმნილია სპეციალური სამსახური, რომელიც აკონტროლებს მუდმივი მარტინის დასწრებისას სპექტაკლებზე.

— როგორია თქვენი და სამხატვრო ხელმძღვანელის უფლებრივი ურთიერთობა?

— თეატრის სამხატვრო ხელმძღვანელი და დარექტორი თანამოაზრენი უნდა



## საქართველოს თეატრის მოღვაწეთა პავშირის პლენუმი

ვ თქმობ ერს მსახიობის სახლში გაიმართა საქართველოს თეატრის მოღვაწეთა კავშირის გამგეობის პირველი მოწვევის V პლენუმი თემაზე: „რესპუბლიკის თეატრების 1987—1988 წ.წ. სეზონის შედეგები და ახალი ამოცანები XIX პარტიული კონცერტის შუქე“.

პლენუმი შესავალი სიტყვით გახსნა სთმ კავშირის თავმჯდომარებ, სსრკ სახალხო არტისტმა გიგა ლორთქიფანიძემ.

პლენუმზე მოხსენება წაიკითხა საქართველოს სსრ კულტურის სამინისტროს სარედაქციო-სარეპრერტუარო კოლეგიის მთავარმა რედაქტორმა ვაჟა ბრეგაძემ.

კამათში მონაწილეობდნენ: საქართველოს სსრ კულტურის მინისტრი ვალერი ასათიანი, რესპ. დამს. არტისტი ელენე საყვარელი დე. თეატრალური ინსტიტუტის რექტორი, პროფესორი ეთერ გუგუშვილი. მეტების თეატრის დირექტორი და სამხატვრო ხელმძღვანელი სანდრო მრევლი შვილი, მუსიკათმცოდნე მირა ფიჩხაძე. თბილისის თოჯინების თეატრის დირექტორი ვახტანგ მალლაფერიძე, რუსთაველის სახ. სახელმწიფო აკადემიური თეატრის დირექტორ-განმკარგულებელი ნესტორ ჭილაძე, თბილისის გ. ფალიაშვილის სახ. ოპერისა და ბალეტის სახელმწიფო აკადემიური თეატრის დირექტორი ზურაბ ლომიძე, საქართველოს ხელოვნების დამსახურებული მოღვაწე ლერი პავსაშვილი, შოთა რუსთაველის სახ. სახელმწიფო აკადემიური თეატრის მთავარი რეერთორი გიზო უორდანია.

პლენუმმა განიხილა ორგანიზაციული საკითხი — საქართველოს თეატრის მოღვაწეთა კავშირის პირველ მდივნად არჩეულია ანზორ კონსტანტინეს ძე ქუთათელაძე — რესპუბლიკის სახალხო არტისტი, პროფესორი, რეჟისორი, რომელიც წლების განმავლობაში ხელმძღვანელობდა კოტე მარჯანიშვილის სახ. და რუსთავის სახელმწიფო თეატრებს, ბოლო წლებში კი გახდათ საქართველოს სსრ კულტურის სამინისტროს დრამატული თეატრების სამმართველოს უფროსი.

პლენუმის მუშაობა შეაჭამა გ. ლორთქიფანიძემ.

პლენუმის დაწვრილებითი ანგარიში გამოქვეყნდება „თეატრალური მოამბის“ მომღევნო ნომერში.



# სამარტინებლები

პლესი პრეზიდენტი

## მერკლიული ბრძოლა

სამარტინებლოს სსრ და აფხაზეთის ასსრ სახალხო არტისტებისა გოგი ქავთარაძემ სპექტაკლში „ბრძოლა ტახტისათვის“ დემოკრატიულობის, სამარტლიანობისა და ხელისუფლებისათვის ბრძოლის, ტახტის მიტაკების, სასახლის ინტრიკების ამსახველი ფართო პანორამა გადავვიშაოთ. თითო ნორვეგიელი დრამატურგის ჰ. იბსენის ეს ცნობილი ისტორიული დრამა დღესაც ძალზე აქტუალურია და ფალოსოფიურიად ყოვლის მომვევლი. სხვამის ჰ. გამსახურდისა სახ. ქართული თეატრის სცენაზე ამ პიესის გამოჩენა მისასალმებელია იმის გამოც, რომ სხვა საბჭოთა თეატრებს შორის ჩვენს სცენაზე პირველად დაიდგა ეს პოლიტიკონიურად და მხატვრულესთურიკური თვალსაზრისით ღრმა და ძლიერი უღრადობის დრამა. მოქმედ პირთა სიმრავლის გამო ამ დრამის დადგმა ყოველ თეატრს როდი ხელეწიფება. ჟ. გამსახურდის თეატრი არ დაფრთხა სკეოს სირთულის წინაშე და ღირსეული შეხვერრა მოგვიწყო იბსენის გმირებოან. ანდაზა „გზა სიარულმა გალია“.

სრულად მიესადაგება ტალანტებით მდიდარი კოლექტივის შემოქმედებას, რომელსაც სათავეში უდგას ნიჭიერი რეჟისო-

რი გ. ქავთარაძე. მან დასახული მიზანი ჩინებულად განახორციელა.

უყურებ ამ განსაცვიფრებლად რთულ, ღრმად ფილოსოფიურ სპექტაკლს, რომელსაც ცხოველმყოფელ ძალისთან ერთად არ აქვთ რომანტიკულ-ემოციური ამაღლებულობა, სამარტლიანობის გრძნობა უბრალო ადამიანებსა და ამა ქვეყნის ძლიერთა შორის, და გახსენდება ძველი ჩინური შეგონება: „როცა ქვეყანას სამარტლიანობა მართოებს, სამარტებინოა იყო ღატაფი და უბადრუკი. ხოლო როდესაც ქვეყანას უსამარტლობა დაუფლებია, სამარტებინოა იყო მდიდარი და იღნევებული“.

მრავალ პრობლემასა და აზრს შორის, რომელიც სპექტაკლში უღერს, თვალშისაცემია საზოგადოების ერთი გამოყვეთილი და ყავარი თეისება — სამშობლისათვის თავდადება და პატიოსნება. რეჟისორი სპექტაკლში მკვეთრად გამოყოფს კიდევ ერთ აზრს — ვინ შეიძლება იყოს ადამიანების ბედის გამგებელი, ვის ეკუთნის ტახტი სამეფოში, რომ ქვეყნად დამკვიდრდეს სიკეთე, დემოკრატიულობა, რომ ხალხი გახდეს უფრო გონიერი, ადამიანური. რეჟი-

უსოსრმა სპეციაკლი ააგო ნორვეგიაის მეფის ჰოკონისა და მეფის შემდეგ პირველი კაცის, სკულეს—რომელიც ამ კონტრასტული სპეციაკლის ღრრძად გვევლინება — საქვედრო-სასიცოცხლო ორთაბრძოლაზე. მაგრამ ზემოთ დასახელებული მთავარი მოქმედი გმირების გარდა, არის კიდევ მესამე პირი, სკულეზე არანაკლებ ვერავი. ცბიერი და ბოროტი ეპისკოპისი ნიკოლაი. ამ სამ ძირითად როლს ასრულებენ თეატრის ცნობილი მსახიობები: საქართველოს სსრ და აფხაზეთის ასსრ დამსახურებული არტისტი ნ. ბერია (სკულე) და აფხაზეთის ასსრ სახახხო და საქართველოს სსრ დამსახურებული არტისტი ს. პაჭკორია (ნიკოლაი).

სპეციაკლის მთავარი მოქმედი პირი, რომელზეც გ. ქავთარაძე ვკებს თავის დადგმას. მეფე ჰოკონია. იგი ძალზე მიზიდვებით და სმიპათური პიროვნიბა. მსახიობი დ. ჯაიანი ხახს არ უსამს თავისი საენური სახის უარყოფით მხარებში. პირიქით, მე ვიტყოდი, ირთვებრ რომანტიკულობის ანიჭიბს. ზეაწეულად წარმოვიჩნენ მას. მისი მეფე კეთილია, მოამაგე თავისისხმიერი, ხალხის კეთილოფებრი ზრუნვას. სახელმწიფო საზოგრების განმტკიცებას დღიობს. ცდილობს თანამომენი სისხლის ღვრებს აარიდო.

პირკონ სკულესთან საუბრის, მეფე შენიშნავს, რომ ნორვეგია პიმპეზური ქვეყანაა, მაგრამ აქ, იმავდროულად, უსულგულობას დაუსადგურებია.

ჰოკონს სურს სახელმწიფო აქციონს ელასტიურ, ინტელექტუა-

ლურიად მოქნილ ჰვეყნად, საჭარბებულება ინტელექტი შერწყმული უნდა იყოს სულიერ და სამხედრო ძლიერებასთან. ნორვეგიის მეფე მართალია, როდესაც თავისი სამედოს გარდაქმნას ცდილობს და მისთვის საპროგრამოდა ქცეული ეს მოსახრება — „სადაც არ ძეგრს გული, სადაც არ ჩეცვს სისხლი, იქ არ შეიძლება არსებობდეს ერთიანი, სამართლიანი სახელმწიფო“.

სპეციაკლის რეჟისორს, მსახიობ რ. ჯაიანთან ერთად, გმირი მიჰყავს სიკეთისა და სამართლიანობის გზით. ისინი ცხოვრებას აღიქვემდება: ინტელექტუალურ-ფილოსოფიურად და მეფის საენური სახის მეშვეობით წარმოაჩენენ დაოგებითსა და უარყოფით თვისებებს, საერთოდ მმართველის სახეს, სულ ერთია, რომელ ეპოქასაც არ უნდა განეკუთვნებოდეს, რომელი ხაოხის ცხოვრებასაც არ უნდა წარმართავდეს.

რეჟისორმა გ. ქავთარაძემ ტყუპულუბრალოდ როდი აირჩია თრამა, რომლის მოქმედება XIII საუკუნეში მიმდინარეობს. ამ დრამის გმირებით საჩინოს ხდის ფილოსოფიურ აზრს — განა კი ყველას, კინც ტახტისკენ ისტრაფვის, ხელებითი დამიანებს მოუტანოს ბედნიერება? და რომ ამ მარადილ კითხვას ხელოვნების მეშვეობით გასცეს პასუხი, რეაისორი უფრო მეტად აძლიერებს. მასშტაბურს ხდის სპეციაკლის მეორე მოქმედი პირის პერცოფსკულის სახეს. რასაც მსახიობ ნ. ბერიას მეშვეობით აღწევს კიდეც. ორთაბრძოლის ფონზე, რეჟისორმა წინა პლანზე წამოსწავ მეფის პიროვნება, რომლის კოორ მევყნის ინტერესებით ანთებულა

2. „თეატრალური მთამე“, № 5

დავ. სსრ კ. გარებოს  
სახ. სახ. ხესბურ.  
— თეატრალური

და ცდილობს ადამიანების ინტელექტი ისე წარმართოს, რომ ისინი არ იქცნენ განკარგულებებსა და ბრძნებებს დამონებულ უფროს მასად.

ძალაუფლებისათვის ფანატიკურად მებრძოლი სკულეს გაშიშვლებული ვნებები მას წარმოაჩენენ ტლანქ და გონებაშეზღუდულ ადამიანად. მასახიობი ნ. ბეჭაური სკულეს სახეში გამოკვეთილად და შთამბეჭდვად ვაპარენებს გაშმაგებულ სწრაფვას ძალაუფლებისადმი, რომ მისი ეს დაუკაბელი სურვილი ძირშივე სპობს, ცელავს სიყვარულს, სათნოებას, პატივისცემას საკუთარი თავის, ახლობლებისა და, საერთოდ, ადამიანებისადმი. სკულე მთელი სიცოცხლის მანძილზე ძალაუფლების სათავეებთან დგას. იგი მართავდა ქვეყანას ჯერ კიდევ მაშინ, როდესაც პოკონი მცირეწლოვანი ყრმა იყო. როდესაც ტანტის მემკვიდრე წამოიზარდა, დაკარგა ზეგავლენის ძალა, რასაც ვერაფრით ვერ შეგუებია.

რეჟისორი და მასახიობი მძაფრებენ სკულეს სახეს, თითქოს იგი სიშლეგმდე მიჰყავთ, სიშმაგის უმაღლეს წერტილმდე. დაბირის-პირებულ ძალებთან ბრძოლის გზაზე იგი ადამიანურ საწყისს კარგავს. სკულე — ბეჭაურის ავკაციას ზღვარი არა აქვს: აწყობს შეთქმულებებს, ინტრიგებს ქსელს ხლართავს, კატრულობს უკადრებელს, რათა თავისი ოზრდილი — მეფე პოკონი შეურაცხყოს და, ბორ ოს, როდესაც სხვა გამოსავალს ვეღარ იძოვის, მეამბოხეთა საშუალებით ნორვეგიას წასტაცებს კარგა დიდ ნაწილს და თოთონვე ინიშნავს თავს გამგებელად. სკენური სახე სულ უფრო

და უფრო რთულდება, რენტის ფილოსოფიურ სიღრმეს. თუ სპექტაკლის დასაწყისში სკულე — ბეჭაური ნაკლები აზრტით მოვწერდებდა, შემდგომ უკვე, მეფესთან შეპარებულისას, ხმამაღლა და ისტერიულად წარმოოქამდი: „მოელი ხალხის გაერთიანება, ერთარსებად ქცევა... გააღიძო მასში შეგნება... სიდან გაგიჩნდათ ასეთი გამაონებელი აზრი? ციებცხელებასავთაა, რა ეშმამ ჩაგავნათ იგი, პოკონ?! სანამ რკინის მუზარალი მხურავს, ამას საქმედ ქცევა არ უწერია!“ მისი სიტყვები, მისი ქცევა აშკარად მეტყველებს. თუ რა სიძულვილითაა განწყობილი თავისუფლებისადმი მიმსწრაფი ხალხის მიმართ.

რეჟისორი და მასახიობი სკულეს სკენური სახის მეშვეობით წარმოაჩენენ ზოგი ვაინელმდგვანელის აზროვნების წყობას, იმ ადამიანებს, რომლებიც ძალაუფლების მშვერვალებისკენ მიისწრაფვიან. XIII საუკუნიდან გადმოსული სკენური სახე ჩეკის თანამედროვე მაყურებელს ბევრ რამეს შეახსენებს.

მოვლენათა განვითარების შედეგად ეს გმირი, სულიერად და ფიზიკურად გასრესილი, შესარიკებლად მიღის პოკონთან, მაგრამ ჩადენილი ცოდვები და შეცდომები მძიმე ტვირთად აწევს ზურგზე და მოსვენებას არ აძლევს. ასეთ წუთებში თითქმის თვალცრემლინი შესჩივლებს სიგრიდს: „არიან ადამიანები, დაბადებული იმისთვის, რომ იცხოვრონ და არიან ადამიანები სიკვდილისთვის გაჩენილნი... მყურდრო ოჯახური ცხოვრება საკუთარივე მიწეზით მოვსპე, მას ვეღარასოდეს ველირსები“. ამ სიტყვებში ჩანს სკულეს



სცენა სპექტაკლიდან. ნ. ბეჭაური — სკულე, ს. ბაჭერია — ნიკოლასი.

ბუნება: მთელი ცხოვრება ამიო ბრძოლაში გალია. რევისორმა და მსახიობმა თამამად, მე ვიტყოდი, თანადროულად წარმოაჩინეს კარიერისტის, ძალაუფლებისათვის მებრძოლი, ავადმყოფური, დაურკებელი ქინით შეპყრობილი ადამიანის ცხოვრება. საბოლოოდ, ასეთ ადამიანებს ხალხი გარიყებს, მათ ცხოვრებას წალეკავს ამაოება.

სპექტაკლში არის კიდევ ერთი საბედისწერო ფიგურა. ეს არის ნიკოლასი, ოსლოელი ეპისკოპოსი, რომლის სახე შექმნა ს. ბაჭერიამ. ეპისკოპოსის სკულეზე შეტად ვერაგრა და ცბიერი. ცხოვრებაში ხელმოცარული, მეფობაზე დაბადებიდანვე მეოცნებე, აუხ-

დენელი ზმანებით გულგამოლრ-ლნილი მიიხტენება. მსახიობი ს. ბაჭერია განსაცვიფრებელი სიზუსტით ქმნის გველური ბუნების ადამიანის განზოგადებულ სახეს, რომელსაც გმულდებით დასთამაშებს პირმოონე კაცის ლიმილი. ამ ღიმილს მოაქვს უსიამოვნება, კარგს არას უქადის არავის, ვისაც უნებლივთ თუ აუცილებლობით უხდება მასთან ურთიერთობა. მეფეს სახეში უცინის, ზურგს უკან კი ინტრიგას ხლართავს, შეთქმულებისთვის აგულიანებს სკულეს. სიკვდილის პირასაც კი სკულეს ურჩევს ტახტისთვის განაგრძოს ბრძოლა. აგონიისას წარმოთქვამს სიტყვებს: „საფლავშიაც კი ვერ მო-

ვისცენებ, მოჩვენებად მოგევლინებით. თუ არ გამიყოფთ ძალაუფლებას, პირველობას ვერცერთი ურ მიაღწევთ. ეს რომ მოხდეს, ქვეყანის გოლიათი უნდა მოვლინებოდა, აქ კი ეს შეუძლებელია. არსონდეს კუოფილვარ გოლიათი". თან დაუტაცებს: „და მანც, როგორ მინდოდა კუოფილიყავ ბელადი. მეფე". მმიმე სენის შემოტევით სასომიხდილი მაინც ცდილობს წითელხელთამნიანი, განხილებული ხელებით მისწვდეს სამეცო ტახტს, მაგრამ თითქოს მიწამ პირი უყოთ და მარტო თითებილი გამოჩნდება. ტახტს წაპოტინებულ თითებს თანდათან ძალა ელევა, ემსგაესხება მომაკვდაენ მტაცებლის ბრჭყალებს. მცველები ცდილობენ გამოსტაცონ, მოაცილონ მეფის ტახტს ჩაბლუჭული ხელები. ამ, ასეთი მსუყვეფერებით აჩვენა თეატრმა „უმაღლეს ძალაუფლებაზე მეოცნების" სახე, ძალაუფლებაზე მეოცნებისა, რომელმაც იგი მხოლოდ სიკვდილის შემდეგ „მოიპოვა". პაჭკორის ნიკოლასის მსგავსი დღესაც ხომ ბოგინობენ ჩვენ შორის? გ. ქავთარაძე შემთხვევით როდი დაინტერესდა კლასიკით, რომლის მეშვეობით შეძლო ეჩვენებინა მარადიული პრობლემები. აღამიანური მანკიერებანი.

რეფისორმა სპექტაკლში ათამაშა თეატრის ნიჭიერი მსახურები, რომლებმაც ლირსულად დაძლიერ რთული სხვები, შექმნეს თანამედროვეობის სულისკეთებით გაგრებული ჰეშმარიტი სცენური ცხოვრება.

ფ. შედანიამ (ინგა), თ. გაბლიძემ (სიგრიძი), ლ. პაბუაშვილმა (რაგნერილი), ლ. ხურიომ (მარგარიტა), დ. გაჩეჩილაძემ (ივარი), გ. სირაძემ (პოლი), ლ. მიქაელიძემ (ინგებორგი), მ. მასხულიამ (ვილიამი), ნ. ქაროსანიძემ (სიგარდი), რ. ხუროძემ (გრეგორიუსი), ი. რობაქიძემ (ტორელი), გ. ყოლბაიმ (იატეგირი), ქ. შარაბიძემ (მღვდელი) და სხვა ნიშიერმა მსახიობებმა მოელი ძალასხმეული და მრავალპლანიანად შექმნეს XIII საუკუნის ნორვეგის სამეცოს ცხოვრებისეული ატმოსფერო.

მრავალ მოქმედ პირთა შორის უნდა გამოვყოთ გ. რატიანის მიერ შექმნილი სახე. მისი ბონდი — პოემის სამეფო კარის წარმომადგენელი, მცველობად გამოიტევა მრავალრიცხვანი, მდუმარე, მაგრამ ზუსტად მოქმედი ადამიანების მასისაგან. ეს არის გამჭრიახი. სამშობლოს საყდარულით გულანთებული ადამიანი. მსახიობ გ. რატიანის შესრულებით იგი დასამახსოვრებელი სცენური სახეა.

აი, პეტერსი, ახალგაზრდა მსახიობის მ. ბრეკაშვილის მიერ შესრულებული, თავდაპირველად დეთლი, შემდეგ, ჰერცოგ სკულეს წყალობით, დაქირავებულ მკვლელად იქცევა. ასე პათოლოგიურადა ტრანსფორმირებული ადამიანი, როდესაც სკულესა და ეპიკომოსის მსგავსთა გავლენის ქვეშ შეექცევა. თეატრი ხახს უსუამს აზრს. თუ რამდენად შემზარევა აარტიბულმანურია ყოველივე ეს, როდესაც ბოროტებისკენა მიმართული.

ყოველ სცენურ სახეზე ლაპარაკის შესაძლებლობას არ იძლე-

ვა ეს პატარა წერილი, სცენური სახეები კი მრავლადაა, მაგრამ, რაც მთავარია, ყოველი მათგანის ბეჭი ერთმანეთთანაა დავავშირებული, ისინი ერთმანეთს ავსებენ და ქმნიან ძალზე დიდ შთაბეჭდილებას, გვიქმნიან საკუთარი დასკვნების შესაძლებლობას. სპექტაკლში ხმიანებს მთავარი აზრი — სახელმწიფო უნდა მართონ არა პოზიტურად, მბრძანებლურად, არმედ ხალხთან მჟიდრო კავშირის საფუძველზე, ხალხის ტკივილი უნდა ექცევთ საკუთარ ტკივილად. სწორედ ამ აზრის დასამტკიცებლად რეფისორი გ. ქავთარაძე სპექტაკლს ასე ამთავრებს: მუფე პოკონი — ჯაიანი ხელში აიღებს არა კვერთს — როგორც ძალაუფლების სიმბოლოს, არმედ უზარმაზარ ჩაქუჩის, ნალს და გაემართება თაღისკენ. როდესაც მიუხალოვდება, მიხვდება, რომ კერძისწერების თანამდებობა და უკან გამობრუნდება. აიღებს სამეფო სავარძელს, მიათრევს თაღთან, ზედ შედგება და ნალს ისე მიაჭედებს. სამეფო ჩაქუჩის ხმა გაისმის ნორვეგიის მთელ სახელმწიფოში, ყოველ

კუთხეში (ციფიქტოთ ასეჭრავს უკანასკნელი ამ ქვეყანაში ცხოვრების განახლების სიმბოლოა. იგი ერწყმის სიბელიუსის, გრიგის, ვაგნერის მუსიკას, როთაც იქმნება სპექტაკლის მძღვანელი, იმედით გასხივოსნებული ფინალი).

ცხადია, ასეთი სპექტაკლი, სადაც წარმოჩინებულია ქვედა გრძნობები, სიბრძნე, კეთილშობილება, ვერაცობა, ვერ შეიქმნებოდა, რომ რეჟისორს არ ჰყოლოდა შემოქმედებითი თანაშემწენი: მხატვარი დ. დათუკიშვილი, ძეორე რეჟისორი ტ. კობალაძე, მუსიკალური გამოირჩებელი გ. სულამევლიძე და სხვები. მიტომაც სპექტაკლი „ბრძოლა ტახტისთვის“ მნიშვნელოვანი მრვლენაა რესპუბლიკის თეატრალურ ცხოვრებაში. სპექტაკლში ისახა იბსენის ფილოსოფია, ისახა ყოფის მდაბალი და ამაღლებული კატეგორიები, რომელთა აღსაქმელად, შესაძლოა, ყველა ჭერ კიდევ არაა მზად. ამიტომაც, რომ თეატრი გვასწავლის, თავიდ კი, უპირველესად, სწავლობს ცხოვრებისაგან.

## თამარ ბოკუჩავა

### „ერთხელ მხოლოდ, ისიც ძილში“

რუსთავის სახელმწიფო დრამატული თეატრის სპექტაკლი „ერთხელ მხოლოდ, ისიც ძილში“ (რეფისორი მანანა იმედაძე) მიუხედავიდ თავისი ტრაგიზმისა, საქმიანად გვახედებს გმირთა ცხოვრებაში. პირს მაქსიმალურად დამიწებულია, მაქსიმალურად ყო-

ფით, რეალობით მოტივირებულ სანახობადაა ქცეული, მიუხედავად იმისა, რომ დასაწყისში პიესის მართლმავარი მდინარება ფხიშელი, გაუცხოვებული ჩანართითაა ჩატეხილი. ნაწარმოების ყველაზე უფრო ემოციური და შინაგანი განხეთქილებითა თუ უი-

მედობით განმსჭვალული ადგილებისაგან „შექმნილი კვინტესენცია რაციონალური, ახალიზური კოქენტრარის სახითაა ჩართული ერთგვარ უვერტიურად. ტრენაეორზე ამხელრებული ქეთი (ნინო მესხი) გამალებით ამოძრავებს ფეხებს და სხაპსხუპით კითხულობს ტექსტს. უძრავი ველოსიპედი, რომელსაც დაკარგული აქვს გადაადგილების ფუნქცია, დაკარგული აქვს თავისი არსი და ძირითადი თვისება, თითქოს ქალიშვილის მიერ წარმოთქმულ სიტყვებს ემსგავსება, რომელიც ასევე უთვისებოთ, წინასწარ მომწიფებული შინაგანი მზაობის გარეშე ცვივა დარბაზში.

იმ შესავალს, რომელიც პიესის სიუჟეტური მდინარების დასაწყისს უძღვის წინ, „გაგარჯიშება“ შევიძლია ვუწოდოთ. ეს დასონანსური, არასინქრონული მზადება მომავალი ანსამბლის შესაქმნელად სპორტსმენთა თვითჩაღმავებულ მოქმედებას ჰგავს შეჯიბრების თუ თამაშის დაწყების წინ — სხეული, ხშირად, მექანიკურად იმეორებს ჩვეულ მოძრაობებს. ქალიშვილების მეხსიერებაც თითქოს ასეთსავე, ნახევრად არაცნობიერ გარჯიშს ატარებს და ძირითადად „გადაიმეორებს“ იმ საკანძო მომენტებს, რომლებიც სულის ყველაზე უფრო მძაფრსა და განსაცდელად და გმირსახატავად რთულ მოძრაობებს შეიცავს. ეს ყოველივე ხდება მეოთხედი, მერვედი და ტვირთვით, მთავარია შრომით შექმნილი სტერეოტიპი გამოცოცხლდეს და ემოციამ, გონებამ და სხეულმა იგრძნოს და გაიხსენოს ის, რაც მაყურებელთა თვალშინ უნდა გათამაშდეს. ამ თვალსაზრისით სპექტაკლიც ორ ნაწილად შეგვიძლია გაყიოთ — შესავლად და

„ამბად“, დასაწყისი სიუჟეტურ მიმდინარეობაში შეუმჩნეველად გადადის და ქალიშვილების ურთაერთდამოკიდებულებაც ნელ-ნელა იძენს შინაგან სისავსეს. ისინი თითქოს შეამჩნევენ ერთმანეთს და ძეამდე უმისამართოდ წარმოთქმული ტექსტები ურთიერთობის ფორმას ღებულობს.

ძნელია იმის თქმა, თუ კერძოდ რამ განაპირობა სპექტაკლის ავების ასეთი ჩანაფიქრის გაჩენა. შესაძლოა, იმანაც, რომ ხანმოკლე დროის განმავლობაში ბევრმა ქართულმა თეატრმა მიმართა შ. შამანაძის ამ პიესას დასადგმელად, რომ აქ წარმოდგენილი თემა ერთავად განსხისა და ინტერპრეტაციის საგნად იქცა და მაყურებლისათვის სიახლეს აღარ წარმოადგენს, ამიტომაც განშეირებისათვის, სიახლეზე პრეტენზით თავიდან აცილებისათვის, გარდა ამისა, მოვლენათა დასტანციური შეფასებისათვის დამდგმელებმა არჩეული ფორმა მიზანშეწყნილად მიიჩინეს. მიუხედავად იმისა, რომ სპექტაკლის ფორმალური კონცეფცია აღბათურად იშიფრება, ის მაინც ერთგვარად ქაოტურია და აზრის კონცენტრირებას, მის მობილიზებას უშლის ხელს. მაყურებლის აღქმა კარგა ხანს არ ფორმირდება რაიმე გარკვეულ შეხედულებად თუ აზრად, მანამ სპექტაკლის შემდგომი მდინარება არ შეიტანს ნათელს წინამდებარეში.

აღნიშნული წარმოდგენა იმითაცაა ნიშანდობლივი, რომ პიესაში აღწერილი, ერთი შეხედვით ექსცენტრიული, სენსაციური, სკანდალური სიტუაცია ყოფაში გამოკვეთილ უთანხმოებად, შინაგანი დისპარმონის თანმიმდევრულ



სცენა სპექტაკლიდან.

გამოელინებადაა წარმოდგენილი. ლეილა ჭავჭავაძის თამრიყე მოკლებულია იმ ემოციურ გაუწინასწორებლობას, რომელიც წინა სპექტაკლებში (მარჯანიშვილისა და რუსთაველის თეატრების დაგემბებში) ქალის მოუღლოდნელ ეგზაზალტაციაში, დისერტაციასთან დაკავშირებულ სცენაში გამოიჩარიებოდა. აქ ჩვენ უფრო მყარ, ნაკლებად მერყევ და შესაბამისად უფრო პროზაულ, ორდინარულ, და, ამასთანავე, საზოგადოებრივად უფრო „სასარგებლო“ და „სანდო“ გმირებთან გვაქვს საქმე. ეს არ არის შეფავებული, ყოველდღიურ ყოფაში სუბლიმირებული ენერგიის უცაბედი ამოფრქვევა, ესაა ოთხი ქალის ჩვეულებრივი, ან ჩვეულებრივზე ცოტა უფოთ მეტად დაძაბული ურთიერთობები, აქ არც თიკა ელისო გუდიაშვი-

ლი) უცნაური, ცხოვრებასთან შეუგუებელი მეოცნებე, იგი ცნობიერად სასტიკიცაა დარეგანის მიმართ. ამ წარმოდგენის თვალსაზრისით თიკას არავითარ შემთხვევაში არ მიუდგება „საწყლის“ ან „დაჩაგრულის“ განსაზღვრება. ამ სახეს მთლიანად ეხსნება რომანტიკული ელფერი. მისი გამახვილებული მგრძნობიარობა მარტივი გულჩვილობით იცვლება, მისი მოუღლებული მიხვდელებიც მისი ზომიერი საზრიანობით და ქალური, პრაქტიკული გამჭრიანობით აიხსნება, მოქმედთა საქციელების განსაზღვრული მოტივირებით რეჟისორი მათ კონკრეტულ საზოგადოებრივ ტიპთა კონტექსტში ჩართავს.

აქ, ამ სპექტაკლში, იდგილი არა აქვს გმირთა საკუთარ თავთან შეხვედრის ფაქტს, რომელიც

შექმნილი სიტუაციის მოულოდ-  
ნელი უჩვეულბითაა პროვოცი-  
რებული, აქ ჩვენ ვერ ვხახავთ  
თვისონბრივ ხახტოშს გმირთა მიერ  
საუთარი მეობის, სულიერი გან-  
ვითარების გზისა და დონის გაც-  
ხობიერებაში. ეს უფრო ხასიათე-  
ბის თანმიმდევრული, სიღრმისეუ-  
ლი გახსნა, რომელიც უფრო  
რაოდენობრივი თვალსაზრისით  
გადაგვიშლის დაფარულ თუ და  
სულიერ თვისებათა პანრაძას.

იმ გარემოებიდან გამომდინა-  
რე, რომ ქალები თვითკონტროლს  
არ კარგავენ, ძათი კონფლიქტების  
სიმძაფრე უფრო შერბილებულია,  
მაგალითად, დარეგანისა და თიკას  
სცენა შემპანურის ბოთლით. აქ  
არ არის არც თავიწყვეტილი ან-  
ცობა და არც თავშეუკავებელი გა-  
ხელება, აქ უფრო მყარი, ღრმა  
და მდგრადი დამკაიდებულებაა,  
ესაა გაცნობიერებული ბოლმა, ნა-  
ცნობი და ძველი ნაღველი და  
სწორედ ამიტომაცაა, რომ ჩვეუ-  
ლი სულიერი მდგომარეობა სა-  
შუალებას აძლევს საქციელთა  
კორექტირება მოახდინონ.

ქვეთის შებოჭვის სცენა, რო-  
მელიც ასე შემზარვია რესთავე-  
ლის თეატრის დადგმაში, აქ მაყუ-  
რებელში მძაფრი მოულოდნელო-  
ბის რეაციას არ იწვევს: რადგა-  
ნაც მოქმედების განვითარების  
ლოგიკურ შედეგს წარმოადგენს.

მიმდინარე ამბისადმი დარეგა-  
ნის (გალინა კინაძე) დამკაიდე-  
ბულებაში განსხვავებული მოტი-  
ვები თანაარსებობენ, რომლებიც  
სიტუაციის ჩატარების დამაჯერებ-  
ლად გვიხატავენ. დარეგანს დაკ-  
ვირვებული, ფხიზელი და ყურად-  
ღებითი მზერა უნდება, როდესაც  
შეიტყობს, რომ გურამი ისევ რე-  
ქავს ქეთისთან, მაგრამ მისი რეაქ-

ცია პრიმიტიულად ერთგვაროვა-  
ნი არაა, სწორედ იმის გამო, რომ  
ის ერთი წუთითაც არ კარგავს სი-  
ნამდვილის ფხიზელ შეგრძებას,  
დარეგანის ქეთისადმი დამოკი-  
დებულებაში არის თანაგრძობაც,  
შეცოდებაც და უკვე გაძოცდილი  
ადამიანის სიბრძნეც. ეს არ არის  
მოულოდნელი აზარტი, ან თავშე-  
უკავებელი, გაუცნობიერებელი,  
წონასწორობიდან უცაბედი გა-  
ძოსვლით გამოწვეული მოქმედე-  
ბა. გასაღების გათავაშების სცენა-  
ში დარეგანის სახე იმაზე მეტყვე-  
ლებს, რომ მას უმძიმს კიდევაც ამ  
არასასიამოვნო მოვალეობის შეს-  
რულება, „უანდარმის“ როლში  
ნებაყოფლობითი გამოსვლა. მისი  
ლიმილი სევდინია და დალლილი,  
მისი ცირიზმიც იძულებითია. ეს  
არა ხასიათის აუცილებელი თვი-  
სება, არამედ გარემოებათა გავ-  
ლენით წარმოქმნილი გულგატეხი-  
ლობაა.

მაგრამ სწორედ იმიტომ, რომ  
ლოგიკური მოტივირების, საქცი-  
ელთა თანმიმდევრული ჯაჭვის  
უშუალო შინაგანი კავშირის გამო  
იხსნება აფექტური, ნახტომისებუ-  
რი, არაცნობიერით განსაზღვრუ-  
ლი საქციელების რიგი, ქალების  
თავის დაჭერის მანერა გამაღიზი-  
ანებელი ხდება. ასეთი მოქმედება  
ხომ უცაბედი გახელების შედეგი  
აღარაა. თითქოს ირლვევა სული-  
ერი მდგომარეობის და გარეგნუ-  
ლი გამოხატულების ადექვატუ-  
რობა, ზოგიერთი გარეგნული ექს-  
ცესი, მძაფრი გარეგნული გამოხა-  
ტულება შესაბამის შესატყვისო-  
ბას არ შეიცავს, უხეშობა ჩვევად  
წარმოგვიდგება, მოურიცდებლო-  
ბა — ურთიერთობის ფორმად და  
ჩვეულ ნორმად.

აქ ჩვენ უკვე კატასტროფის მიმღინარეობის, ან მონაწილეობა მიერ მისი გაცენბიერების წინაშე კი არ ვდგავართ, არამედ მათთან ერთად ვახდეთ უკვე შომხდარის კონსტატაციას. რეესისორი შეგნებულად მიმობს უარს პიესის ფინანსები, სადაც ექსტრასენსის არსებობის ფაქტი უწდა გამოჩნდეს.

ეს გარემოება ხომ რეტრაქტშექმიდან ტულად ცვლის მიმდინარეობას საჭრის და ახლებურ ძეცვებულებს ანიჭებს მომსდარს. ისხსება სასცენო რეალობას ოსტატობა, იზრდება მოქმედთა პასუხისმგებლობის ხარისხი, მათ მიერ საკუთარი მდგომარეობის უიმედობის განცდის ინტენსივობა.

## ვაჟა ძიმშა

### „პრიზანცული“

1987 წელს გერმანიის ფედერაციული რესპუბლიკის ქალაქ ქიოლნში გამართულ პანტომიმური ხელოვნების ტრადიციულ საერთაშორისო ფესტივალზე გაიბრწყინა ამირან შალიერვილის ხელმძღვანელობით არსებულმა პანტომიმის სახელმწიფო ქართულმა თეატრმა, რომელმაც ამ ფართო მასშტაბის დათვალიერებაში ორი ნამუშევარი წარმოადგინა — ევრიპიდეს „ელექტრა“ და ნოველებისაგან შედგენილი სპექტაკლი „კრიმანტული“. ფესტივალზე მსოფლიოს ძრავალი ქვეყნის პანტომიმის ცნობილი კოლექტივი თუ ცალკეული ოსტატი ჩამოვიდა. მათი ავტორიტეტი, უკვე მოპოვებული პოპულარობა და აღიარება ნათელს ხდიდა, თუ გერმანელი მაყურებელი როგორი ინტერესით, კრიტიკული დამოკიდებულებით ადვინდებდა თვალს მათს მიღწევებს, შემოქმედებით ძიებათა ახალ გზებს. აშერა იყო, რომ პანტომიმურ ხელოვნების მეტად აფასებენ ამ ქვა-

ყანაში, როგორც იტყვიან, იციან მისი ყადრი და შესაბიშვად გრძნობენ ამ უანრის თავისებურებებს, მისი ბუნებიდან გამომდინარე მოულოდნელობებს, იმ ნიუანსებს. რომელთაც მხოლოდ ხელოვნების ამ დარგის სპეციფიკა ითვალისწინებს. ჩემი დავკირვება გამყარა მაყურებელთა დარბაზის საოცრად ზუსტმა რეაციამ.

კიოლნის ფესტივალის საერთო სურათის ფონზე, როგორც მისაბადი მაგალითს, აღიარება ხვდა წილად ქართულ პანტომიმას. სხვა საფესტივალო სპექტაკლებთან შედარებისას, რისი ჩინებული შესაძლებლობაც მოვცა ფესტივალმა, თვალნათლივ. გამოჩენა ჩვენი პანტომიმური თეატრის როგორც ფორმისეული, ასევე შინაგანი ეროვნული თვისებების სიცხადე თითოეულ ეპიზოდში, მოძრაობაში, უკვე აღარაფერს ვამბობ ტემპერატურზე. მუშაობის ასეთმა მეთოდმა, სურვილმა, ეპიგნონბის უარყოფამ ქართული პა-

ნორმიმა ლოგიკურად მიიყვანა ბოლო ნამუშევრამდე, რომელსაც ერთ-ერთი ნოველის მიხედვით საერთო სახელწოდება „კრიმანჭული“ ეწოდა.

ამირა შალიკაშვილს ამ თეატრალიზებული სანახაობის ჩანაფიქრი გაუჩნდა საქართველოს შოთა რუსთაველის სახ. სახელმწიფო თეატრალურ ინსტიტუტში, პანტომიმის ჯგუფთან მუშაობისას. ზოგიერთი ნოველა („დღეს ფეხბურთია“, „შენ ხარ ვენახი“) მას ადრეც ჰქონდა წარმოდგენილი საკონცერტო შესრულებით, მაგრამ სტუდენტებთან მუშაობის პროცესში ნოველებმა ტრანსფორმაცია განიცადეს, უფრო დაიხევშა და კომპაქტური გახდა მათი ფორმა. პანტომიმური სანახაობა „კრიმანჭული“ რვა ნოველისაგან შედგება: „სინემა“, „მეზღვაურები“, „დღეს ფეხბურთია“, „ტეცხლი“, „ფრინველთა ეზო“ („ჭიჭეტურა“), „შენ ხარ ვენახი“, „კრიმანჭული“ და „მექისები“.

თვით დასახელებებიდანაც კი ჩანს, რომ მათ შინაარსობრივად ერთმანეთთან საერთო არაფერი აქვთ. ნოველების ცალ-ცალკე, დანაწევრებულად წარმოდგენა ფრაგმენტულობის შთაბეჭდილებას შექმნიდა და, აღბათ, ამით იყო გამოწვეული სპექტაკლში წამყვანის შემოყვანის აუცილებლობა. ქმედებაში წამყვანის ჩართვამ ცხოველმყოფელი გავლენა იქონია დანაწევრებული ეპიზოდების ორგანულ გაერთიანებაზე და სანახაობის შინაარსმაც უფრო მთლიანი სახე შეიძინა. წამყვანის როლი რეჟისორმა გამოცდილ ოსტატს კირა მებუკეს ანდო, რომელიც მთელ წარმოდგენას დღესასწაულებრივ ელფერს ანიჭებს და ნო-

ველებიდან ნოველაში გადასვლისას ინარჩუნებს როგორც წინა ნოველის განწყობილებას, ასევე მიგვანიშნებს მომდევნო ნოველის ნიუანსებზე.

სანახაობა იწყება პროლოგით და ვინაიდან იგი თავიდანვე ჩაფიქრებული იყო როგორც სადიპლომო ნამუშევარი, ხოლო მასში მონაწილეთა ასაკი ზედმიწევნით ახლავაზრდულია, ბუნებრივია, დამდგმელმა რეჟისორმა შემოიტანა თანამედროვე რიტმები, ის, რაც დღეს თითქმის ყველგან, საცეკვაო მოედანი იქნება, თუ საესტრადო შოუ, ასერივად მოჭარბებულია. ა. შალიკაშვილს, თავისი მოწაფეების საშუალებით, ეს რიტმები მოაქვს არა გროტესკით, არა ირონიული დამოკიდებულებით, არამედ როგორც მათი სხეულის ირგანული მოთხოვნილების გამოხატულება და ამიტომ მათს მოძრაობაში ყველაფერთან ერთად შეიმჩნევა ბავშვური აღტკინება, ლალი თამაშის სიხარულით გამოწვეული. ეს „თამაში“ შედგება ურთულესი აკრობატული ილეთებისაგან, მაგრამ ისინი იმდენად მსუბუქია, ძალდაუტანებლად და თითქოს ერთი ამოსუნთქვით სრულდება, რომ მაყურებლისთვის მათი სირთულე სავსებით შეუმჩნეველი რჩება. ილეთები ილეთებად დარჩებოდა და მათ თვითმინიური ხსიათიც კი ექნებოდა, ერთმანეთთან დაკავშირებული პლასტიკის ენით მოტანილი პატარ-პატარა სიუჟეტები, როგორიცაა — „თოკის გადაქახვა“, „ადგილზე სიარული“, „ქართან პირისპირ“, „კედელი“ და სხვა — შინაარსით რომ არ ავსებდნენ ამ ქმედებას. ბრეივის სტილის ცეკვით ეს ილეთები ახალ განზომილებაშია გადატეხილი. უკვე



სცენა სპექტაკლიდან „კრიმინელული“. პაატა ციქურიშვილი, ლაშა ონიანი

ცნობილი პანტომიმური, თუ შეიძლება ასე ითქვას, სტრიქოტიანული მოძრაობები, უთანამედროვესმა საცეკვაო განწყობილებამ თითქოს ხელახლა დაბადეს და მათ ახალი სუნთქვა შესძინეს. ახალგაზრდების ამ ვნებით აღსავსე, ხალისიან როკეას, გარკვეული სინაზით, ოდნავ შენელებული რიტმით მხარს უბრძანს წამყვანი კირა მებუკე, რომელიც პროლოგის დასასრულს, ტემპი რომ არ შენელდეს, მყისვე გვთავაზობს პანტომიმურ ნოველას—„სინემა“. წამყვანის კოსტიუმში სცენოგრაფი ამ ნოველის ხასიათისათვის ნიშნეული დეტალები და ატრიბუტები შემოაქვს — ჩეენი საუკუნის დასაწყისში ნაცნობი ჩაბლინისებული ქუდი, ხელჭოხი, ტანსაცმელი, რომელიც მაყურებლის თვალწინ გათამაშდება და გასათამაშებელი სცენის ექსპოზიციის ფუნქციას იძენს. ძვლავ გავიმეორებ, სწორედ წამყვანის მეშვეობით ჩდება ნოველათა წინასწარი ხასიათის განსაზღვრა, როგორც ამ ეპიზოდთა საფიტოტო ბარათი.

„სინემა, ანუ გასეირნება გემით“ მუნჯი კინოს რეტროსპექტი-

ვას წარმოადგენს. მოქმედი პირნი: პანტომიმის დიდოსტატი ჩარლი ჩაბლინი, გემის კაპიტანი, გაიძევრა, ლიპიანი მამაკაცი და მისი სატრფო — ლამაზი ქალი. გაისმის საყვარის ხმა. „გემი“ თანდათან დაიძერება და მსახიობები მის სვლას განსახიერებენ. იწყება ჩარლის ონეგი; რასავეირველია, მას მოსწონს ლიპიანი მამაკაცის ლიმაზი სატრფო. გემის მოძრაობა არ იძლევა იმის საშუალებას, რომ ჩარლიმ ქალის ყურადღება მიიპყროს. ამ სიუჟეტში გაიძევრა, როგორც პარმონის დამზრდევი ისე შემოდის; იგი კონფლიქტის საფუძველია. გაიძევრა, ჩარლი და გემის კაპიტანი ათასგარ აბსურდულ, კომიკურ სიტუაციაში აღმოჩნდებიან, წოლო ღიპიანი მამაკაცი და ქალი უნებლიერ მსხვერპლის როლს ასრულებენ. ძველი კინოსთვის დამახასიათებელი აჩერებული მონტაჟის რიტმი მსახიობებს საცხებით ძველ შეთვისებული და მათი გმირთა ინდივიდუალობაზუსტად მიესაზღვრა იმდროინდელი კინოს განწყობილებას, რაც შელის ერთფეროვნების საშიშროებას.

თავისთვის, ჩარლის ნიღაბი ცნობილია მისი სპეციფიური მოძრაობით, სახის გამომეტყველებით. პლასტიკური ნახაზით, ამიტომ მცირე უზუსტობაც კი თვალნათლივია. პაატა ციტურიშვილი თავისუფლად ფლობს პანტომიმური ტექნიკის არსენალს. რაც პროლოგშივე ცხადი ხდება, ჩარლის ხასიათს იგი გადმოგვცემს მსუბუქად, ყოველგვიწი გაზვიადების გარეშე, ხაზასმული სერიაზულობითა და არტისტიზმით.

გემის კაპიტანი გროტესკული ფერითა წარმოდგენილი. ლაშა ონიანის ფიზიკური შონაცემები საესებით შეეფერება ამ გმირის ხასიათს. მიუხედავად კომიკური ელემენტების სიჭარბისა, ონიანისეულ კაპიტანში ვაკეაცურ საჭყისაც გარკვეული ადგილი უკავია.

სულ სხვა განწყობილება შემოაქვს გაიძვერას როლში ქახა ბაკურაძეს. მისი გმირი ექსტრემალურ სიტუაციაში უფრო გამიზნულად მოქმედებს; იმ დროსაც კი, როდესაც ყველაფერი თავდაყირა დგება, გემი გენეს კარგავს და ყველას სიცოცხლეს საფრთხე ემუქრდება, გაიძვერა ახერხებს ეს ვითარება თავის სასარგებლოდ გამოიყენოს და ჯიბრში უძრება თანამგზავრებს. პანტომიმის საშუალებით ბორბოტი სულის ჩვენება მსახიობის მიერ მრავალი გარიანტით შეიძლება იქნას მოტანილი. კ. ბაკურაძემ, ამჯერად, მიმიკა უფრო მეტად დატვირთა; მისი მეტყველი ნაკეთები ზუსტად გადმოსცემენ გაძვერას შზაკურულ ზრაცხვებს. მსახიობი ჩარლი ჩამლინის ფილმების სტილისტიკით მოქმედებს — ჩვენს წარმოსახვაში უარყოფითი პერსონაჟის ტრადიციულად

დამკვიდრებულ იერსახეს იგი „ამსხვერევს“ იუმორის მიამიტურობასთა შეზავებით, რის გამოც გაიძვერას სცენურ ინტერპრეტაციაში გამოკვეთილი ბორბოტება არ შეიმჩნევა, რაც სავსებით შეესაბამება დამდგმელის ჩანაფიქრს — პაროდიას ძველ მუნჯურ კინოსა და მის ტიპიურ გმირებზე.

ამ საზღვაო გასეირნების ნამდვილი მოსურნენი, რომლებიც მალუნებურად მონაწილეობებს წარმოქმნილ კომიკურ ბასაებში, უნდა აჩვენებდნენ თავიანთ დაბხეულობას, შეუფორთებას, განცდას. ამ ამოცანას შესანიშვავად ართმევენ თავს ინგა სარალიძე და ლევაძ კურტანიძე.

ძმმდევნო ნოველა მოარული შენაარსისაა. მწერლობა, მხატვრობა, მუსიკა, ქორეოგრაფია ამ თემას ხშირად მიმართავს. მეზღვაურთა ხანმოკლე გასეირნება ნდელებით. მიწასა და თავისუფლებას მონატრებული მეზღვაური, ცხადზე ცხადია, პირველად ჭერ ლუდხანას მიაკითხავს, თან დედამიწაზე ისე ლაღად გრძნობს თავს, რომ ცა ჭუდად არ მიაჩნია... ბუნებრივია, მათი სურვილია, ხარბად დაეწიონ ამქვეყნიურ სიამოგნებას, საპორტო ქალაქი რომ სთავაზობს მათ. რეჟისორული გააზრებით ამ სურვილის რეალიზებაში მეზღვაურები ერთსულოვნებას ამეღავებენ და მათი მოძრაობები, შეფასებები, პლასტიკა იმდენად გაერთიანებულია, თითქოს ორი კი არა, ჩვენ წინაშე მხოლოდ ერთი მეზღვაური დგას მთელი თავისი ვჩებათალელვით, ინსტინქტებითა და ბუნებრივი მისწრაფებებით.

ნოველაში ორი მსახიობი მონაწილეობს — ქახა ბაკურაძე და ლაშა ონიანი, მეზღვაურთა ცეკვის



ნოველა „სინემა“  
ლამაზი ქლი — ი. სარალიძე

ელემენტები, მათვის დამახსიათებელი სიარული მოტანილია იუმორითა და ხალისით. რეჟისორმა ს-ნერონული ქმედება შესთავაზა მსახიობებს, რაც არცთ ისე ითლი საქმეა. ამას თან დარჩრთ კიდევ ერთი სირთულე — წარმოსახეთ მანდილოსანთან ტავერნაში ცყვის მთელი სიუჟეტი. მეზღვაურები ერთმანეთს ეცილებინ „ქალბატონის“ გულის მონადირებაში, მაგრამ ზედმეტი მონდომებისაგან დაშვებულს ზღვარს გადალაბენ და სათანადოდ დასხებდნან კადეც. ნირწამნდარი მეზღვაურები ტოვებენ ტავერნას. შორისან ისმრის საყვარის ხმა და ისინიც მწყობრი ნაირით მიერართებიან გემისავენ. ა. შალივაშვალი ბოლომდე ართულებს მოცანებს, რათა შექმნას ტექნიკურ-საშემსრულებლობას დაბრულო დაბრკოლებათა გადალაბების ეფექტი. მსახიობები ისე მოქნილა ახერხებენ ურთი სირთულიდან მეორეში გადასვლას, რომ ფრაგმენტულობა არ იგრძნობა და არც ტექნიკური არსენალის სიშიშვლეა თვალშესაცემი.

მ-უხედავად ბევრი მახვილო-

ნივრული მოგნებისა, აღნიშნული ნოველებში, როგორც თემატურად, ასევე გრაფიკული გადაწყვეტით, განსაკუთრებულ სიახლეს ვირ ეხვდებით. ისინი ეგზერსის ფუნქციას უფრო ასრულებენ. რათა შემდგომ ნოველებში გაცალებით რთული და თვითძყოფადი მჩატვ-რული ამოცანების გადაწყვეტა შემოვეთავაზონ.

დამდგმელი რეჟისორი სპეციალის აღმავალი რიტმით წარმართავს. „მეზღვაურთა“ ნოველიდან „საფეხბურთა“ სანახობაზე გადასვლა თანარათან აცხოველებს დაზრდის რიტმულ დაძაბლობას. ა. შალივაშვილს რეჟისორული ინტუიცია კარნახობს, თუ როგორ „მოიმუშვლის“ მაყურებელი თავგბრუდამნევე ტემპში. სწორედ ასეთი პანტომიმური ნოველაა ამ თვეტრის აღრეული ნამუშევარი „დღეს ფეხბურთია“ (რა თქმაუნდა, სხვა შემსრულებლებით წარმატებენილი) და ყველასათვის ნაუნიბ საფეხბურთო აეიოტაუის განწყობილებას გადმოვცემს. მოქმედი ბირნი სამნი არიან: პატა, ლაშა და კახა. სიუჟეტი მთელი თვეისი კოლორიტით საფეხბურთო მატერიალის დასწრების კოლიზიებს ასახებს — მხესუმზირა. ნაყინი, ფეხბურთის გულშემატკიცვართათვის დამახასიათებელი ისტაუროვარი, კორკები, განცადები, წარმოსახვით სტულიება. როგორც ფეხბურთის კომენტატორები ამბობენ — გარდამიყალი უპირატისობა იყითხება მოქმედ პართა სახეობში, მათს დინამიურ მოძრაობებში, აქ, რასაკვირველია. კონფლიქტიც ყალიბდება. ხანძოული ჩეუბი, გაშევ-გამოწევა და საბოლოოდ. „შემაძრწუნებელი“ ფინალი მატებისა — საყვარელი გუნდი ავებს. ნოველის ფინალიც არანა-

ლებ „ტრაგუდია“ — ქახა ვერ უძლებს მოზღვავებულ ემოციებს, გული მისდის და „დაზარალებული“ მეგობარი სასწრაფოდ გაყავთ დახმარების აღმოსაჩენად. ამ ნოველაში, მსახიობთა შესრულება უდავო ოსტატობითაა აღბეჭდილი, მაგრამ ვფიქრობ ამბავს ძვლია მხატვრული განზოგადება, აზრის თრიგინალობა, რაც ხელოვნებაში მრავალგზის დამუშავებულ პოპულარულ სპორტულ თემას ახალ ელფერს შესძენდა.

პანტომიმის თეატრის მომავალ თაობასთან წლების მანძილზე გულდასმით, ბეჭითად იმუშავა კირა მებუკემ. ვარც იცის, თუ რაოდენ ძნელი მძიანევია თითოეული პანტომიმური ილეთის დაუფლება, მისი დახვეწა, სასურველ კონდინციამდე მიყვანა, დაგვეთანხმება რაოდენი მოთმინება, ნებისყოფაა საჭირო როგორც პედაგოგის, ასევე აღსაზღდელის მხრიდან. ამ შემთხვევაში შედეგიც ნათელია. ამის გახსენების სურვილი დაბადა იმ სიმსუბუქეშ. პანტომიმური ხასიათის ორგანულმა გათავისებამ, რაც ნიშნეულია „კრიმინეულის“ მონაწილეოთათვის. ერთ-ერთი ტლიერი შთაბეჭდილება, რომელიც ჩართული პანტომიდან შემოვღვრჩა, ეს გახლავთ კირა მებუკეს მიერ უზაღო ოსტატობით განსხვაულებული ცეცხლი (ა. შალივაშვილის „წერილები“, იან ფრენკელის მუსიკაზე). მან თავისი ოსტატობის საიდუმლოება გულშვებად ვადასცა ინგა სარალიძეს. რაც განსაკუთრებული აღნიშვნის ღირსია. რა თქმა უნდა, „ცეცხლი“ საღსებით განსხვაულებული რეჟისორილი გააზრებითაა შოტანილი „კრიმინეულში“, მაგრამ ის ტექნიკური საშუალებები, რითაც ვიღწეულია

შესანიშნავი ეფექტი მაღალი მუსიკული გისა და აღსაზრდელის უდავო გამარჯვებაზე მეტყველებს.

ტრაგუდია ნოველი ახლად-შობილ სიყვარულზე ერთი ამოსუნთქვით აღიმება. ინგა საჩალიძის ქალწულებრივი სინაზე, ანტიკური ხაზები, რასაც რეჟისორი პლატფორმაზე დასრულებულ სახეს ანიჭებს, იპყრობს სცენურ სიკრცეს და მაყურებლის ყურადღებას მის გმირზე აფიქსირებს. გადამდებია მსახიობის მიერ მოწოდებული პლასტიკური ქმეღების ემოცია. მას ენერგიულ ტემპი მისცევენ მდევრები, ცეცხლის „სიმბრუგალე“ სწავლის მათს ხელებს, მაგრამ ისანი მაინც აგრძელებენ სრბოლას. ერთმა რჩეულმა (ლევან კურტანიძე) მორთავა კიდეც ცეცხლი, წმინდას მასი ბელნიერება — ორი მუხანათური გასროლა ჯერ ჭაბუქს კლავს და შემდეგ ცეცხლიც ნელ-ნელა, სასოწარკვეთილ კონკულსიებში ჩაიფერილება.

ახალი არ იქნება იმის მტკიცება, რომ აღამინის სხეული უნივერსალურია, მას ძალუქს გადმოსცეს და განგვაცდევინოს ბუნების ნებისმიერი გამოვლინება. ისეთი როცელი, გარევაულწილად შეუცნობელი და გრაფიკულად მრავალხაზოვანი მოვლენა, როგორცა ცეცხლი. აღრეული პერიოდის პანტომიმურ წარმოდგენაში გადმოცემული იყო აღამინის სხეულის პლასტიკის მეშვეობით. ა. შალივაშვილმა ამ მიზნით პირველად ჯერ კიდევ „წერილებში“ ამეტყველა ხელის მტევნები, განსაკუთრებული ფუნქცია დაკისრა რა თოვებს და მათს პარმონიულ მოძრაობას. რეჟისორი „ცეცხლში“ წარმტაც და მრავალსაფე-

ხურიან ნახაზს კი არ ხედავს მხოლოდ, არამედ ცეცხლი მისთვის აღმიანურ განცდათა ყველაზე ძლიერი ემოციების სიმბოლო, მისი მეტაფორა და, ასე განსაჯეთ, ფილოსოფიური შინაარსის მატარებელიც კია.

აღამანის ცხოვრება — დაბადება, ზრდა-განვითარება, მის სულში შემოშრილი ძლიერი განცდა, ამ შემთხვევაში სიყვარული. რომლისთვისაც დამასიათებელია იმპულსურობა, ფერქებადი ხასიათი, გრძნობათა კონტრასტული მიმოქცევა, ასოცირებულია ციცქლოან და ალის ცვალებად მოქანდასთან.

სპექტაკლის დრამატული ჟღერადობით აღსასე ეპიზოდის გასრულების შემდეგ ა. შალიკაშვილი გვთავაზობს იუმორით გაცისკროვნებულ უანრულ სცენას — „ფრინველთა ეზო“ („შიშიტურა“). შეიძლება ითქვას, რომ მას წარმოდგენაში ერთგვარი განტვირთვის ჯუნქცია აკისრია. თავისთავად, ნოვილაში მოცემულ პერსონაჟთა (მელა, ძალი, მამლები, ფედალი) განსხვაულება მსახიობებს ახალი პანტომიმური ამოცანების წინაშე აყენებს. მათს მხატვრულ მიზანს შეაღევნს არა მარტო გარეგნული ნიშნების მიეკვლევა-გადმოცემა, არამედ ხასიათის ნიშანდობლიობის აღქვეშვა. თუმცა, რეასორტი უფრო შორს მიდის და კრისტალი ამას უმარებს, თუ შეიძლება ითქვას, ფრინველიცხველთა მეტყვილებასაც, რაც კომიკური, ინტონაციურად მრავალფროვანი „დიალოგის“ ფორმით არის მოტანილი. მაყურებელში, რომლისთვისაც ასეთი სითამაშე პანტომიმურ სპექტაკლში უკანონო, ეს მოულოდნელობის ეფექტს იწვევს. დღეს მსოფლიოში საკუთ-

რივ პანტომიმას ხშირად „აშენულებისა ბენ“ სიტყვას და „ჭიქეტურას“ წარმატებამ უცხოეთში ცხადჰყო, რომ შალიკაშვილისეული მიგნება უფრო ახლოსაა პანტომიმის ბუნებასთან, ვიდრე შიშველი სიტყვა.

ნოველა „ჭიქეტურა“ გამომვცემს სოფლის ეზოში ერთი დღის განმავლობაში მომხდარ ამბავს, სადაც მელის არსებობა ქმნის კეთილისა და ბოროტის მარადიული თემის განხრების კიდევ ერთ საშუალებას. მელა კახა ბაკურაძის შესრულებით საოცრად მოხერხებული, თვითმაყოფილი და საკმაოდ ვერაგიცაა. თავისი გამოხტომებით მელა სოფლის იდილიურ სურაოს აღიაქოთს ასპარეზად აქცევს. მამლაყინწათა სახეებში პაარა ციქურიშვილმა და ლაშა ონიანმა შეძლეს მიეკვლიათ ხასიათის განსხვავებული ნიშნებისათვის — თუ პ. ციქურიშვილის მამალი ხაზეაშით გულუბრყვილოა და მიმნდობი, ლ. ონიანის პერსონაჟი უფრო დაკვირვებული, ფრთხილი და, ამასთანავე, ჭკვიანიცაა. სრულიად განსხვავებულ მანერაში თამაშობს ი. სარალიძე. მისი გმირი კეპლუცია, ქარაფშურა და საკმაოდ დაჯერებული რავისი მომხიბვლელობით, რისი საბაბიც აქვს (მამალთა გაუთაცებელი არშიყი და ერთმანეთთან ძირილაობა მის თვალში უპირატესობის მოსაპოვლიდ). ეზოს განწყობილებას ორგანულად უერთდება ლ. კურტანიძის ძალი, რომელსაც ამ სამფლობელოს ბატონ-პატრონად მიაჩინა თავი. „ძალლური კანონიდან“ გამომდინარე, ღამის დარაჯმა დღისით უნდა დაისვენოს და ამ ძილის რიტუალს მსახიობი ურთლესი პლასტიკური გამომსახველობით ასრულებს.

ნოველათა ამ რიგს ახალი ფე-

რი შემატა რეკისორმა. როცა სოფლის კოლორიტული სურათიდან გადავიდა მარატულ თემაზე — სამშობლო. მისი სიყვარული, დედა-შვილობა — ვეჯულისხმობ ნოველის „შენ ხარ ვენახი“. ულამაზეს ქორალის გულშიჩამწვდომი პანგების ფონზე, მაყურებლის ოფალში გათამაშდება სცენები შორმისა და სიყვარულისა. გაზისაზმი რიტუალური თაყვანისცემა სიმბოლურად გასდევს ეპიზოდს თაყვადას ბოლოშდე. გამრავლება, ერის სიძლიერე, მის მომავალზე ზრუნვა უდევს საფუძვლად ნოველის. იბადება ბავშვი, დღოთოდე იზრდება, ვაკეაციურება... მარატისობის თვალსაზრისით, ძაღმისის დაბადება და მოელი მისი ცხოვრება წამიერია და სცენურ დროშიც ეს პროცესი ასევე ილვასებური სისწრაფათაა წარმოსახული — ჩვილი მშობლებს ჯერ ხელში ჰყავთ აყვანილი, შემდეგ სიარულს აჩვევენ, ამასობაში წამოისრდება კიდეც, თვალის დახამხმებასაც ვერ მოასწრებენ, რომ პატარა ბავშვი ბრგვ გაეკაცედ მოკლინებათ და უკვე სევდანარევი ღმილით ცილებენ მას ცხოვრებს და დიდ გზაზე.

ნოველა „შენ ხარ ვენახი“ ამაღლებულ განწყობილებას ბადებს, რაც გულისთქმასავით მოიქვთ მაუზებლამდე ინგა სარალის და ლევან კურტანიძეს. ამ შემთხვევაში პლასტიკა პანტომიტური ბალეტის ნაცნობი ნიუასებითაა წარმოდგენილი, გაჯერებულია შინაგანი სინათლითა და პოეტურობით. ა. შალივაშვილი ამ ნოველაშიც მსახიობთა ხელებს მიმართავს, მიიჩნევს ო. რომ ადამიანის ხელების მხატვრული პორტრეალი პანტომიმისვის ღერძე ამოუწურავია. ამჯერად იგი ყურძნის მტევ-

ნის სახიერ ფორმას ასეულ მტევნის სამუალებით ღწევს. ეტკობა, შემთხვევით არ უწოდა ქართველმა კაცია ვაშის ნაყოფს — მტევნანი. ა. შალივაშვილის ეს მაგნებაც ასოციაციურია და ქართული ენის ლექსიურ სიმღიდრე-შიც ლებულობს სავაჭეს.

პანტომიმური ხელოვნების ენა სხეულის პლასტიკა და რაც უფრო მდიდარია მასი ტექნიკური არსენალი, მიო უფრო მრავალმხრივია თვათ მხატვრული შედევრი. მაგრამ კოლექტივის ოსტატობის წეშმარიტ დონეს ისიც განსაზღვრავს, თუ რაოდენ ფლობენ მიმები იმპროვიზაციის ხელოვნებას.

გურული კრიმანტული ხომ კოკალური პლასტიკური იმპროვიზაციის შეფეხია, როცა დაოსტატება ისეთ პერს აღწევს. რომ მომდერალს უფითონ უჩნდება სურვილი არსებული თემის ვარირებისა, ერთხელ, როცა ჩვენი საუკუნის დიდ კომპოზიტორს იგორ სტრავინსკის კითხეს, თუ რამ მოახდინა ბოლო ხანს მასზე უილაზე ძლიერი შთაბეჭდილება, რაუყოვნებლივ მიუვო — გურულმა სიმღერამ. თავისი კრიმანტულით, ხმათა მოძრაობის სირთულეთა და თავისუფლებით. ა. შალივაშვილის სანხაობაშიც მაყურებელს, პირველყოვლისა, ხიბლავს მოძრაობის თვისუფლება, სილალე, პლასტიკურ ხაზზა ფერერვერკა.

ფლობს რა პლასტიკური აზროვნების საიდუმლოებებს, ა. შალივაშვილი მის გამოსახულებას ხელოვნების სხვალისხვა დარგებში ეძებს. ამ მხრივ კრიმანტულის ომოჩენა ბედნიერი მიგნიბა. ჩუქოსტომა შესანიშნავად გამოიყენა და გიზულებური განარა გურული სიმღერის ხასიათი, წყობა — ხმების ეროვნული კონფლიქტურობა, მო-

ძრავი ჰარმონია და კრიმინულის „მეღლიდურობა“.

ნოველა „კრიმინულს“ სამი შემსრულებელი ჰყავს „ჩასანბეგ-გურისაგან“ განსხვავებით, რომელსაც სტრულებს ტრიო და ერთი გაღმომახილი. „კრიმინულში“ თითოეულის ინდივიდუალური დახსიაფება გამომდინარეობს სასიმღერო ხმის თავისებურებიდან. ჩვენ წინაშე სამი ტიპაჟია წარმოლენილი — დარბაისელი ბანი (პ. კიურიშვილი), თავმომწონე მეორე ხმა (ლ. ონიანი) და „მეტიჩარა“ მოკრიმანულე (გ. ბაკურაძე). მაყურებლის თვალწინ თმა-შდება როგორც ამ სამი ინდივიდის ურთიერთობა, სევე მთ მიღრ შესრულებული სიმღერების ბუნება. კომიზმი იბადება ორი წამყვანი ხმის „სურვილით“ — რადაც არ უნდა დაუგდეთ, ასპარეზიდან განდევნონ სხარტი, აბეზარი „არამქითხე მომბე“ ხმა: თოვქოს აღწევენ კიდეც მიზანს, ფეხევეშ გაიგებენ მოკრიმანულებს და გამარჯვებული იერით აგრძელებენ სიმღერას, მაგრამ ნააღრევი გამოდგება ზეიმი — კრიმინული ამ „უიმედო“ მდგომარეობადანაც კი ახერხებს გამოძრომას, და თავისი წერილი ხმით ვვირგვინად დაადგება მომღერლებს. კვლავ მეორდება ხმების ჭილილი, სხიათოა დაბირისპირება, საბოლოოდ კი იძარჯებს ჰარმონია, შეხმატკილება და მეგობრობა.

ნოველაში გამომსახველ საშუალებებად გამოყენებულია როგორც საკუთრივ პლასტიკური ფორმები, ისე აკრობატიკის ელემენტები, რიტმი, რაც დაფუძნე-

ბულია გურულ სიმღერაში გრუმის დებულ ქართულ ეროვნულ ფორმაზე.

ცნობილ ფრანგ რეჟისორს, მსახიობსა და პანტომიმის ოსტატს უნი ბაროს თავის რეპერტუარში ჰქონდა შესანიშნავი პანტომიმური ჩანახატი „მხედარი“, რომელშიც იგი განსაცვიფრებელი ოსტატობით ახერხებდა ერთდროულად და, რასაკირველია, მონაცელების მიზნით შეესრულებინა როგორც მხედარი, ისე მოჯირით ცხენი და გამოეკვეთა მათი ურთიერთობა ამ ჯირითის დროს. შეიძლება ჩვენი ახალგაზრდა მსახურების შილარება ალიარებულ ხელოვანთან გადაჭირებებულად მოგვეჩევნოს, მაგრამ მათ მიერ დიდი გზებით, მხატვრული ალლოთი და ეროვნული სულისკვეთებით შესრულებული „კრიმინული“ მგვარი სოციაციის საფუძველს იძლევა. ეს ნოველა გამაოგნებელ შთაბეჭდოლებას ახდენს მაყურებელზე და აღიქმება, როგორც პანტომიმური ხელოვნების პატარა შედევრი.

რეჟისორმა კარგად იცის, რომ დიდი აღტაცების შემდეგ მაყურებელს კვლავ ესაჭიროება განტვირთვა; რასაც იგი ქალაქური ყოფის ამსახველი სცენების გაცოცხლებით ახერხებს. „მექისები“ ძველი თბილისის წარსულიდანაა გადმოსული, მისი ეჭხის მაღლი ატყვაია: აბანში მოსულ მეტისმეტად ჭუჭყიან კლიენტს თავისი საქმის კარგი მცოდნე და ცხოვრებაში გამობრძმედილი ორი მექისე დახვდება. მოქმედების ამოსავალ მომენტად, კონფლიქტის საფუძლად გადაიძევევა ქისისთვის განკუთვნილი ჩვეულებრივი ბილეთ; ნაღდ და, ამასთან ერთად, ზედმე-

ტი ფულის აღებას შეჩევეული მე-  
ქისეები (კ. ბაკურაძე, ლ. ონიანი)  
თავისებურად „გაუმასპინძლდე-  
ბიან“ „თავხედ“ კლიენტს (პ. ცი-  
ციქურიშვილი), ყველა ხერხს  
ხმარობენ, რათა დაამცირონ, ფი-  
ზიკურ შეურაცხყოფამდე მიიყვა-  
ნონ გაოგნებული კაცი და აღწე-  
ვენ კიდეც საწადელს — უგუნ-  
ურების მსხვერპლი კოჭლობით  
სტოვებს სცენას. მსახიობები ქა-  
რთული ხალხური საცეკვაო რიტ-  
მის მოშველიებით, სატრიულ-იუ-  
მორისტული ფერების ცხოველმ-  
ყოფელი შეხამებით ქმნიან დაბა-  
ნევის რიტუალის პანტომიურ იმ-  
იტაციას.

ფინალური სცენა იმეორებს  
პროლოგის ზოგიერთ ელემენტს  
და ჩვენს თვალწინ თითქოს კონ-  
სპექტურად გათამაშდება ყველა  
ნოველა, რაც ორგანულად კრაგუ-  
ლა თავისებურ ჩარჩოში მოაქცევს  
მთელს წარმოდგენას.

ჩვენი საუბარი „კრიმანჭულ-  
ზე“ სრულყოფილი არ იქნება,  
თუ არ მოვიხსენიებთ მის მხატ-  
ვარს მამია მალაზონიას, რომე-  
ლიც ესოდენი ტაქტით, გემოვნე-  
ბით, ფერთა კოლორიტის ზუსტი  
შეგრძნებითა და უანრის გათვა-  
ლისწინებით მოსავს სასცენო გა-  
რემოს. მთელი წარმოდგენის მან-  
ძილზე შეუსაბამო ფერი თუ გაუ-  
თვალისწინებელი დეტალი არც  
ერთხელ არ მოგვრით თვალს,  
რაც უდიდესი დამსახურებაა. ყვე-  
ლადერი კეთდება ნოველებიდან  
გამომდინარე მოძრაობისთვის,  
ამიტომ, რა თქმა უნდა, მსახიო-  
ბისთვის და, საბოლოოდ სპექტა-  
კლის იდეისთვის.

ეს სტუდენტური სპექტაკლი  
იმთავითვე იქნა მიჩნეული თეა-

ტრალური ინსტიტუტის აღიარე-  
ბულ ნამუშევრად და სულ მალე  
მან საქართველოს პანტომიმის  
სახელმწიფო თეატრის სარეპე-  
რტუარო აფიშაც დაამშვენა. სა-  
სიხარულოა, რომ ოსტატის ხელ-  
მძღვანელობით შექმნილი ახალ-  
გასრულული სპექტაკლი ასე ძალ-  
დაუტანებლად, თავისუფლად გა-  
დავიდა პროფესიულ სცენაზე,  
რაც ინსტიტუტის კურსდამთავ-  
რებულთა უშრეტ პოტენციაზე  
მეტყველებს.

კვლავ კიოლნის ფესტივალს  
მინდა დავუბრუნდე და გავიხსე-  
ნო ქართველი მიმების დასკვნითი  
გამოსვლები სამუსიკო სასწავლე-  
ბლის ათასხუთას ადგილიან და-  
რბაზში. „კრიმანჭულის“ წარმო-  
დგენის შემდეგ „ბრავოს“ შეძა-  
ნილებს ბოლო არ უჩანდა, მაყუ-  
რებელი დიდხანს არ დაშლილა.  
ფესტივალის ერთ-ერთმა ორგა-  
ნიზატორმა და მასპინძელმა, ცნო-  
ბილმა მიმმა მილან სლადექმა  
ქართველი კოლეგების წარმატე-  
ბით აღფრთოვანებულმა იქვე, სა-  
ხელდანელოდ შეადგინა და შემ-  
დეგი შინარხის ოფიციალური  
ბარათი გამოგვატანა საქართვე-  
ლოში — ახლო მომავალში, თბი-  
ლისში, ქართული პანტომიმის  
სკოლის ბაზაზე, ჩატარდეს ამ უა-  
ნრის რასტატთა საერთაშორისო  
სემინარი საჩვენებელი გამოსვ-  
ლებით.





## პროგლომები და შემოქმედებითი ძიებაბი

**დღვისათვის** მესხეთის თეატრის დაში ნაცვლად საშტატო განრიგით გათვალისწინებული 32 მსახიობისა მხოლოდ 23 ირიცხება. ქედან უმაღლესი განათლება აქვს 4 მსახიობს, უმეტესი შევსება კი ს. ზაქარიაძის სახ. კულტ-საგანმანათლებლო სასწავლებლიდან მოდის.

განსაკუთრებით უნდა აღინიშნოს ის გარემობა, რომ თეატრს გადატრილი აქვს საბინა პრობლემა, რაც სარაიონო თეატრების მთავარ საკითხად ითვლება. მიუხედავად ამისა, მსახიობთა მიგრაცია მაღლალია. ყოველ ორ წელიწადში მსახიობთა ახლი ნაკადია შესარჩევი. ამის ძირითადი მიზეზი ის გახლავთ, რომ თეატრი მესამე კატეგორიისაა და ახალგაზრდა მსახიობის ხელფასი 100-130 მანეთს არ აღემატება. ეს საკითხი კარგა ხანია დგას საქართველოს კულტურის სამინისტროს წინაშე, მაგრამ რატომ აც კიანურდება. ქალებში მოსახლეობა მცირება და საჭიროა ახალი სპექტაკლების ხშირად დადგება, პარალელური რეპეტიციების ჩატარება, მაგრამ დასის სიმცირე ამგვარ დატვირთვას ვერ უძლებს. ამიტომ გეგმით გათვალისწინებული 7 სპექტაკლი ყველა როდი დგას სათანადო მხატვრულ დონეზე. თეატრი ვალამთიან რეგიონს განვითვნება და საქმაოდ დიდ რაიონს ემსახურება მძიმე შემოქმედებითს პირო-

ბებში. აღსანიშნავია, ის გარემოებაც, რომ რამდენიმე წლის წინათ თეატრალური ინსტიტუტის მიერ მესხეთის თეატრისათვის მომზადებული ჯგუფი თეატრიდან ნააღრევად წავიდა. მსგავსი მოულენები მომავალშიც რომ არ განმეორდეს კოლექტივს დროულად უნდა სათანადო ყურადღების შიგვევა. თეატრში ჯერჯერობით ერთი მთავარი რეჟისორია, ხოლო გაურკვევილი მიზეზის გამო გაუქმდებულია მუსიკალური ნაწილის გამგის საშტატო ერთეული.

სუსტია თეატრის მატერიალურ-ტექნიკური ბაზა. განახლებას მოითხოვს როგორც შენობა, ასევე განათების სისტემა და სცენის მოწყობილობა. სპექტაკლების გამოშვება ხშირად ფერხდება სამშენებლო მასალების უქონლობის გამო. მოუწყობელია სადურებლო და სამკერვალო საამქროები.

თეატრში არის საშუალება მცირე სცენის გამართვისა, მაგრამ კულტურის სამინისტრო გაურკვევილი მიზეზების გამო ამ სამუშაოს დაწყებასაც აყოვნებს.

თეატრის რეპერტუარი შედგება 9 სპექტაკლისაგან: ი. ჭავჭავაძის „კაცია-ადამიანი!“ ი. გოგიძაშვილის „იაგნამამ“ რა ჰემა?“ გ. ბერიაშვილის „მეხდაცემული ქადაგი“, ლ. როსებას „პროვინციული ამბავი“, გ. ვესაყმაძის „ჩვენთან, სკოლაში“, ა. ჩეხოვის „გედის სიმღერა“, ფ. გარსია ლო-

რეას „სისხლიანი ქორწილი“, მოლიერის „გააზნაურებული მდაბიო“ და მ. ბოიაგიევის „დუელი“. რეპერტუარი, რომელშიც არის ქართული, რუსული, საზღვარგარეთული კლასიკა და აგრეთვე თანამედროვე პიესები, სწორადაა ავებული, მაგრამ თეატრის შემოქმედებითი სახე ჯერჯერობით მთლიანად არ არის ჩამოყალიბებული.

ი. ჭავჭავაძის „კაცია ადამიანი“ ორი წელია თეატრის რეპერტუარშია. ამას წინათ გამართულ მეორე რესპუბლიკურ ფესტივალზე ამ დადგმამ სპეციალისტთა განსხვავებული შეფასებები დაიმსახურა — ერთინი ლიარებდნენ ლუარსაბის სახის სჩულიად არატრადიციულ გადაწყვეტას, ხოლო მეორენი რადიკალურად არ იღებდნენ თეატრის მიერ არჩეულ პოზიციას, და მიიჩნევდნენ, რომ ილიას ნაწარმოებისათვის ასეთი რეჟისორული გადაწყვეტა არასწორი იყო.

რეჟისორ ზ. სიხარულიძის ჩანაფიქრით, ლუარსაბი აქტიური პოზიციის აღმარინია, იგი ცდოლობს საქმიანი ვარეგნული პოზა შეინარჩუნოს. მაგრამ სინამდვილში, ცხოვრებასთან პრაქტიკულ ამოკიდებულებაში, უმწეოდ გამოიყრება. ნაოვლია თეატრის პოზიცია — დავვანახოს თანამედროვე ადამიანი, რომელიც მოჩვენებით „საქმიანობით“ მოქსრუშიბს საზოგადოების განვითარების პროცესს. ვფიქრობ, „თათქარიძობის“ ამგვარი გააზრება საინტერესო გახლავებით და გვეგონებს ეს ახლო წარსულსაც, როდესაც ლუარსაბის მსგავსი ადამიანები მხოლოდ ლაპარაკით ითარევობოდნენ და თავითი უმოქმედობით „უძრაობის ხანას“ ქმნიდნენ. ასეთ

სცენურ მოდელს საკუთრივი ყელაგება ვ. ნიკოლაიშვილის ლუარსაბი. ამავ პოზიციას გამოხატავს ლ. სულუაშვილს დარეგანიც. სამწოდებლიდ, დანარჩენ მოქმედ პირებს ამგვარი საინტერესო გადაწყვეტა, ვერ მოექმნათ, ისინი ტრადიციულ ჩარჩოებში შებოჭილი აღმოჩნდნენ, რის გამოც რეჟისორის ხანაფიქრი გაფერმკრთალდა.

ი. გოგებაშვილის „იავნანამ რა ჰქმნა?“ განახორციელეს გ. შალუტაშვილმა და ზ. სიხარულიძემ. სპეციალის წარუმატებლობა განაპირობა დაბალმხატვრულმა ინსცენირებამ. მასში ვერ გამოიკვეთა მთავარი სამოქმედო ხაზი, რომელიც წარმოაჩენდა ნაწარმოების დელაზრს. სპექტაკლსაც დაფლდა ის ემოციური განწყობა, რაც მთავარია მოთხოვნისათვის. ამის გამო ვერც მსახიობებმა შეძლეს გმირთა ხასიათების გასსნა. ისინი ვერ გასცდნენ დაკლამაციურობას და ტექსტის მექანიკურ კითხვით შემოიფარგლენენ. ამი რომ ვერც ერთმა მსახიობმა ვერ შეძლო მხატვრული სახის შექმნა. რეპერტუარში ასეთი სუსტი სპექტაკლის არსებობა სასიყრო შეთვეებს ვერ მოუტანს შემოქმედებით კოლექტივსა და მაყურებელს.

გ. ბარიაშვილის პიესა „მებათაციონა კავალი“ ამ ოკურო წლის წინათ დაიღვა. რეჟისორ გ. მაცხონაშვილის ეს სპექტაკლი ამოთანის მსახიობებმა ლ. სოლუაშვილმა და გ. კოხრეიძემ. პიესა მოკლებელია მხატვრულ ლიტებებს. მართალია, მასში რამონიმე კოლორიტული პერსონაჟი მოქმედებს, მაგრამ ის ყოფითი სურათები, რომლებსაც ვეტორი ხატავს, ვერ ადის განზოგადებულ მხატვრულ სიმაღლემდე.



რომაც მოსწავლეები გაათამაშა და ყოფაქცევის ელემენტარული ნორმები დაავიწყებინა. სპექტაკლშიც მეტი პრინციპულობით უნდა გამოკვეთილიყო ეს საკითხი, უფრო დაძალერებლად წარმოჩენილიყო ასეთი დამოკიდებულებების მიზეზი. ეს კი დაღმას მეტ აქტუალობას შესძენდა. პირსაში სკოლის პედკოლექტივი საქმაოდ სქემატურად გამოიყურება და ამ ნაკლის გამოსწორება სპექტაკლშიც ვერ მოხერხდა. გამონაკლისია მხოლოდ სასწავლო ნაწილის გამგე, რომელსაც საკუთარი პოზიცია გააჩნია და არ იზიარებს სკოლის ახალი დორექტორის ალმზრდელობით მეთოდებს. მაგრამ სპექტაკლში ო. აწყურელმა ვერ შეძლო ასეთი გმირის შექმნა. მსახიობის მიერ ლექსოს შერბილებული ხასიათის ჩვენებით ვერ გადმოიცა მისი დამოკიდებულება მომხდარი ამბებისადმი. ამიტომ დაიკარგა სიმართლის მთქმელი აღამიანის სახე, რომელმაც გაბედა სკოლის ნაკლივანებებზე განხეთის საშუალებით საჯაროდ ლაპარაკი.

გ. კოხერეიძის პეტრე ჭანიშვილი პატიოსანი, მაგრამ საქმისადმი გულგრილი აღამიანია. მისთვის ჭადრაკის თამაში უფრო საინტერესოა, ვიდრე სკოლაში შექმნილი მდგომარეობა. მსახიობი წარმოაჩნის გმირის გულუბრყვილობას, ჰერნია, რომ სიკეთით ყველა საკითხს მოაგვარებს. მაგრამ ასეთი დამოკიდებულება საპირისპიროდ შემოუბრუნდება და იძულებულია დატოვოს თანამდებობა.

პეტრეს ასეთი ხასიათით საჩვენებლობს გაიოზ ნაკაიძე. ს. მელაძის გმირი პრინციპულად უყურებს სკოლაში შექმნილ ვითარებას. მას მტკიცედ წაამს, რომ მისი მეთოდით მდგომარეობა გამოსწო-

რდება — პედკოლექტივისა და მოსწავლეთა დამოკიდებულება რაღიკალურად შეიცვლება. გაიოზი აღწევს კიდევაც დასახულ მიზანს, მაგრამ აქცევის ირკვევა, რომ მისი მკაცრი აღზრდის მეთოდის საწინააღმდეგოდ საკუთარი შვილები, პროტესტის ნიშანად, სხვაგვარ ცხოვრებას დაადგნენ, რამაც საბრალდებო სკამამდე მიიყვანა ისინი. გაიოზს წარმოუდგენლად მიაჩნია შვილების საქციელი. თითქოს ყველაფერი გააკეთა მათი წესიერი აღზრდისათვის, მაგრამ შეცდომა მაინც დაუშვა. იგი ვერ ხვდება მიზეზს, მაგრამ შელახული ავტორიტეტის გამო იძულებულია მაინც დატოვოს დირექტორის თანამდებობა.

სპექტაკლში „გედის სიმღერა“ ზ. სიხარულიძემ ერთი სიუჟეტური ხაზით გააერთიანა ა. ჩეხოვის სამი ნაწარმოები: „გედის სიმღერა“, „დათვი“ და „ხელის თხოვნა“. მსახიობის დრამატული ბედი მოქმედებაში ჩანს. მოხუცებულობის უას იგი თეატრიდან უნდა წავიდეს. მორიგი (ალბათ, უკანასკნელი) სპექტაკლის დამთავრების შემდეგ სვეტლოვიდოვი დაცარიელებულ სცენაზე რჩება და შემთხვევით შემოსწრებულ სუფლიორს თავის განვლილ ცხოვრებას უყვება სმირნოვისა („დათვი“) და ჩუბოკოვის („ხელის თხოვნა“) სახეთა გათმაშებით. ო. რეხვიაშვილი ნოსტალგიით წარმართავს სვეტლოვიდოვის სულიერ განცდებს. მსახიობი შინაგანი გარდასახვით, უესტითა და მიმიკით წარმოგვიდგენს გმირთა განსხვავებულ ხასიათებს.

ო. რეხვიაშვილის სმირნოვი გიუტი და უხეში, მაგრამ გულთბილი აღამიანია. მისთვის მთავარია მოვალისაგან ფული მიიღოს

და ამისათვის არაფერს ერიდება. ხოლო როცა დააკეირდება ახალგაზრდა, მომხიბვლელ ქალს და მასში გაბედულ, მტკიცე ხებისყოვეს, მისი დამოკიდებულება მთლიანად იცვლება და სიყვარულსაც ეფიცება.

მსახიობი განსხვავებულ საშუალებებს მიმართავს ჩუბოკოვის სახის განსახიერებისას. იგი ლამაზი სიტყვებით ცდილობს ყველას მოაჩენოს თავი თავაზიან და თბილ ადამიანიდ. სინამდვილეში კი ცხარე კამათისას იოლად ივიწყებს ამ სიტყვებს და უხეშ გაძოთქმებსაც არ ერიდება. იკვეთება ამ მოჩვენებითი თავდაჭერის სიყალე. ამავე დროს ჩუბოკოვი ტემპერამენტიანი, ცხოვრების მიყევარული ადამიანია, ოცნებობს იმ ნამდვილ ცხოვრებაზე, რომლითაც მან ქალიშვილის გათხოვების შემდეგ უნდა იცხოვოს.

ც. ტაბატაძის ელენე პოპოვას მოსწონს დამწუხარებული ქვრივის გათამაშება. იგი ყოველდღიურ გლოვაში არ ივიწყებს საკუთარ თავს, ცდილობს იყოს კოტტად ჩაცმული და ლამაზიად გამოიყურებოდეს. მსახიობი ოდნავ ირონიულ დამკიდებულებასაც ამეღავნებს გმირის ასეთი საქციოლისადმი და გარეკეულ განწყობას ქმნის ელენეს შემდგომი მოქმედებისადმი. ეს მოგონილი პოზა ირლვევა სწირნოვის გამოჩენით. თავიდანვეც ც. ტაბატაძის გმირს უკვირს სტუმრის საქციელი, რომელიც ანგარიშს არ უწევს მის განწყობას. ამიტომ იგი შეურაცხყოფილია და ეს თვინიერი არსება ენერგიული და ტემპერამენტიანი ქალი ხდება, რომელსაც შეუძლია გაბრაზდეს, იყოს ახილებული და თავნება. ამასთანავე, პოპოვა გრძნობს, რომ



სცენა სპექტაკლიდან „კაცია-ადამიანი“

ამ უხეშ ადამიანში არის ისეთი თვისებები, რამაც შესძრა მისი უსაქმურობისაგან დაჩრდუნებული გრძნობები. ამიტომაც მისი ხასიათი მტკიცე და შეუპოვარი ხდება.

სპექტაკლში სუფლიორისა და ლუკას საინტერესო სახე შექმნა ა. აწყურელმა. მისი სუფლიორი თანაუგრძნობს სვეტლოვიდოვს და, შეძლებისდაგვარად, ანუგეშებს მას, რაღვან ყველასაგან მიტოვებულ მსახიობში საკუთარ პიროვნებასაც ხდავს. ხოლო მისივე ლუკა უფრო ირონიულად უყურებს პოპოვას მოჩვენებით გლოვას, მაგრამ მრთმინებით იტანს მის მოსახეზრებელ საქციელს. ლუკა გრძნობს, რომ ამ ყოველდღიური გლოვით მისი ქალბატონი უფრო სხვების დასანახვად კიპლუციბს, ვიდრე გულმართლად იტანს მეუღლის დაკარგვით გამოწვეულ დიდ მწუხარებას. ამიტომ

ლუქა ცდილობს ელენა პოპოვა ამ მდგომარეობიდან გაძირიყვანის და შეძლებისდაგვარად ხელს უწყობს მის შეხვედრას სმირნოვთან. ამ შემთხვევაში ლუქა აინტერესებს საკუთარ შეხედულებათა სის-ტორეში დარწმუნება, რათა გამო-იმულავნოს პოპოვას ფარული სუ-რვილები.

ზ. გაჩლავაშვილის ნატალია ამაყი ქალია, რომელშიც ჭარბობს კერძომესაჟუთორული თვისებები. როდესაც მისი ქონება სადავო ხდება, მას თანამოსაუბრისადმი მოუთმენლობა ეუფლება. თავი-დანვე იგი მშვიდად და ალერსია-ნად აწყვეტინებს ლომოვს სიტყ-ვას „ხოდაბუნი განა თქვენია?“. ამ მშვიდად წარმოთქმული სიტყ-ვებით იგი ლომოვის მიერ გამოთ-ქმულ აზრს აზუსტებს, არც ირო-ნიულ ლიმილს ფარავს, მაგრამ რაც უფრო ლრმავდება მათი კამა-თი, მით უფრო ეცვლება ნატა-ლიას გამოქეტყველება და სერიო-ზულად განიცდის უსამართლო ბრალდებას.

ასევე მკეთრად ცვლის თავის გადაწყვეტილებას, როდესაც მე-ზობლის მოსელის ნამდვილ მი-ზეზს გაიგებს. ნატალია გულგრი-ლია ლომოვისადმი, მაგრამ ში-შიბს, ვაითუ, ხელიდან გაუშვას გათხოვების შესაძლებლობა და გა-ხდეს ორივე მამულის პატრონი.

დ. მაჩიტაძე ლომოვის სახეს დაკლამაციურ ტონში წარმართავს და ნაკლებად ამეღავნებს გმირის ნასიათს. მსახიობი თავიდანვე წა-რმოაჩენს გმირის მორიდებულო-ბასა და გაუბედაობას, მაგრამ მი-წისა და ძალლის ირგვლივ წამო-წყებულ კამათში ვერ ანგითარებს

იმ თვისებებს, რამაც კონფლიქტი უნდა წარმოშვას. გაუმართლებ-ლად გამოიყურება ლომოვის ცუ-დად გახდომის სცენაც, ვეტორის დახასიათებით ლომოვი ეჭვიანია, ყოველთვის ეჩვენება რომ ავადაა და რაღაც ტივა. ერთფეროვანი ცხოვრებისაგან მოწყენილობის მი-ზეზს საკუთარ ჯანმრთელობაში ხე-დავს. ასეთი თვითშთავონებითაა გათამაშებული ლომოვის გარდაც-ვალების სცენა. მსახიობს რომ ირონიული ელცერით დაეხასია-თებინა თავისი გმირი, უფრო ზუ-სტად განსაზღვრავდა მოქმედების დამაჯერებლობას.

გახხილულმა სპექტაკლები დაგვანახა, რომ კოლექტივი შეტ წარმატებას მაშინ აღწევს, როდე-საც მაღალმხატვრულ დრამატურ-გიას ახორციელებს. ამ დროს იბა-დება საინტერესო ძიებებიცა და უფრო მრავალფეროვნად წარმო-ჩნდება მსახიობთა შესაძლებლო-ბები. თეატრის შემოქმედებითი ცხოვრების დღევანდელ ეტაზე, აღბათ, ამ მიშეართულებით უნდა წარიმართოს მუშაობა, რაც გა-მოავლენს თეატრის აქტიურ პო-ზიციას.

ასევე დამაფიქრებელია მსახი-ობთა შეტყველების კულტურა. ხშირად ხმა მაყურებელთა დარბა-ზამდე ვერ აღწევს, მსახიობები მეაფილ ვერ მეტყველებენ და წა-რმოთქმული ფრაზის აზრიც იქა-რება.

აღნიშნულ პრობლემებთან ერ-თად, ნათლად იკვეთება სასიკუ-თო ძვრებიც, რაც მომავალში შემოქმედებითი წინსკლის წინა-პირობაა.

6062 გვერდი

സാമ്പത്തിക സേവനങ്ങൾ

ପାଇସିଲ୍ଲ ଟ୍ରେନକାଳେସିକୁ ବେଳେଣିଲେ  
(1987-88 ମେ ମେ) ଦେଇଲେ କେ ଉପାର୍ଥିତାଗୁଡ଼ିକୀଁ  
ବାକି ଅପେକ୍ଷାରୀତିରେ ଏହା କାହାରେ ହୋଇଥିଲା କିମ୍ବା  
ଯୁଦ୍ଧବ୍ୟବୀରୀତି ଟ୍ରେନକାଳେ ଦେଇଲେବାକୁ ବାକ୍ୟାବ୍ୟବୀରୀତି  
ଦେଇଲେ କେତେବ୍ୟବରୀତିରେ ହୋଇଥିଲା କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ  
ଶାରୀରିକ କ୍ଷମିତା କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ  
ଶାରୀରିକ କ୍ଷମିତା କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ଏ ପାରିଦ୍ରାଶୀ, କନ୍ଧମେଲୁଗୁ ଏ କୃତ୍ତିତ୍ଵରେ  
ଦେଖିବା ଡିଇବ ଏରିଦ୍ବୀସ୍ତୁଲୁ ଗାଁକାନ୍ଦବିଦିଶ ମନ୍ଦ-  
ପରିଷାକ୍ରମା ଏବଂ ରୋହିଦିଶାରେ କୁରୁଲୁଗୁ, ଏହିମା  
ବିନୋଦବିଳାଦିଶ ଉତ୍ତାଙ୍ଗନ୍ଦବ୍ରାହ୍ମିଣୀ ଉପରେ ନେତ୍ରରେ  
ମୁଖ ମିଳି ମାଲାଲନ୍ଦବ୍ରାହ୍ମିଣୀରେବା ଏବଂ ମାତ୍ରରେ  
ଦେଉ ଶକ୍ତାତ୍ମକାଲୁ ସାକ୍ଷେପତାନ ଶ୍ରୀଜିତ୍ତବିନ୍ଦ  
ମାରାର. ମାତ୍ର ଶ୍ରୀକୃତ କନ୍ଧମାନକୁରୁଲୁ ମାନ୍ଦ୍ର-  
ରୀବ ଅର୍ଥିମେଲୁଗୁରିଥାରୁ ଦୁନ୍ଦରିବରୁଙ୍କାରା  
ମାତ୍ରରେ କାହିଁକିମାନକୁରୁଲୁ ମାନ୍ଦ୍ରରୀବ ଅର୍ଥିମେଲୁଗୁରିଥାରୁ  
ଦୁନ୍ଦରିବରୁଙ୍କାରା ମାତ୍ରରେ କାହିଁକିମାନକୁରୁଲୁ ମାନ୍ଦ୍ରରୀବ  
ଅର୍ଥିମେଲୁଗୁରିଥାରୁ ଦୁନ୍ଦରିବରୁଙ୍କାରା ମାତ୍ରରେ

၆. နောက်ရင်ဝါဒ၊ မီဆုံးဖျော်စီ ဂာမ်း၊  
ဒွေ့ကြပ်လာ ဖွံ့ဖြိုးလာ စဲ တွေ့စော်၊ ရာပု အဲဆား  
ဖုန္တာရေး ရှုံးခြင်း ပြန်လည်ပေးသွေ့လဲ သော်လည်း — သာ-  
တော်ကြပ်၊ ပေးနော်စွဲ လာ မြှုပ်ရန်လျော်ပဲ၊ လူ ဖွံ့  
ဖြိုး ရှုံးလာ ပေးနော်စွဲ — ဖော်လာသော မာရမီး  
ပြုလျှော် ကြပ်စိုက်၊ ရှုံးတော်ကြပ်ဝါဒ၊ ရှုံးတော်ကြပ်  
တွေ့ခြင်း တွေ့ဆုံး ပြန်လည်ပေးသွေ့လဲ သော်လျော်ပဲ၊ ပေး



კიზელი — ირმა ნიორაძე

ალბერტიც ამ ჰარმონიული მთლიანობის  
უფასაში გვიჩვენ ნაწილია.

ବାରଦ୍ଵାଶେଖୀଳ ଡାଙ୍କ ପୁନାରୀତ ଚାରମିଳା-  
ଗ୍ରେନିଂଟ୍ରୋ ହାଲୋଳ ଏବେଟା ଉସ୍‌କେପଣିକୁଳୋଳ ଶୈର୍-  
ଲ୍ୟୁଗ ଠରିମା ନିରାରାଧ୍ୟ ଲୋଗୋପ୍ୟରାଲ ଗାମି-  
ରିଟ୍‌ରୁଲୋ ଶିଳାବାଣି ବ୍ୟୁତ୍‌ପାତା ମିଳିଲେ ଅଲ୍ପଗ୍ରହି-  
ଳିଲେ ଲାଲ୍‌ବାରୀଳ ଏଲ୍‌ଫିଲ୍‌ କ୍ରିରାଗ୍‌ପ୍ୟାଲ ପ୍ରି-  
ଶିଲ୍‌ଦତାନ ରା ଡାଙ୍କ ପ୍ରିମିପ୍‌ରୁରୀ କାଣିତ, କା-  
ଲାବି ଭରାମାଟିକିଶିତ ଆର୍କ୍‌ରେଷ୍ ପ୍ରିକ୍‌ଲୋଲି-  
ସ୍‌ପ୍ରୋଗ୍ରାମ ଗାରାଲ୍‌ଫ୍ଲୁର୍‌ରେଷିଲ୍ୟ ବ୍ୟୋଗିଲେ  
କ୍ରେନାଲ୍ସ. ତାପିଶେବ୍‌ରୁରୀ ଏକିମ ମିଳିନିକା ଠରିମା  
ନିରାରାଧ୍ୟ ଶିଳାବାଣ ଭରାକ୍‌ରେଷ୍ ଏଗର୍‌ରେତ୍ତେ  
ପ୍ରିଲିଲୋଲିଲେଷିଲ୍ୟ ବ୍ୟୁତ୍‌ପାତା କ୍ରିରୋଗ୍‌ରାଫ୍‌ପ୍ୟାଲ  
ପ୍ରିକ୍‌ଲୋଲିପିଯେବିଶି (ଥିର୍-୨ ମେକ୍‌ରେଲ୍‌ବା). ମିଳିଲ୍  
ମୁଶ୍‌କ୍ରୁଷ୍‌ଟ ରା ପ୍ରିଶ୍‌ମନ୍‌ଟାର୍‌କ୍‌ରେଲ୍ୟ ପ୍ରେଜିକ୍ସ ପିଲା-  
କ୍ରୁପ୍‌ରୁରୀ ନିରାନାପ୍‌ରେଲ୍ୟ ପ୍ରତିକାଳ ମରିନିଲୋଗବାନ୍,  
କାଲୋଗବାନ୍ ଏମିନ୍‌ବାକାବାନ୍. ୨୦-

დრე დაკარგულ ბედნიერებაზე სინამულს.

დებიუტანტის მიერ განხახილებული  
ფიზელის მხატვრული სახის შთამბეჭდაო-  
ბას აძლიერებს მისი არტისტული ინდი-  
ვიდუალობის თანახმილება როლის ხასი-  
ათოან, რასაც ყურადღება მიაკეთა თეა-  
ტრში ნიორაძის პერვანგ-ჩეგერტიორმა, შე-  
უზიელის როლის ერთურთმა შესაინშავ-  
შა ინტერპრეტატორმა, საქართველოს  
სარ სახალხო არტისტმა ვ. წიგნაძემ. იგი  
ღილი ტაქტით მუშაობდა დეისუტანტოან  
და ხელს უწყობდა მის თვითსუფალ სცე-  
ნერ შემოქმედებას. სასწავლებელში კი  
სსრკ სახალხო არტისტი, ქორეოგრაფიულ-  
ლი სასწავლებლის მთავარი კონსულტან-  
ტი ვახტანგ ვაძუყიანი წლების მანილ-  
ზე საანგარიშო-გამოსაცვები საღამოების  
პროგრამების მომზადების პრიოლებში  
უნივერსიტეტი მას როლისადმი საკუთარი  
დამყოფდებულების გამუღავნების უნარს,  
აკავებდა სხვადასხვა ქორეოგრაფიულ  
ეპიზოდებში და ზრდიდა მოცეკვავეს კო-  
ნკრასტულ მასალაზე.

1988-89 სასწავლო წლის საანგარიშო  
კონცერტზე ირმა ნიორაძე დაგვამახსოვრდა ვ. ჭაბუკიანის მიერ დაგმუშლი ჩაიფოსქის ბალეტ „შძინარე მზეთუნახავის“ პრინცესა ავრორას მონათვლის სცენაში იასაშინის ფერითის ჰაეროვანი, არამიწიერი აჩსების სახიერებით. მომდევნო 1984-85 სასწავლო წელს იგი ასრულობდა წამყვან პარტიას პერმის სახელმწიფო ქორეოგრაფიული სასწავლებლის სამხატვრო ხელმძღვანელის, სსრკ სახალხო არტისტის ლ. სახარივას მიერ დაგმუშლ ე. ხელსტრედის ბალეტში „უკავილების დღესასწაული ჭრიცანოში“ (ა. ბურნონვილის ქორეოგრაფიით), ხოლო 1985-86 სასწავლო წელს მე-2 კურსის ნორჩმა მოცეკვავებმ მაყურებელი განაცვილა — ირმა ნიორაძე, რომელიც წინა საანგარიშო კონცერტზე საკმაოდ უფერულად, არაურისმეტყველი პლასტიკით ცეკვადა წამ-

ପ୍ରକାଶ ପାରିବାରିକ ପାଇଁ ପ୍ରକାଶନ କରିବାକୁ ଅନୁମତି ଦେଇଲାଗଲା । ଏହାର ପାଇଁ ପାରିବାରିକ ପାଇଁ ପ୍ରକାଶନ କରିବାକୁ ଅନୁମତି ଦେଇଲାଗଲା ।

ობილისის საიუბილეო ხანგარიშო-გა-  
მოსაშეცემი პროგრამისათვის ვასტანგ ჭა-  
ბუკიანმა კვლავ მოულოდნელი პეგაგო-  
გიური ის „სკოლა“ შესთავაზა გამოსაშეცემ  
კურსს (1986-87 წ.), ირმა ნიორაძეს და  
იგორ ზელიონსკის დაკისრა წამყვანი პა-  
რტიკილი კრეიინის ბალეტში „ლაურენსია“.  
იგორ ზელიონსკესათვის არჩევანი (ფრო-  
ნდოსოს როლი) ქანონშომიერი იყო, ხო-  
ლო ლაურენსიას გმირიულ-რომანტიკული  
როლის ხასიათის დაძლევა ირმა ნიორა-  
ძის ცეკვის ბურნბისათვის ახალ შემოქმე-  
დებით ეტაპს წარმოადგენდა. ვ. ჭაბუ-  
კიანს არ უმტკუნა პედაგოგურმა ალ-  
ლომ. მოცეკვავემ წარმატებით ჩააბარა  
გამოცდა მისთვის ახალ ქორეოგრაფიულ  
სტიქიაში და ოვის პლასტიკას სილადისა  
და სითამამის თვისებები შემატა. იმავე  
საღამოს ირმა ნიორაძემ წამყვანი პარტია  
იცცევა ვებერის ერთაქტიან ბალეტში  
„შოპატიუება საცეკვაოდ“. ალნიშნული  
კომპოზიციის კლასიკურ ქორეოგრაფიაში  
(რომელიც ვ. ჭაბუკიანს შეემნილი აქვს  
გამოსაშეცემი კურსის საჩვენებელი პროგ-  
რამისათვის) იგი კვლავ წარსდგა მაყუ-  
რებლის წინაშე თვისი ჩვეული სინაზი-  
თა და ჰარიონებით.

აი, ასეთი ჰიგზაგებით ჩამოვალიბდა  
ირმა ნიორაძე მსახიობ-მოცეკვავედ, რო-  
გორც ქართული ბალეტის საიმედო შე-  
მოქმედებითი ძალა, რომელსაც შესწევს  
უნარი იტვირთოს თეატრის კლასიკური  
და ეროვნული საბალეტო რეპერტუარი.

## ხ ე ლ ო გ ა ნ ი ს გ ზ ა

**ოსერი** თეატრალური ხელოვნების თვალსაჩინო წარმომადგენელის, რეკისორს, მსახიობსა და ღრამატერებს, საქართველოს სსრ ხელოვნების დამსახურებულ მოღვაწეს კლადიმერ (ბალო) კაიროვს დაბადებიდან 75 წელი შეუსრულდა.

თორმეტი წლის ყმაწეობის პირველად მიიღო მოხაწილეობა სკოლის თვითმომჯედა წრის სპექტაკულში. განასახიერა მუსას როლი ელბი ზდიყო ბრიტეფის პიესაში „რუსთში ნამყოფა“. იმ ხანად, არღონში, სადაც იგი დაიბადა და ბავშვობის წლები გაატარა, ცეცისმოყვარულთა სხვადასხვა დასის წარმოგვენები იმართებოდა. სემინარის მოსწავლეებმა პირველი თსური წარმოდგენა ჯერ კიდევ 1904 წელს ვამართეს. ამ დღიდან იწყება ისური თეატრის ისტორია. კლადიმერ კაიროვი თავად დგამდა პიესებს სასწავლებლის თვითმომჯედ წრებში და წამყვან როლებსაც ასრულებდა. სპექტაკული დიდი მოწონებით სარგებლობდა როგორც არღონის, ისე მახლობელი სოფლების მოსახლეობაში. მოგვიანებით, 1926 წელს, ვლადიმერ კაიროვი არღონის ერთ-ერთი დასის წევრი გახდა. ექ ისური თეატრის გამოჩენილ მსახიობ კლადიმერ თხავსაევთან ერთად მთავარ როლებს ასრულებდა. ამ დასში დაიდგა „ქერძენი“, „ორი და“, „ამირანი“, „ხანძერიფა“ და სხვა.

დასმა მთელი ჩრდილოეთ მსეთი მოიარა. მთა უფასო წარმოგვენებს ორგონიკიძეში, ალგაირში, საღონში, მიზურში, დიგორაში დიდი ინტერესით ხვდებოდა მაყურებელი.

როცა ცხინვალში სახელმწიფო დრამატული თეატრი გაიხსნა და ვლადიმერ კაროვი ჩრდილოეთ მსეთიდან აქ ჩამოვიდა. თეატრის სამსახური ხელმძღვანელმა უქმორ მურღულიამ მაშინვე დაში ჩარიცხა. იმავე და მომდევნო სეზონებში ვლადიმერ კაიროვმა წარმატებით განსახიერა მთავარი ოლიები: ხაზში (ე. ბრიტენის „ხაზში“), არსენა (ბ. შანშიაშვილის „არსენა“), სენიჩა (ვ. ჭვარკინის „სენის შეილი“), არგადი (ა. კოჩნევიჩის „პლატონ კრენეტი“) და სხვა.

1936 წელს შევიდა ლენინგრადის ა. ისტრიოვის სახ. თეატრალური ინსტრუმენტის სამსახიობო ფაქულტეტზე, სადაც სსრკ სახალხო არტისტის, პროფესიონალ ლეონიდ ვაკიენის ხელმძღვანელობით ისტორია ჯგუფი გაიხსნა. ორი წლის შემდეგ კაიროვი ამავე ინსტრიტუმენტის პრალელურად იწყებს სწავლას სარეკისორო ფაქულტეტზე, სტანდალაგის მოწაფის ბორის სტუდიების ხელმძღვანელობით. ფრიადოსანი სტუდენტი პეტერბურგის სტადიონისას იღებს. დიდი სამამულო მისი დაწყების გამო მას სარეკისორო ფაქულტეტი არ დაუმთავრებია, თს მსახიობთა ჯგუფთან ერთად ცხინვალის სახელმწიფო თეატრში დაბრუნდა.

იმ პერიოდში ცხინვალში კლადიმერ კაიროვმა დადგა: მოლიერის „სკაპენის ოინები“, ა. გაიდარის „თემური და მისი რაზმი“, ე. ბრიტენის „ამირანი“ და სხვა. ვ. კაიროვის სემინარია მხოლოდ მსახიობობით არ გაისახლებოდა. მას დადი ლავშილი მიუძღვის. თეატრისათვის ახალგაზრდა კადრების მომზადებაში ცხინ-

ვალსა და ორგონიკიძეში. მისი უშუალო ხელმძღვანელობით სამხრეთ ისეთის კასტა ხეთაგუროვის სახ. თეატრში 1941 წელს გაიხსნა პირველი თეატრალური სტუდია.

1944 წლიდან ვ. კაიროვი მოსკოვის სახელმწიფო თეატრალური ინსტიტუტის სარეკისორო ფაკულტეტზე სწავლობს, მაგრამ ვალმყოფობის გამო ბრუნდება ორგონიკიძეში და სახელმწიფო თეატრში იწყებს მუშაობას. 1945-54 წლებში ვ. შექმნა ისეთი საინტერესო სცენური სახეები, როგორიცაა საფა (ურუიმაგოვან „სანიათი“), ჰასახ (დ. მასურიოვის „ჰასახ“), ვარატოვი (ა. ისტრიოვის „უმზაოვო“), ვლოსტერი (უ. შექსპირის „მეფე ლიტი“). კომანდორი (ლოპე დე ვეგას „ცხვრის წყარო“, კოშკინ (ტრენოვის „ლიუბოვ იარივაია“) და სხვა. ვ. კაიროვი ძირითადად ასრულებდა გმირული, რომანტიკული და ტრაგიკული სასიათის როლებს, გამონაცელის წარმოადგენდა სახასიათო როლები. იმავე დროს პედაგოგიურ მოღვაწობას ეწეოდა თეატრთან არსებულ სტუდიაში, პირველმა ჩამოაყალიბა ჩრდილოეთ ისეთში თოვანების თეატრი.

1957 წელს მთავრებს ლენინგრადის თეატრალური ინსტიტუტის სარეკისორო ფაკულტეტს და იმავე წელს იწყებს მუშაობას მთავარ რეკისორად სამხრეთ ისეთის კოსტა ხეთაგუროვის სახ. სახელმწიფო დრამატული თეატრის ისურ დასში. ამ დროიდან დაიწყო მისი რეკისორულ-პედაგოგიური მოღვაწობა. მისი დადგმები გამოიჩინდა მონუმენტურობით, ემციურობით. მისი, როგორც სამხატვრო ხელმძღვანელის, მიერ დადგმული პირველი სპექტაკლი იყო დაკამ თემირასევის „შურისმაძიებლები“. მოქლე ხანში ცხინვალის დას წარმოჩნდა ძლიერ კოლექტივად, რაც მის დიდ ორგანიზატორულ ნიჭებს მეტყველებს. მუშაობის დროს იყო მეცატრი და მომთხვევი. თექვესმეტი წელი ხელმძღვანელობდა თე-

ოტრს. ამ ხნის მანძილზე მრავალი მუსიკოსი და მრავალი მუსიკოსი მომდევნობის მართვის მიზანის დაგენერაციაში მონაბეჭდი განახორციელდა. მ. გუჩიძაზევის „გულები“, ს. კაიროვის „დედის გული“, ვ. ურუიმაგოვის „სანიათი“, ვ. ვაგლოვის „თქმულება დედაზე“, „ლეგენდა სიკუპარულზე“, პაფუზის „ქვეყნის სუეთი“, შერიდინის „დუენდა“, ნ. გოგოლის „ეროლწინება“, სავათაო პიესა „ბათას შევლები“, პოგოზინის „კრემლის კურანტები“ და სხვა. ისურ სცენაზე მათ პირველმა დადგა ქართველ იეტორთა პიესები: ა. ცაგრელის „ხანუმა“, მ. მრეკლიშვილის „ზევია“, გ. ნახუცრიშვილის „ნაცარენებია“, მ. ბარათაშვილის „ჩემი ცვალეთი“, გაუკაშიშვილისა და თაბრიძის „ჭირ დაინოცხენ“, მერქ იქორწინეს“, რ. ერისთავის მიხედვით და სხვა.

ვ. კაიროვის, როგორც რეკისორის მსოფლმხედველობა ძირითადად ეროვნულ დრამატურგიაში, ისურ პიესები გამოიიყეთა. მის სპექტაკლებში პერსონაჟები სცენიალურ-პოლიტიკური ბრძოლის ფიზიზე მოქმედებენ. ვ. კაიროვს ცხოვრების დიდი სკოლა იქნა გავლილი, ბევრი ნახა და განიცადა. ახალგაზრდობიდანვე შეიძისხლეორება ისური ცოსი. მიტომა, რომ მის მიერ დადგმულ სპექტაკლებში წინაა წამოწევული რომანტიკული ბუნება, რომელიც მშობლიური მხარისა და ერის სულიერი ცხოვრებით ნასაზრდოება. ეს რომანტიკა გამოიხატებოდა არა მარტო მსახიობთა ლამაზ უქსესა თუ მოძრაობისა და მეტყველების მეტოდიურობაში, არამედ მსახიობთა მიერ განსახიერებული გმირების სულიერ თვისებებში, სცენაზე დიდი აზროვნებით და ამაღლებული გრძნობებით ცხოვრების უნარში.

1972 წელს თბილისში, სამხრეთ ისეთის კულტურის დღეებში ჩატარებული გასტროლებისას თეატრი რომ წარმატებით გმოვიდა, ამაში დიდი იყო ვ. კაიროვის ღვაწლი. საგასტროლო რეპერტუარიდან სამი დადგმა მას ეკუთვნოდა.

ဒေ. ကာဝိရှုံး၊ ပြန်လည်လေ့လာ တွင်မြတ်ဖို့ မီးပါ သုတေသနပြုလေ့  
ရှိခဲ့သူ စုရေအောင် မာတဲ့ ဖော်ဆိုတဲ့ မြတ်ပါတယ်။ မြတ်ပါတယ်။

ოსური თეატრის ურთ ხელოვნების  
განვითარებაში დაიღი დამსახურებისათ-  
ვის, 1960 წელს, საქართველოს სსრ უმა-

ლოგის საბჭოს პრეზიდენტის ბრძანებულებით, ვ. კარხანის მიერქია საქართველოს სსრ ხელოვნების დამსახურებული მოწვევის წოდება.

ამერიკად იგი ძარისადად ჰედაგვიცეულ  
მოლვაწეობას ეწევა ცხინვალის სამუშა-  
კო სასწავლებელში. ამავე დროს ლგამს  
წარმოდგენებას ა სახელმწიფო თეატრში.  
მისი ლიქიძი და ოცნება თეატრია. კულო-  
ცათ ლავრლიმისილ რეკისორს დაბადე-  
ბის 75 წლისათვის და ცუსურრებით შემოქ-  
მეოდებათ წარმატებებს.

06330601001

„იმ საღამოს მტკუთხმების პარადი“

„ଓই সালামিস স্টেজেন্স প্রিন্সেপলস অব কোর্ট, শহীদ বিহারী সালামি আগ, সেই ক্ষেত্র এই  
ভূমিকে এই ফাঁকারী, রাতে তাঙ্গালি গাম্ভৈর্যে শহীদ বিহারীস সান্দেশাবলীস বেলাবতো... তব,  
সামৰণ্যবৃত্তি...“ তা সেই এই বিদ্ধিসংক্রান্ত উল্লিঙ্গণকে দেখেছি।

ରୋଗୀ ଓ ପ୍ରକାଶକ, ହାତିଲାଳ ବୁନ୍ଦେଶ୍ଵର ନାମରେ ନିର୍ମାଣ, ଉତ୍ତରଭୂତରେ ରଖାଯାଇଛି।



აგვისტოში ისრაელში აღინიშნა ქართული თეატრის არსებობის 10 წლისთავი. მა ლიტერატურაში მოცლენას საქართველო-დან წარგზავნილი დელეგაცია ესწრებოდა. ისრაელშა არსებულ ქართული თეატრის რეკისორებს, მსახიობებს, მყურებელს საიუბილეო თარიღი მიულოცეს საქართველოს თეატრის მოღვაწეთა კავშირის თავმჯდომარებმ, სსრკ სახალხო არტისტმა გიგა ლორთქიფანიძემ (დელეგაციის ხელმძღვანელი), სსრკ სახალხო არტისტმა, სოციალური შრომის გმარმა რამაზ ჩხილვაძემ, რესპუბლიკის დამსახურებულმა არტისტმა, შოთა რუსთაველის სახელობის სახელმწიფო პრემიის ლაურეატმა ქეთევან კიკნაძემ, რესპუბლიკის სახალხო არტისტმა სანდრი მრევლიშვილმა, სომ კავშირის „სოლუშ-თეატრის“ ხელმძღვანელმა ნატაშა ჩხილვაძემ. გთავაზობდ საუბარს ვ. ლორთქიფანიძესთან და თეატრის საიუბილეო საღამოზე წაკითხულ დოქტორ დათო შიმშილაშვილის მოხსენებას.

— როგორც ჩვენთვის ცნობილია, ქართული თეატრის მოღვაწეთა ჯგუფთან ერთად ახლახანს დაბრუნდით ისრაელიდან. მომავალი საერთაშორისო კონტაქტების, მრავალმხრივი თანამშრომლობის ორბიტაში ამჟრად ისრაელიც მოვეცა. თავდპირველად იმის შესახებ, რა პოზიცია გამოიყელიანა თქვენი მისიისადმი აღილობრივია თვილიობა, თუ ეს მიწვევა მხოლოდ იქაური ნებაყოფლობით საზოგადოებების ინტერესებში შემავალ აქციად უნდა ჩაითვალოს.

— ჩვენი ვიზიუალ იმიდენად მნიშვნელოვნად მიიჩნია აღვილობრივმა ხელისუფლებამ, რომ ოფიციალური შეხვედრა მოვიდიყო ისრაელის საგარეო საქმეთა მინისტრმა შიმონ ფერებშა. მან აღფრთვანებით იღაბარაკა ქართველ ხალხზე, ქართულ კულტურაზე, რომელსაც იხინი ეზიარენ ემიგრირებული ქართველი ებრაელების მეშვეობით. ისაუბრა ქართულ ჭრის მონასტერზე და რამაც უკლაშე მეტად გაგვაოცა — შოთა რუსთაველსა და მის უკვდა პოემაზე, „ვეზნისტუანსის“ ხაოცრად ღრმა ცოდნა გამოალინა, რაც მისი ივრითულ ენაზე მთარგმნელის — წარმოშობით ქუთაისელის, ან გარდაცვლილის ბორის გაპონოვის დამსახურებად მიიჩნია. აღინიშნა, რომ ქართული ლიტერატურის ამ შედევრს ერთხმად მიიჩნევენ ივრითული პოეზიის ბრწყინვალე შენაძენად. ამასთანვე, პატივი მიაგო იმ დიდ დვაწლს, რასაც იქ დამკვიდრებული ქართველი ებრაელობა ავლენს ქართველი ხალხისა და ქართული კულტურის პროპაგანდის საქმეში.

— საერთოდ, ემიგრაცია თავისთავად, აღბათ, მანიც არსებული გარემოსაგან თავისაღწევი აქციაა — შესაძლოა იძულებითიც. ქართველ ებრაელთა შემთხვევაში მან, არსებითად პარალექსული შინაარსი შეიძინა. ეს კი იმ საუკუნოვანი ტრადიციებით აისწერა, საქართველოში ამ ორი ერის თანაცხოვრებას რომ მოს-

დევს. კონკრეტულად რაში გამოიხატება ემიგრირებულ ქართველ ებრაელთა დუაწლი საქართველოსა და ქართული კულტურის წინაშე.

— ამ ათასზე მეტი ქართველი ებრაელი ამჟამად ისრაელში რომ დაემყვიდ-რა ჯაპეჭითებით შემიძლია განვაცხადო — იქ არსებული პატარა საქართველოა. ისინი არა მარტო ნოსტალგიურად ინარჩუნებენ ქართული მიწისა და ქართველი ხუმის ხეყვარულს, არამედ პრაქტიკულად ძალიან დიდი ქართული საქმეებით არაან დაკავებული. ფუნქციონირებს ისრაელ-საქართველოს მეგობრობის სამი სა „გაღლება, ესენია: საზოგადოება „ნიდი“, საზოგადოება „გზა“, და „რუს-თაველის ხასიათოება“ (ამ უკანასკნელს ახლახან არსებობის 12 წელი შეუსრულდა). დღესდღობით ისრაელში ხუთი ქართულენოვანი ბეჭდვითი ორგანოა: უკრალი „დროშა“, გაზეური „ნიდი“, „სამშობლო“, „გზა“, „ალია საქართველოდნი“. თითქმის ყველა ქალაქში ქართული სტაბბა, საიდანაც ზემოქმედობით პრესა აპერატურად ვრცელდება ქართველ ებრაელთა შორის. იერუსალიმის უნივერსიტეტში გახსნილია ქართული ბიბლიოთეკა, სადაც შეიძლება მოიძიოთ ნებისმიერი მასალა, რაც კი ქართველი ერის ისტორიასა და დღევანდელობას ეხბება. თელ-ავივსა და ხაიფაში მოქმედებს ორი ქართულენოვანი სამოყვარულო თეატრი, ოცამარე ქართული ცეკვის ანსამბლი (მათ შორის, საბავშვო ანსამბლები), საესტრადო ჯგუფები, რომელიც მხოლოდ და მხოლოდ ქართულ სიმღერებს აძრ უკავებს. სხვათაშორის, ჩვენი წმონევლის შემდეგ — 4 სექტემბერს იერუსალიმის ცენტრალურ საეკუიპრო დარბაზში იხსნებოდა ქართული ცეკვის ფესტივალი, რაც თავისთვის უდიდესი მნიშვნელობის მოვლენაა ამ ქვეყანაში ქართული ეროვნული ქორეგორიაული ხელოვნების პროპაგანდის საქმეში. ნეტავ, განასათ იქ დაბადებული ბავშვები როგორ ცეკვავენ ქართულ ცეკვებს, რა მოხდენილა ატარებენ ჩიხას, ქართულ კაბას. მოვუსმინეთ ქართული ხალხური სიმღერების კვარტეტს, რომელსაც საოცრად მაღლავი პროფესიული ღონე გამოარჩევს და არაურიო არ ჩამოუკარდება ჩვენში მოქმედ ანალი-გიურ შემისმედებით ჯგუფებს. მოგეხსენებათ, ახლა დიდი მოძრაობა გაშლილი ქართული ჯვრის მონასტრის დაბრუნებისათვის, სადაც დაცულია შოთა რუსთა-ველის ფრესკა, გვეგულება მისი სავარაულო საფლავი, აგრეთვე ახლახან სრულიად საქართველოს კათოლიკოს-პატრიარქმა, უწმინდესმა და უნეტარებებმა ილია შეორენი ისრაელში ვიზიტისას ჯვრის მონასტრში დაასვენა ილია ჭავჭავაძის ხატი — „წმინდა ილია მართალი“. ვინ იცის, ჩვენ უძველესი წარსულის კიდევ რამდენ გაუშიურავ საიდუმლოს ინახავენ ამ მონასტრის სიძველეთა ფოლიანტები. ამ მოძრაობაში უდადესი ღვაწლი ემიგრირებულ ქართველ ებრაელებს მიუძღვით. როცა აქედან წასული უბრალო ქართველი ებრაელი გეტუვის „ჩვენ ღმიერთმა უდიდესი მისია დაგვაკისრა — შოთა რუსთაველის საფლავი და ილიას ხატი უნდა შევუნახოთ ქართველ ერსო“, ეს უკვე იმაზე მეტია, რასაც ჩვენ ერთა ურთიერთპატიისცემას ვუწოდებთ. ეს უფრო საერთო მიწით, წიაღიო, ერთი ნიადაგით ნასახლდოები კურთხეული მაღლია. მოკლედ, ისრაელის ქართველ ებრაელთა მოქმედება თანამიმდეობის იღვალური მაგალითია საერთაშორისო მასტაბით.

— ჩვენი უცრანლის მკითხველებს, ბუნებრივია, ინტერესებთ უშეალოდ თქვენი მოგზაურობის ძირითადი მისიაც.

— ჩვენი მიწვევის ინიციატივი გახლდათ ისრაელ-საქართველოს მეგობრობის საზოგადოება „ნიდი“, რომელსაც აქვს საკუთარი ბეჭდვითი ორგანო — გაზეთი



„ხიდი“ და ახეცვე ქართულენოვანი თვითმოქმედი სამოცავარულო თეატრის შენობაზე ეს შესანიშნავი კოლექტივია. უდიდესი სიმოვნება მივიღეთ ამ კოლექტივთან შესველრით, რომლის მთავარი მიზანიც ქართულ ენა-სა და კულტურასთან მაყურებლის ზიარებაა. უნდა ითქვას, რომ ისინი კარგად არმერენ თაქ დასახულ ამოცანას. ამ თეატრის სცენაზე იღვმება სკრტჩინი, ვა-დევილები, გ. ერისთავის, ნ. დუმბაძის, ო. მამილიას პიესები. სწორედ ამ თეა-ტრის არხებობის ათი წლისთვის გამო თელ-ავივში გამართულ საიუბილეო ხა-ლამიშე მონაწილეობისთვის მიუვიწვია ამ თეატრის ხელმძღვანელმა და საზოგა-დოება „ხიდის“ თავმჯდომარებელ მისელ ნანიკაშვილმა (სხვათაშორის, იგი თბი-ლისის სერგო ზაქარიაძის სახელობის კულტურულ-საგანმანათლებლო სახწავლე-ბლის აღზრდითია). მე სიტყვით გამოვდი ამ სადამოშე. რამაზ ჩხერიაძემ ითამა-შა ნაწილები „მეცნ ლირიდან“, პარტნიორობას უწევდნენ ქეთინო კინაძე და სანდრი მრევლიშვილი. რამაზმა აგრეთვე შეისრულა მუხიალური ფრაგმენტები რუსთაველელთა „ხანუმაზი“, რასაც არნახული რეაქცია მომიცა დარბაზში და ეს ბუნებრივიცაა. მოგეხსენებათ, ამჟამად იქ მოსახლე ებრაელთაგან უდიდესი ნაწილი სწორედ იმ პერიოდშია ემიგრირებული, როცა რუსთაველის თეატრის სცენაზე „ხანუმა“ უდიდესი წარმატებით შეიღინა. ქეთინო კინაძემ წაიყოთა გრიგოლ რობერტის „გველის პერანგის“ ფრაგმენტების მინტაუი, სადაც მოთ-ხომილია ესთერისა და მორდობას ამბავი და გ. ბათიაშვილის „ხაბა“.

— თუ შეიძლება ცოტა ღამერილებით გვიამდეთ თქვენი მოგზაურობის პრო-გრამის შესახებ.

— გვერდა ბევრი შესველრი. ზოგ მათგანზე უკვე მოგასხენეთ. იერუსალიმი-სა და ოელ-ავევას გარდა, შესაძლებლობა შეუკვეცა შეიცვალებინა ქალაქები: ხაიფა, ნაარია, აშფოდი, ლოდი, ხულონი. საზოგადოება „ხიდის“ გარდა, გვერნ-და შესველრები და ნაყოფიერი მოლაპარაკებები საზოგადოება „გზის“ და რუს-თაველის ხაზოგადოების ხელმძღვანელებთან ურჩაონ გურთან და აბრამ სეფაშ-ვილან „პილის“, „გზის“, „საშობლოს“, „ალას“, და „ლორშის“ რეაქციების თანაბრივიშებთან; იერუსალიმის საერთაშორისო ფესტივალის დირექციასთან; ხაიფაში შოქმედ მოყვარულთა შეორე ქართულენოვანი თეატრის კოლექტივთან. მიგვწევის აგრეთვე იერუსალიმის უნივერსიტეტის ქართულ ბიბლიოთეკაში. არ ვაკრძინ — პირდაპირ მიმწესსევედა შთაბეჭდილება და თოვა ულაბაზესი ჯვრის შონასტრის დაცვალიერებაში. ჩერე თან ჩავიტანეთ რამდენიმე ქართული კინო-ფილმი და ამ შესველრების ღრმა ფალმებსაც ვაჩვენებდით. უკველივა ამას, რაც მოგახსენეთ, თან ხდევდა აუდიტორიის სულისშემძრელი რეაქცია — იუ ზღვა ხიხარული, ულევი ცრემლი. უდიდეს პატივს მოგვაგებდნენ, უგლიათადეს შად-ლობას გვიძლებინენ იმისთვის, რომ მოვაგონეთ და საშუალება მივეკით კიდევ ერთხელ შევეგრძნოთ მათოვის მარად სათაყვანო საქართველო. რაღა დაგიმაღლონ და უკველ სუფრაზე თავდაპირველად ამს. მ. გორგაბინოვის სარაგო პილიტიკუ-რი კუნძის ხალდეგრძელოს ხეამინენ, რაღაც სწორედ ამ კურსით მოგვეცა შარ-ოლაც, წარმოუდგენერება შესაძლებლობა საქართველოსა და ქართველებთან კვლა-ვაც შესველრისათ. სხვათაშორის, შეიძლება ითქვას, რომ ამ ორ ქვეყანას შორის გარკვეული ოფიციალური ურთიერთობა უკვე დამყარდა კონსულების ღონეშე. მოსკოვში გაისწა ისრაელის საკონსულოს მოვალეობის შემსრულებელი პუნქტი. ანალიგიურად თელ-ავივშიც ამოქმედდა სრ კავშირის საკონსულო მისია. ეს ყო-ველივე დიდ იმედს სახავს, რომ აღსდგეს დიპლომატიური ურთიერთობა, რაც



მომავალში კიდევ უფრო გააღრმავებს ჩვენი ხალხების თანამშრომლობას კულტურული ტურის სფეროში. სხვათაშორის, სიტუაცია მოიტანა და გარდა იმისა, რომ ჩვენშა ქართველმა ერადელობამ მიაღწია ისრაელში ცხოვრების მძღალ დონეს, იგი იქ უკვე პოლიტიკურ სარჩიელზეც გამოიდის და საემაო წარმატებითაც. იგივე უც-რამ გური (გურიელაშვილი) — წარმოშობით კულაშელი კაცი, სათავეში, რომ უდგას საზოგადოება „გზას“, ისრაელის პარლამენტის წევრობის კანდიდატი და ქ. აშლობის მერის პირველი მოადგილეა. 32 წლის ცურაიმ გური უკვე მნიშვნელოვანი ფიგურა გახლავთ ისრაელის პოლიტიკურ ცხოვრებაში. მოკლედ, სიტუაცია რომ არ გამიგრძელდეს, ისრაელში მთელი ჩვენი მოგზაურობა ვიდეოცურზე აღ-ბეჭდა სანდრო მრევლიშვილმა და დამონტაჟების შემდგომ ჩვენს საზოგადოებას ვაჩვენებთ საქართველოს ტელევიზიით.

— ახლანან პრესის საშუალებით შევიტყვე, რომ უახლოეს ხანში ისრაელში დაგეგმილია შეხვედრები კორე მახარაძესთან და სოფიო ჭავრელთან. პერსექტივაში კიდევ რა გვეგმია ამ მიმართებით მოსალოდნელი.

— დიახ, კორე მახარაძე და სოფიო ჭავრელი სწორედ „გზაშ“ მიიჩვა. იერუსალიმის საერთაშორისო ფესტივალის დირექტორი გამოვატანა ოფიციალური მიწვევა რუსთაველის თეატრისა თრი სპექტაკლით: „რიჩარდ მესამე“ და „კავალეირი ცარცის წრე“, მიღწეულია შეთანხმება და ვ. აბაშიძის ხასელობის მუსიკალური თეატრი საგასტროლოდ ჩაიტანს სპექტაკლს „მევიოლინი სახურავზე“. მოუთმეჭლად ელიან საქართველოს ხალხური ცეკვის ხახლმწიფო აქადემიურ დამსახურებულ ანსამბლს ნინო რამიშვილისა და თენგიზ სუხიშვილის ხელმძღვანელობით. ჩვენმა მასპინძლება შუამდგრმობა გვთხოვეს ვოკალური ინსტრუმენტული ანსამბლის „ივერიას“ საგასტროლოდ მიწვევის ორგანიზებაში. ასე რომ, მთელი იქაური ქართველი ებრაელების უდიდესი სურვილია კიდევ უც-რო გაღმავდეს კულტურის სფეროში ურთიერთობა. ცველა ჩამოთვლილი საკითხი შეთანხმდება ჩვენს მთავრობასთან, კულტურის სამინისტროსთან და ახლო მომავალში იმედი უნდა ვიქონიოთ მათი რეალიზაციისა. გარდა ამისა, პირადად ჩემი ძალიან დიდი სურვილია ჩვენთან საგასტროლოდ მოვიწვიოთ ქართული ცეკვის გაერთიანებული ანსამბლი.

— ზემოთ იერუსალიმის საერთაშორისო ფესტივალი ისენეთ. გვიამბეთ ფესტივალის შესახებ, რას გვეტყვით საკუთრივ ისრაელის თეატრალური ხელოვნებისა და კულტურის შესახებ.

— იერუსალიმის ფესტივალი უკველწლიური თეატრალური ფესტივალია, რომელსაც საერთაშორისო სტატუსი აქვს და უკველწლიურად თავს უკრის მთელი მსოფლიოს ხაუკეთესო თეატრალურ კოლექტივებს. როგორც ზემოთ აღნიშნენ, ჩვენ გვქონდა შეხედრა ამ ფესტივალის ორგანიზატორთან და სწორედ ამ ფესტივალის დირექტორამ მიიჩვა გაისად, მაიში რუსთაველის თეატრი. გაეცნიოთ აგრეთვე ცნობილი ებრაული თეატრის „გაბიმას“ ხელმძღვანელობას. მოგეხსენებათ, ჩვენმა მოგზაურობამ ისრაელში 11-დამ 26 აგვისტომდე გასტანა. ეს ფაქტურად შეებულების, ან გასტროლების დროა და ამდენად თითქმის არ გვ-კონდა ისრაელის კულტურულ ცხოვრებაში ჩახდვის საშუალება. მით უმეტეს, რომ ჩვენ მიზნობრივი მიხილით გახდით მივლინებული. ჩვენი ამოცანა ძალშე ღოვანური იყო და პრაქტიკულად ქართველ ებრაელებთან ურთიერთობით ვი-ყავით დაკავებული. უდიდესი შთაბეჭდილება მოახდინა ქალაქების არქიტექტურამ, ისტორიულმა სიცვლეებმა. თითქმის უკველი გოჭი ამ მიწისა გაგრძნობი-

ნებთ, რომ მსოფლიო ცივილიზაციის აკვანს ეცნობით. იქრუსალიმეს მსხვერეობა  
ვერც ერთ ქალაქს ვერ შევადარებ.

ჩვენს მოგზაურობას ამ უძველესი ტრადიციების ქვეყანაში თან სდევდა მას-  
პინძლების უკიდეგანი ინტერესი, აინტერესებით თუ რა ხდება ახლა საქართვე-  
ლოში, რა არის ახალი ჩვენს კულტურაში, რა სახის ძიებებია ქართულ თეატ-  
რალურ ხელოვნებაში, რა სიახლეებია დრამატურგიაში. ინტერესდებოდნენ თბა-  
ლისის, რესპუბლიკის ხევა ქალაქებისა და რაიონების მიმღინარე ცხოვრებით. გა-  
მოთქვეს იმზით, რომ თვითანთი საექტაკლებით იქაური ქართულენოვანი თეატ-  
რებიც შეძლებენ ჩამოსვლას საქართველოში...

## მომავალი უემოქმედიაზითი გამარჯვებები

(დოქტორ დათო შიმშილაშვილის მოხსენება)

დღეს ამ დარბაზში შეკრებილი საზოგადოება, საქართველოდან ჩამოსულ  
ჩვენს ძეირფას სტუმრებთან ერთად ჟემით აღნიშვნას თელ-ავივის ქართულენო-  
ვანი თეატრალური კოლექტივის შექმნიდან 10 წლისთვის.

ამ თეატრალური კოლექტივის შექმნა უსათუოდ გახლავთ ერთ-ერთი უც-  
ლაშე საინტერესო შემოქმედებითი ეპიზოდი იმ საერთო კულტურული აღორძი-  
ნების პროცესისა, რომელიც საქართველოს ებრაელთა ისრაელში დაბრუნებას  
ახლდა თან.

ადვილი როდი იყო ასე ხანგრძლივი დროით მიტოვეულ დედა-სამშოლლოს-  
თან შეხვედრა. ისრაელში ამოსვლის პირველ წლებში ჩვენი ხალხი აღმოჩენდა  
მრავალი ობიექტური თუ სუბიექტური სიძნეების წინაშე, რომელთან უმთავ-  
რესი მაინც შეჩვეულ ენბრივ გარემოსთან მოწყვეტით გამოწყვეული სულიერი  
ვაკუუმი იყო. და ამ დროს, როგორც უკველ ცოცხალ და ჭანსალ ირგანიზეს  
სჩევევია, ჩვენი ხალხის სულის წიაღში დაიწყო შემოქმედებითი ძალების მობი-  
ლიზების აუცილებელი პროცესი, შექმნა მხატვრულ-თეატრალური კოლექტივი-  
ბი, ქორეოგრაფიული თუ ვოკალური ანსამბლები. შემოქმედების ასპარეზზე გა-  
მოიდნენ ხალხის წიაღში შობილი პოეტები და მწერლები. და მთელი ამ შემოქ-  
მედებითი გაფურჩევნის უმთავრესი მიზანი და დანიშნულება იყო გავადვილები-  
ნა ჩვენ ხალხისათვის ქვეყანაში დამკვიდრების, ახალ გარემოსთან შეთვისებისა  
და შეისხლორცების მეტად რთული პროცესი.

ჩვენ არაერთხელ აღვინონშვნავს, რომ თუ სახიერად წარმოვიდგენთ ისრაელში  
დაბრუნებულ ქართველ ებრაელობაში შემოქმედებითი მხატვრული კოლექ-  
ტივების შექმნას და სალიტერატურო ასპარეზზე ახალბედა მწერლებისა და პო-  
ეტების გამოსვლას, შეგვიძლია მათი როლი შევადაროთ იმ „საქართველო უცვებებს“,  
რომელთაც მცენარე გამოიხასის ძირითადი — მთავარი უცვების გასამაგრებლად,  
ახალ გარემოში, ახალ ნიადაგზე გადარგვისას, მასში მტკიცედ დაუუძნების მიზ-  
ნით.

თელ-ავიოს ქართულენოვანი ოფეტრი, სწორედ ამ საერთო შემოქმედებითი გვიპლიტიკის  
 ნახლების ფონზე, 2500 წლივანი მოშორების შემდეგ მშობელ ქვეყანაში დაბრუ-  
 ნებული ხალხის, ამ ქვეყნის მიწაზე დამკვიდრების ისტორიული პროცესის საჭი-  
 რობის ფონზე შეიქმნა და ჩამოყალიბდა.

თეატრს სათავეში ჩაუდგა თბილისის კულტსაგანმანათლებლო სასწავლებლის  
 კურსდამთავრებული, ნიჭიერი მსახიობი და რეჟისორი მიხეილ ნანიკაშვილი.

ქართული თეატრის მდიდარ ტრადიციებზე აღზრდილმა კაცმა, რომელმაც  
 თავისი უტუური რეჟისორული ნიჭიერება უკვე მის სადიპლომო სპექტაკლი,  
 მ. იოსელიანის „როცა ურემი გადაბრუნდება“, გამოავლინა, მოიპოვა რა ამ სპე-  
 ქტაკლით უკრაინის ხახალხო თეატრების დათვალიერებაში ვერცხლის მედალი და  
 მეორე ადგილი, ახლად ჩამოყალიბებულ კოლექტივში მოიტანა თეატრისადმი  
 თავისი ფანატკური სიყვარული და თავდადება.

ეს სიყვარული თეატრალური ხელოვნებისადმი მან დიღის წარმატებით გა-  
 დასცა თავის გარშემო შემოქმედის სრულიად ახალგაზრდა, არაპროფესიონალ  
 მსახიობებს, რომელთა უმრავლესობამაც პირველად დადგა ფეხი სცენაზე. ეს  
 ახალგაზრდები, ისრაელში ახლადმოსული ადამიანის ათასგარი საზრუნველის მი-  
 უხედავად, ქვეყნის ხხვადასხვა ქალაქებიდან ჩამოილიდნენ თელ-ავიოში, რათა მო-  
 ნაწილება მიეღოთ ა-ა-ს ხათიან რექტერიციებში და გვიან დამით, უკანასკნელი  
 ავტობუსებით დაბრუნებულივნენ თავიათ სახლებში.

თუ რამდენად ძლიერი იყო ის შემოქმედებითი ცეცხლი, რომლის დაწინებაც  
 ახლადშექმნილ თეატრში შეძლო რეჟისორმ მიხეილ ნანიკაშვილმა, იმითაც შეგ-  
 ვიძლია წარმოვიდგინოთ, რომ უშმიერე პირობებში მიუჰაობის მიუხედავად, 1978  
 წლის 13 აგვისტოს თელ-ავიოში, შაბათ საბამის გამართული პირველი რეპეტიციის  
 შემდეგ, თეატრმ შეძლო თვენახევარში მოემზადებინა ოთარ მამიურიას „იეომ  
 გურჯი“ და სხვა ახლადშექმნილი სკეტჩებით წარმდგარიყო ბერ-შეველი მაყუ-  
 რებლის წინაშე. კინოთვარ „გელადის“ შენობა ხალხით იყო გაშედილი, 700-  
 მდე მაყურებელი მოვიდა ახლადშექმნილი თეატრის წარმოდგენის სანახვად, გა-  
 წეული შრომა და გარჩა პირველ ნაყოფი იძლეოდა.

აკი და ნაპარია, აშდონი და აშევლონი, ნაცარეთ ილითი და ტირათ-ჰაქა-  
 რმელი, ორ-იეუდა და ბერ-შევა, ქართველი უბრაელებით დასახლებული რაიო-  
 ნები ისრაელის ყოველ კუთხში, ახეთი იყო თელ-ავიოს თეატრის წარმოდგე-  
 ნების რუქა. ქართველი უბრაელობა უდიდესი ინტერესით ეგებებოდა თეატრის  
 წარმოდგენებს და მაღლიერების მქუხარე ტაშით აჭილდობდა სცენის ახალგე-  
 ბა ენთუზიასტებს.

და ასე, ყოველ ახალ სეზონში, ახალგაზრდა რეჟისორის მიხეილ ნანიკაშვილის  
 სიყვარულითა და მზრუნველობით გარემოცული თეატრის კოლექტივი ქმნიდა  
 და ხორცს ასხამდა ახალ სპექტაკლებს: ავქსენტი ცაგარლის „ოიბაზი“, ქაქუცა  
 ბაზუტაშვილის „ძეველ სასამართლში“, ნოდარ დუმბაძის „მე, ბებია, ილიკ და  
 ილარიონი“ და „ოეთრი ბაირალები“.

თეატრის რეპერტუარში მეტად მნიშვნელოვანი ადგილი დაიკავეს შური და  
 დავით ბოთერაშვილის სკეტჩების საფუძველზე შექმნილმა წარმოდგენებმა —  
 „ლუდის აეროპორტი“, „ქალის გადანახულება“, „დამკრძალვი ბიურო“, „ბიულე-  
 ტენი“, „მზითვის ანგარიში“ და სხვა, რომელშიც ქართველი უბრაელობის ყოვე-  
 ლდღელი ყოფა იყო ასახული და ამიტომაც, ბუნებრივია, ეს წარმოდგენები მა-  
 ყურებელთა ცხოველ ინტერესსა და მხურვალ რაქციას იწვევდა.

თელ-ავივის ქართულენოვანი თეატრის ზემოთ ჩამოთვლილ სპექტაკლებში მიხეილ ნანიკაშვილის გვერდით მაღალი ნიჭიერებითა და გულწრფელი ურავება ლოგბით აღმეცვილ სახეებს ქმნიდნენ რიტა და ბაჩუკი მიხელაშვილები, აბტა-ლონ და აბეზა შალელაშვილები, ზური ბოტერაშვილი, მერაბ ჭავაშვილი, შოთა და ბორის ერურაშვილები, მორის ჭავაშვილი, ესთო და ზორა ხუნდიაშვილები, დათო ჭავაშვილი და იცხაკ გურიელაშვილი.

მიხეილ ნანიკაშვილმა ისრაელში დააკვიდრა ქართველ ებრაელთა მიერ შექმნილ თეატრალურ კოლექტივთა შორის შემოქმედებითა დახმარებისა და ურთიერთობაში შესრულებას იშვიათი ტრადიცია. მის თეატრში წლების განმავლობაში თანამშრომლობდნენ მსახიობები ანიკო ვანსოვსკაია და დავით ზიზვი აშდოდში იოსებ კრისტიანის თაოსნობით შექმნილი თეატრილან. მის თეატრს მეიდონ მეგობრული კაცებირი ჰქონდა ჩრდილოეთის ოლქში მოქმედ კირიათ-ათას თეატრალურ კოლექტივთან, რომელსაც არყადი წიწუაშვილი და დავით ხუბელაშვილი მეთაურობდნენ.

მიხეილ ნანიკაშვილმა, თეატრზე შეუვარებულმა კაცმა, სპეციალური სახსრების უქონლად და თეატრისათვის ასე საჭირო მულმინი სადგომის გარეშე, შექმნა ნიჭიერი და საინტერესო თეატრალური კოლექტივი, რომელიც რამდნიშე წელიწადი ეწერდა ინტენსიურ შემოქმედებით ცხოვრებას.

დაახლოებით ორ წლის წინათ, თეატრის ცხოვრებაში დავგა შემოქმედებითი პაუზის პერიოდი. ჩვენი აზრით, მიხეილ ნანიკაშვილს ძალუბს დაარღვიოს ეს პაუზა და თეატრი ახალი შემოქმედებითი აღმაფლობის გზაზე დააუცის. როგორც ქართული თეატრის, ასევე მსოფლიოს უკველი ხალხის ეროვნული თეატრების ისტორია იმას გვასწავლის, რომ მხოლოდ ეროვნულ დრამატურგიას დაუყრინობით შეიძლება თეატრის არსებობა. ჩვენი აზრით, საჭიროა, ახალშექმნილ იბიექტურ პირობებში, თეატრში მეტი ადგილი დაუთმოს ებრაელი ხალხის გმირული ისტორიის ამსახველ პიესებს, უწვენოს ისრაელში საქართველოს ებრაელთა დამკიდებულების რთული პერიოდიდან.

დღეს კი, ამ თეატრის შექმნიდან 10 წლისთვის იუბილეზე, მინდა თქვენი სახელით მაღლობა ვუთხრა თელ-ავივის ქართულენოვანი თეატრის კოლექტივს იმ მნიშვნელოვანი სამსახურისათვის, რაც მან შეასრულა საქართველოს ებრაელთა ისრაელში სულიერი აბსორბაციის უმნიშვნელოვანების საკითხის გადაჭრაში და ვუსურვო ამ კოლექტივის წევრებს მომავალი შემოქმედებითი გამარჯვებები.



# მსტრის

რამდენიმე დომინანტური სიმბოლის განხილვით აშკარად ისახება მაღანურობის თემატურის საფუძველი, მისი აღრინდელი სახე და შემდგომი სახეც ცვლილებანი, სოციალური და ისტორიული რაობა. ამასთანავე, კიდევ ერთხელ მოწმდება, ზუსტება და იხევწება ის მითოდოლოგიური მიღება და საშუალება-ხრისხები, რააც ჩვენ ვიყენებთ რთულ მითოლოგიურ-რიტუალურ დაუკრებათა უცნარის შესწავლისათვის; საქმარისი ინფორმაციის მოპოვებისა და მისი შემდგომი შეცნიერებული დამუშავებისათვის.

ისმის კითხვა, თუ მაღანურობა ცხოვრებისეული-ისტორიული, კონკრეტული სინამდვილის რა სიმართლეს, რა რწმენას და მისწრაფებას ასახავს თავისი მრავალსაკუუროვანი, ცვალებად არსებობის მანძილზე.

მაღანურობა თავისი უძველესი და პირველაწყისი უცნით მითოლოგიურ-რიტუალურია, იგი დაკავშირებული უნდა იყოს მითებთან, სახელდობრ იმ

ღიმიტრი  
ჯანელიძე

აგირანი პოლსეთის სახილვილში (წერილი  
მეორე)

ლვთაბებთან, რომელიც მოხსენიებული არიან „ქართლის ცხოვრებაში როგორც „ლმერთმანი მამათა ჩერენთანი გაცი და გაიმ“; მაღანურობაში როგორც გაირკა, ამის კვალი შემორჩენილი უნდა იყოს მაღანურობის სახიების მსველელობის საგალობელის ნამსხვრევში — „აის, გაის“. მაღანურობის ძირითადი კონფლიქტი, როგორც უკვე იოქვა, ძველ და ახალ ლვთაბათა დაპირისპირებისა და ბრძოლის ვითარებაში, დედათა უფლებასთან მამათა უფლების შერეკინების პირობებში უნდა წარმოშობილიყო. მართალია, ქალთა მონაწილეობა მაღანურობაში თითქმის სრულიად წაშლილია, მაგრამ ჯაჭუ ჭორჩიკის აღწერილობის მიხედვით მისი ნაშთი-კვალი მაინც შეინიშნება. ამ აღწერილობაში ვკითხულობთ: „...მაღანურობა იწყებოდა, გაისმა ქალ-ვართა სიმღერა. თან მომევა ნაზი ტრიუმფით სახე მეგრელი ქალების ცეკვა. შემდეგ დაიწყო მაღანურების არჩევა“. (ქ.-ა.-ო, ალანურობა, „სახალხო განერო“, 1910, 28. XI, № 170; დ. ჭანელიძე, ქართული თეატრის ისტორია, წიგნი I, ხალხური საწყისები, თბ., 1983, გვ. 327).

ამ მითოლოგიური მისტერიალური სანახაობის პროლოგში ქალები, მამაკაცების თანაბრალ, მონაწილეობის ცეკვა-სიმღერით. შემდგომ, ქალების სანახაობაში მონაწილეობის კვალი წაშლილია, მაგრამ, რაც მაღანურობაში დაკარგულა და გამერალა, — ე. ი. დედათა უფლებასთან მამათა უფლების დაპირისპირებისა და ბრძოლის კონფლიქტური თემა, შემონახული აღმოჩნდა უკანა ფშავის მითოლოგიურ-რიტუალურ მისტერიაში, რაც გიორგი წყაროთაულის სათემო ხატში იმართებოდა: „წელიწადს ხატში ხევის ბერს მორთავდნენ ხელმწიფოდ, გამართავდნენ ჭობზე, სახუმარი ალმზე, როცა სოფელი სოფელს დალაშქრადა, ხელმწიფე გამოევებოდა თავის აღმით. სოფელში მოსული ვინჩე ხნიერი დედადა-

ცი იქნებოდა... ასეთ ხუმრობის დროს ცდილობდნენ დედაკაცი ვინჩერშვარიშვილი დიიონ. დედაკაცი გამოვიდოდა ფალავნად და ეტყობა: ჩვენ ყველამ რად უნდა ვიომოთ, გამოიყვანეთ თქვენი ხელმწიფე, მე შევებმი მას, თუ დავამარცხებ, ჩვენია გამარჯვება და თუ ის დამამარცხებს, თქვენა ხართ გამარჯვებულიო. ხელმწიფე დათანხმდებოდა და გამოვიდოდა საბრძოლველად, მაგრამ კოველტვის და-ამარცხებდა დედაკაცი, წაკეცევდა. სხვები მივარდებოდნენ და დროშას წაართ-მევდნენ. მერე ზოგის ტკიდ დაიკერდნენ და აღარ უშვებდნენ, სანამ საფასს არ მოატანინებდნენ“. (ვ. ბარდავლიძე, აღმოსავლეთ საქართველოს მთიანეთის ტრალიციული საზოგადოებრივ-საკულტო ძეგლები, ტ. I, „ფშავი“, თბ.; 1974, გვ. 205).

მალანურობაშიც ირი ხელისუფალის (მეუის და მთავრის) ბრძოლაა, ამ მსგა-ვსებას და დამთხვევას დასავლეთ საქართველოსა და აღმოსავლეთ საქართველოს მითოლოგიურ წეს-სახიობათა შორის დამაჯერებლობას მატებს საბრძოლო ვითა-რების და გაბაასებათა დამთხვევა.

### შალანურობა

მეფეთა შორის მღვიმარეობამ უკადურეს ტრაგიზმს შიალწია... განრისხებუ-ლმა მეფემ მიუგო წინაშე მდგომ მთავარს: ჩხუბსა და სისხლის ღვრას დავე-თხოვოთ. სჭობია, ხვალ ჩვენი ამაღა უშებაბრძოლოთ, ვინც დასძლევს, ის იქნება გამარჯვებული და მართალიც (კ. ჭორვიკის აღწერილობა).

### უკანა ფშავური წეს-სახიობა

სოფელში მოსული ვინმე ხნიერი დედაკაცი გამოვიდოდა ფალავნად და ეტყობა: ჩვენ ყველამ რად უნდა ვიომოთ, გამოიყვანეთ თქვენი ხელმწიფე, მე შევებმები მას, თუ დავამარცხებ, ჩვენია გამარჯვება და თუ ის დამამარცხებს, თქვენა ხართ გამარჯვებული (ვ. ბარდავლიძის დასახ. შრომა, გვ. 205).

მალანურობასა და უკანაფშავურ სანახაობაშიც ბრძოლა და შერკანება გარე-დან მოსულსა და შინ დამხდურ ძალებს შორის იმართება, ასეთივე საბრძოლო ვითარებას და გაბაასების მსგავსებას და დამთხვევას ვპოულობ ქიზიურ უე-ნობაში (დ. ჯანელიძე, ქართული თეატრის ისტორია, წიგნი პირველი, გვ. 331-332).

ეს ანალიგიები, მსგავსება-დამთხვევანი იმის მანიშნებელია, რომ დასავ-ლეთ საქართველოს სანახაობრივ კულტურას ექიმიანება და მხარს უბამს აღმოსა-ვლეთ საქართველოს სანახაობათა რეპერტუარი, რაც კიდევ ერთხელ მიგვითი-ობებს ქართველურ ტომებისათვის საერთო, ფუძექართველური სახილველის არსე-ბობაზე.

ამასთანავე, ცხადია, რომ შემდეგიროინდელმა ხელმწიფეთა დაპირისპირებამ და ბრძოლამ შეცვალა აღზრინდელი წარმართული პანთეონის ლოთაებათა დაპი-რისპირება და ბრძოლა.

ამ დაპირისპირებისა და ხანგრძლივი ბრძოლის ვითარებაში, პატრიარქატის მატრიარქატზე გამარჯვების შედეგად, ქალღმერთების მღვიმარეობას მითოლო-გიაში წყალი შეუდგა, უზენაესი ლოთაება დალი ჩამოქვევითდა დარგობრივ ლოთა-ებად — ნადირთპატრიონად იქცა (სამეგრელოში „ტყაში მაფა“); ეს პროცესი უზენაესის დამცრობისა ამაზედაც არ შეჩერებულა, ერთასება ლოთაება მრავ-ლიანობაში გაითვიფა, დალების კრებული მთავრის მთავარ ლოთაების მონუ-მორჩილებაში მოექცა.

იქნებ, მალანურთა სიმრავლე როგორდაც ეხმიანება დალ-ლოთეებათა მომრავ-

ლიანობას. მალანური რომ ლვთაებრივის სახიერებაა, ეს იქიდან ჩანს. რომ წერილი სახიობის დასაწყისში „თორმეტ მალანურს, თორმეტი წვეტიანი ცირთაგარალი ჯოხი მოართვეს — თხილის მაჭუკები. ლოცვა დაიწყო. ერთი ბუტბუტებს, დანარჩენი „ამინს“ „სწირავენ“. მოხუცი გლეხები მოყრძალებით უახლოვდებიან მალანურებს, მალანურები ლოცვავენ“ (კ. გამსახურლია). საოცარი არ იქნებოდა. რომ წარმოგვედგინა ქალ-ლვთაებათა ფერისცალება ვაჟ-ლვთაებებად. მამათა უფლების გამარჯვების პირობებში, ქალ-მალანური, შესაძლებელია, რიტუალიდან განიღენ და იგი ვაჟ-მალანურის შეცვალა.

მთავარი მანც ის არის, რომ დალის ვაჟიშვილი ამირანი მთავარი ლვთაების მიერ დასხილი იქნა კავკასიონის მთის ძირას შავბნელ გამოქვაბულში გამომწევდევით და პალოზე მიგაჭვიო. ამას, როგორლაც ეხმანება მალანურების შავბნელში დატვირდება, დაწუკვდევა.

მალანურობა მითოლოგიურ-ციკლისებური შინაარსის მისტერია, რომელიც სიმბოლოების და მოქმედ პირთა ერთობლიობით არის გაერთმოლიანებული. მისი შინაარსი გართულებულია სხვადასხვა სოციალურ-ისტორიულ დაუკრებათა ურთიერთშეგუებით. ერთ-ერთ დომინანტურ დაუკრებად ამირანიანის (არამ ხუტებს) დაუკრება უნდა მიიჩნიოთ, როგორც ამას სიმბოლოების და ზოგიერთი შინაარსეული ასპექტის განხილვა გვიჩვენებს. ეს დაუკრება შორეული ღრობან მოდის.

ჯერ კიდევ ძ. წ. V ხაუკ. ტრაგიკოსი ესქილე თავის ტრაგედიაში „მიგავული პრომეტე“ გვამცნობს, რომ ლვთაება გმირი კავკასიის (სკვითის) კლდეს მიაჭვეს „რკინის დელის ქვეყანაში“ (ხტრ. 310), ამ ტრაგედიის ქორთ ალნიშვნავს, რომ კავკასიის კლდეზე მიგავულ გმირის წამებას შესტირიან „კოლხეთის მკვიდრნი ყმაწვილნი ქალნი, ოში მამაცი და უშიშარნი“ (ხტრ. 420, ალ. ქუთათელის თარგმანით).

ესქილეს ტრაგედიაში „განთავისულებული პრომეტე“, რაც ჩვენამდე ცალკეული ფრაგმენტების სახით არის მოღწეული, პრომეტესთან მოსული ტიტანების ქორთს სიმღერაში იხსენიება ფასიის; ფრაგმენტების ანალიზი ცხადყოფს, რომ ესქილე პრომეტეს დასხის ადგილად კავკასიის თოვლიან მთებს მიიჩნევდა (ზექსილ, *Тригерии, M-J., стр. 385*). გოგრაფი სტრაბონი (აბ. წ. I ხაუკ.) ახსენებს რა გამოცემს პერაკლეს ინდოეთში მოგზაურობის შესახებ, ამბობს: „ამ ზღაპარს ამტკიცებენ გამოცემებით კავკასიისა და პრომეტეს შესახებ, თითქოს თქმულება პონტოდან არის შემოტანილი იმ უბრალო შემთვევის გამო, რომ იხილეს რა პაროპარისადაში წმინდა მღვიმე, პრომეტეს სატანგველ ადგილად გამოცხადეს, თითქოს პერეკლე მოვიდა პრომეტეს დასახსნელად და სწორედ აქ იმყოფება ის კავკასია რომელსაც პრომეტეს წამების ადგილად ასახელებენ“ (B. Латишев, *Известия Древних писателей греческих и латинских о Скифии и Кавказе, т. I, вып. 1-2, СПБ, 1896, стр. 162-163*).

ფლავიუს არიანე (აბ. წ. II ს.) თავის „მოგზაურობაში“ წერს: გვიჩვენეს ერთ-ერთი მწვერვალი კავკასიონისა — ხტრობილი, რომელზედაც მითის მიხედვით ზევსის ბრძანებით პრომეტეონის ჩამოკიდებულ იქნა პერეკლეს მიერ“ (ფ. არიანე, მოგზაურობა შევი ზღვის გარშემო, ნ. კეტეკმაძის გამოცემით, თბილის, 1961, გვ. 43-44). ფილოსოფრაგეს (აბ. წ. III ს.) შემდეგი ცნობა აქვთ: „კავკასიონის“ მთის გარშემო ბარბაროსები ისეთ თქმულებას, როგორსაც ელინები მღერიან, მასზე, რომ იქ მიჭავული იქნა პრომეტე კაცომოუკარობის გამო... ზოგიერთები ამბობენ, რომ

იგი შეიაცევული იყო გამოქაბულში, რომელსაც მთხოვთ დირში აჩვენებეს (ჟ. ფრი-  
შადე, ძევლი კოლეგით არგონავტების თქმულებაში, თბილისი, 1964, გვ. 449).  
უზრაღლებას იქცევს კლდეზე ჩამოყიდვის მოტივი, რაც ებრაება დალ-მონალი-  
რის მითოლოგიურ თქმულებებსა და საცერესულო რეპერტუარს. ისტორიული  
აპიანი (ახ. წ. II ს.) წერს, რომ პამეცუსმა, მოიარა კოლხები არგონავტთა დიო-  
სკურებისა და ჰერაკლეს აქ ყოფის შესატყობად. და ვანსაცუთორებით კი უნდო-  
და ენახა ტანკვის ადგილები, რადგან ამბობდნენ, პრომეთ კავეასიონის მთაზე  
იყოო... ამ ამბების შესატყობად, ზოგნი, ვინც მითოლიკატებს მეზობელი ტომები  
იყვნენ თავისულად ატარებდნენ, ორიაზე კი ალბანთა შეცე და არტოკე,  
იძერთა მეცე 70.000 კაცთ ჩაუსატუდნენ მას მილიარე კირნოსან (მტკვართან,  
აპიან. მითოლიკატეს ოშების ისტორია, თ. უაუხჩიშვილის გამოცემა, თბილისი,  
1959, § 108).

զեղլանցիրմենունու թիվը բարձրացրած է շրջագույն (մշ. Ե. Վ. Խ-ճան, աճ. Ե. III-եալպան-քառական) Արևմետոց և Զաքարոս աջգոլուած Կապահանուն Ցոօհինեցք, ասեալպանց Կապահանուն սրտացը թիվը բարձրացրած է տրանսպորտուն, հոմանիշութապ Արևմետոց Ցոօհինեցք. Այս աջգոլու գործը Մարտի Շուստըցը միտու, հոմանիշութապ Արևմետոց Ցոօհինեցք Արևմետոց հցը կալենուր տյմշուղընած Ամուսնութ և Ամաս Ամեցացեսքըն, կը լանցիրմենունուն Արևմետոց Ցոօհինեցք Ամուսնութ և Ամաս Ամեցացեսքըն, կը լանցիրմենունուն Արևմետոց Ցոօհինեցք. Մարտի Մեծութ, տյմշուղընած Արևմետոց Տառնեան Շուրանուած Եղուան, եռուու Արևմետոց Գործուստըցընած Կոլեկտունուն Ապավոր յալլըց Ցոօհինեցք. Տառնալութ Առաջընթափ Եղուանուու Կոլեկտունուն Ապավոր յալլըց Ցոօհինեցք. Տառնալութ Առաջընթափ Եղուանուու Կոլեկտունուն Ապավոր յալլըց Ցոօհինեցք.

საქართველოში, უკეთა ნიშნის მიხედვით, ამირანის კულტი არსებობდა, რაც გულისისმობს მითოლოგიურ-რიტუალური კომპლექსის არსებობასაც, რომლის კვალი დღემდე უცმორჩენილი საქართველოს მთიანეთის და ბარის სხვადასხვა სანახაობაში. ერთი მათგანია მალანურობა. თუკი მალანურობის მხველეობა და „უცემის“ თავის წითელთავიანი კეტებით (კოქებით) ცეცხლოსან ლამპრობას გამოსატავს, ეს ესმიანენა და ყვილოკავება ძველებრძნელულ „ლამპადეფორიეს“, ლამპრების ტარებას, უცემდედ ლამპრებით ჩატანას, რაც დამით სრულდებოდა (ცხენისნების მიერაც), მოსახარეულებს ანთებული ლამპარით ხელში დანშეულ ადგილაშიდე უნდა მიეღწიათ, ან ანთებული ლამპარი სხვისთვის უნდა გადაეცათ ჩატნისას. „ლამპრობა“ სრულდებოდა პრომეტეს, დიონისის და სსვა ღვთაებათა დღესა-ზუსუბზე (B. Иванов. Дионис и продионисейство. Баку, 1923, спр. 104, 281).

ა პოლინიოს როდოსელის მოწმობით (ძვ. წ. III ს), კოლხეთში ასეთი სანახაობანი უკველესი ხანიდან ყოფილა ცნობილი, — პოტის ლექსი ასეთ ცნობას გვაწვდის „არების ველზე ვრცელი ასპარეზი იუკ გადაშლილი და გარს მოაგირი ერტყა, კოლხები აქ ბრწყინვალე გმირების მოსაგონებლად ჩდენას და მხედრულ შეჯიბრებებს აწყობდნენ ხოლმე (აპოლინიოს როდოსელი, არგონავტიკა, აკაკი ურუშაძის გამოცემით, 1948, გვ. 140-149; Аполоний Родосский, Аргонавтика. Введение, перевод и примечания Г. Ф. Церетели, Тбилиси, 1964, стр. 203). დამოწმებული აღგითვის ცოტა სხვაგვარად იყითხება ვრ. წერეთლის თარგმანში). ამ ცნობისდა მიხედვით, შეიძლება დავასკვნათ, რომ ძვ. წ. III ხაუკუნიდან მანიც. თუ ამაზე უაღრეს არა, კოლხები თავის ბრწყინვალე გმირების მოსაგონებლად ჩდენასა და სხვა შეჯიბრებებს აწყობდნენ, რის კვლიც მალანურობამ ჩვენს დრომდე მოიტანა.



ამირანიანი (ლაშტხევრის ეკლესიის გარეკედლის მოხატულობა — XIV ს.  
ზემო სვანეთი).

ეს მოვლენა, მით უფრო საინტერესო და საგულისხმოა, რომ „ლამპრობა“ დღემდე სრულდება სვანეთში და ძველი დამწერლობითი ძეგლების შინელვაოთ სრულდებოდა აღმოსავლეთ საქართველოშიცაც. მივ. ჭავასიშვილს ქართველების ჭარბარობის განხილვისას, დ. მარგარიანის ნაკვეთზე დამყარებით, (სვანური „ლამპრობას“ აღწერილობა მოშეავს: „სვანურ წმინდა გიორგობაზე ჩამდენიშვ სოლის მცხოვრებნი დიღით-პატარაზღვის წმინდა გიორგის საყდარში შიდიან. ცველას ხელში ანთებული არყის ხის ტოტები უკირავს, ეკლესიასთან რომ მივლენ, ანთებულ ხებს ერთი მეორეზე სჯებენ და დიდ ცეცხლს გააჩინენ ხოლმე, მერმე ხალხი „დიღება“-ის ლოცვას და გალობას დაიწყებს, დიღებას მორჩება თუ არა, ხალხი სიმღერით შინ ბრუნვება და ორშაბათ დამეგდის სიმღერა-თამაშობაში გაათებებს ხოლმე. ამ დღემდებას სვანები „ლამპრი“-ს უძანიან და ქართულ ლამპრობას უდრის“ (ივ. ჭავასიშვილი, ქართველი ერის ისტორია, წ. I, თბილისი, 1960, გვ. 57). ზემო სვანეთში ხალხურ სანახაობათ შემსწავლელია თეატრალური ინსტიტუტის ექსპლიციამ შეაგროვა მასალები სვანური დღესასწაულის „სვამინიშვის“ ანუ „ლამპრის“ შესახებ. სოფ. ლახირში დღემდე უქმნობენ ამ დღესასწაულს. „დვითის სიმღერისა და ფერხულის შემდეგ, სოუზელვია ანთებს ცეცხლს, საპასუხოდ, ზემოთ, ეკლესიის გზოში ამოტანილ ხის კრმებისაგან ანთებენ დიდ კოცონს“. ეკლესიიდან, რომ სოუზელვია ჩაღიან, იქ იმართება „მირქმა-მიგება“, მასგოლგონიერებაში შეკიბრი. მასპინძელი ანთებულ სანთლებს ურიგებს ხალხს და კეიისარმა და სტუმრებმა სამჭერ უნდა შემოუარონ კერის, (ქ. იოსელიანი, სვამინიშვი, „თეატრმცოდნებითი ძიებანი“, ტ. XI, თბილისი, 1988, გვ. 232-234).

ქ. ონიანი, თავის შრომაში „კვირიაობა-მურყვამობაში“ აღნიშნავს, რომ ლამპრობის შემსრულებელი მუგუშლებით საჭლომშე სცენებ უცოლო ახალგაზრდებს (ქ. ონიანი, კვირიაობა-მურყვამობა, „მაცნე“, 1969, № 3. ნარკევში „ამირან სვანეთის ხალხურ სახილეებში“ აღნიშნული მაქეს, რომ სვანურ „ლამპრობა-კვირიაობას“ დაუცას ამირანიანის დრამატიზაციის, სანახაობრივი წარმოსახვის ტრადიცია (ქ. ჭავასიშვილი, ამირან სვანეთის ხალხურ სახილეებში, უწუნ. „საბჭოთა ხელოვნება“, 1979, № 11, გვ. 66, 69). ამირანის სალიდებელი, „ლამპრობა“ ქრისტიანულ ხაში ამირანის შემცვლელ წმინდა გიორგის დღესასწაულმა შეიფარა და შემოგვიანება. „ლამპრობა“ საშუალო საუკუნეებშიც იმართებოდა. კვირიკე ქორების-

კოპონის მთართველობასთან დაკავშირებით, ისტორიულს დროს აღსანიშნავად ლა-  
მპრობას იყენებს „დღესა ლამპრობას“ („ქართლის ცხოვრება“, ს. ყაუჩჩიშვილის  
გამოცემით, თბილისი, 1955, გვ. 57). ამირანის სადიდებელი „ლამპრობა“  
(მსგავსი ძევლბერძნული პრომეთეს სადიდებელი დღესასწაული „ლამპადეფო-  
რიე“-სი) სამეცნ კარზედაც კი იმართებოდა XIV საუკუნეში. „ხელმწიფის კა-  
რის გარიგება“-შე ვკითხულობთ: „ორშაბათს მეორეს ლამპრას მონალიზენი შე-  
იქმნენ, მეცის წინაშე მიიღებენ და ცოლსა მეფისა და შეიღთა, ვეზირთა და მო-  
ლარეთა ცეკვას მიართმევენ. მეცე უბოძებს პურას, ლვინოსა და უკურ-ბერსა.  
ეგრეთვე დედოფალიცა უბოძებს. ვეზირინ და მოურავნი ყოველნივე მისცემენ  
პურას, ლვინოსა და საკლავსა, საგამგებოს მუქიფსა და სალვინოს მუქეიფსა და  
გამცემარსა იაუგებრ უკველსა, და ოუ მისცემენ პურას, ლვინოსა და საკლავსა,  
აღარას აჭყენენ, მაგრამ იგინიცა კარგად დაიხიზნიან და ლამპარსა ანთბულსა  
მხარსა შეიძებენ, ეგრე მგრგვალსა დააბმენ ვისაც ავად მიუცემია, ანუ პურად  
ავადია, აგინებრ და რაც უარესია“ (ექვ. თაყაიშვილი, ხელმწიფის კარის გარიგე-  
ბა, ტულისი, 1920, გვ. 11-12, § 20). „ლამპრობა“ გურიაშიც სრულდებოდა,  
აპოლონ წულაძის აღწერილობით, პირველ თებერვალს, ანუ მიგებების საღამოს,  
„ბავშვები ძალიან აღრიდან ემზადებოდნენ, რომ კარგი ლამპარი პქონოდათ, რა-  
საც ჩშირად აკეთებდნენ, უკურ ხშირად ბალის ტყავისაგან, ნასხვენიდან, ანწ-  
ლის დეროხები, ჩალისაგან და სხვა. კარგად რომ დააღმდებოდა, ოჯახის ცეკვა  
წევრი დიდიან-პატარიანა, თითო ლამპარს გამოიტანდა ანთბულს, ამნირად  
მოელი არმარე განათლებოდა, ბავშვები ყიურინდნენ, ლამპარებით — იყო სიცი-  
ლი, სუმრობა, ლამპრის ლამპარზე დარტყმა. სოფელი სოფელს ეგიძრებოდა და  
ოჯახი ოჯახს — ვის კი ლამპარი აქო... გაზაფხულის მაგიერ გალამპრობას ხეარო-  
ბდნენ — გალამპრობაზე ძროსა წველას იზამსო და სხვა ასეთები, კიდევ უძახ-  
დნენ უინდოლს და ცკლას. უინდლივით ლოკები აქო, უკალასავით ეინთოვო,  
ხმარობდნენ ასე ლაპარაჟი“ (ამ. წულაძე, გეოგრაფიული გურია, თბილისი,  
1971, გვ. 120, ვ. კოტეტიშვილი, რჩეული ნაწერები, თბილისი, 1967, გვ. 300).

გურულ ლამპრობას ეხმიანება მეგრელ მალანურთა მიერ ჭოკის ჭოკზე დარ-  
ტყმა, წითელთავიანი ჭოკი ხომ ლამპრის გამოხატულებაა. თანაც, ისევე რო-  
გორც ძევლბერძნულ პრომეთეონის სადიდებელ „ლამპადეფორიეს“ სანახაობა-  
ასპარეზობაში, გურულ ლამპრობასა და მეგრულ მალანურობაშიაც ლამპრებით  
(ჭოკებით) შეგიძლება იმართებოდა. უკველივე ამისდა მიხედვით აშკარა ხდება,  
რომ ამირან-პრომეთეონის პრობლემა მეტად რთული და ცეცვებგანშტოებულია.  
დასტურდება არამარტო ძევლბერძნულ და ძევლქართველურ მითურ თქმულება-  
თა მსგავსება და თანადმოთხვევა, არამედ ამირან-პრომეთეს კულტთან დაკავში-  
რებულ დღესასწაულებრივ სანახაობათა „ლამპადეფორიეს“ და „ლამპრობას“ სა-  
ოცარი შესატუკისობაც. ქართველური ამირანი რომ ადამიანთა სახიეროდ ცე-  
ცხლის მომტაცებელი გმირია, ეს მოელ საქართველოში გავრცელებული დღესა-  
სწაულით — ლამპრობითაც დასტურდება.

ბიბ მითოლოგიურ რიტუალურის ანალიზი, მარტოოდნენ სიმბოლოების, სანა-  
ხაობის სტრუქტურული აღნაგობისა და შინაარსობრივი სიღრმის გამოკვლევით  
როდი ქაუზიულდება. მისი ინტერესი იმ სივრცესა და ადგილმდებარეობასაც  
მოიცავს, სადაც მალანურობა იმართებოდა.

„ბიბ“. ერთადერთი სოფელია, რომელმაც მეოცე საუკუნის 30-იან წლებამდე  
შემოინახა მალანურობა — ეს საკვირველი სახილველი შესაძლებელია; თვით ამ

სოფლის სახელწოდებაში იყოს ჩამარხული ახალ გაგნებათა გზა-კვალის მისანი-შენებლი რამ.

„ბია“ თითქოსდა მცენარეულის, ხილეულის სახელწოდებასთან უნდა ყოფი-ლიყო დაკავშირებული, მაგრამ როგორც ადგილობრივი უოფაცხოვრების მცო-დნე პირებისაგან შევიტურ, სოფელი ბია ჭაობიანი ადგილია და იქ ხეხილის ხე — ბია არ ხარობს.

თუ ოროლორიულ-მითოლოგიურ სახელებს მიემართავთ, აღმოჩნდება, რომ ძველ-ძრებნული „ბია“ — დემონი, ლეთაება, საშინელების და ქალ-ლეთაება სტიქსის ვაჟიშვილი. გიგანტებთან ბრძოლაში ბია ღმერთების მხარეზე იბრძოდა, იყო ზევსის ნება-სურვილის შემსრულებელი. სწორედ ზევსის ბრძანებით მიაგა-ჭვა პრომეთე კლდეზე კავკასიაში. მითი გამოიყენა ესჭილებ „მიწაჭვულ პრომეთე-ზი“. (ესკილდე, „მიწაჭვული პრომეთე“, თარგმნილი ბერძნულიდან ა. კუთათელის მიერ, რედაქტორი ხ. უასტჩიშვილი, თბილისი, 1948, გვ. გვ. 14—17, ას; ნ. გაც-რინდაშვილი, მითოლოგიური ლექსიკონი, თბილისი, 1972, გვ. 61).

ესჭილებ ტრაგედიაში „მიწაჭვული პრომეთე“ გამოიყვანილი არიან მოქმედ პირებად „ძალა“ და „ძალადობა“ ბერძნულად „კრატოს“ და „ბია“. ესჭილებ „მიწაჭვული პრომეთე“ სცენა იწყება პეტესტოს და ძლიერების („კრატოს“) და ძალადობის („ბია“-ს) გამოსვლით. ძლიერება საუბარში არ მონაწილეობს. ის, ასე ვთქვათ, წარმოიდგინება მხოლოდ, რაღაც ძალადობა ხომ ამავე რქოს ძლი-ერებასაც შეიცავს. ბია, პეტესტოსთან ერთად ჭალათაც წარმოიდგინება, ის აქ-ზებს და აჩქარებს პეტესტოს კლდეზე დაუყოვნებლივ მიაგაჭვოს პრომეთე (გრ. წერეთელი, ბერძნული ლიტერატურის ისტორია, ტ. II, თბილისი, 1935, გვ. 84—85).

იქნებ ხობის რაიონის იმ სოფლის სახელწოდება, საღაც ამირან-პრომეთეს შოტივების შემცველი „მალანურობა“ იმართებოდა, სახელწოდება „ბია“ — იყოს მითოლოგიური დემონის, მთვარი ლეთაების ნება-სურვილის ამხრულებლის „ბია“-ს სახელი. კავკასია, ამირანი, ამირანის ჭირისუფალი კოლხი ქალები, პრო-მეთე, მთა აშარანტი, სტრობილი.

ფასისი — შეილი პელიონის და ოქეანის ასულის ოკინეონის (ფსევდო პლუტარქე) ნახევარი ძმა აიგრას — უკველივე ეს დელბერძნულ-ძველქართვე-ლური ახლო ურთიერთობის ხინამდვილის ახახვა ნათესაური კავშირის დადგენის მეთოლით. დასაშევებია თუ არა ასეთი ვარაუდი, რომ ტოპონიმი „ბია“ უკავშირ-დება დემონის „ბია“-ს სახელს? ხაქართველოში არა ერთი და ორი ტოპონიმა-კური სახელწოდების დასახელება შეიძლება, რომელნიც მითოლოგიური რეპერ-ტუარიდან არიან მოხმობილი!

ფასისი. ბუკოლიურ პოეტ თეორიტესთან (დაახლოებით დგ. წ. 300-360 წლები) სქოლიობში ვკითხულობთ: „მნახევასი ამბობს, რომ კოლხებს სახელი დაერქვათ კოლხოსის მიხეფვით, რომელიც ფასისის დგ იყო“. (ბერძენი მწერლების ცნობები საქართველოს შესახებ, ძველი ბერძნულიდან თარგმანი, გამოკვლე-ვა და საძიებლებით. უასტჩიშვილისა, თბილისი, 1980, გვ. 128, გვ. 201).

ა ფ ს უ რ ტ ე: ბიზანტიური ისტორიკოსის პროკოპი კესარიელის (ახ. წ. VI ს.) სიტყვით: „აფსარუ ძველად აფსურზედ იშოდებოდა, მას კაცის სახელი დაერქვა ერთი შემთხვევის გამო, ამინობენ რომ აფსურზე მოკლულ იქნა მედეას და იასო-ნის ვერაგობის წყალობით და ამის გამო ამ ადგილმა მიირქვა მისი სახელი... ამ აფსურზე საფლავი ქალაქის აღმოსავლეთით არის. ეს ქალაქი ძველად მჩავალ-

შცხოვებითი ყოფილა. მას გარშემო უცლიდა მრავალი კედელი და შემცული ყოფ თეატრითა და იპოდრომით და მას მრავალი სხვა რამეც ჰქონდა, რაც ჩვეულებრივ ქალაქის ხილიდის მომასწავებელია. ამუამად აქედან სხვა არაცხრი დარჩენილა გარდა ნაშენბათა საძრკვლებისა” (ს. ყაუჩიშვილი, პროკოპი კეხარის ცნობები საქართველოს შესახებ, „საქართველოს მცხოვრის მომბე”, ტ. VII, თბილისი, 1933, გვ. 146-147; დ. ჯანელიძე, ქართული თეატრის ისტორია უძველესი ღრივიდან XVIII საუკუნემდე, თბილისი, 1965, გვ. 79-82).

ც. არიანე (დაახლ. ა. წ. 95-175) თავის „მოგზაურობაში“ აღნიშვნავს: „ამბობენ რომ ადგილი აუსაროსი, ძეველი აუსურტედ იწოდებოლა, აქ აუსურტე შედეას მიერ იქნა მოკლული და კიდევაც აჩვენებენ (აქ) აუსურტეს საფლავს“ (ულ. არიანე, მოგზაურობა შევი ზღვის გარშემო, თარგმანი, გამოკლული, კომენტარები და რუკა ნ. კეჭაუმაძის, თბილისი, 1961, გვ. 85). ეს აუსურტე ლოკალიზებულია ბათუმის მახლობლად გონიოს მიდამოებში; არქეოლოგიური ძიებისას თითქოს იქ წააშედონენ კიდევაც ძეველი იპოდრომის ნაგებობათა საძირკვლოს (ა. აფაქიძე, ანტიკურ ხანის საქართველოს კულტურა, „საქართველოს ისტორიის ნარკვენი“, ტ. I, თბილისი, 1970, გვ. 776).

ა მ ა რ ა ნ ტ ი ს მ თ ა („ა მ ი რ ა ნ ი ს მ თ ა“). აპოლონიოს როდოსელი თავის პოემაში ასეთ აღწერას იძლევა: „აქ კუტაისის ხელეოთზე და კირკეს ველზე, ა მ ა რ ა ნ ტ ი ს მ თ რ ე უ ლ ი მ თ გ ბ ი დ ა ნ გამომდინარე მორქვიანი ფ ა ს ი ს ი მოაგორებს თავის ფართო ნაკადს ზღვასთან“. ამ ადგილის განმარტებისას პროფ. აკ. ურუშაძე შენიშვნავს: „რომ ამარანტის მთებში კოლხეთის მთებია, ამისათვის ამ. როდოსელის სქოლიასტი იმიწმებს ჩვენამდე არ მოღწეულ ავტორს კტრზიას. ამ. როდოსელი ამირანტის მთებად უდაოდ ფ ა ს ი ს ი ს (რიონის) ნამდვილ ხათვეს რავის კავკასიონის ფასის მთას გულისხმობს. ამ მთას ზეპირსიტყვაობა ა მ ი რ ა ნ-მ თ ა ს ეძახის (აპოლონიოს როდოსელი, არგონავტიკა, აკაკი ურუშაძის გამოცემით, თბილისი, 1948, გვ. 62, გვ. 219. ხაზი ჩემია — ღ. ქ.).

დ ი ო ს კ უ რ ი ა (ახლანდელი ხოსუმი) აპიანეს (ა. წ. 90-170) სიტუაცია: „მითონიდატემ ზამთარი დიოსკურინაში გაატარა. კოლხებს ეს ქალაქი მიაჩინიათ არგონავტებთან ერთად დიოსკურების აქ ყოფილის საბუთად“ (აპიანე. მითონიდატეს ომების ისტორია, თ. ყაუჩიშვილის გამოცემით, თბილისი, 1959, გვ. 195).

ს. ჯანაშვია, ლ. სოლოვიოვი „დიოსკურინას“ განმარტავდნენ ორი ქართველური სიტყვის კომპოზიტად: პირველი ნაწილაკი „დიო“ უდირის მეგრულ „დიდა“-ს ან სვანურ „დია“-ს — დედას; მეორე ნაწილაკი „სკური“ მეგრული, „წუალი“, „წუარო“ — ე. ი. დედა წულის, რაც სრულიად შეესაბამება ქართულ „დედაბოძს“, „დედამიწას“, „დედაენას“ და სხვ. ძევლებრძნულის და ძევე ქართველური მნიშვნელობითაც ღმერობის სახელებია: ძევლებრძნულით: ზევსის და ლეიის შვილების კასტორის და პოლუქსის (ტუპი ძმების სახელებია). ესენი იყვნენ ელენეს (ტრიას მთის მიზეზის) და კლიტემნესტრას (აგამენონის მეუღლე) — ძმები. ძევლებართველურით კი ლოთაბა დიოსკური — დედაწყლისა. სხვადასხვაგვარი ვარაუდი „დიოსკურიას“ შესახებ გამოთქმული აქვთ აგრეთვე ი. ორბელის, ი. შენგელაიას, თ. მიქელაძეს, მ. ინაძეს, გ. მელიქიშვილს, ჭ. ანჩაბაძეს, მ. ტრავშვიას და ხხვა. (O. Лорткипанидзе, Древняя Колхида, миф и археология, Тбилиси, 1974, стр. 134-139.)

ծ ա ե ց օ, ա և լ ա ն ա, ա ր ո լ ի ց ո ն ա: Թըզընակերծա, թըլջոնքամօնս լցուայծիս աշխ-  
ճա — անցուրած սելուգեցել իշխ-եսկենածա և ստուրհաց և սմօնաց.

,,ացխճա, ացխճա համուսարց ծեղսաս յարո համուսարց! հիշեն մամուլ՛ու ամուցեն  
(արցանն եղլ՛ու յմանցոլն) մէլլընըն, սեզոն մամուլն ինչերդու ու պարընըն”, ան  
„աշխճա, ացխճա հիշենըն համուսարց ծաեցեա ու ասյանչյ ըըռարց“... ան „ացխճա, ացխ-  
ճա, ծացու, ասյան գաձմերդանց!..“ ան „անցուրա, անցուրա, արովինա, արովինա, հիշեն և  
ծովից ուրիշու բաե տացո, սեզոն ծովից եցուոյս տացո. հիշեն ցընաեմու զովլու-գով-  
լու, սեզոն ըըռենի յոթեալ-յոթեալ“.

Ցրոնու եռողուն սեկյունն ծայբա ասյան մոհեյունու ծայբիս (դուոնիսեց) ու  
ասյան նիշեն և պատուացուն. արովինա, արովինա յու — մաժնեցու մէլլընընուն լցու-  
ցիս սաելցուցուն նախամուց սաելցուցեա ու (ք. քանցուաց, յարտուու տացաւրուն  
դուոնիսեց սաշբանեց, „սակենածա“, ի. Ի. տեսուուն, 1980, ց. 72-77).

Մայուաց ամուսնա մոնցզուտ, եռուուն աւահելյեցու, հոմելումը սակեուք-  
ելու ավցուն սայահուցընու ամուսն-քինուցու մոտուուն աւահելյու ուր-  
ցիտու սաելցու Մէրիհենուց, — ասետ սաելցու մալուս ու մալուգունիս ալմենիշեն-  
յուն ,ծօւ“. Ինյու, սայահուցընու վազուանու աւահուցուն, հինդուուն ու օնդուուունուն սայա-  
հուցընու զամուցուտ, Պատուուն աւահուցուունայց մոմացաւ և սացայիրու չկաշ-  
ալուրն ու մարմենիս զարուց-զարու ծերմենեցու պաշուանցն ու եղլուսենուունն էն, Ինյու  
անդրուրու նանս սայահուցընու ուրաւրիցու արհենեցուն ու զամուրուցն ան-  
արու միս զարաւրու, Ինմ ուահուսսա, աւահուրիցս, գուոսերիցս և յացունիս Շունց  
յալայիցիս յուստուսա ու սովուուսուս, մէրետոսա, սահյունուս ու մալուս ուղմե-  
ծուու յեկուուց ,միտակցուու քինուցու“ ու պէրան Մէրածուցեցու, յուտ-ցիտու քը-  
հուսենաց սաելցու ,ծօւ“ ոմ զարուուայու ավցուու Մէրիմերուց, սահցա մուրանու-  
նու մետաշընու մալանշուունա“ միտակցուուց. ան Մէրտեցուանու ասետ սաելցուցեան  
ամուսնանուտուն նասացան մոցուենու զա-ո-Շըզելցեցու աբույնու մացուրու ու ան-  
նշուաց սկզբունք.

Արու մերու զարուայու, Ինմ մէրիմերենշու ամուսնան յուտագ (թու „մէա-  
րանին“ մեցաքաց) յահուցընու գրեթուն և միուն սաելցու Մէրուուպ, միուն  
մեցազաւ, Ինասաց վէրուումուն (ա. ի. Ի. Ե.) ալճունեաց, յըլագու ալիշերանու,  
Սէարտա-քուրաս զիս ուժեցընու սալուցաւ արյուս սայուրտեցընու սաելցուն ու  
ու տան ճասեցն և ,: արյուս յանձայեա յի մորուանս դուույսկը յուլքուուն, արյուս  
արյուս յի վրուցեցն ,տորուուց“ ու մալունաց Մէրածուցեցու, Ինմ ,տորուուց“  
սաելցուուց յուլքեցնուսաց արյուս նասեսեցն“ (Ա. Վ. Լատիշես. Հայութ ու  
գրական պատուանի պատճենաբան անդրանիկ ամենալավագու ու լավագու պատճենա-  
բան Տիգրան ԽԱՎԱ, 1985, ց. 51).

Հարդա պայուսացքու, Ինմ մալանշուուն սիմետրիուս և Մօնականուս անալուկու-  
սան զարուցա, ամուսնանուս ու մալանշուուն շուրտուրտուն ու յացաւուրու Մէրա-  
ծուն, ուազուն յուտաց, արյուս ու մալունաց յացաւուրու մոնացրի, Ինտաց  
եցեց սաելցու անտուուցա, ,ծօւ“-ան ու մալանշուուն յացուուրու? ասետու Ինմ  
ալժուանին անտուունուտա լոյցեայուննու — յահուցընու սայուրտ սաելցուն, սա-  
ելցուուն, մաթաւացու սաելցու ,մալունաց“ (ալ. լուռունու յահուցընու սայուրտու սաել-  
ցուն, անտուունուտա լոյցեայուն, տօնուուն, 1987, ց. 100). ,մալունաց“ սաելցու —  
որու ուղմուսաց մալանշուա ,մալունաց ,մալունաց մըլուա և ,ծօւ“ մալունաց մալ-  
ունաց“ — մըլունու սաելցու յահուցընու լոյցեայուն, մալունաց մալունաց մալ-  
ունաց“ — մըլունու սաելցու յահուցընու լոյցեայուն, մալունաց մալունաց մալ-

რაც „მალანურობაში“ მალანურის მთელ რიგშიც დაუკავშირდება რეზობაში ძალისა და სიმარჯვის საჭარო ჩვენებებით ცხადდება, რაც თავისთვალი, ეს ასპარეზობანი ეგების ამირანის და მთავარლოვთაგბის ძალის ჩვენებაში საბუდისწების შემთხვევაში გადანაშთს წარმოადგენს.

უკეთაშე ბოლოიდროინდელ დაუცნება-ტრანსფორმაციას დაუფარავს მაღანურობაში მამაპაპისეულ ძევლევთაგებათა მისტერია, მატრიარქალურის და პატრიარქალურის ბრძოლის ვითარების ამსახველი ფენა და ამირანინის საფრენულო სიუშები; უკველივი ეს დაუარა გვიანუროდალური ხანის მეცისა და მთავრების დაპირისპირებამ, კონცლიქტის გამწვავებამ XVII საუკუნეში, დასავლეთ საქართველოში შექმნილი ვითარების ასახვით. აღმოცენდა იმერეთის სამეცნ, ოდიშის, გურიის, აფხაზეთის სამთავროების და არავის საერთოსაც. თითოეული მათგანი თავის მიწა-წყლის გაფართოებისა და პოტიტიკური დამოუკიდებლობისა და უპირატესობისათვის იძრძოდა. იყო გაუთავებელი ურთიერთთავდასხმა, ტუვეთა გაუიდა, აწიოკება და აკლება და აი მაღანურობაში ხალხმა დასცინა, გაყილა, ვამათრაპა და ამხილა იმერეთის მეცნის, მთავრებისა და ერისთავების ურთიერთულება და მტრობა, რაც შძიმე ტვირთად აწვებოდა მშრომელ გლეხობას.

ძევლთა-ძევლი მაღანურობა, ინარჩუნებდა რა უძველეს მითოლოგიურ-რიტუალურის, მისტერიალურის მოტივებს და ელემენტებს, იქცა უაღრესად სოციალურ ხალხურ სანახობად, მეცნე-მთავრობის უსამართლობის, პოლიტიკური სიძეცის, მათი გაუთავებელი უულლისა და მტრობის მამილებელ სანახობად. იგი თავისი სულისკვეთობით საქართველოს ერთიანი სახელ მწიფო და ბატონ უმობის წინააღმდეგ მიმდევად მართულ ბრძოლას და გადასახადა.

## II დასკვნისათვის.

1. მაღანურობის შესწავლა მეოცე საუკუნის პირველი ათეული წლების დასახულს იწყება, მშერალ ჭავჭავარის მიერ გამოქვეყნებული აღწერილობით. 30-იან წლებში ამას ემატება მაღანურობის ასახვა კონსტანტინე გამსახურდიას მიერ „მთვარის მოტაცებაში“, ხოლო 1888 წ. თეატრალურ მუშეულში, სალონი სანახობათა გამოცენასთან დაკავშირებით, მაღანურობის მასალებს შეემატა შ. დაღიანის, ვ. გაბეჭყარიას, პ. აბრამიას აღწერილობანი. მაღანურობა მეცნიერულ მიმოქცევაში ქართული სანახობრივი კულტურის შესწავლაში მოექცა ჩემ წიგნით „ქართული თეატრის ხალხური საწყისები“ (1948). სამოცდაათიანი წლების დასახულს თეატრალური ინსტიტუტის ხალხურ სანახობათა შემსწავლელმა ექსპერიციამ ხელის ასიონის სოფ. ბიაში საველე მუშაობით განახლა ამ სანახობის მეცნიერული შესწავლა.

2. ს. ნახიობის სახელწოდების შესწავლით გაირკვა, რომ „მაღანური“ ნიშნავს მელექურის (ხვანური „მაღანური“ ფუძით), რაც სანახობრივი კულტურის თვალსაზრისით, ნიშნავს მელისტუაონენებს. ამის დადგნანს განხაკუთრებული მნიშვნელობა ეძღვება, რამდენადაც იგი ეხმიანება სვანური მურუვამობა-კვირიკაობის „მელია-ტულევიაც“ და მელის კულ-ნიბროსან მეცენატულებს თრალეთის კერცნის სამინისე გამოხატულ შისტერიიდან, რაც ძვ. წ. მეორე ათასეულის შუა საუკუნის მეცნიერული შესწავლა.

3. მაღანურობის აღრინდელი ფენა შინაური ფრინველის და ვენახის მტრად



ბა შორეულ წარსულში იქმნებოდა და ყალიბდებოდა წინარეს შეცვლის დღის კანკალების ნისურმაციით.

8. მალანურობის მცველობა და შექიბრი თავის წითელთავიანი კეტებით ცეცხლისანთა ლამპრობას გამოხატავს, იგი ეხმანება პრომეორეს დღესასწაულს „ლამპალეფორიეს“ (ლამპრებით ჩატარები შექიბრის). დასტურდება არა მარტო ძველბერძნულ და ძველქართველურ მითურ ტემულებათა მსგავსება და თანადამთხვევა, არამედ ამირან-პრომეორეს კულტთან დაკავშირებულ დღესასწაულებრივ სანახაობათა — „ლამპალეფორიეს“ და „ლამპრობის“ საოცარი შესატყვისიბა. ამირანი, რომ ადამიანთა სახიეროდ ცეცხლის მომტაცებელი გმირია, ეს საქართველოში გავრცელდებული დღესასწაული „ლამპრობითაც“ მტკიცდება.

9. „მალანურობის“ სოფერა-აღვილის სახელწოდება „ბია“ საოცარ ემსგავსება და ეხმანება ძველბერძნულ ძალის, ძალიდობის დემონის აღმნიშვნელ „ბია“-ს, ანთროპონიმთა ლექსიკონში ქართველურ საკუთარ სახელებში აღმოჩნდა და მამაკაცის სახელი „მალბია“, რაც ნიშნავს შელის სახით წარმოდგენილ დოთარებას. „მალბია“ მალანურის ძალისა და სიმარჩევის სანახაობაში მოთე რიგ ასარეზობათა გამართვით ცხადდება, რაც ამირანის და მთავარლეთაგების საბედისწერო შეკიბრების გაღმონაშთად უნდა იყოს მინენული.

10. მალანურობამ შეინარჩუნა უძეველეს დაუკენებათა ელემენტები, მითოლოგიურ-რიტუალურის, მისტერიების მოტივები და ბოლოს იქცა უაღრესად ხალხურ სანახაობად — მეცე-მთავრების უსამართლობის, ბატონიური ჩავრის მამხილებლად.

11. მალანურობის შესწავლით კიდევ ერთხელ მოწმდება, ზუსტდება და იხევწება ის მეოთოლოგიური მიღვამა და საშუალება-ხერხები, რასაც ვიყენებთ როთულ მეოთოლოგიურ-რიტუალურ დაუკენებათა შენაერთის შესწავლისათვის საყმარისი ინფორმაციის მოპოვებისა და შისი შემდგომი მეცნიერული დამზადებისათვის.

## ნოტ შვანგირაძე

### პირველი ეპორგული თეატრი სკეპროველოში

საბართველოს ისტორიაში XVIII საუკუნეს განსაკუთხებული აღვილი უჭირავს, ეს გამორჩეულობა გაპირობებულია მისი პოლიტიკური, ეკონომიკური და კულტურულ ცხოვრებით.

ცხობილმა ფაქტმა, რომ მრავალრიცხოვანი მასილი რუსეთს გამგზავრებული ვახტანგ მეექვსე საცხოვრებლად მოსკოვს დასახლდა, დიდად შეუწყო ხელი XVIII საუკუნის დასახულს მოსკოვში შექმნილი ქართული კოლონიის განვითა-

რებასა და კულტურის კერად ჩამოყალიბდება.

ვახტანგს თან ახლოს ქართული მწერლობის, კულტურის ოვალსაჩინო მოვაწეები, სულხან-ხაბა და ზოსიმე ორბელიანები.

მოსკოვის ქართულმა კოლონიამ, გარდა იმისა, რომ ქართულ საზოგადოებრიობას რუსული და ევროპული კულტურის ნიმუშები გააცნო, რუსი მკითხველისათვის ხელმისაწვდომი გახადა ქა-

როსული მწერლობაც — რუსულად ითარგმნა არჩილ მეფის ლექსი, ალექსანდრე ამილახვრის „გეორგიანული ისტორია“ და პირება „ასტრახანში“.

XVIII საუკუნის 30-იან წლებში ქართულმა კოლონიამ მოსკოვში ქართული სანახაობრივი კულტურის კერა გააჩაღა. ვახტანგის კაზხე იმართებოდა სახიობის წარმოდგენები.

სახიობა, შეასაუკუნების საქართველოში ხალხური ტრადიციებისა და ანტიკური ხანის კულტურის საფუძვლზე წარმოქმნილი სასახლის კარის ეს თავისებური თეატრი, XVIII საუკუნის I ნახევარში გერ კიდევ განაგრძოდა აქტიურ მოქმედებას თავისი დრამატურგიოთა და ნიღბოსანი მსახიობების (მოცეკვაების, მომღერლების, მუსიკოსების) მონაცილეობით შესრულებული წარმოდგენებით (შდრ. დ. ჭანელიძე, „ქართული თეატრი უცველესი დროიდან XIX საუკუნემდე“, 1965, გვ. 17).

ქართული სახიობის თეატრის გამოწენილი მსახიობია მაჩაბელი. იგი ისეთ მკლევართა, მეცნიერთა, პოეტთა და და ურაღლებას იმსახურებს, როგორებიც არიან: თეიმურაზ ბატონიშვილი, დაშ. თუმანიშვილი, გ. ლეონიძე, დ. ჭანელიძე, მიხ. აბრამიშვილი, ტრ. რუსაძე, გ. გამზარდაშვილი და მრავალი სხვა.

საყოველთაოდ აღიარებული მესაზნიდე მსახიობი მაჩაბელი, ერკლე მე-II-ის კაზხე ქართული სახიობის თეატრის კომედიანტთა შეთაურად ითვლებოდა.

XVIII საუკუნის საქართველოში არსებობას განაგრძობდა პატრიოტული მიმართულების სახიობის თეატრი და ამ საუკუნის დასასრულს მისი მეთაურის გმირულად დალუკახთან ერთად ამ თეატრშაც შეწყვიტა მოქმედება. თუმც მისი ცნობილი მოღვაწეები თავისნო საინტერესო შემოქმედებით XIX საუკუნის პირველ მეოთხედშიც იპყრობდნენ კურადღებას.

არ შეიძლება აქვთ არ ალინიშნოს ქა-  
5. „თეატრალური მოამბე“, № 5

როსული თეატრმცოდნეობის პატრიოტული მისახიობის მიმართული და და ლარები შემოაღწიული ხაკითხების და საერთო სახიობისა და XVIII საუკუნის თეატრის შესწავლაში.

დინიტრი ჭანელიძემ უამრავი მასალის მეცნიერული შესწავლის შედეგად თავის ფუნდაციენტურ ნაშრომებში ჩამოაყალიბა XVIII საუკუნის სახიობისათვის დამახასიათებელი მეცნიერები გამოხატული პატრიოტული მიმართულება; მიუთით სახიობის მიერ ხალხური საწყისების გამოცოცხლებაზე; რეპერტუარში ხალხური მეცნიერების კარბად შეტანასა და ხალხური სალხინო სანახაობათა, წეს-ჩეულებათა გამოყენებაზე; აღმოხავლური მოტივების თანდათანობით შეზღუდვაზე, პოლიტიკური ორიენტაციის შესაბამისად ქართული სახიობის რუსულ და უკრაინულ კულტურასთან დაახლოებაზე და სხვა.

XVIII საუკუნის საქართველოში სახიობის თეატრთან ერთად ასებობდა ე. წ. სასკოლო დრამაც.

ცნობილია, რომ სასკოლო დრამა დრამატული ნაწარმოების სახეობაა, რომელიც სასულიერო სასწავლო დაწესებულებებში სრულდება. აღმოცენდა დასავლეთ ეკვროპის ქვეყნებში XV საუკუნეში. რუსეთში კი — XVII საუკუნეში. შემდგები სასკოლო დრამა სხვადასხვა ხალხთა ქვეყნებში მოქმედებდა. XVIII საუკუნის დასახურულს კი იმის გამო, რომ სასკოლო თეატრში განვითარდა საერთო ელემენტები და მას კონკურენცია გაუწია პროფესიულმა დრამატულმა თეატრმა, სასკოლო თეატრმა შეწყვიტა ასებობა, ასევე იყო საქართველოშიც.

წევნში სასკოლო თეატრის ჩასახვას ხელი შეუწყო 1755 წელს თბილისსა და 1782 წელს თელავში გახსნილმა სემინარიებმა, პროგრამა და ხასიათი სწავლებისა ამ სემინარებში თითქმის იგდებ უკვირა, რაც მოსკოვისა და კიევის საოცო-

ლოგიო სკოლებში. ინიციატორი ამ სე-  
მინარიების დარსებისა იყვნენ ანტონ I  
კათალიკოსი და თელავის სემინარის პი-  
რველი ჩექტორი გაიოზი — გვარად ბა-  
რათაშვილ-თაყაიშვილი (ანტონ კა-  
თალიკოსმა თითქმის ათი წელი დაშვილ  
რუსეთში, ხოლო გაიოზი იყო მოსკოვის  
სლავურ-ლათინური აკადემიის მოსწავლე). ხაგულისხმოა, რომ საქართველოში  
მათ მიერთ შექმნილ სემინარიებში და-  
ინტეგრირდა რუსეთის სათელოგიო  
სკოლების პროგრამები და სწავლებას  
მეთოდები.

თბილისისა და თელავის სემინარიებ-  
ში, მართალია, დიდი აღვილი ერთობოდა  
რიტორიკის კლასს, მაგრამ ზშირად ეწ-  
ყობოდა დისპუტები, პაექრძობები, დეკ-  
ლამაციები, იმართებოდა სასკოლო წარ-  
მოდგენები, რომელიც ატარებდნენ მი-  
სტერიულ და ლიტერატურულ ხასიათს.  
თელავის სემინარიაში მოწყობილ პაექ-  
რძობა-დისპუტებს სანახაობის ხასიათ  
ჰქონდა. სემინარისტებს, წესდების თანა-  
ხმალ, გარდა იმისა, რომ უფლება ექ-  
ლეოდათ კვირაში ერთხელ დასწრებოდ-  
ნენ „კომედიას ან ხევა რაიმე ხანინ თა-  
მაშობათა“, მათ ამ ღონისძიებებზე ყვე-  
ლგან უნდა ხლებოდათ მოძღვარი — მა-  
სწავლებლები, ან კიდევ სკოლის უფრო-  
სი. გარდა ამისა, თელავის სემინარიის  
მიერ ან მის გარეშე მოწყობილ წარმოდ-  
გენებში მონაწილეობა უნდა მიეღოთ  
ჩექტორების. ამ სანახაობებში, როგორც  
წესი, უნდა ვივარაუდოთ მისტერიები.

ქართული სემინარიების სასკოლო წა-  
რმოდგენებში თანდათან შევიდა საერთო  
საყოფაცხოვრებომ ელემენტები, რამაც  
ხელი შეუწყო სემინარიების არსებობის  
შეწყვიტა. რაც ფაქტიურად მოძღვა კი-  
დევაც 1801 წელს.

გაიოზ ჩექტორი ქართველი შეცნიე-  
რი, ლიტერატორი, პედაგოგი, მთარგმენ-  
ტი და აღიარებული დიპლომატი. დაა-  
მთავრა თბილისის სემინარია. 1722 წელს  
მონაწილეობდა ანტონ I და ლევან ბა-

ტონიშვილის დიპლომატიურ მისიაში  
მოსკოვში და იქვე დაჩინა. 1778 წელს  
დაამთავრა მოსკოვის სლავურ-ბერძნულ-  
ლათინური აკადემია. იმავე წელს და-  
რუნდა საქართველოში და ერთხანს თბი-  
ლისის სასულიერო სემინარიას ხელმძღ-  
ვანებლოდა. 1780-82 წლებში სპეციალუ-  
რი დიპლომატიური მისიათ მოსკოვში  
იმყოფებოდა. 1782 წლიდან იყო მისივე  
ინიციატივით გახსნილი თელავის სემი-  
ნარიის ჩექტორი. აქტიურად მონაწილეო-  
ბდა გორგივესკის ტრატატის შექმა-  
ში. 1783 წელს გამგზავრა რუსეთს და  
საქართველოში ადარ დაბრუნებულა. იყო  
ერებუ II-ის პოლიტიკის მიმდევარი და  
რუსეთის მეცის კარზე საქართველოს  
ინტერესების დამკველი.

აგრძორია სამასზე მეტი ნაშრომისა.  
დაგვიტოვა ცნობები იმის თაობაზე თუ  
როგორი შთაბეჭილილებები მოახდინეს  
მასზე უცხოურმა თეატრალურმა სანახა-  
ობებმა.

მორე მოლვაწე, რომელსაც ასევე  
დიდი აღვილი უკავია ქართული თეატ-  
რის განვითარების ისტორიაში, განლავო  
დავით რექტორი — ალექსი-მესხიშვილი.  
მისი ხელმძღვანელობით თელავის სემი-  
ნარიასთან არსებობდა თვითმიმედი  
წრე, რომლის წევრები, როგორც სათა-  
ნადო ღოკუმენტაციაშია ნათქვამი „ახ-  
ლად დამწერები იყვნენ“.

დავით რექტორის მრავალრიცხვოვა-  
ნი ნაწერებიდან ჩანს, რომ იგი წერდა  
სახუმარო ლექსებს, იცნობდა თეატრს,  
იცოდა დრამატულ ლიტერატურის ბუ-  
ნება, კორილის შეცვერები, როგორც სათა-  
ნადო ღოკუმენტაციაშია ნათქვამი.

XVIII საუკუნეშივე, საქართველოში,  
სახიობისა და სასკოლო თეატრის გვერ-  
დით ეკორძოლი სტილის პროფესიული  
თეატრი წარმოიშვა. მის შექმნას დიდად  
შეუწყო ხელი სახიობისა და სასკოლო  
თეატრების არსებობამ. ახალი თეატრი  
XVIII საუკუნის შემო ნახევრის მო-  
ნაბოგარია.

єркуючес ეპохіс პრопаганди უспішно გვ'є-  
шено სტоліс ქართული დრამატული  
თეაтріс წარმოქმნаში მიჲ უნდღვევანი  
როლი შეასრულეს როსულმა თეატრე-  
ბმა. ქართველები რენесансіс და უხვ-  
დოւლასიციმის ეპохіс ეკოноміკული თე-  
ატრის ცსოვრებას უმთავრესად რუსთ-  
ში გაცуцене.

ვანტანგ VI-ის ემიგრაციის წევრები  
იცნობდნენ რუსული თეატრის სპექტა-  
კლებს. ისინი, რა თქმა უნდა მოსკოვური  
სანახობებითაც დაინტერესდნენ. ვანტან-  
გის ამაღის ერთ-ერთი წევრის შვილი-  
შვილი იყო ვარტერინეს დროის განთ-  
ქმული მსახიობი და რეიისორი სილვან  
ნიკლოზის ძე ზანდუკელი.

XVIII საუკუნის რუსთში მომუშა-  
ვი ქართველი მსახიობებისა და თეატრის  
მეპატრონების — სილვან ზანდუკე-  
ლის, ფარნულიძის, ხერხეულიძის, გრუ-  
ზინსკის, შალიკაშვილის (სცემდ ურნალ  
«Московский зритель»-ს) შემწეობით  
ბევრ ქართველს აღმდრა „სანახობის სა-  
უკარული“. მაგრამ, სამწუხაროდ, ჩვენა-  
მდე მხოლოდ ერთი ასეთი თეატრალური  
მოღაწის — გაბრიელ მაიორის თაობა-  
ზე მოაღწიეს ცნობებმა.

გაბრიელ მაიორი ერკელეს ეპოქის  
თეატრალური მოღვაწეობა. იგი ვართვის  
ქართველ მოღვაწეთა იმ ჯგუფს, რომ-  
ლებსაც სწავლის მიღების ან სახელმწი-  
ფო დავალების შესრულების მიზნით  
ეყარერინე მეორის დროის რუსთში მო-  
უხდა მოღვაწეობა, მაგრამ სათანადო  
მისიის შესრულების შემდეგ, სამშობლო-  
ში დაბრუნდნენ და მას ემსახურებოდ-  
ნენ. მასზე კრცელი მოთხრობა მო-  
მოვება ისტორიკოს ნიკო ბერძენივს. მან  
1858 წელს გაჲ. იავეკაზიი“ (№ 86) და-  
ბეჭდა საინტერესო ცნობები ქართულ სა-  
ნახობათა შესახებ და დაწვრილებით  
გვიამბო ერკელე მეორის თეატრისა და  
გაბრიელ მაიორის მიერ მოწყობილ წა-  
რმოდგენებზე. იგი წერს:

«На первых порах театр был по-

сещаем царской фамилией со всеми  
приближенными, за исключением  
женского пола. В числе зрителей раз  
находился даже католикос Антоний  
2, сын царя, из этого нужно полагать,  
что театр Гавриила майора был  
нечто иное, как подражание рели-  
гиозным мистериям, устраивавшимися  
и в России при царских дворцах,  
еще до-петровскую эпоху, сюда вхо-  
дили: сцены из истории библейских  
времен, представление ада, злых  
духов и т. п.

Неизвестно, долго ли существова-  
вал и какая участь постигла этот  
театр. Очень вероятно, что тогдаш-  
нее духовенство, состоявшее из лю-  
дей сильных и влиятельнейших по  
происхождению и современному об-  
разованию, вооружались всеми до-  
водами своего холостяческого ума  
красноречия против невинной заба-  
вь, и она не замедлила исчезнуть».

ისტორიკოსის ნიკო ბერძენივის ეს  
ცნობა, რასაკვირეველია, ბევრ გასავა-  
ლისინებელ მოსაზრებას გვაწვდის, მაგ-  
რამ მიუხდედავად ამისა, უნდა ითქვას,  
რომ მასში უჭესტობაცაა. ჯერ ერთი,  
კათოლიკოს ანტონ II-ის თეატრში ერ-  
თხელ მისვლა რატომ უნდა ნიშავდეს  
ამ თეატრის რელიგიურ-მისტერიალურ  
ხასიათს, და მეორე, რა ბედი ეწია ამ  
თეატრს, კარგადაა ცნობილი იმრომინ-  
დელ თანამედროვეთა ღიყუშინტაციიბ-  
ის. კიდევ უფრო საინტერესო ცნობებს  
გვაწვდიან იმანე ბატონიშვილი (1782-  
1830), თეიმურაზ ბატონიშვილი (1782-  
1845) და ალექსანდრე ოჩბელიანი.

თეიმურაზ ბატონიშვილი გადმოგვ-  
ცემს, გაბრიელი მონაწილეობდა 1795  
წლის ბრძოლაში. ალექსანდრე ოჩბე-  
ლიანი კი წერს: „თელავში და თბილის-  
ში ქართულ კომედიებსაც თამაშობდნენ  
მეცის ირალის დროში, რომლისაცა  
კამართველი იყო გაბრიელ მაიორი,

სომები“ (ხ. ალ. ორბელიანის ნაწერები, 1879 წ. გვ. 127-128).

ჩვენ აქ აღარ მოიგიხსერიებთ იმ ლა-  
ტერატურულ წყაროებსა და სიგელებს,  
რომელიც ნაოცუკუნდნ გაბრიელ მაი-  
ორის მოღვაწობას XVIII საუკუნის  
80-80-იანი წლების საქართველოში. მაგ-  
რამ მათში, სამწუხაროდ, არხად ისხენი-  
ება გაბრიელის გვარი. უკელა ეს მახალა  
აღასტურებს, რომ შეცონდელი ხალხების  
ნიკიერ შეილთა მოღვაწობა ერკელს  
კარზე დიდად იყო დაფასებული. ასეთ  
აღამიანებს საქართველოში ანიგებდნენ  
საპატიო სახელს, თანამდებობას და სა-  
თანადო მატიცს მიაგებდნენ. თუკი გაბ-  
რიელი წარმოშობით არ იყო ქართველი,  
მისი მოღვაწობა ქართულ თეატრში  
ნაოცუკუნავს იმ ინტერნაციონალურ სუ-  
ლისკვეთობას, რომლითაც ოდითვანვე ხა-  
სიათლებოდა წვენი ლიტერატურა და  
ხელოვნება. ქართულ სისტემით შასა-  
ლებში გამოიწმეულია მოსაზრება გაბ-  
რიელ მაიორის ქართველობის თაოპაჟე  
(პოტი აკადემიკოსი გ. ლეონიძე, პორ-  
ტრ. რუსაები). ზოგს განჯის მოსაზრი-  
ლე (1789 წ.) გაბრიელ სარქისაშვილი  
ქართველ გაბრიელ მაიორად მიაჩინა.

ଦେଲ୍ଲାଙ୍କ ବେଳୁପ୍ପା ଏଥ ସାହିତ୍ୟକାରୀ ଓ ଜ୍ଞାନଶିଖି-  
ରେଖିଦିଣ କ୍ଷେତ୍ର ପ୍ରମାଣ ଏହ ତ୍ଵମିତ୍ତା, ମାଗରାମ  
ପିନ୍ଧି ଏହ ଉନ୍ନା ଯୁଗ ଏହ ପ୍ରକାଶକାରୀ,  
ଶ୍ରୀଦାମା, ପିନ୍ଧି ପଦମାର୍ଜନ ଏହ ତାଙ୍କ ପାତ୍ରି-  
ରୀ ଜ୍ଞାନଶ୍ରୀଲୀ ପ୍ରମାଣରୀ ଫିନ୍ଡିସ୍କଲାଇବ୍ସାଟ-  
ିଙ୍କୁ, ରାଜନୀତି ପ୍ରେସରିକିର୍ବିତ ଜ୍ଞାନପ୍ରକାଶି-  
— ସାହିତ୍ୟକାରୀ ଜ୍ଞାନଶିଖିଦିବ୍ସାତାଙ୍କୁ।

გაბრიელ მაიორის თვატრალური მო-  
დაცენტრის შესახებ აյ წარმოდგენილი და  
სხვა მასალების სალუქვლოზე, შეგვიძ-  
ლია დაკავენათ, რომ XVIII საუკუნის  
შემარტ ნაცვრის ქართული კულტურის  
თვალსაჩინო წარმომადგენელი, თბილი-  
სელი გაბრიელი, რომელსაც აუხეთში  
მოიხდა სწავლა და მოღვაწეობა, 80-იან  
წლებში მაიორის ჩინით დაბრუნდა სა-  
ქართველოში, იმსახურა მეცნ ერეკლე  
II-ის ქარზე, მოიპოვა დიდი ავტორიტე-

ଟ୍ରୋ, କୁଣ୍ଡଳିପ୍ ଗାନାତଲ୍ଲେବୁଲାହିଁ କେବଳକୁଣ୍ଡଳୀ  
ଏବଂ ଦା ଶ୍ରେଷ୍ଠକଣ୍ଠରେଖା ଏକତ୍ରିଲ୍ୟାରିସଟ୍ରିଆ  
ପାଥମୋହନ୍ତା ରୁ କୁଣ୍ଡଳେଟିମ ମିଳିବୁଲା ଯେବା  
ତ୍ରୁଟ୍ରାଲ୍ସୁରି ଉତ୍ତାନ୍ତ୍ରିପ୍ଲାଟିଲ୍ୟୁବ୍ରେଡି ଏବଂ ମର୍ବାଲ୍  
କିବିରୋଧ ପ୍ରଦଳନା, ବାତାଵରି ହିନ୍ଦୁରୁଦ୍ଧା ପ୍ରକାଶ-  
ମୁଣ୍ଡା କ୍ରିଟିଲ୍ ଯେବାକଣ୍ଠରେ ଉତ୍ତାନ୍ତ୍ରିପ୍ଲାଟିଲ୍ୟୁବ୍ରେଦି  
ଏବଂ କ୍ରିଟିଲ୍ ଯେବାକଣ୍ଠରେ ଉତ୍ତାନ୍ତ୍ରିପ୍ଲାଟିଲ୍ୟୁବ୍ରେଦି  
ଏବଂ କ୍ରିଟିଲ୍ ଯେବାକଣ୍ଠରେ ଉତ୍ତାନ୍ତ୍ରିପ୍ଲାଟିଲ୍ୟୁବ୍ରେଦି

არავისთვის საცეკვო არ არის ამ თეატრისა და მისი დამაარსებლის ნამდვილობა. ცნობილია მისი რეპერტუარიც და იმუშავდ არსებული ბილეთიც. სიც ცნობილია, რომ ამ თეატრის სპექტაკლებს ესწორებოდნენ არა მარტო საახლის კარის მოღვაწენი, არამედ გარე მირებიც. მაყურებლები იყვნენ მხოლოდ მამაკაცები. წარმოდგენებს ზოგჯერ ამდელდებომაც დასწრებია. სპექტაკლეო თოლავშიც იმართობოდა.

ასებებული მასალის სათანადოდ გაცნობამ დაგვარჩშმუნა, რომ მართალია, ხაქართველოში იმართებოდა ლიტურგიული თემებშე აგებული მისტერიები, მაგრამ ისინი ჩვენში მხოლოდ თელავისა და ობილისის სემინარიების კუთვნილებას წარმოადგენდნენ. მაინტის თეატრი კი საერთო სასიათოს რეპერტუარს შეიცავდა (თუ არ შეიძლებოდა მხედველობაში ერთადერთ ინებას „უსულს“, უეჭინილს „დაბალების“ ხილურტშე, რომელშიც მოქმედებოდა „ახალი ალთემის“ პრესონაჟები), დგამდა კომედიებაც თა უარს არ ამზობდა ყლაპიცისტურ შემართულებაზე. ასეთ გარემოებას ხელი იმანაც შეუწყო, რომ

სავირაულოა, რომ ამ თეატრში 1795 წელს შექცევითა არსებობა. რაღაც მისი დიდი ორგანიზატორი გაბრიელი შონაში-ლეობდა აღა-მამაშვილ-ხანის წინააღმდეგ სჩეკოლაში, როგორც არტილერისტი და ძმასთან ერთად გმირულად დაიღუპა. აშენარაა, რომ ამის შემდეგ იმდროინდელი თეატრი ვერ შეძლებდა ხელმძღვანელის გარეშე არსებობას, თუმცი ცოცხალი იყო ამ თეატრის მეორე შექმნელი და მოამაგრე გოორგი ავალიშვილი, რომელიც ძირითადად დრამატურგაში მუშაობდა და ქართული დრამატურგის ფუძემდებლელი გახლავთ.

ସର୍ବ୍ୟଳ୍ପ ମେତ୍ରୋସ ମିଠୀର ଗାନ୍ଧାରିଲ୍ଲବ୍ଦି ମି-  
ଶାଲ୍ପରୀତ ରୁଷେତେ ହାରିଛାନ୍ତିଲ ଏକାଲଙ୍ଘାର୍-  
ରିଦାତା କଥୁଲୋଜି ହ୍ୱେରି ଗୋରିଗ୍ରା ଏବାଲିଶ-  
ଗିଲୋ ଶାଖାରିତ୍ୱେଣୀରେ ରୁଷେତିତନ ଶ୍ୱେରିତ୍-  
ବ୍ଦିରେ ଯାତ୍ରି ମିତାଵାରି ମନ୍ଦିରିଲ୍ଲବ୍ରତାବାନୀ ପ୍ରମ.  
ଶ୍ୱେବାନିଶାନ୍ତାବାଲ ଫୁଲନ୍ଦିଲା ଅଳିମୋଦାଲୁର  
ଜ୍ଞାନଦ୍ୱାରା (ସମ୍ବଲିର, ତାତକରୁଣା) ଏବା ରୁ-  
ଶୁଲ୍ଲିରେ. କାରିଗାର ପିନ୍ଦନ୍ଦିଲା କ୍ଷାରିତ୍ୱଲ୍ଲା ଏବା  
ରୁଶୁଲ୍ଲ ଲୀପ୍ତରାକ୍ତରାଶ, ପ୍ରମ ପିନ୍ଦଦିଲା-  
ଫୁଲିଲମିତ୍ରି, ମିତାରିଗମ୍ଭେଲି ଏବା ବିଦିଲିମ-  
ଦିଲିମ.

შოსეოვს სახურავლებლად შიფრინებული გიორგი ავალიშვილი საელჩის მდივნად დაინიშნა. საქართველოში დაბრუნდის შემდეგ შეცემ ერეკლებ მას სახალის კარზე ბაზიროւსტუცესმა უბოძა. 1798 წელს დაინიშნა კოვალენტის თარჯიშვინად. მიიღო შეცის ონაშეჩახველის ტატული. როდესაც გიორგი შეცემ რუსეთის სახელშე წოტა შეადგინა, ელჩიონა ფალავანდიშვილსა და გიორგი ავალიშვილს მიანდო, ისინ პეტრებურგს უნდა გაგზავნებულიყვნენ და იქ მყოფ ქართველ, დიპლომატიური მისიის ხელმძღვანელი.

ვანელ გარსევან ჭაველაძესთან ერთად  
საქმე მოეგდარებინათ.

გაორეგი აკალინდელი, რომოც უკვე 30  
ვთქვთ, ერევლეს დროინდელი თეატრის  
ერთ-ერთი ორგანიზატორი განლდან და  
თავისი ორგინალური თუ თარგმნილი  
დრამატურგით თეატრს უსცედლელა-  
სიკურ შიმართლურებას აძლევდა. პირველი  
წეაროვნი ადასტურებენ, რომ 181-იან  
წლებში შას შემოუკრება მაღალი წრის  
სცენისმოყავრება: დიმიტრი ბატონი-  
შვილი, ერასტი თურქესტანიშვილი, იო-  
ანე ოჩბელიანი, ერევლე 11-ის ქალიშ-  
ვილები, ავალიშვილია ქალები, იოსებ  
ქეშიშ დარღვემანდი და სამეცო კარზე  
შეუქმნიათ თეატრი, რომლის დაშლის  
მიზნები საყოველთაოდაა ცნობილი. ამ  
თეატრის არსებობის შეცვეტის შემდეგ  
აკალიშვილი დასახლდა მოსკოვს და განა-  
ვრდო ლიტერატურული მოღვაწეობა, და-  
საოთავობო ასენიანისტები.

ზეპარის ჭიდვინამდე თავის უთუოდ ხა-  
უტრადლებო ნაშრომში — „მოყლე ის-  
ტორია ქართული მეტრისა“, წერს: „გი-  
ორგი ავალიშვილს დიდი წარმატება  
ჰქონდა XVIII საუკუნის 90-იან წლების ქართულ სცენაზე: ამ დროს იდგმე-  
ბოდა მის მიერ თარგმნილი კომედიები  
და ორიგინალური პიესებიც კი. მაგალი-  
თად, 1791 წელს სამხედრ წარმოადგინეს  
„რქის მატარებელი“, ხოლო 1792 წელს  
„დედა რაყიფი ქალისა“, მას შემდეგ კი  
კომედია „საჩხებარი“. ამ წარმომადგენებს  
დიდი ჟილაბებილება მოუხდებო მაშინ-  
დელ ხალხშიც, ისე რომ, დაუწყიათ  
თხოვნა კიდევ „ასახისმეტყველოთ“.

ცონბილია, რომ 80-იანი წლების დასასრულიდან უკვე არსებობდა გაბრიელი

შაიორის თეატრი, რომელიც თანამედროვეთა მოგონებით, 90-იანი წლების დასაწყისში „თბილისა და თელავში კომედიებსაც თამაზობდა“ და თუკი ეს ასეა, მაშინ დაუკერძებლია, რომ გიორგი ავალიშვილს, იმავე წლებში გაბრიელის პარალელურად შეექმნა კიდევ მეორე თეატრი. ისიც დაუკერძებლია, რომ ამ თეატრებში ერთნაირი კომედიები გათაშაშებულიყო. სარწმუნოა, რომ გიორგი ავალიშვილი იმშამად ერთადერთია, ვინც თავისი დრამატურგით მოღვაწეობდა და გაბრიელ მაიორთან ერთად იყო თეატრის ფუძემდებლი, რომელსაც გარკვეულ მიმართულებას აძლევდა.

90-იან წლებში განხდა სუმარკოვის კომედიების მისეული თარგმანები, რაც სცენური განხორციელებისათვის უნდა ყოფილიყო გამოიჩნეოთ.

სწორედ 90-იან წლებში (1794 — წლის თებერვალმდე) ქალაქ გორჯგივესკში დაუსრულებია მას სუმარკოვის ოთხი საყოფაცხოვობრივი პიესის თარგმნა „რქის მატარებელი“, „დედა რაყიუთ ქალისა“, „საჩხებარი“ „უბნობა მკვდართა“. ზაქარია ჭიჭინაძე გვარჩმუნებს, რომ დასახლებული პიესები იდგმებოდათ.

ცნობილია, რომ სუმარკოვი ზოგ თავის პიესას ისტორიულ სიუჟეტებზე აგებდა, მაგალითად, „ცრუ დიმიტრი“, „სინავ და ტრუვორი“. გიორგი ავალიშვილის ორიგინალური პიესაც „თეიმურაზ მეცვე“, ერთვარი ისტორიული რეალიზმია მეცე ერეკლის ეპოქის ქართული დრამატურგიისა და მას XVIII საუკუნის რუსული დრამა თუ შეეღრძება.

გ. ავალიშვილის ამ ისტორიულ-რეალისტური პიესის სიუჟეტი აღებულია თეიმურაზ მეორისა და ერეკლე მეცის ცხოვრებითან. მასში გამოყვანილია ყმა-გლეხობის წარმომადგენელი გლახა მიღუაშვილი.

მკვლევართა აზრით (ქ. ჭიჭინაძე, ალ. ხახანშვილი), პიესა დაწერილია 1791 წელს. თვლიან, რომ ეს არის დრამა,

რომელიც პირველად წარმოადგინერებულია რთული თეატრის სცენაზე.

გიორგი ავალიშვილს უამრავ თარგმანია და ნაწარმოებებში ბევრი შენიშვნა მოიპოვება თეატრსა და დრამატურგიულ ლიტერატურაზე. ის თეატრს აღმზრდელობით მიზნებს უსახავდა. თეატრის დაწინულებად ზენობრივ სტილიზაცია მიიჩნევდა. ერთხელ მიიჩნევდა. ეს თვალსაზრისი მას გამოიქმული ჰქონდა ლექსად, რომელსაც სცენებაკლის წინ თავადვე კითხულობდა სცენიდან.

მსგავს მოსაზრებებს თეატრის დაწინულებაზე რუსეთში სუმარკოვი ავითარებდა.

გიორგი ავალიშვილის მთელი შემოქმედება და მოღვაწეობა ადასტურებს, რომ იგი ემზადობდა პროგრესულ წრეებს.

როდესაც ვლაპარაკობთ XVIII საუკუნის დრამატურგებზე, არ გვაქვს უფლება, არ ვახსენოთ იმ დროისათვის ფრიად განათლებული დავთ ჩოლოყაშვილი, „ქართულ ეფილენის“ ავტორი, მდივანბეგი. იგი თარგმნიდა, როგორც რუსულიდან ქართულზე, ასევე პირიქით, უთარგმნია ერეკლესა და პავლე I ხელშეკრულება. მიუღია მონაწილეობა ვახტანგ VI ქანონების თარგმნაში. ყოფილა თეიმურაზ ბატონიშვილის აღმზრდელობის მამაშინის დაწერილი სახელმწიფო ერეკლეს ხლებია სპარსეთსა და ინდოეთში ლაშერობისას. სწორედ დავით ჩოლოყაშვილმა დაგვიტოვა ცნობა იმის შესახებ, რომ პიესები „მეცის ირაკლი მეორის შესაცვევად იწერებოდა“ და სწორედ ესეც გვაძლევს იმ მოსაზრების მხარდაჭერის უფლებას, რომ XVIII საუკუნის მეორე ნახევრის თეატრი საქართველოში ფსევდოლასიკურ ხასიათს ატარებდა.

აქვე უნდა დავახახელოთ ერეკლე II-ის დროის ისეთი მოღვაწე, როგორიც იყო იეს მიქაელ. მას 1781 წელს დაუწერია ქართული საცენო მინიატურა, რომელიც ეხება იმდროინდელ მოვლენებს. იგი დაწერილია იუმორით. მოქმედი პი-

აქ აღმა განვიხილავთ ძველი დრამა-ტურგიის მნიშვნელოვანი წარმომადგენლის, ამილახვარის პიესებს. სწორედ ისაა ავტორი კომედიის „მოქმედება ასტრახანში“, რომელიც დაწერილია 1802 წელს.

ამრიგად, XVIII საუკუნეში შეიქმნა  
ევროპული ყაიდის ახალი ქართული თე-  
ატრი და დასაბამი მიეცა დრამატურგიის  
კანკითაერგას.

ଏହିସ ପ୍ରତି-ଏରତି ଗାନ୍ଧିଶ୍ରେ ଜ୍ଞାନୀରାମ, ଲାମାପତ୍ର ଶୁଣିଦେସି ରାମଣ ପଠାମିଥାରେ XVIII ଶାସ୍ତ୍ରକୁଣିସ କ୍ଷାରତ୍ୱଳ ଟ୍ରେଟରୀରୀସ ଦା ଲୋପ-ରାତ୍ରଶୁଣ୍ଣଳ ଫ୍ରାମିସ ପ୍ରାରମ୍ଭିକାଶୀ, ଯୁଗ ରଖିଶୁଣ୍ଣଳ ଟ୍ରେଟରୀରାଲ୍ୟୁରୀ ଲୋପ-ରାତ୍ରଶୁଣ୍ଣଳ ଦା ଶୁଣୁଣୁଣୁଣା. ରଖିଶୁଣ୍ଣଳ ମେରିଲିଙ୍ଗନା ଯୁଗ ପ୍ରତି ଏହି ପ୍ରାରମ୍ଭିକାଶାନ୍ତି, ଶାଂଦାନାନ୍ତି କ୍ଷେତ୍ରରେ ଶ୍ରେଷ୍ଠଦିନିଦା ଏହି ଫ୍ରାମିସ ପ୍ରାରମ୍ଭିକାଶ-ଲୋପ-ରାତ୍ରଶୁଣ୍ଣଳ ଉଦ୍‌ଘାଟି, ଫ୍ରାନ୍କଗୁଲ୍-ରଖିଶୁଣ୍ଣଳ ଲ୍ୟାନ୍ଡିଆନ୍‌ସିକ୍ଟରରେ ବ୍ୟାନିମିଶ ପାନନ୍ଦିବା, ଗନ୍ଧିଶ୍ରେଷ୍ଠଦିନିଦା

ମାନ୍ଦାନଟାଲ୍ଲେଖିରୁ, ଉପରୁକ୍ତରୀଣିକିମି, ଅଛିରୁକ୍ତରେଣ୍ଟିଯା  
କିମି, ମେଘରାତ କ୍ଷାରତ୍ୱେ ମିଶ୍ରିତ୍ୱେ ଥିଲୁଗେ ଏ ମିଶ୍ରିତ୍ୱେ  
ଦେଇଲୁଗି ସିମ୍ପର୍କୁଳ୍ପେ ଲଭିତାକିନ୍ତାତ, ରହି ଥାଏ  
ଏହି କ୍ଷାରଟା ଏ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଏ କିମ୍ବା  
ଏହି କିମ୍ବା ଏହି କିମ୍ବା ଏହି କିମ୍ବା ଏହି କିମ୍ବା

ମାରିତାଳୀଙ୍କ, ଉପରେପାଲୁଣ୍ଡ ପାଇଦିଲି ହିଁଏକ  
ଟ୍ରେନ୍‌ରୁ ଫୁଲ ଓ ପିଲିଶୁଲ୍ଲିସ ଏମାର୍ଗ୍‌ରୁଙ୍ଗା ରୁଷ୍‌  
ଲୁ ଏହେବା ରୁ ଗାମିପରିଲୋର୍ବା ରୁ କାରି-  
ଟ୍ରୁଟ୍‌ମା ଟ୍ରେନ୍‌ରାଲ୍‌ରୁକ୍ମି କ୍ଷେତ୍ରନ୍ଦର୍ବାମ ଗାନ୍-  
ଧିଯାର୍ଥର୍ବା ଲାଇଟ୍‌ର ରୁଷ୍‌ଶୁଲ୍ଲ ରୁ ଡାଶାଫ୍ଲେଟ  
ଉପରେପାଲୁଣ୍ଡ କ୍ଷେତ୍ରନ୍ଦର୍ବାମ ପାଇସିରିଶୋ, ମାଧ୍ୟ-  
ରାତ ଏହି ମାନିକ୍ ଉତ୍ସୁକ୍‌ନ୍ଦର୍ବାନ୍ଦା କାହିଁକିମାତ୍ରା  
ପାଇସିରିଶୋ ପାଇସିରିଶୋ, କାହିଁକିମାତ୍ରା  
କ୍ଷେତ୍ରନ୍ଦର୍ବାମ ପାଇସିରିଶୋ, କାହିଁକିମାତ୍ରା

LVIII საუკუნეში პირველმა ევროპულმა ქართულმა ტეატრმა, თავისი ახერ-  
ძობით, ინტერნაციონალური სულისყვე-  
თებით, პატრიოტულმა, დიდი პატივი  
დახდო მომდევნო საუკუნეშის საქარ-  
თველოს კულტურას და დღვევანდელ ქარ-  
თულ საბჭოთა ოფატს. იგი არა მარტო  
საბჭოთა კავშირმა, არამედ საზღვარგარ-  
ეთის მრავალმა ქვეყნამ ერთბმად აღი-  
არა, როგორც სამაგალითო მსოფლიოში  
სახელგანთქმულ თეატრთა შორის.

პარლა ურუმაბე

„გევე ლირი“ ქართულ სცენაზე

## (წერილი მეორე)

ჩვენი სისტემით აუზიაურის, დაკანონებული უკანონობის, დაგეგმილი ქაოსისა და არაალამინისტრი წრებანისტობის საცუცუ-ნეში, თუკი კვლევ და კვლევ ჩაღაც განმეორდება, ლეთის გულისათვის არ იფექტო, რომ ეს ბუნებრივია. ეს ხმა სამ-ყაროს სცელების ალიარება იქნებოდა.

„ସାଧାରଣ ଉତ୍ତେଷଣାଙ୍କ“ ପ୍ରକାଶ ହ. କ୍ଲିନିକୁଳାବାଟୁଙ୍କ ବୈଷ୍ଣଵୀ ମିଶ୍ରଲେଖକୁ  
ଦା ଏହାବ୍ରନ୍ଦେଶ୍ଵରଗୁଡ଼ା, ଖଗନର୍କ ଏବଂ କିର୍ତ୍ତୁପ୍ରସବକୁ ଆଶ୍ରମର୍କିଳା ଦେଇଥିଲା  
ଦା ତ୍ୱରି ହ. କ୍ଲିନିକୁଳା ତାଙ୍କୁ ବୈଷ୍ଣଵାକ୍ଯାଲ୍ପନକୁ ଅଭ୍ୟନ୍ତରୀନରେ  
ପିଲାଙ୍କରିବାକୁ ପାଇଲା, କିମ୍ବା ବୈଷ୍ଣଵାକ୍ଯାଲ୍ପନକୁ  
ଦା ଏହାବ୍ରନ୍ଦେଶ୍ଵରଗୁଡ଼ା, ଖଗନର୍କ ଏବଂ କିର୍ତ୍ତୁପ୍ରସବକୁ ଆଶ୍ରମର୍କିଳା ଦେଇଥିଲା

მანკიურებანი სულ უფრო მეტ სიცოცხლის უნარითან გათვალისწინება და დამანგრევული მოვალეობას იძენენ — ეს სულაც არა იმიტომ, რომ დაგვარტვუნოს ადამიანთა ყოფიერების უსაშეველობასა და უაზრობაში... სიკვდილის შემდეგ ყვარევარეს „გამოცხადება“, რჩიარდის გარდასახვა რიჩმონდში, ჰიტლერის მეორედ მოვლინება („ას ერგასის დღე“) — სევადასხვა ეპოქების საკარანვალო კოსტიუმებში გამოწყობილი ბოროტების ძლევამოსილი სულა მრავალსახიანი ამაღლის თანხლებით, ლრმა განსხის შედეგია სამყიროს ბედზე, „ადამიანთა წამყვან ვნებებზე“, რომელთაც განსაზღვრავს კაცობრიობის ტრაგიკული წარსული და პოკალიფსურად ემუქრებანი მის მომავალს.

რ. სტურა ა „მეცნ ლინით“ აგრძელებს მრავალი წლის მანძილზე განვითარებად სცენურ ეპონებს. ს პ ე ქ ტ ა კ ლ - გ ა ფ რ თ ხ ი ლ ე ბ ე ბ ი ს . რაგ ერთგვარად აგვირგვინებს ს პ ე ქ ტ ა კ ლ ი - გ ა ნ ა ჩ ე ნ ი . მისი მიზანია იმ ყოვლისწამლებავი ძალის თვალსაზრისით დემონსტრირება, რომელისაც „სამყაროს უცვლელობა“ შეიცავს.

„სამყარო უსიყვარულოდ, სიბრალულის, სამართლიანობის გარეშე, ურთიერთობაზე და სინაზის გარეშე, ურთიერთობაზე და სულ ერთი, ახალგაზრდა იგი თუ ხნიერი, განწირულია სიბინძურება და სისხლში სათრევად ყისასტიკება და სიკვდილს შორის. შესაძლოა, მთელი ჩვენი პლანეტის შპატაბებში „მეღვე ლორი“ არის პიესა თაობათა ბეჭები, პლანეტის ბეჭები<sup>1</sup>.

ეს სიტყვები ეკუთხის თანმედროვეობის ერთ-ერთ გამოწენილ რეაციონს ქორჯო სტრელერს. მის დღიურებსა და წერილებში ასახული შექსპირის „ლიონე“ მუშაობის პროცესი იმის დასტურია, თუ რა სახიფათო და მრავალსაფეხუროვანია მისადამიმები ამ ტრაგედიის „რეალური“, ანუ თანმედროვე აზრის მისაკითხავად და ჩვენს საუკუნეში რა დიდი პასუხისმგებლობა ეკისრება ყველას, ვაკც შეძელებს იყოს მისი განმშრატებელი, უამავალი მაყურებელსა და დიდი ტრამატურგის, „საილმოლ ჩანატერტს“ შორის.

თეატრის გშები წინასწარ, მართლაც ამოუცხობია, და ამაში კიდევ ურჩქოს დაგვარჩმუნა პრემიერამ. ჩვენ მიერ რეაციებიც აღრე ნანას სულ რამდენიმე ახალი სცენა დაემატა, მათ შორის საფინალო — ლირის მიერ შექმნილი სამყაროს დაღუპვის სცენა. აღმოჩნდა კი, რომ სწორდე მათში იყრის თავს სტურუასეული სპექტაკლის ცველა „მალისტიერი ხაზი“, მისი მთავარი იდეა მყისვი წირმოიშვა „მთლიანობის“ შეგრძნებაც. ნათელი გახდა ისიც, რომ ეს სპექტაკლიც მნიშვნელოვნად შორედგა „ჭეშმარიტ შექსპირსაც“. რ. სტურუამ ამჟრადაც იმასთვის მიმართ შექსპირის პიესას, რომ მის რტაგიულ შინაარსზე დაფუძნებით, სცენები სახელში და სიტუაციებში გამოხხატა სამყაროს წარსულისა და აწყოს, მისი სამომავლო პერსპექტივების საყუთარი ხდედა.

თავიდნევე ხაზგასამელია, რომ ის საშუალებები და ხერხები, ორმეტაც იყენებს რაფისორი, უპირველეს ცოდნისა, გამაზნულია აცენტი ქრედიტის გრძნობად, უძინებულ აღმასზე, რათა „შერქას“ მაურტებელი, ამულოს იგი შეკრუეს ადამიანური დაუძინებლობის შემზარევი სურათებს ხილვასას, სიძულვილის, გაუმაძლობის, სიხარბის, თავშეუკავებელი ვნებების პარტაშის ხილვისას, ფხიზელი თვალით შეხედოს სამყაროს, შეიგრძოს, რომ მთოლოდ მის აქტაზე მოქმედებაზეა დამოკიდებული სამყარო უწინდებურად უცხლელი დარჩება იუარა. იმ, სპექტაკლის ძრითადი მიზნი და აქ იმდენად დარტა ბერტოლტ ბრექსტ, რამდენადც ანტონენ არტოს უასლოდება რეკისორის უანტზე, მასი უსაზღვრო გამოშვინებლობა, თეატრის მიზნისა და დანაშრულების გავება. თეატრი შოკის, თეატრი სისასტრიეს — „წმინდა თეატრი“, მოწოდებული იხსნას სამყარო სისასტრიესაგან — იმ, ის სადადგო კონცეცცია, რომელიც რ. სტურუას ახალი ნაწარმობის საფუძველში ძევს.

გაეხსენოთ პიტერ ბრუკის დახასათხება არტოს წარმოჩენილი თეატრისა და შეუცავადოთ იგი რუსთაველის თეატრის „ლირს“: „ეს ის თეატრია, რომელიც შევი კირიეთ დაატყდება თავს მაყურებელს, წაშლავს მას, ზემოქმედებს ანალოგიების მეთოდით, ახალოებას. თეატრი, სიღაც მოვარია არა პიესის ტექსტი, არამედ თვით პიესა, თავად მოვლენა, რომელიც მის საფუძველში ძევს“ და შემდეგ — „მას (ანტონენ არტოს) სურდა, რომ მათ (მსახიობებს) ცოცხლების გარეშე საშუალებების მოუხმობლად შეექმნათ ძალადობის სკოცნერი სახეების უსასრულ ჯევე, რომელსაც შეეძლო გამოეწვია აღმიანის შეგძინის ძლიერი შეძერა... მას სურდა, რომ თეატრს თავის თავში მოეცა ყველაზე რა ის, რაც ჩვეულებრივ ომებისა და დანაშრულებების წალხვედრია. მას სურდა, რომ მაყურებელს დარბაზში უარი ეტკა თავდაცვაზე და ნება დაერთო საკუთარი თავის განგმირვის, გაყრუების, შეშნების, ძალადობის და, ამავე დროს, ენტეგით აღსების, რომელსაც უდიდესი ფეოქტებადი ძალა განაჩინია“.<sup>2</sup>

„დღესმეტ მთელი სამყარო ასე დაინგრევა“ — ამბობს პიესაში გონებაშეშლილი ლირის „შემყურე გლოსტერი“. ლირის „პარალელური“ გმირის ეს წინასწარმეტყველება სტურუასული დაგვის „ზეამოცანას წარმოადგენს. სწორედ ეს აზრი „მოაქვთ“ კულმინაციური მომენტების „მეცხრე ზეირობებს“, იგი მსჭვალავს სპექტაკლის მთელ სახიერ წყობას და ბოლოს, ახდება კიდეც უანალში ნაწილებად დაშლილი სამყაროს სახით.

თუკი წარსულში ამ პიესის სცენური გადაწყვეტის მთავარი ამისაგალი იყო მეცნიერებას შეიცვალა, უკანასკნელ აზტლეულებში მდგომარეობა არსებითად შეიცვალა. წინა პლანზე წამოიწია დიდი ინგლისელი დრა





ამ სპეციალში „გაყოფის“ სცენა — მისი ინიციატივის სულიერი ასისი შეკუთი მანიფესტაციაა. იგი აუცილებელია მისთვის, რათა საბოლოოდ დაწმუნდეს, რომ მის მიერ ადამიანებში ჩადებული აზრისა და ქცევის პროგრამა შეუცემებელად მოქმედებს. და დარწმუნებული ამაში, იგი ვერავინით ავილდობებს მსურველებს და ამითვე არღვევს იმ მაგიურ წრეს, რომელიც აეძღვდა საიმედოდ უზრუნველყოფდა მის ხელშეუხებლობას. ამავე წმინდან შედის ძალაში „ბოროტების მემკვიდრეობითობის კანონი“. ამ სპეციალში ლირის მთელი მისამართი და მისამართი არ არის მის მიერ დათვალისწილი ბოროტება, რომელმაც ამაზებზენი შეტანილი გარე-მოში რომ შეუძლიათ არსებობა.

გაბრუებულია ძალაუფლების მაგიო. რიგანის სასახლეში გამართული მისკარადის სცენაში მუყაოს სამეფო გვირგვინით გამოცხადდება, ოქროთ ამქარებულ ბალახონში — სასაცილო საკარნავალო ფაფურა, უცნაურად შესახედავთ ახალგაზრდების გარემოცვაში, რომელთათვისაც უფროსების სიყვარული გალაულების რეგალიებისადმი არაფერია, თუ არა სასაცილო და უაზრო აკვარტება... და სერთოდ, გლოსტერი თავისი გულუბრყველო მსახიობობით, მუდამ შეფერიახებული იმით, რომ არავინ მიუხედეს სიღდუმლო გატაცებას თავისი უთავბოლო გადატებითა და შენიღობისადმი ტრფალით, „ახალგაზრდებს“ უმოწყალო დრო-მოქმულ არსებად ეჩვენება. ისინი მას საფრანგებილ კი არ აგდებენ და როდებაც „ბებერი მელა“ დაკარგავს ჩვეულ სიფრთხილეს და უნებლიერ მხელს საკუთარ თავს, ანგარიშს უსწორებენ ისეთი დაუნიდობელი მეოთლებით, რომლის შესახებაც გუმანითაც კი ვერ მიტვდებოდა, მიზებდავად თავისი მდიდარი კარისკაცული პრაქტიკისა ლირი — ჩხივაძის კარზე.

„ახალგაზრდობა — შერისხებაა“ — რ. სტერუას სცენეტიკულის ეპიკონაფად გამოდგება პ. იბერიის ეს სიტყვები, რამეთუ, აქ „ახალგაზრდები“ თავიანთი მამების სისხლი სისხლთაგანი და ხორცი ხორცთაგანი არან, მასებისა, რომელთაც შექსპირის გმირთა კეთილშობილების ნატამალიც კი არ გააჩნიათ და თუკი ისინი გამოიყურებიან „საცოლაც და დაკარგულ“ არსებებად, მხოლოდ და მხოლოდ იმიტომ, რომ მათი ცილა გაცლებით უფრო სასტუკი და უმოწყალო აღმოჩნდა.

საკარისი იყო ლირი განცდომოდა ძალაუფლებას, რომ ცველა, ვანც აქაძე „არავინ“ იყო, საკუთარ ინდივიდუალობას იძენს. პირველი გარდაიქმნება ედმუნდი. უსახური „კლერკი“ მოულოდნელად ამელიერებს მეფისტოფელურ ზენა და ნირს. იგი უკვე მოძრაობის შემბრიველ ბალახონში როდის, არამედ ფრავის მსგავს კოსტიუმში. ფრავიდან შიგნითა პერანგი მოუჩანს, ხოლო ფრავის ზურგის კალთა, გრძელი და შეუსაბამო, თითქმის იატაკამდე დასორევს. მთელი თავისი იერით და შინაარსობრივი ტევადობით ედმუნდის სახე სცენეტიკულში გვაიძულება გვინსხვოთ არა მარტო ბულგაკოვის ეშმევები, არტისტულად რომ იგდებენ მასხარად უგუნურ კაცობრიბის, არამედ XIX საუკუნის ლიტერატურის ერთ-ერთი ცველაზე პირეუში გმირიც, ედმუნდივით პირაპირი შემცვიდრე ბოროტებისა და მისი „საკარამენტული“ ფორმულა: „თუ ღმერთი არ არსებობს, ყველაფერი ნებადართულია“

სწორედ ამ ჰიტყვების აზრია ჩადებული ედმუნდ — ხიდაშელის სპორგრამო მონილოგში, რომელსაც იგი შექსპირის გმირისაგან განსხვავებით „მაყურებელზე“ წარმოთქვამს. იგი საგაროდ ამხელს თავის უგვარომობას, თავს იწონებს ამით, კარგად ესმის, რომ, ბოლოს და ბოლოს, მისმა ღრმ დადგა — ახლა მან, რომელიც მხოლოდ ერთ ლოთავებას, „ბრნებას“ ეთაყვანება, უნდა მოიმეს „ცველაცერი ნებადართულიას“ ნაყოფი, უკვად უნდა დააჭილდოს საკუთარი თავი „უფროსებისადმი“ მონური მოტივილების წლების გამო.

წარუდგება რა მაყურებელს ახალ როლში, აქერად იონბაზობს, იმანქება, გვემოს ატანს ყოველ სიტყვას, თავის ყოველ მოძრაობაში ტებება მონიცებული თავისუფლებით, სრული დაუსკელობის შეგრძნებით, რომელიც მას — გარეწარს — შერისხების უსახლვრ შესაძლებლობებს ანიჭებს.

იმისთვის, რომ კიდევ უფრო მკვეთრად წარმოაჩინს ბოროტება, რ. სტერუა ამჯერადაც მიმართავს თითქოსდა შეუთავსებელი საშუალებების — სილამაზის და მანკიერების, ამაღლებულისა და მდაბლის შერწყმას სცენეტიკულის სახეებსა და



„შერტისმიერა წამოვწევა ლარს იმათი სხინდაც. ვინც ნებაყოფლობით იწილადა მისი ხევდრ. მათი სუვარული და თანაგანცდა არ „აეკოლშობალებს“ მას ტრა-  
მალის სცენებში, მის თანამგზავრებსა და მას შორის არ არის ის ადამიანური სი-  
თხო, ის განსაკუთრებული სულიერი სიახლოეს, რომლითაც პირსში აღმგები-  
ლია „განკიცხულოთა“ კვშირი.

ఆ ఈ స్క్రేట్‌యాలశి క్యంతిఱ ఆస్కాయిన శుభరం తాల్మస డగస లొనీసా ఈ గల్లస్‌ట్రేఫర్స్ మెమ్ప్యోపిల్ర్‌బెట్టాన్. ప్ర. కొనెండోల్స శైస్‌స్ట్రోబెట నొగి శుభరం „బాధిక్కచ్చెప్పుల అంశగాబోర్-దాస“ మెగ్జాగ్‌గోన్జెబ్స క్యెగ్ని సాయ్‌యున్సి 50-టాగ్ నొ ట్లెబోలి రుధామిటాం, కృష్ణరూ ఉబ్‌వ్రాగ్-బొస్యుల్లం గమింపొల్లెబోల డాఖిల్‌బెగ్బెశ్చుల శైస్‌స్ట్రోబెస్ గమింస. మిసి „ఎథెంబో“ గాయం-టోలి స్క్రేనాశి గాపింటంబెశ్చుల్లా అన్న మెంటల్మండ మిసి అంశ్మంటంబోత లొనీసి ఉసామాంతాల్మండిసి గామ, అంశ్మాల్ ఇమిసి స్ట్రోంగ్‌వింగ్‌టాప్, రుథ గామింపుగాంస్ లొనీసి సామ్యాఖ్యం ఉప్-హాంపిసాగాం. ఆస్ట్రే మిసి అథింబోలి గామింపుల్లోనా ఇమిసిప్, రుథ నొగి మొగ్బెంబోల్సిస, థిస ఏ స్టూప్స డ్రైమంట్‌బొల్లోసి ఇంట, వ్యాంగ్ తాల్లు కార్నెంబోల్స „తమిశిల్స ట్రో-స్టేబ్స“. ఇమింట్యుబో రూ లొనీండ ఉస్త అంగామించుక్ ఆప్‌బెంబ్‌స్, నొగి మిసింగ్‌సి గామింపుల్లా, టాన్‌మగ్‌శొర్లో, మ్యోప్‌శొర్లో, మాగ్‌కుమి అన్న మెగ్గంబోల్లా, దా లొనీ ఏసాఫ అన్న ఇసిన గ్లో మా-ర్టో, రుష్మంట ఇంట గార్ట్‌మాప్‌శొర్లో, వ్యాంగ్ తాసిసి మింట్‌ప్రో ఉప్పో శ్సిట్‌మాన్ „మిసి స్క్రేఫ్లాంక్ నొప్పిస్“. రూ మాన్‌కాప్‌ల్స్‌రో సింగిపుర్‌లో, మాగ్‌కుమి అంగింట ఉప్పింబో నొగి „ంత్రోగ్‌ల్లో ట్రాల్‌సంట్రమిసిస్“ (ప్రథమాన్ — ప్ర. ఎంగ్‌లాండ్) స్ట్రోలిసాయ్‌ఎం గథిసి గాయింపుల్లా, క్యెద్దాగ్ రూ మిసిసి అంగామించుక్ ఉప్పింశుల్లాసి మింబ్‌ప్రోల్సి, అంగమాంట టాగ్‌పాల అనీసి. మిసించాప్ క్రి (ప్ర. లెంటోప్‌గిల్లి), రుథమిసింఫి లొనీల్ — నొగ్గుప్పో గుల్ఫ్‌శ్రీంగ్‌ల శ్రీనగ్ంగ్స వ్యుల్మిన్, అన్న అనీసి మిసింఫిమి మాఫ్లుంగ్‌ర్టోత గమిస్‌క్వాప్‌ల్లా. రుథ్‌ప్రోబ్‌సాప్ లొనీ థింమిసిసిసి మిసి మెంబ్‌బెంబ్ ర్టొల్మిస, రూతా గాంతింబో ఈ అం టాల్మిస టాంగ్‌పాల్ అం గాబ్‌ప్రోప్‌బెంబ్‌ల్లా సాయ్‌యుంటాం అంట్‌క్యూట్‌మ్యుంగ్‌బోత, మిసించాప్ గామింప్‌మ్యోల్ప్‌బెంబ్ గామింప్ క్రా క్రా శొపి క్యాబ్, ప్యోల్‌శ్చో శుభరం మెర్తాప క్రి — ఉప్పింబ్‌ల్లా లొనీసి అం దాంశ్చో మొగ్‌మింటాంబ్ మెర్తామింటాంబ్‌శిసి గామ.

ლირის ტანგვა, მასში დამატებულობის გამოხატვები გამოძახულს არ პოლონებს მის თანამშენებულებში. ისინი ოვალურზე დაშველნი არიან მისადმი, ისევე როგორც დოფესაც თავად ლირი იკა სხვისი უბედურებასაღმი და ერთ მარტობაში ჰერებნებს, რა ბინძურა, დაუნდობელი და არასამართლავანია სამყარო. ლირი — ჩინვაძე აცნობებულებს, თავის განუყოფელ თანაზიარ კავშირსაც ამ სამყაროსთან და მის კონკრეტული რა არის ქუჩილის მიზნი?”, „რატომ აქეს გონერილის ქვის გრძი?“ — საკუთარი თვეის „გახსნის“ მტანჯველი სურვილია. იმის გაგების სურვილი, თვეად რა უქვეს „გალის არეში“. მაცვე დროს ლირი — ჩინვაძის თეოთ შემცენება უთანასწორო ბრძოლაა მასში გამოიყენებული ადამიანისა უწინდელ ლართან, დაუნდობელ და თვეის, მოქმედებებში წინდაწინ გამოუცნობ ლართან. მასში გონების წუთოერი განათება იცვლება რისხეით, უმართვით სიბრაზით, სასტრაციად და დაუნდობლად შერისხების სურვილით. და ამ უნაყოფულ ბრძოლაში, ისევე როგორც ჟეილებში საკუთარი თვეის „შეცნობაში“ — ლირის შეშლის მაზზებია. ძალზე ლრმად ჩაიხედა მან თვეისი დაბინდული სულის უფსკრულში, ძალზე გარევევო წარმოუდგა ლირს მასზე მინდობილი სამყაროს წინაშე ჩადგინდა გამოსუსილველი ლოდვეს მთელი სიმიმიტ.

და თოქოს ლირის მღვრეულ გონიერაში ასხული წარმოსდგება ჩეკინ წინაძე მისი ქვეყანა, უპატრონოლ, ბედის ანაბარალ მიტოვებული. ერთი სისტემის ადამიანები უსასტიკესი დაუნდობლობით უმკლავლებიან ერთმანეთს. ერთომეორის მიყოლებით წარმოშობიან სკენა-კადრები, რომლებშიაც შორეული ეპოქები „ხაზური და მრისხანება“ მიმდინარე ასწლეულის შემსა და სასოწარკვეთას ერწყმის, და ჩეკინ წინაშე უკვე ლირი როდია, არამედ ოვით კაცობრიობა, თავისი ვნებების უმძიმეს ტრირის რომ ეზიდება უსასრულობასეკნ მიმართულ გზაზე. მიზაზე ადამიანები კი არა, ვევდა შევი კიები იყლანებიან და „ქათისი კულავ გამოცურდება დღის სინათლეზე“... და ლირის შეშლილი სამყარო ინგრევა... ლირი და მკვდარი კორდელია რჩებიან ნაგრევებში, ბოლსა და ბულში. შექსირთან უბეფურებით ამაღლებული „ჩიერთა“, აქ კი სრული უსაშევლობის სიმბოლო — სიცოცხლემის გილი შეშლილი მოხუცი, რომლის ფეხთ განრთხმულია მის მეტ დალუპული სიყრმე, სიცოცხლე...

<sup>1</sup> ჭორგო სტრელერი. თეატრი ადამიანებისათვის. მ., გამომც. „რადუ-გა“, 1984, გვ. 143.

<sup>2</sup> ვიტერ ბრუკი. ცარიელი ქვერცხი. „ქროგრესი“, 1976, გვ. 98-99.  
<sup>3</sup> ჭორგო სტრელერი. თეატრი ადამიანებისათვის. გვ. 143.

პოზიცია — დედაბოძი „ქებაი და დიდებაი ქართულისა ენისაი“. მასზე გამლალია სამსახურის იძერიული დაწერერლობისა (ასომთავრული, ნუსური, მხედრული) და მომიებულია ჩეკინი ერთონული ხატ-ნაშენების გადმოდინების წყარო. ჯერებითა და ბრუნვის ნაშენებით დამშევნებულ დედაბოძზე ამოჩეუსართმებულია ითანა-ზოსიმეს სიტყვები: „ამა ენასა შინა დამარტულ არს ყოველი სიღმღმღლი“. კი კავკავების ლარიკასთან, პროზასთან, პუბლიკურიკასთან ერთად, რომ-ლებშიც ჩიერთალია ამაღლებული გრძნობა. შეცვეარი ბრძოლა ჩეკინი ქვეყნის აღმართებისათვის, დიდებულად კლერი ცნობილი კომპოზიტორის ოთარ თაქ-თაქიშევილის მიერ სცენიკალურად ამ საღამოსათვის დაწერილი საღლესაწაულო ქორალი — ტომ წარუდგვე წინა ერთა“ გვნიდის, ორლანდისა და საყვარებისათვის, კონსტანტინე გამსახურდისა ბრწყინვალე ესსე „ერისმთავარი“ და ნათელმფენი ელაპტარი.

ფრერად და სმენად ქცეული მოხევები მოხიბლა ეროვნულ-განმათვალუ-ლებული მოძრაობის ბელადის დაზმა აზრებმა. მათ იგრძნეს მისი ზარდმუმტა ძალა და გაუტეხელა ნება. ისმოდა სიტყვა სიყვარულისა, ერს რომ სულით განგანს და გაწმენდს. სცენიდა თა ჰერხდა ხმა სიმართლისა, ერს რომ აღმაღლებს.

შექმოვიდებულ ამა მოხევებს მოყრაბებით ეკავათ ხელში ნატიფი ფორმის შოსაწვევი ბარათი. დამშევნებული ილია კავკავების ხელწერით: — „ტყემ მოისპა ფოთოლია... ყოველმა მათგანმა კეღელზე დაიკიდა აუიშა: ლეინისიურ ფონზე ზარი წარწერით — „აგვიორია სიყრმიდვე ჩეკინ ქართლის ბედმა და და გვერდახონ, ჩეკინ მის ძებნით დავლით დღენი“ (აფიშის ვერორია არქიტექტორი გიშლი გიგილია).

## ОО҃ЕРНО СЕСТИИИ

### БЕЛОРУССКАЯ ЧАСТЬ

(БЕЛОРУССКАЯ ЧАСТЬ 125-й ЧАСТИЧКА ОБРАЗОВАНИЯ)

„Міністру Інтэрнацыянальнага ўрада! Уважаю, што варто заснаваць народную бібліятеку ў Беларусі...“

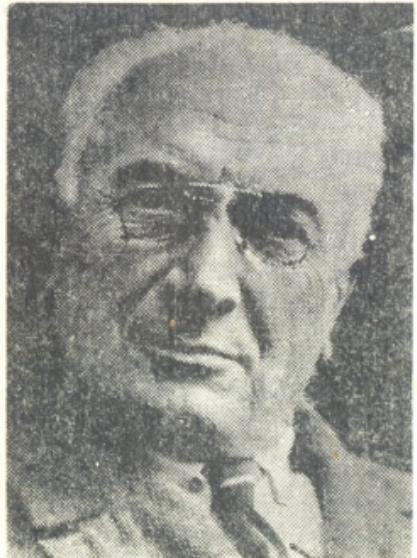
БЕЛОРУССКАЯ ЧАСТЬ

БЕЛОРУССКАЯ ЧАСТЬ 125-й ЧАСТИЧКА ОБРАЗОВАНИЯ

ხვილებდა მცითხველისათვის ქარგად წარმოადგინდა  
ნობ სტრიქონზე — „შენა რაა, რომ უკუკირობისა  
ვენებ შენს დამღლერებს ოსმალეთსა!“

ამავე წელს ინგლისური პრესა დიდი  
ინტერესით შეხვედრია ილია ჭავჭავაძის  
პოემის ინგლისურ თარგმანს. ამასთან და-  
კავშირებით ვალერიან გურია „ცნობის  
უფრცელში“ მცითხველს აცნობდა ინგ-  
ლისური გაზეთის შთაბქვდილებას: „ეს  
პოემა თარგმანია ქართული ენიდგან. დი-  
დად საურადლებოა, ვითარცა ნიმუში  
უცხო ქვეყნის მწერლისა. თავ. ჭავჭავა-  
ძე, უგვევლია, უნდა იყოს საუკეთესო  
პოეტი თავის ქვეყანაში. ამ პოემის და-  
მწერს აშეარად ეტუობა დიდი ნიჭი  
და აღმაურენილი ძლიერება პოეტური  
ფანტაზიისა. უურნალ „აყალებია“—ს შობ-  
უავს შინაარსეს პოემისა და აღტაცებაში  
მოდის ამ უბრალო, მაგრამ ღრმად შე-  
მუშავებულის და სამაგალითო დასურა-  
ობულის აზრით. უურნალი არჩევს აგ-  
რეთვე თარგმანის ენას, წინასიტუას  
ქ-ნ უორდორისას, რომელიც სრულ  
საშუალებას გვაძლევს ქართველთ ნი-  
ჟიერი პოეტი, როგორიც არის თავ. ჭ-ძე,  
საკებით ვავითვალისწინოთ და პატივი  
ვცეთ მის ლირსუსანიშნავ მოლვაწეო-  
ბასო“.

„სიურმიდანვე შენის მიწრაცებითა  
და იდეებით ვიკვებებოდი, ვიზრდებო-  
დი შენის მაღლიანი სიტყვა-ასახვის გა-  
ვლენის ქვეშ. ვიკვეოდი შენებურად მე-  
აზრა, მეწუხარა, მენაღვლა ჩვენს უბე-  
ლიბაზე და შენებურის კაცური-კაცო-  
ბით...“ ილია ჭავჭავაძისადმი მგზება-  
რებით მიმართულ ამ სიტყვებით მსახიო-  
ბმა გვაგრძნებინა ძვირფასი მახწავლებ-  
ლის უერთგულესი მოწაფის გულისძგა-  
რა, გვამცნ და გვაუწყა აღამიანური  
ქმედების ღედააზრი, მიზანდასახულება,  
თუ საიდან იღებდა სათავეს მისი უშრე-  
ტი, განსაცივირებელი ენერგია, საქვეყნო  
საქმისთვის თავდაღების წყურებით. მა-  
მულის თავგანწირული სიყვარული. აკი  
ილიას მაღლიანი სიტყვით ნასახრდოები,



ვალერიან გურია

პოეტის ლექსი „იანიჩარიც“, რომელმაც  
ჩვენდაუნებურად ვაგვანესენა ჩვენი თა-  
ნამოძმენი აჭარელ-ქობულეთელი, სარწ-  
მუნობით მაშმაღლანნი და სულითა და  
ჩვენდაუნებურად ვაგვანესენა ჩვენი თა-  
ნამოძმენი. როგორც უშესით, ეს ლექსი  
ეყუოვნის იმ დროს, როდესაც ქართველ-  
ი მაშმაღლანნი იხევთ ოსმალეთის ქვე-  
შევრდომი იყვნენ და თავის თანამოძმე  
ქართველებთან ყოველგვარი კავშირი გა-  
წყვეტილი ქვითათ. ჩვენის პოეტის აგ-  
ლრმაზროვანმა ლექსმ იხეთ და მო-  
ქმედება და გვლენა იქნია, რომ მაშ-  
მაღლიან ქართველთა შორის დამბადა სუ-  
რვილი რუსეთის შემოერთებისა და რუ-  
სეთის ქვეშევრდომობის მიღება, რათა  
ამით უფრო მეტად დაუახლოებენ თა-  
ვის მამა-პაპათ ძმებს, იმ ერს, რომლის  
სუკეთესო წარმომადგენელმა იხეთის  
გრძნობიერის ლექსით ვამოთქვა თავისი  
მწუხარება იმის ვამო, რომ ოდესშე მა-  
რთლ-მაღლიღებული ოსმალეთის სამეფოს  
სამსახურში პლევნენ თავის სიცოც-  
ლეს“. აქ რედაქტორი უურადლებას ამა-  
6. „თეატრალური მოამბე“, № 5



როგორც მსახიობი, დრამატურგი, რედაქტორი, მუდამ იღწოდა მშვენიერი ქართულიც მისებური ტკბილშემოვანებით მიუწვდინა ქართველის ყურისათვის, შთაგონებდა თავის მოწაფეს ნ. შილუაშვილს, როცა მის დრამატულ თხზულებაზე მიუთითებდა — „გაურტოხილდით, ეცადეთ, რომ ენა იყოს წმინდა, ბუნებრივი, ქართული, თორემ გამოვა ნათრევი და არა ნათარგმნი“.

ილია ჭავჭავაძის ოქროპირობის, მისი არატორობის დიდ ძალაზე არაერთგზის მიუთითებდნ მგონის თანამდებროვენი. მრავალთაგან დაუკიწყარია ვასილ ბარიოვის იშვიათი ხატუანებით აღმოჰდილი. მოგონების ფურცელი:

„... პირისპირ ვნახავდი ილიას, ვიუბნედი მასთან. რა კაცოფილებით მავსებდა იგი სიახლე... მეტადრე ღრმად მოქმედებდა ჩემზედ მისი შეკელობა... ძნელი იყო ილიასთან კამათი... მარჯვედ იჭერდა მეტოქესაგან ნატყორც ხაბუთს... მისივე ფანდით აჭანჭლარებდა მოპირდაპირებ... მუხლზედ დასცემდა. მაგონდებოდა ხალხური თქმა: მიდის გმირი უირალოდ:

- გამარჯვება, ალხართან!
- გაგიმარჯონ!
- სად მიხვალ?
- საომრალ.
- იარალი?
- მტერი მოიტანს“.

ცნობილია, რა დიდი აღტაცება გამოუწვევია ხალხში ილია ჭავჭავაძის გამოსახოვან სიტყვას სიონის საკათედრო ტაძარში რომ წარმოატვას გურია-ხაშეგრელოს ეპისკოპოსის, უოვლად სამღვდელო ალექსანდრეს ფოთში გამგზავრების წინ. ილიას მეტოქეტყველების ამ უბრწყინვალესი ნიმუშიდან რამდენიმე ურაზის გახსენებაც საკმარისია:

„... უღონობა ქვეყნისა მარტო უფულობა და უქონლობა კი არ არის... არაშედ უფრო ისა, როცა სათნოებიანი, კეთილ-მოქმედი, მაღალ-ზეობის კაცი არა

ჰყავს. სიმაგრე, ქვეყნის ძალულობების უმნახველი და გამდიდებელი ქვითები აღამიანის ცხოვრებისა მარტო სათნოებაა და მარტო სათნოებიანი კაცი ქქმნის ამ წუთისოფელს ტაძრად.

თქვენი ცხოვრება სათნოების სკოლაა ჩვენთვის და ამიტომაც მარტო ერთი ხსენებაც თქვენის სახელისა ჩვენი მწვრთნელია...

აღიღე კვერთი ესე და წარიყვანე ერი შენი გზასა სიმართლისასა და სათნოებისასა“.

ალნიშვნული სიტყვა 1898 წლის 20 მაისს გამოაქვეყნა ვალერიან გურიაში „ცნობის ფურცელში“, ხოლო რამდენიმე დღით ადრე საზოგადოებას აუწყობდა:

„17 მაისს სიონის საკათედრო ტაძარში თავადმა ილია ჭავჭავაძემ მიმართა კისკოპოზისა მშვენიერი სიტყვით... ჭ-ძის სიტყვამ მეტად მძღვავი ზედ გავლენა მოახდინა უკელაზე და მრავალი ცრემლი აფრეკვევია. თვით ჭ-ძეც ძრიელ აღლევებული იყო მხცოვანი მშეემს-მთავრის გამოთხვების დროს“.

ილიას სიტყვის სწორედ ეს დიდი ზემოქმედების ძალა უკარნახებდა რედაქტორ-გამომცემელს თავისი გაზეთისა თუ ფურნალის ფურცელებზე მეოთხეველისათვის მიერთოდებინა მგონის ღრმა აზრით აღმოჰდილი წერილები. 1908 წელს ურნალ „ნიშალურის“ სახალწლო ნომერში იგი აქვეყნებს ილია ჭავჭავაძის წერილს „რა გითხრათ, რით გაგახართო?“ და ამით, ცხადია, თავის სულიერ მჩქამს-საც გმოხატუას. აქვეა დაბეჭდილი ილია ჭავჭავაძის პასუხი ქართველი სტუდენტებისაგზი, რომელსაც ახლავს ვალერიან გურიას შენიშვნა: „უმეველია, მეოთხევების გულდასმით წაიკითხავენ ილიას პასუხს ქართველი სტუდენტებისაგმი და ბოლო სტრიქინებში ამოიკითხავენ ილიას რჩევას: „გიუვარდეთ თქვენი ქვეყანა და ამ სიყვარულს ანაცვალეთ უკილასერიონ“. სწორედ ეგ არის მთავარი მუხლი ილიას ანდერძისა და

ჩვენც, ვისაც კი ქართველობა სწამეს, ეს მარტივი ანდერძი უნდა გავიხადოთ ცხოვრების საგნაცა!”

გასაგებია ის სულისშემძრავი ტკივილი, რომელსაც ვალერიან გუნიას წერილი განგვაცდევინებს. ქართველი ხალხის გულის ვარამს, ხელსისხლიან არაკაცთა მიმართ საზოგადოების რისხვას, მძღვანელებას და ზოზღას ასე გამოხატვადა მსახიობი იმ უმძიმეს დღეებში: „... ხალხის გულის და სულის მესალუმენი, დათოსაგან ნიჭით ცხებულნი და ჩიხულნი არა კვდებიან, პირიქით, რაც დრო და უამიგადის, უფრო მაღლდებიან და აფართოებენ სივრცეს თავის მაღლიანი ზეგავლენისთვის.“ ხოლო 1908 წელს წერილში „წარუხოცელი სირცხვილის წლისთვავი“ კვლავ უწევოთობით აღნიშნავდა „ნიშალურის“ რედაქტორი:

„შარშან, ვი აგვისტოს, ხუთშაბათ დღეს, სამის ნახევარზე საგურამოს გზაზე ტკივიებით დაცხილეს საქართველოს შუბლი. ილია ქავეგავაძე ერთადერთი კაცია ჩევრიში, რომელსაც მსოფლიური, კაცობრიული ელფერი აქცევია: ჯერ, არ დამდგარა ილიას დიადობის აღნუსხვისა და დაფასების ხანა, ხოლო რაც დრო გავა, წლიდან წლამდე თანდათან უფრო გაიზრდება, გაბუმბერაზდება, ამ-აღლდება უმწვერვალეს კენჭერობიდე ილიას მნიშვნელობა — უკვდავი დიადობა.“

განსაკუთრებით გამოხარისევია ვალერიან გუნიას ლვაწლი, როგორც რედაქტორ-გამომცემლისა. ამას თვალნათლივ ცხადყოფენ მის მიერ დაარსებული გაზეთი „ცნობის ფურცელი“, უურნალები — „საქართველოს კალენდარი“, „ნიშალური“, „საქართველო“, „ერთობა“, რომელიც გამოვიდა სხვადასხვა სახელწოდებით — „ბურჯი“, „დალა“, „თეატრი“. უმძიმეს ვთორებაში დაიწყო უურნალმა „ნიშალურმა“ არსებობა. ის იყო, პირველი ნომერი მიიღო მკითხველმა, რომ მეორე ნომერს მომჟავა დამატება,

რომელმაც ქართველთა უპირველეს მუსიკურის ისკაცის საზარელი მკვლელობის ამბავი აუწესა საზოგადოებას. ამ დღიდან მოყიდებული 1909 წლამდე — ვალერიან გუნიას რედაქტორულ მოღვაწეობის დასასრულამდე, სისტემატურად ქვეყნდებოდა მასალები, მიძღვნილი ილია ჭავჭავაძისადმი. უეიძლება ითვას, რომ უზრნალები „ნიშალური“, „საქართველო“, „ერთობა“ პოეტის გარდაცვალებისა და გლოვის ერთგვარი მემატიანეა, რაც თავისთავად, ცხადად მეტყველებს მსახიობის დამოკიდებულებაზე მგონინისადმი და, ამასთან, ნათლად დაგვანახებს ამ დიდი მოღვაწისა და ადამიანის მღელვარი, შთაგონებით აღსავს ცხოვრების გზას.

საგულისხმო ვალერიან გუნიას ერთერთი კორესპონდენცია „აქეთური, იქეთური“, რომელიც დაბეჭდა „სკვითის“ ხელმოწერით 1909 წელს აღმანას „ერთობის“ პირველ ნომერში. ამ წელს გამოვიდა ია კარგარეთლის მიერ უეიძლებილი და ნოტებზე გადაღებული ხალხური სიმღერები, რომელშიც უცვიდა ხალხური ლექსი „მოპელეს ილია“. აღნიშნული ლექსის გამო დასახელდებულ კორესპონდენციაში ვ. გუნია შენიშვნას: „ნიმღერებს შორის განსაკუთრებული აღგილი უნდა ეკიროს ილია ჭავჭავაძის სახელშედ ხალხის მიერ გამოთქმულ სიმღერას და ლექსს. ეს ლექსი და სიმღერა ცხადყოს, რომ ქართველს ხალხს გმირების ქება არ დავიწერები და ილიაც ამ გმირთაგანი ყოფილა, რომელსაც ხალხის გულში მაგრა შემნია ფეხი მოყიდებულია“.

პოეტის დიადობის ღრმა რწმენით, მისდამი სინაზულითა და უკიდეგანო სიყვარულით, უსაზღვრო მწუხარებითა ასახეს ცველა წერილი, რომელიც მიეძღვნა ილია ჭავჭავაძეს იმ საყოველთაო გლოვის ფასს ვალერიან გუნიას მიერ დაარსებულ უურნალებში — „ნიშალური“, „საქართველო“, „აპაკის დღენი ხა-



ქართველობი", „ერთობა", „ბურგი", „ძალა", „თეატრი". ამ ღრმა განცდითაა გამჭვივალული იაკობ გოგებაშვილის, რიშ ბბბას (ალ. სარაჯიშვილის), ია გალაძის ბბბას (ცინცაძის), შემცელ-ბეგ აბაშიძის, გომირი (ცინცაძის), შემცელ-ბეგ აბაშიძის, გომირი (აზირეგიბის), სიმონ ქვარიანის და სხვათა მიერ მეტად მგრძნობიარე. მღვდლამ-ბით დაწერილი სტრიქონები.

უფრნალების უურცლებზე ერის აშ-საერთო მწუხარების, მგლოვიარე საქართველოს ფუნქციე ღრმად შთამბეჭდავია მგლის თანამებრძოლისა და თანამოაზრის დიდი აკაკის სახე, მისი უმშიმესი სულიერი განტუბობილება, რომელსაც ასე დასამახსოვრებლად გამოყენები პირის თანამედროვენი.

იმ უმშიმეს დღეებში აკაკისადმი ქართველი საზოგადოების განსაკუთრებული ურალება, მისღმი უდიდესი თანაგრძნობის გამეღლავნება და მშობელი ქვეყნის დიდი მოამაგის, უსწორო თანამოკალმის დაკარგვის გამო შემთხვევითი არ იყო — ილია, აკაკი, — ეს ხომ ერის სალოცავი სახეები იყო და მარადის იქითაც ვერ წარმოედგინათ მათი გაცალკევება. „განა მოკვდება აკაკი? და ანუ მოკვდეს ილია? მათ სსოფნას მხრალ თავკანს სცენებს იცემს იცერის შეილთა შეილთა, — ამ სიცემს იცერის შეილთა შეილთა, — ამ ღრმა რწმენით და თავკანისცემით მიმართავდა მგოსნას ლექსში „აკაკი“, „იმერელი ქალი“ (ლიდა მგალობლივის).

შერილში „აქეთური, იქეთური“, რომელიც აღმანას „ერთობაში“ დაბეჭდა „სკვეთის“ ხელმოწერით, ვალერიან გუნია აკაკის იუბილესა და ილიას მეცლელობის საქმის გამო შერდა: „ილია მოწამებივემა სიცემისა და გლოვამ, აკაკის ნიჭმა და მაღლიანმა იუბილემ საოცრი, სააჩაე თვითშეგნების და შემცენების რევოლუცია მოახდინა ჩვენში. ამ ოთხისაუთი წლის წინედ უკველი ჩვენთავანი სიზმარეშიც ვერ წარმიიღენდა იმ მოლიანობას, იმ დაანაწილებულ და დაჯუცმაცებულ ჭილუთა შეკოწიწ-

ბას და შედუღებას, რომლისმას შემდეგ და მნახველი მოელი საქართველო იყო 1907 წლის 30 აგვისტოდან 1908 წლის 7 დეკემბრიდან აკაკის იუბილე რაღაც ზღაპრული აპოთეოზი იყო ქართველთა განუკრებლობისა და მოლიანობისა“.

1908 წელს ვალერიან გუნია უურნალ „ნიშალურში“ „მინალირეს“ ხელმოწერით აქვევნებს წერილს „ლე ტოლსტოი და ილია ჰავეგაძე“, რომელშიც რედაქტორ-გამომცემელი ავლებდა პარალელს ამ ოზი აღმანის ცონკრებაში და აქვე აღნიშნავდა: „ექნება მკითხველმა გაიკვირვოს ზემო აღნიშნული სათაური. გასაკვირი არის რა.

ორთავე დიდებულ აღმანის ცხოვრებაში ბევრი რამ არის საერთო...

ლე ტოლსტოის, როგორც ილიას, ცხოვრებაში ბევრი სიმწარე უწვენევია... ორთავე დიდებული ნიჭისა, მაღალი გონების და უზენაეს სისცეტაცე-სიწმინდის პატრონი იყვნენ.

სიმართლე, სათნოება, კაცომოვარობა და ძალა, ზეობრივი, სულიერი სიტყიცი და შეურცევლობა ორთავეს თვისებაა.

ლე ტოლსტოი თუ საუკეთესო მწერალის რუსეთის მიწისა, ილიაც საუკეთესო შეილი და მეგობარია მრავალტანჯულის დათისმშობლის ხდომილის ქვეყნის იურიისა...

ილია ჰავეგაძეს წინაღუდგა ჩვენებული სიცემებირე, შებლ-გაერულ-გაქვა-ცებული დემაგოგია...

ლე ტოლსტოი „უწმინდესა სინაზმა“ ცელებითდან განდევნა, როგორც ულმერთო და ათეიისტი“...

ვალერიან გუნიას ხანგრძლივი საგამომცემლო მოღვაწეობა ნათელმეტებელია იმ კეშარიტებისა, თუ რაოდენი ერთგულებით, სულის სინაზით, განუზომელი სიცემისა და შემცენებით ატარებდა გულში ილია ჰავეგაძის ღრმა სხვნას, რაოდენ თავკანს ცემდა მსახომბი მგოსნის ნათელ იღეალებს.

ჩვენი

ყოფილი

რედაქტორი

80 წელი შეუსრულდა ჩვენი ეურნალის ყოფილ რედაქტორის, ცხობილ ქართველ კრიტიკოსს ერემია ქარელიშვილს.

ერემია ქარელიშვილი ქართველ მწერალთა იმ თაობას ეკუთვნის, ვინც უშუალო მონაწილეა ქართული საბჭოთა ლიტერატურისა და თეატრის შექმნა-ჩამოყალიბებისა. სწორედ ამ თაობას ხვდა წილად მდგარიყო ახლის სათავეებთან. იგი მეგობრობდა ლეო ქიახელთან და სანდრო შანშიაშვილთან, ალექსანდრე ქუთათელთან და აფაგი ხორავასთან, ვერიკო ახაფარიძესთან და გერონტი ქიქოძესთან, შალვა ღამბაშვიძესთან და ვასო გომიაშვილთან. ლადო ასათიანის წერილებში რამდენიმეჯერ ისხენიება მისი სახელი და სწორედ მეგობრულ კონტექსტში.

ერემია ქარელიშვილი ავტორია მრავალი ლიტერატურული პორტრეტისა, რომელიც აშუქებენ ქართული მწერლობის პრობლემებს. მისი ინტერესების სფეროში შედის მეცნიანეობები და მეოცე საუკუნეების კლასიკური ქართული მწერლობა.

მან გაანალიზა ქართველი ხალხოსნების შემოქმედებითი რაობა, გვაჩვენა მათი შემოქმედებითი ცხოვრების მთავარი ტენდენციები.

თეატრზე შეუვარებული ერემია ქარელიშვილის თაობა სწორედ მაშინ გამოვიდა შემოქმედებითს ასპარეზზე, როცა ქართულ



თეატრში თუნდაც რიგით სპექტაკლზე მისული, სცენაზე თუ მაყურებელთა დაბაზში ჩვენი სცენის დიდ კორიფეებს შეხვდებოდით. ისინი დღეს არიან კორიფეები, ქართული სცენის უზარმაზარი ვარსკვლავები, მაშინ კი იმ თაობის ქართული მწერლობის მეგობრები და სცენის დაუღალავი მუშავნი იყვნენ. მწერალთა და რეჟისორთა, მსახიობთა მეგობრობაში იბადებოდა, იქმნებოდა, ყალიბდებოდა ქართული თეატრი. თეატრი ჩამოყალიბდა, მაგრამ არ გვქონდა მაღალი შემოქმედებითი დონის თეატრმცოდნეობა და სწორედ ქართულმა ლიტერატურულმა კრიტიკამ იყისრა იმ ეროვნულ კულტურული მისის აღსრულება, რომელსაც თეატრმცოდნეობა უწევა დღეს, ბესარიონ უღენტმა, შალვა აფხაძემ, ერემია ქარელიშვილმა და მისი თაობის სხვა ქართველმა მწერლებმა დიდი სამსახური გაუწიეს ქართულ თეატრს — მას აქეთ თითქმის 50-იან წლებამდე ზიდეს ის ქაბანი, რომელსაც



დღეს პროფესიულ ქართველ თეატრალურ კრიტიკოსთა დიდი ორმია ეწევა.

ერემია ქარელიშვილი ავტორია მრავალი თეატრალური პორტრეტისა, ცხარე რეცენზიისა. იგი მტკიცედ იდგა თეატრის გვერდით, უყვარდა და დღესაც ძლიერ უყვარს მსახიობის ხელოვნება და უპირატესობას აღლევს თეატრს, რომელიც დაიღ სოციალურ პრობლემებს ამჟავებს.

მას არ სჩევებია შეხედულებათა სწრაფი ცელა, ერთგულია თავისი თეატრალური მრწამსის და მტკიცედ მიჰყება მას. ამ მრწამსში მთავარი ის გახლავთ, რომ ქართული თეატრი უნდა იყოს ხალხის ცხოვრების გამომხატველი, მოუწოდებდეს სიკეთისათვის ბრძოლისაკენ. თხუთმეტ წელიწადზე მეტი იყო „თეატრალური მომბის“ რედაქტორი.

აქ იგი მოვიდა როგორც პრესის გამოცდილი მუშავი, სარედაქტო საქმის ღრმად მცოდნე ქაცი, რომელსაც ძლიერ ეწარა, რომ ქართულ თეატრს უნდა ჰქონდა თავისი ბეჭედვითი ორგანო და მან შეძლო ამ კეთილშობილური საქმის წამოწყება. სწორედ ე. ქარელიშვილის რედაქტორობის წლებში იქცა „თეატრალური მოამბე“ რეგულარულ უზრნალად—საინფორმაციო ბიულეტენი მან შემოქმედებით კერად აქცია.

იგი, როგორც რედაქტორი, ხასიათდებოდა იმ თვისებებით, რაც უნდა გააჩნდეს სარედაქტო მუშაქს — დიდსულოვნება და საკუთარი როლის გაუზვიადებლო-

ბა, სხვათა წარმოჩენა დამსახურების დრილში დგომა, მავე დროს ხასიათდებოდა პრინციპულობით. (სწორედ ამ თვისების გამოგვანეს ერთ დროს თეატრალური საზოგადოების პრეზიდიუმის წევრობიდან ამ საზოგადოების ერთერთი დამაარსებელი და მისი უურნალის რედაქტორი) და არა იდეს არ ნანობდა თუ „ოქმა მართლისა“ დააზარალებდა.

ყოველდღე, ნაშუალდევს ნელა დინგით ნაბიჯით ამოუყვებოდა მსახიობის სახლის კიბეს. ღიმილით ესალმებოდა შემხვედრთ, უბმაუროდ შემოვიდოდა რედაქციაში, მიუჯდებოდა სამუშაო მაგიდას და თავაუღებლივ კითხულობდა, ასწორებდა, წერდა.

სიტყვაძირია და ალბათ, ამიტომაც აქვს ფასი მის ყოველ სიტყვას, კეთილშობილების მაგალითს აძლევს ახალგაზრდობას და მუდამ ცდილობს არა სიტყვით, შეგონებებით, არამედ საკუთარი საქციელის ზნეობრივი გაქვეთილებით აღზარდოს იგი. ამავე მეტყველებს თუნდაც ერთი ფაქტი—როცა 75 წელს გადაცილებულმა იგრძნო, რომ ჯანი ძევლებურად იღარ მოსდევდა, უარი თქვა რედაქტორობაზე, თუმცა გვგეროდა, რომ მისი რჩევა კვლავაც მრავალ საქმეს წაადგებოდა, მაგრამ არ ისურვა, ისევე უჩინრად გადგა განზე, როგორც ეწეოდა დიდ ჭაპანს.

დღესაც, კანტი-კუნტად, მაგრამ კვლავაც ამოიგლის ხოლმე იმ კიბეს, ისეთივე ღიმილით დაგვხედავს, მოგვიყითხავს და დღესაც ისევე გვადგება მისი სიტყვა, როგორც აღრეულ წლებში.

# საქართველოს თეატრები

## სილნალელთა გამარჯვება

საქაოდ ხანგრძლივი ისტორიის მქონე სილნალის სახალხო თეატრი უცხოელი მაყურებლისა და თეატრების ინტერესის საგანი გახდა — ამას წინათ იგი მიაწვის კანადში, მოყვარულთა თეატრების საერთაშორისო ფესტივალზე. სილნალელი მსახიობების ფესტივალზე წარსდგნენ ნოდარ ღუმბაძის ნაწარმოებების („მე ეხედავ მზეს“, „მარადისობის კანონი“, „ბოშები“) მიხედვით შექმნილი პიესით „ცა რომ სარკე იყოს...“ აღმიანების, ხალხთა შორის მეყობრობის, სიყვარულის „ცა რომ სარკე იყოს...“ აღმიანების, ხალხთა შორის მეყობრობის, მიერ შექმნილი სპექტაკლი (მხატვარი თემურ სუმბათშვილი).

სილნალელებს ღილი წარმატება ხვდათ კანადის საერთაშორისო ფესტივალზე. ამის დასტური გახლდათ ის ხანგრძლივი ტაში, რომლითაც მაყურებელმა დააგილა მსახიობები. სილნალელთა წარმატებამ გაჟარდა ინტერესი ქართული ხალხური შემოქმედებისადმი საერთოდ — ფესტივალზე ჩამოსული სხვადასხვა ქვეყნის თეატრმცოდნების ცდილობდნენ, რაც შეიძლება მეტი გაეგოთ ქართული თეატრის თეატრის თაობაზე, იქმნებოდა სახელდახველო კონსპექტები ქართული თეატრის წარსულსა თუ დღევანდელობაზე. სილნალელთა წარმატების დასტური გახლავთ ასიც, რომ მას იქვე გადასცეს მიწვევა მოყვარული თეატრების მექანიკის საერთაშორისო ფესტივალზე, რომელიც ოქტომბერში გაიმართება.

სილნალელთა წარმოდგნენაზე ბევრი რეცენზია დაიბეჭდა ახალი სკოტლენდის ეს კანადის ის კუთხი გახლავთ, სადაც ფესტივალი გაიმართა) და დინტრალურ პრესში. გთავაზობთ ერთ-ერთ რეცენზიას.

**ჩინებული** სპექტაკლი გვიჩვენეს ქართველმა სცენისმოყვარებმა. სილნალელმა მსახიობებმა „ნეპტუნ თეატრის“ სცენაზე წარმოადგინეს სპექტაკლი „ცა რომ სარკე იყოს“.

იმან, რომ სპექტაკლს მშობლიურ, ქართულ ენაზე თამაშობდნენ, სრულიადაც არ შეუშალა ხელი მივმხვდარიყავით, თუ რა ხდებოდა სცენაზე. ამაში დაგეხმარა მსახიობთა საოცრად მეტყველი სახეები და ხმები, რომელებიც ისე სამოდ უღერდა, რომ თავი წამით ოპერის თეატრში გვევინა. წამით ოპერის თეატრში გვევინა.

პიესა მოვითხრობს აღმიანებზე, მათ ურთიერთობასა და მეგობრობაზე ომის, ცხოვრების ამ ყველაზე მძიმე პერიოდში.

სპექტაკლი 2 საათი უანტრაქტოდ მიღიოდა. წარმოდგენის ბოლოს აღფრთოვანებულმა მაყურებელმა ფეხზე წამოდგომით, ხანგრძლივი ტაშით დააჭილდოვა მსახიობები. ოვაციები არ ცხრებოდა. უხმობდნენ თეატრის მთავარ რეისორს მურად ვაშაკიძეს. სცენა ყვავილებით გაიღსო. მსახიობები იმისა და ყვავილებს უბრუნებლენენ მაყურებლებს დარბაზში.

პიესა „ცა რომ სარკე იყოს“ შექმნილია ქართველი მწერლის ნოდარ ღუმბაძის მოთხოვნების მიხედვით. ინსცენირების ავტორი გახლავთ ღრამატურგი გურამ ბათიაშვილი. მთავარი გმირი და მთხოვნებელია ნოდარი (თემურ მემარნიშვილი) — აღმიანი, რომელ ყველაზე

საც უამრავი წინააღმდეგობის გა-  
დალახვა უხდება იმ საზოგადო-  
ებაში, სადაც მეორე მსოფლიო  
ომის გამო გასაჭირი დასადგუ-  
რებულა და აღამიანები ერთმა-  
ნეთს კარგავენ.

პიესა, რომელშიც მრავლადაა  
ძლიერი, დრამატული მეტაფორე-  
ბი, მდიდარია იუმორით. ძალშე  
შთამბეჭდავია, როდესაც ახლობე-  
ლთა დალუპვით შეძრუნებული,  
შავად მოსილი ქალები სანთლე-  
ბით ხელში სცენაზე გამოდიან. მათ  
გამოსვლას თან ახლავს სამგლო-  
გიარო სიმღერა.

შესანიშნავია მსახიობი არყადი  
მოსაშვილი. იგი სცენტაკლში რამ-  
დენიმე როლს განასახიერებს. ჩვენ  
ვხედავთ ცრემლებს მის თვალებ-  
ზე, როდესაც თანასოფლელები  
მას დეზერტირად აცხადებენ და  
სრულიად უდანაშაულო აღამია-  
ნის შკვლელობის გამო სოფლი-  
დან აძვევებენ.

ლიტერატურულ საღამოს სცექტაკლით — „ილია ჭავჭავაძე“, მოხვევებმა დიდ  
პატივი მიაგეს მომწყობთ: საქართველოს თეატრის მოღვაწეთა კავშირს და პო-  
ლიტექნიკურ ინსტიტუტს, ქართველ მსახიობებს შ. კვერცხნისილაძეს, ჭ. მონიაგას,  
ზ. ცინქილაძეს, მ. მაზრიშვილს, ლიტერატურული კომპოზიციის ავტორს და  
დამდგმელს მ. ჯიქას.

სუვე ამაღლვებელი იყო საღამოს მეორე განყოფილება. საინტერესო სიტუ-  
ვებით გამოვიდნენ: კრიტიკის, გაზეთ „ლიტერატურული საქართველოს“ რედაქ-  
ტორის მოადგილე ჭუმბერ თათმერია, ისტორიკოსი გელა საითიძე, „ილია —  
მართლისადმი“ მიმღვნილი ლექსი წარმოთქვა ნოშრევან არაბულმა, ილია ჭავჭა-  
ვაძის მეგობრის არტურ ლაისტის მიერ თარგმნილი პოემა „აჩრდილის“ ნაწყვე-  
რები გერმანულ ენაზე წაიკითხეს ბერლინელმა სტუმრებმა — მონიკა ლიტერმა  
და ვოლფ პურფურსტმა, მარჯორი უორდროპისეული თარგმანი პოემა „განდეგა-  
ლისა“ ინგლისურ ენაზე ამერიკელა ნორვეგიელმა რიპარდ ბაერუგმა.

### ციცილ ღუღუშაური,

ყაზბეგის რაიონის სახალხო დეპუტატთა აღმასკომის,  
კულტურის განყოფილების გამგე

აღსანიშნავია აგრძელებული შეცეკ-  
ტაკლში მონაწილე მსახიობი ქა-  
ლები. ისინიც რამდენიმე როლის  
შემსრულებელნი არიან. მედეა სუ-  
ლხანიშვილი, მშვენიერი გარეგნო-  
ბის მქონე მსახიობი, განასახიე-  
რებს უკრაინელი ქალიშვილის,  
ბოშისა და სხვათა როლების. ძნე-  
ლია დაიჯერო, რომ შეს წინაშეა  
არა პროფესიონალი, არამედ მოყ-  
ვარული მსახიობები.

ქართველები ცნობილი არიან  
სიმღერითა და მუსიკით. მსახიო-  
ბები მღერიან დოლისა და აკორ-  
დეონის თანხლებით. ყოველი სცე-  
ნის შემდეგ ნოდარი შორს, სივრ-  
ცეს, შაყურებელთა დარბაზს გას-  
ცერის და ამ მხერით გვაუწყებს  
ერთი სცენიდან მეორეზე გადასვ-  
ლას, რაც აშკარად დიდი ოსტა-  
ტობითაა შესრულებული.

### ელიზა გერნარდი

გაზეთი „ქრონიკა პრალ“.

8. 07. 1988

მარტინ ლინგი

აკვისტ სტრიქონები „ლოკომიციური“ და თეატრზე

ამჟღავნება ჩივენს მითან არ შარმოდგენს სტრინდბერგის მთლიან შემოქმედების მიმოხილვა. გვინდა შეკვედოთ სტრინდბერგს, როგორც თავარალურ ნოვატორს, პიროვნებას, რომელმაც საგრძნობი ქვალი დატვირთა თეატრისა და დრამატურგიის განვითარებაში.

დრამის კომპილაციის შეცვლა, რამდენიმე თემის ურთიერთდაკავშირებული განვითარება, გმირთა მრავალჭანანი, „მრავალმოტივანი“ დახასიათება, მაცურებლის აქტიური ჩართვა, სცენაზე მიმღირარ მოქმედების გაზრდაში და XX საუკუნის თეატრისათვის დამახასიათებელი სხვა ულემონტები გასული საუკუნის დამსახურება უკვე გვთვალისწინება სტრინგბრერგის როგორც თოლოსულ, ისე დრამატურგიულ ნაწარმოებებში.

თანამედროვე თეატრის გარდაჭემისა და გაუშინობესების გზებზე ხაუპტარს სტრინგდერგი „აუტორის თეატრზე“ გამოიწვეული მოსაზრებით იწყებს: „...უკაველთოს, როცა თეატრი ავტორის გამგებლობაში ხვდებოდა, იძალებოდა კეშ-მარიტი დაზატული ხელოვნება“. და იქვე მაგალითიც მოჰყავს: სერებრი და მოლინი.

XX საუკუნის თეატრის განვითარებაშ დააღატურა „ავტორის სიმბოლიზმის“ შექმნის, დრამატურგების სცენასთან მაქსიმალური მიახლოების გზის სისწორე. პიტურ ბრუკი აღნიშნავს: „საუკეთესო ინგლისელი დრამატურგები ასლა თეატ-რის კედლებში იძალებიან: უცხეკრი, არღვნი, ოსპორნი თუ პინტერი არა მხო-ლოდ დრამატურგები არიან, არამედ რეჟისორებიც, მსახიობებიცა და ჟოგჭერ იმსრებარიონებიც კი“<sup>12</sup>. ბრექტის თეატრი კი, ალბათ, დრამატურგისა და სცენის ურთიერთ სიახლოეს შესაძლებლობების საუკეთესო გამოხატულება იყო.

ສຕຣິໂນດແບ່ງຮວມ ຂະຫຍາດ ສູງພົມປອນຜູ້ລົງທະບຽນ ທີ່ມີຄວາມສັບສົນ ຕ່າງໆ ມີຄວາມສັບສົນ ຖໍ່ມີຄວາມສັບສົນ ດັ່ງນີ້.

შომაცვლის თეატრის მთავარ შინაგან სტრუქტურები შოქმედებაში მაყურებლის აქტიურ ჩართვას ხდებავდა. აქეთ უნდა უთავილიყო მიმართული ყველა ღონისძიება, იქნებოდა ეს ერთაქმანი პიესების შექმნა (რათა მაყურებელი არ გადატვირთა გრძელი, გაკიანურებული შოქმედებით, ჩახლართული ინტრიგებით და მისთვის მეტი ფიქრის საშუალება მიეცა) თუ სცენის „იმპრესიონისტებისა-გან ნასესხები“ მოტივებით გაფორმება. „უზრუკინ იულიას“ დამზადებულებს სტრუქტურებით ჩატარას აძლევს, სცენა ისე მოაწყონ, რომ მაყურებელს „მუშაობის“, „ცივერის“, „წარმოსახვით დამზადების“ შესაძლებლობა მიეცეს. დრამატურგის აზრით, მთავროვნე მაყურებელი საქმეტაკლის ერთ-ერთი მთავარი მთაწილეა.

„შესპირისა და ესპანური დრამის გაღმოწვეთად“ ქცეული თეატრალური ხელოვნების გარდაქმნის იარაღად სტრინგერგმა ნატურალიზმი აირჩია, თუმცა, ისევე როგორც უკელა დიდი შემოქმედის, მისი მოღვაწეობაც სცენდება ტებისმიერი მიმღინარეობის თუ სტილის „ტრადიციულ“ ჩარჩოებს. სტრინგერგადათვის ნატურალიზმი გამოხატვის საშუალებაა, რომელიც ექცეს ცხოვრების მატერიალურობას, სადაც ხდება უკელაცერი დიდებული; რომელსაც უყვარს ხანააობა, რომლის ხილვაც უკველდიურად ჟერმანებრივია; რომელიც შეხეარის ხუნძის ძალების ბრძოლას მიუხედავად იმისა, ეს ძალები ხევარულს აღიძენს თუ ხილვილს, განხეთქილების თუ ერთიანობის ინსტინქტებს, რომელიც ერთნაირად აღიძევას მშვენიერხავ და მანინგხავ, ოლონქ ის იუოს დიდებულო.

ავტორის განაჩენი ადამიანებისადმი: ის ბრიუვა, ეს უხეში, ის ჰევიანია, ეს კი — ძუნწი და ა. შ. უარულოვილი უნდა იქნას ნატურალისტის მიერ, რომელმაც იცის, რაოდნენ რთული და მძიდარია ადამიანის სული და რომელმაც რჩენობს, რომ „ცოდვას ქველოქმედებასთან ძალზე მისმავსებული მეორე მხარე განაჩენაა“.

სტრინგბერგი დროის შესაბამისი ფორმების ძიებაშ მიიცვანა ნატურალიზმითან. ამ ძიების გარეშე თეატრის განვითარება შეუძლებელია. „ურეკენ იულია“-ის მიმდანარე სტრინგბერგი წერდა: „ამ დრამაში მე არ ვცდილობდი შემექმნა რაინდ ა პალი, რადგან ეს შეუძლებელია. მე მინდოდა შხოლოდ ფორმა შემეცვალა მ მოთხოვნებიდან გამოიღინარ, რომელსაც ჩვენი დროის აღამიანები უნდა უყვენებდნენ ხელოვნების ამ დარგს“.

ସକ୍ରିୟାନ୍ଵିତ ପାଇଁ ଏହା ଦେଖିଲୁଗା କାମୁକାଳୀତ୍ତିବିଶାତ୍ଵରେ ଧାରିବାକୁ ବାବରେ ଧ୍ୟାନ ଦିଲୁଗା ଏହାରେ ଧାରିବାକୁ ବାବରେ ଧ୍ୟାନ ଦିଲୁଗା



გაძლიერებული ინტერესების გამოხატვით. მისი დრამები ღრმა სოციალურ-  
ფსიქოლოგიური დატვირთვის მატარებლები არიან. „ურკენ იულია“ არ პირობით მიეს მხოლოდ „ავადმყოფობასა და სიყვადილზე“. ეს არის დრამა „გვარის გა-  
დაშენების“, „ბეჭინერი არსების დაღუპვის“, ღრამა მიზანდასახულ, მაგრამ  
ტუანე, უცხვე ადამიანებთან შეტაკებისას ღირსებაშელახული კეთილშობილების  
დაღუპვის შესახებ.

„ამას წინათ ჩემს დროშა „მამას“ აკრიტიკებდნენ, საყვედლურობდნენ, რომ იგი ძალიან ცევდიანია, თითქოს ჩემგან მხიარულ ღრაშებს მოითხოვდნენ“. სტრინგბერგი ზედმეტად თვლილა სიცოცხლის სიხარულზე კიუინს. სიცოცხლის მიზიდველობას ის მძღოლი, უკომპრომისო ბრძოლაში ხელვდა, ხოლო თავის უმაღლეს დაწინულებად ამ ბრძოლის მონაწილეთა სულში ჩაწვდომა, მათი მა-მოძრავებელი ძალების დანახვა მიაჩნდა. ძალთა ეს ჭიდლი არასოდეს არ არის მხიარული. ადამიანთა ცნებებზე, მათს ხასიათებზე დაკვირვება მწერალს საშუალებას აძლევდა ენტენბინა ღრმა უფსკრული, ცხოვრებისეულ ბრძოლაში ჩაწმულ ანტაგონისტთა მიერ ერთმანეთისაკენ მიმართული სიძულვილითა და სისასტიკით რომ ჩნდება. ძალიან ჩშირად სტრინგბერგის პიესებში ანტაგონისტურ ძალებს ქალი და მამაკაცი განასახიერებენ. ქალისა და მამაკაცის შინაგანი ბრძოლა სტრინგბერგის ნაწარმოებებში არ არის ბრძოლა ინდივიდუალობისა ინდივიდუალობასთან. ეს არის ბრძოლა პიროვნებისა არა მარტო საპირისიო სექსის, არამედ მთელი საზოგადოების, მთელი სამყაროს წინააღმდეგ. ზოგიერთი მკლევარი აქ მწერლის შემოქმედებაზე ბიოგრაფიული მომენტების გაფლენას ხედავს. გ. ესცენი აღნიშნავდა: „პესიმისტი, რომელიც სულს იმსუბუქებს სამყაროს, საზოგადოების, ოჯახისა და ქალის მისამართით გამოთქმული შეჩვენებით, ღდესლაც დიდად შეურაცხუოფილი და განაწენებული უნდა ყოფილიყო ამ სამყაროს მიერ“<sup>5</sup>. სტრინგბერგის აკტორითებრაცულ ნაწარმოებებსა („ლეგენდები“, „ბრივის აღსარება“) და პიესებში ადვილი შესამჩნევა იღეულ მოტივთა მსგავსება.

„ეს პირსა — აღნიშვნავდა ქრთ-ერთი შევლევარი — არსებითად მოყლი თანაგებროვა დრამატურგიის წყაროა“<sup>45</sup>.

ავტორის ჩანაფიქრით პიცისის წარმოდგენა სათონაბევარს უნდა გრძელდე-

ბოდეს. ამას უზრუნველყოფს დრამის კომპოზიცია, — მოქმედება ერთ აქტერის ვითარება.

სტრინგერგი აღნიშნავდა, რომ „ურეკენ იულიას“ სიუცეტი მან ისევე გადმოსცა, როგორც ის ოდესაც შემთხვევით მოისმინა. შემთხვევა საკაოდ უჩევულია, მაგრამ პიესის დრამატიზმს მხოლოდ უჩევულ შემთხვევა არ განსაზღვრავს. თვით სტრინგერგი მიუთითებდა მომხდარ ამბავში სოციალური, ფიზიოლოგიური და სხვა სახის მოტივთა რთული სისტემის არსებობის თაობაზე, რაც განსაზღვრავს კიდეც პიესის დრამატიზმს.

მოქმედება ვითარება გრაფის სამზარეულოში, „იოანეს დამეს“. პიესაში სამი მოქმედი პირი, რომელთა სოციალურ წარმომავლობას ავტორი განსაზღვრებით უსვამს ხაზს. ურეკენ იულია გრაფის ასულია, უანი — გრაფის ლაქია, კრისტინა — მზარეული.

ურეკენ იულია დევლი სამხედრო არისტოკრატიის ჩამომავალია. ის „ოჯახური უთანხმოების“, „გარემოებრბის“, „საუკუნის შეცდომების“, „თავისი საკუთარი არასრულყოფილი ორგანიზაციის“ მსხვერპლია. მისი და ლაქია უანის ურთიერთობა გრაფის ასულის დაცემით მთავრდება და ეს დაცემა იმდენად მომხდარ ფაქტში კი არ გამოვლინდა, რამდენადც მის მიერ მომხდარის შეფასებაში. შემთხვევისგანბლობის გამო განდა ურეკენ იულიას დაცემის მიზეზ. გრაფის ასულის დაღუპვა ნაწარმოებში მოთლი გვარის, მოთლი სოციალური წრის დაღუპვას, მოსპობას, გადაშენებას გულისხმობას. ამ წრის ადგილს კი ხაზოგადოებაში ახალი „არისტოკრატიის“ წრე იკავებს, რომლის ტიპიური წარმომადგენერალია უანი. შემთხვევით არ არის, რომ ურეკენ იულია მის მიერ გამოწვდილი სამართებლით უნდა დაიღუპოს.

უანი ეშმაკი და მოხერხებულია, იცის ენები, ქცევის ნორმები, ის უფრო მაღლა დგას, ფიდრე სხვა მსახურები გრაფის სახლში და ალბათ, განდება კიდეც „სახსრუმოს მებატორნე“, რაც მის სანუკეარ ოცნებას წარმოადგენს. მას უკვე სძულს ის წრე, რომელშიც აღიზარდა, სძულს გარემო, სადაც ის ტრიალებს, მაგრამ თანდაყოლილი ლაქიობა, გრაფისადმი მონური მოწილება და თავიანისცემა საშუალებას არ აძლევს განდეს ისტო, როგორიც მისი ბარონია. ეს ახელებს მას და ზიზძს უდივებს იმათ მიმართაც, ვინც სოციალურად მასზე მაღლა დგას. საბოლოოდ უანი წარმოგვიდგება როგორც მიზანდასახული, მაგრამ უხეში, ულირსი ადამიანი, რომელშიც გარემოცველი ადამიანებისადმი ზიზძია ჩაბუღებული.

უანისა და ურეკენ იულიას კონფლიქტი მხოლოდ სოციალური მოტივაციით არ აისხება. კონფლიქტის მონაწილენი აქ, ისევე როგორც სტრინგერგის ბევრ სხვა ნაწარმოებში, ქალი და მამაკაცი არიან, და აქედან გამომომინარე იმ რასობრივი ომის მონაწილენი, რომლის თაობაზეც დრამატურგი პიესაში „მამა“ — მოგვითხრობს. სხვა ნაწარმოებისაგან განსხვავებით (რომელშიც ავტორის სიმპათია მამაკაცების მხარეზე), ამჭერად სტრინგერგის სიმპათია და მწერლური თანაგრძობა ურეკენ იულიას ექუთვნის (თუმცა ის მაინც უსვამს ხაზს ერთ გარემოებას: „უანი ურეკენ იულიაზე მაღლა დგას იმით, რომ ის მამაკაცია“). უანი ცოცხლობს და აგრძელებს ცხოვრებისეულ ბრძოლას, ბრძოლას საზოგადოებაში ადგილის დამკვიდრებისათვის (თავისი სუფთა ტანისამოსით, რომელიც „თვით ტანის სისუფთავის გარანტიას სულაც არ იძლევა“).

Յոյեածո կոչքը ըրտո մովմեջո პորո, թիահրաշո յրոնքոնա. Առև Շեքսպիրի բանասը սկրնօնքերցո թիրէ: ...ողոյք մոնա, ահամաթույոյուղը լուսուղո, սաթիահրաշո յուրիս սուխոտ գամուտապահեցնուղո, մորալուտ և հրանցուոտ գամուռնուղո, հապ մօսուուցու սաճուրաց. Դահնեցեցնու զայքէ “Եմառնալցընէ”. Մոսո ոյլուցուատու յուրտու դրա թիրունքին յուրունքնու մոնանուցան և անուո թիրունքին ուղարկուուցու սուլուս մօմիանուցան գամունեացնա. Ուս „մյուրայթահուսուցանու“ ցմորու և դահնաթուղու յրտցարո, ածտրայթուղուոտ, մուս եսուտիւ պահաճուցնու նայլուքո ցանքուղունոտ, հապ պանու, գարեմու Սյյիմնա և մտացարո ցմորենու եսուտրենու ուդրու նալուաց գամուցուաց յմեսեսրեց.

Դա ծոլուս, կոչքը յրտո մոմենքու, հոմիցըւց, իցընու աչրուտ, արուուղըւը-լու պահաճուցնու ցանքուղունոտ. Ես ահու ժրամաթուրցու երիւալու յուրակենու, գու-ալուցնու արուուր-թիւսուլուրու ացընուացն. Ացտուրու զեմիմարու երլուցնու ցլոնցքն մայսումալուրաց Շըքսպիւլ, Յագրամ ամաց ըրուս ութիւնը նայածաց մօմ-ֆոնարու դալուոցքն. Յրտայթուանու դրամա, հոմերու ուույտ տույյուս գարցնուղաց ամարտուցն մոյմեցնու ցանքուտարենա, արենուտաց ալումացն ցմորու հրտուղու Շոնացանու եսմյուրուս, յունյուղուցու դալուոցքնու դամանուղունու ցանքուղունու գանցիւղումա. Տերոնքներցու դալուոցքնու տրիս ուույտ գրուուցն, Շըռուցն. Մացիւմ պահաճուցն անուո ցանքուտարենա, մոսո ցանքուտարենու, սեցա պահաճուցն դանակունու սայմեց յմեսեսրեց. Տացաց տերոնքներցու նախարմուցնու դալուոցքնու ացընու եյբ-մաս մռսույալուրու նախարմուցնու յումբունուուս ածուրեցն.

Հաճանոննեցու, հոմ ետրոնքներցո նեցրու տանամելուու (Յ. Օնսեն) դրա-մաթուրցուցնա ցանքեցուացնու ոյցենքն մօնուղու, հապ, մոսո աչրուտ, մեսանունու սամաշուրացն ածուցն ցամուալունու տացուս այթուրուղու Շըւսակլեթլուցն. Յահ-տուց ոյցենքն ացրուոց պահումունա, մուսոյան և ծալութէ, հապ, մոսո աչրուտ, տյագրու և սամաշուրացն ածուցն ցանքուրուցուղու „ոլուշուատա ծագոնութա“.

Հաճասիրուլ, կոչքը յրտելու մօնու եսթո ցալու յացընան, հոմից-լու պահունքներցու Շըքսպիւլընամ օյտուս լուուրաւուրուս և երլուցնու ցանքներցն ածուցն ցամուալունու օմեսակշուրեն սովուղենա յուրա ցանքուտարենաչը և հոմ յարտուցու մուտքեցու օմեսակշուրեն սովուղենա յուրա ակլուս ցաբուռու յըրումուղու լուուրաւուրուս յրտ-երտ յուրանքն իշարմանցը-նըլու, օսցու հոգուրու տերոնքներցու օմեսակշուրեն սովուղենա իշարցնու օյնես յարտուցու մուտքեցուս նունմելու.

### Ը Ա Ծ Ո Ւ Ր Ա Ծ Ո Ւ Ր Ա

1. Ա. Տերոնքներցո. նախարմուցնու սկրուլու յրեցնուլո. Ծ. I, թ. 1910 (Ցուու-տյենու ցանքներցու լուուրաւուրուս և երլուցնու ցանքներցն). Տ. Ծ. 1909.

2. Յ. Տերոնքն. Պարուղու Սյյիմը, տծուլուս, 1984.

3. Յ. Ելեզունու. Եցըլիւ Տերոնքներցո, թ. 1909.

4. Մ. Գորկի, սօբր. սօչ., թ. 28, ս. 77.

5. Յ. յիւրի. Թուրքունունու տանամելուու լումանու. լումունու, 1966, գ3. 33.

## అడామిటో ఉంరిస ఉరటిఎరటంబిథిల్స దిరిటాండి బెరెబిధి

తాతాలిని అపణాచా తు ఈశ్వరి, సాకా ఈ గాపచాపాతి!

అ ఉద్దరాం ర్యాషీ, పిరుధాడ మే సామ్యునిస మేసామేఱి డావాశుర్ముండి, విషార్జ కీమ-  
త్విస నొఱ్పుల్లి గాంభేరండా ఇస క్రీషీమారీర్చేదా, రంఘ 100 ఎడామించిదాన 99 ఏహసంఘ్రే  
అం క్రొప్పుక్కుఁస క్యాపుతార తాగ్స, మింశ్రేఫాడు ఇమిసా, డామీశ్చ్యా తు అం.

గాపిప్పుక్కు ఎడామించిన దాలూశ్చ్యేశుర్మాం తావడాప్రోస మిగ్గమార్కోబాశి ఐప్పెర్కెప్స డా  
శుభింగ్రేప్స ఇమిస్యేన్, రంఘ గాంభారటల్లి తాగ్సి. గాపిప్పుక్కు ఎడామించిన ప్యాప్లాంజ్ త్యాగ్సిస  
గ్రంథింగ్రేప్స శ్యేశ్వర్మాప్రోప్రోస, ల్రంబా క్రొల్లంబాస మాప్యేప్రోస సామ్యుతార ఎడమించుర లింట-  
స్పెధాస, ప్ప్రోగ్నాస డా సింహాశ్చ్యి లుంగింగ్రెప్స.

ప్ప్రోల గ్రేటామించిని ఖార్సిప్పుప్పుస, అం క్షేమించా తు శుభ్యుల్లా సాక్షించార్మ శుమాల్లుప్పు గామ్యోక్ష్య-  
గా. మాస తాగ్సి శుండా శ్యేశ్వర్మాప్రోసన్, ప్ప్రోగ్నాస, శ్యేశ్వర్మాప్రోప్రోస్ శుండా మ్మోగ్వుల్లా“ డా గాప-  
శ్యేశ్వర్మాన్, ప్ప్రోగ్నాసింగ్ శ్యేశ్వర్మాప్రోస్, డాసింగ్సిండ్స్, ప్ప్రోప్పుంగ్సిం, ప్ప్రోప్లాంగ్సిం ఉప్పు-  
గ్రేప్పుంగ్సిం అం వ్యేశ్వర్మాప్రోస శుండాగం అం క్షేమించినిస శ్యేశ్వర్మాప్రోస శుండా మింగ్లుంగ్సింసాత్పోసి,  
అంబ్లో ప్రోల్పోబిసాత్పోసి, శాహించి శ్యేశ్వర్మాప్రోస శుండా మింగ్లుంగ్సింసాత్పోసి, అం శూమాల్లాగం అంబ్లో, ప్ప్రోల్పోబిసాత్పోసి, రంఘమ్లోబిసాప్ ఉంటి స్ప్లూష్యుల్లా శ్యేప్రోల్పోబిసింగ్సిం.

అ ప్రెక్షణం ఇంత కాప్స, రంఘమ్లిని గామిసిఫ్ట్రోల్రేబిసి శ్యేప్రోల్లా, గిన్ఫ్రాత రంఘ శ్యే-  
ట్టేసి గాంభేర్స? దాలొం జార్గార, మాగ్రాం రూర్మిం సామ్యుతార్మ తాగ్సించాన అం వ్యోప్పుంగ్సిం  
గాన్ ఇస ప్ప్రోగ్నాస శ్యేశ్వర్మాప్రోస్ తావాల్సిసింసించా శుఫ్ర్మ సాసార్గుబ్బాల్ అం అంసి, వ్యాం-  
ల్రే లెంగిసింఫ్టోల్రేబిసి లెంగాం, శ్యేశ్వర్మాప్రోల్లా శ్యేప్రోల్లాం ఉంగాంక్ష్యేప్రోల్లాం.

అ అం కీప్పు వ్యాంగ్రేప్స ప్ప్రోగ్నింగ్సి మిగ్గెప్రోలొంగ్రెబా, ప్ప్రోగ్నింగ్సి, రంఘమ్లిని శ్యేఫ్పోగ్-  
బిసి శ్యేఫ్పోర మ్రొల్లాల్ ప్ప్రోల్ గామిప్లాంగ్బిసిం శ్యేప్రోల్లాల్ అం క్రేప్సి, క్రోంగ్లి, అం-  
సిర్పుల్లా, మాగ్రాం తాగ్సి న్స వ్యోగ్గెప్ప్రోబిసి, రంఘ సామారటలొంచా మింగ్పేప్రోసి.

ఎడామించుంగ్రోబాన్ శుఫ్ర్మింగ్రోబిసి ల్రంబా, మ్ముఫ్మా, గ్వాసింగ్రోబిసి, రంఘ కీప్పు సాఫ్మే  
గ్వాప్సీ శ్యేప్రోగ్పో, మిగ్గుప్రో అంస్పోబిసిం, రంఘేల్సాప్ నొంల్సాప గ్వాస్సాప ఉప్పు-  
ర్ప్రోప్పెర్బా, సాంప్రాప్య డా ప్ప్రోప్పుమ్పుగ్వార్మోబా.

శ్యోల్సింగ్ ప్ప్రోల్లా, ఇస ఇస సాశించి నొప్పెర్ఫ్యూమోల్లా, రంఘేల్సాప్ శ్యేప్పోల్లా గ్వాస్సు శించేశి  
తాప్మోప్పుగ్వార్మోబిసి ద్రెక్షణికి శ్యేసి శ్యేప్పుబిసి అంగ్రేబిసిసి.

రుంబిస ప్ప్రోల్లా, ఉంత-ఉంతిం శ్యేసానిశ్చామ్మా రంఘమాసిర్మా, రంఘేల్సాప్ తాగ్సిం శ్యే-  
మ్మోఫ్మేల్సిం నెగ్లిసిశ్చ్యుర్ ల్పిర్పోర్ట్రోప్రో గ్వామ్మింగ్రోబా, గ్వేస్లాంగ్ డాప్రోన్సిం గ్వామ్ సా-  
మ్ముఫ్మామ్రో మొంట్రో సామ్మీర్లాల్ అప్పొర్చోబిసి. మాప్పు మింగ్చోం మింగ్లాల్ తాగ్సి ప్ప్రోగ్రో  
రుంబిస కీప్పుబిసి.

శ్యేప్పుగ్వెన్ క్రొమ్ముల్లాన్, రంఘేల్సాప్ శ్యేప్పుగ్వెన్లాల్ మిగ్గింగ్ ద్రింగ్ ర్ప్రోగ్రోబిసి అం  
గ్వామొర్రోబిసి, శ్యేప్పుగ్వెన్ ఇస్పో డిప్లాంగ్మార్టో, శ్యేప్పుగ్వెన్ అంబ్లోబిసి గ్వాస్సు  
శ్యేప్పుగ్వెన్ శ్యేప్పుగ్వెన్ శ్యేప్పుగ్వెన్ శ్యేప్పుగ్వెన్ శ్యేప్పుగ్వెన్ శ్యేప్పుగ్వెన్?

“మీ అం కీప్పుబిసి, వ్యాంగ్రేప్సీ శ్యేప్పుగ్వెన్ తప్పు, ప్ప్రోల్లాంజ్ తాగ్సి మింగ్లాల్ తాగ్సి ప్ప్రోగ్రో  
రుంబిస ఇగ్గా.”

მხოლოდ სულელს შეუძლია გაყიცხოს ვინმე და გამოხატოს უკაყაფილება. და, მათთვის, უშრავლესობა სულელებისა ასე იქცევა.

რომ იპტოო და გაუგო ადამიანს, აუცილებელია დაიოქო შენი ნება. საჭიროა გამოიმუშაო თვითკონტროლი.

ნაცვლად იმისა, რომ გავყიცხოთ ადამიანები, ვეცადოთ გავუგოთ მათ. ვიცა-ლოთ, მავნედეთ იმას, თუ რატომ იქცევა ასე და არა სხვაგვარად.

## ჩა სურს თავის მოსაზღვრას?

არსებობს მხოლოდ ერთადერთი გზა, დაარწმუნო ვინმე, რომ ესა თუ ის საქ- მე გააეთოს, დაფიქტურულხართ მაშე? დას, ერთადერთი გზაა თავად მას უნდა მოუნდეს, გააეთოს ეს საქმე.

გახსოვდეთ, სხვა გზა არ არსებობს! რა თქმა უნდა, თქვენ შეგიძლიათ „მოა- ნდომებინოთ“ მეორე ადამიანს მოგცეთ საკუთარი მაჭის საათი, თუ ფერდზე რე- ვოლვერის ცავ ლულს მიაჩვინოთ. შეგიძლიათ აიძულოთ თანამშრიმელი დაევ- მორჩილოთ, თუ მას სამსახურიდან მოხსნით დაემუშავებით, შეგიძლიათ ქამრით, ან მუქარით აიძულოთ ბავშვი, გააეთოს ის, რაც თქვენ გურით, მაგრამ ახეთი უხეშე მეოროდები საბოლოოდ ცუდ შედეგს იძლევა.

ფილისობრივი მეტყველი პროფესიონალ ჯონ დიუი ამბობს, ადამიანის ბუნებ- რივი მისწრაფება არის ის, რომ იყოს ღირსეული პიროვნება. დაიხსოვთ ეს გა- მოთქმა: „იყოს ღირსეული პიროვნება“.

რა გსურთ თქვენ? არც ისე ბევრი რამ.

თითქმის ყველა მოხრდალი ადამიანის ბუნებრივა სურვილია: 1. განმრთელო- ბა და უშიშროება. 2. საკვები. 3. ძილი. 4. ფული და ის, რაც ფულის საშუალე- ბით შეიძლება შეიძინო. 5. მომავლის რწმენა. 6. სექსუალური მოთხოვნილების დაქმაყოფილება. 7. შეილების კეთილდღეობა. 8. ადამიანური ღირსების გრძნობა.

თითქმის, ყველა ეს სურვილი შეიძლება დაემყოფილდეს. თითქმის ყველა, გარდა ერთისა, რომელიც ისეთივე ძლიერი და დამთრგუნებელია, როგორც მოთ- ხოვნილება საკვება და ძილზე. იგი ძალიან იშვიათად არის დაემყოფილებუ- ლი. ფრითი მას „დიდ ადამიანად ყოფნის სურვილს“ უწოდებს, დიუი კი — „ღირსეულ ადამიანად ყოფნის სურვილს.“

სწორედ ღირსეულ ადამიანად ყოფნის სურვილში უბიძგა საბაყლო დუქნის გაუნათლებელ, ღატაჟ ნოქარს შეესწავლა სამართალმცოდნეობა ორმოცდათ ცე- ნტრად ნივილი წიგნიდან. რომელიც მან საოგანო ხარაზურაში, კასრის ქვეშ პო- ვა. თქვენ იცნობთ ამ კაცს. იგი ლინჯოლნი იყო.

საკუთარი თავის ღირსების შეგრძნობის სურვილში აიძულა დიკენი, შეექმნა ცეკვდავა რომანები. მა გრძნობაშ შთაბერა ძალა ქრისტეფორე რენს ქვაში ჩაექარგა თავისი სიმფონია. ეს სურვილი გმიომრავებთ თქვენ, ჩაიცათ უა- ნასკნელ მოდაზე, შეიძინოთ უკანასკნელი მარკის ავტომანქანა, გაიძახოდეთ, თუ რა შესწანიშვნა შევალები გყავთ.

ისტორია საგანა ათასი კრელი ცნობისმოყვარე ამბებით, როდესაც დიდი იდა- მიანები ცდილობდნენ ყოფილივნენ უფრო შეტად ღირსეული, ვიდრე იყენენ.

თავად ჯორე ვაშინგტონისაც სურდა, რომ მისთვის ასე მიემართათ: „თქვენო უდიდებულებობაზ, შეერთებული შტატების პრეზიდენტორ“. კოლუმბი ცდილობდა მიეცათ მისთვის იკვანის ადმირალისა და ინდოეთის ვიცეპრეზიდენტის ტიტულა.

შექსპირი — უდიდესი უდიდესია შორის. თავისი სახელმწიფოს რომ ბრწყინვალება მიემატებინ, ცდილობდა, თავისი წარმომავლობისათვის სვერარეულობა გამოიყენებინ.

ରୀତିରେକାଳାପ ଗୋଟିଏ ଲେଖନରେ, ମେଳଲ୍ଲାଙ୍କ କରା ମିଳିମିଳିକୁଣ୍ଡ ଶେଖିବାଲା ଓ ପ୍ରାଚୀ, ଅନ୍ଧମୁଦ୍ରାକୁ ବିଲ୍ଲାରୀ କେତ୍ତାବୀ ମହିନେରୀ ଉପଲାଠୀ ମେଳନାଥ ଉଦ୍‌ବେଗିରେତୀରେ ପାଇଲାଯାଇଲେବୁ ଏବଂ କାହାରେକାବୁଦ୍ଧି ଦା ହିତରେ ଥିଲାଦିଃ।

ରୀତିରେ କୁଟ୍ଟିଲା ହେଲାନ୍ତିରୁ କାର୍ଯ୍ୟଙ୍କ ମିଳିନ୍ଦ ଫୁଲାର୍କ ଶ୍ଵେଦ୍ର ହୃଦୟରେଣ୍ଟିରୁ, ଏହି ଦ୍ୱାରା 3000 ଫୁଲାର୍କି ମେହିଁ? ମିଳିନ୍ଦରେ କୋଠ ଥାଏ, କୋଠ ଶ୍ଵେଦ୍ର ଗେନଟ୍ସି ଥିଲା? ଥାଏ, ଶ୍ଵେଦ୍ରକୁ ଦିଲାଗନ୍ତି. କୋଠ ଶ୍ଵେଦ୍ରମା ଫୁଲାର୍କିରେ ଚାରିମିଳିବାରେ ଶ୍ଵେଦ୍ରକୁ ନେବେଦ୍ଧି ମେହିଁ ପ୍ରୟୋଗରେ ହୋଇଲୁଛାଏ ଅବେଳା ଶ୍ଵେଦ୍ର ଦେବ୍ରକୁ ପ୍ରାପ୍ତିବାଦ କେମିତାକୁ, କୋଠ ଚାରିମିଳିବାରେ ମେହିଁରେ ଏହାମାନିକା ପ୍ରକାର ମେହିଁ ପ୍ରୟୋଗ ଫୁଲାର୍କି, ପ୍ରାପ୍ତି ମାତା. ଶ୍ଵେଦ୍ର, ମନ୍ଦିର, କୋଠ ଥିଲୁ ଏହି ଫୁଲାର୍କ ଅନ୍ତରେ ମେହିଁ ପ୍ରୟୋଗ କରିବାକୁ ଆପଣଙ୍କ ବ୍ୟାପକ ଏହାମାନିକା ବ୍ୟାପକ ହେଲାନ୍ତିରୁ, କୁଟ୍ଟିଲା ହେଲାନ୍ତିରୁ ଆମାଜନ୍:

„ჩემს დიდ ღორისებად მიმართნა ის, რომ უცემისლია ადამიანებში ლექტრ ჰქონის ენთუზიაზმი. სამისულ არსებობს ერთი ხერხი: საფარო უნდა აღიარო ადამიანის დადგენით ოვიცებები და წაახალის. მე არა ყურადღებას ვკეთევ იმის, რომ ადამიანს გავუჩინონ ჸრონისადმი ინტერესი, მიტომ ვკეთებ მასში ისეთ ოვისებებს, რომლებიც ნამდვილად ქების ღრასი, მე მტელს შეცოდობების წჩრება. როცა რა-იმე მომწონს, გულწრფელად ვქებ მას და მე ქებმში გითხვი და ხელგაშლილი ვარ.“

ასე იქცეოდა შვები. მაგრამ როგორ იქცევა საშუალო აღმანი? სრულად საპარისპიროს! როცა მას ვინჩეს რაიმე არ მოსწონს, უკუგბლე ჩამოთვლის, ხოლო იმაზე, რაც მოსწონს, სდუმს.

ერთხელ მოდური თეორიის — მარხვის სარგებლიანობის გამო, ექვემდებარებულ კვირა ვიშიძმილება. არ გამქონვება, მეტებს დღეს უფრო ნაკლებად ვკრძნობდი შემძიმლი, კიდრე მეორე დღის ბოლოს. მაგრამ მეცა და ოკენები იცნობთ ადამიანებს, რომელებიც საუთორ აიგს დამნაშაველ ჩათვლიდნენ, თუ მოყალიბ ან მოსამახურე აშენდას და ექვემდებარებდა დღის განმავლობაში. ამ დროს კი ისინი არა თუ ექვემდებოდნენ, არა მარხვის წლის განმავლობაში, უბოლიშოდ, სინდისის ქეჩნის გრძელება უყურალებობდ სტრუქტურების, არ აღიარებდნ მათს პიროვნებას ექვემდილის, ექვემდებოდნენ, ან ექვემდება წლის განმავლობაში და ეს აღიარება ამ უკანასკნიოთ სამშენებლო ნაკლებად რომ სცენიტობდათ.

କ୍ଷେତ୍ର ଶ୍ଵାଲ୍ପଦିକ, ମେଘବନ୍ଧାରୀ ଓ ମିଳାମିଳାଟର୍ଗ୍ ପେଣ୍ଟରାଲ୍ସ ପାଇଁ ଏହା କାହାରେ, ମାତ୍ରମିଳିବା ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ପାଇଁ ଏହାରେ ମାତ୍ରମିଳାଯାଇଲୁଛି ବାବା ପାଇଁ।

\* ქრისტეფორე ბანე (1632-1723) — დიდი ონგლიისელი არქიტექტორი, ლონდონის მრავალი არქიტექტორული ანსამბლის შემქმნელი.

ԱՐՄԱԿԵՏԵՐԸ ԴԱ ԹԱՎԱԼԻ ՖԼՈՒ ՀԱՆԱՎՈԼԸ ԱՅՍԻ ԱՐՄԱԿԵՏԵՐԸ ԱՆԱ ՀԱՅՐԵՆԸ ՏԱԾԱԿԱՆԸ.

Իու հանսեավալք Շեյքեմա մլոյքենը լոկիսացան? մեղլու գասարից առ առն. Յօհան աշուլլու Շեյքելուա, մեռոյ — առ. Յօհանը աշուլլու մոլուս, մեռոյ — պատլու ճայքամիս. Յօհանը նալուս, մեռոյ — պալծո. Յօհանը սայուլլուա ալթալքաս ովայքե, մեռոյ — սայուլլուա խօնիս.

Խոցուրտու աշնուս զարուլքած, հոմլուց կոնկրետ էր ոճուլլումաս ցեցի, մեղլու հյուն դրուս 95%-և սայուտար տաշչ գյոյիս զանգոմեծտ. ու սորտ ենոտ մանց Շեյքելը գյոյիս սայուտար տաշչ, մանց հյուն առար ճայքուրլքաս մոյմահ-տոտ մլոյքենը լուսու, ուստի սայուտար, գածատուլքաս վարմութմիստա-նաց.

Եմբեկսոնմա\* ոյշա: «Սուլլու աճամօնս, հոմլուտանս սրտուրտուս մայքս, հաճակուտ մանց մշունա և մյ միշադա զար, ցայշուլլու միսցան».

Այս ու գյոյիրունգա յմբեկսոնս, մանց հյուննահմա ձեամօնենմա ըալս պնդա-տյշանի մոցուշատ գյոյիս մմանչ, հոմ հյուն սրուլլուպկունս աճամօնենմա զարտ, Յօ-պաւուտ ալմուրահնուտ ճայքունուտ տուկուենքաս և սայ աճամօնենմա. մանց ար ճայքու-րլքաս մլոյքենը լուսու, ու տալտմայլուսա, զայու շուլլունց յեծամու ճա թախալուս-իս. մանց հյունս սուլլուես ոյսու յենցիս. ամ աճամօնենմա տյշեյնս սուլլուես մեղլու սուլուկելուս գանմավոլնամու յեսումենսա, յեսումենս մանցոնս, հուրա ոյշանս ջուն-ենս ճայքուշուլլա յայնենատ.

### ՀՕՑՈՒՔ ԲԱՅԱԿԱՐՈՒԹՈՒԿՈՒ ՈՍԵ, ՀՕՑ ՍՈՒԼՅՈՂՈՂ ԱՐ ՇԱՅՈԱՏԵՏԵԿՈՒ?

Երտեղը, հոգուսաց հարլու Շեյքմանս, հոմ յահենս մուշենու ոյ յշուու-նեն, սագու զայրուլու ոյու գանկեւլքա: «Նու մուլիշուու!», հոցոր ոյոյիրուն, մշու-մա վարլիշիրանի մուստուս ճա Շեյքմա: «Ոյշան յոտեցա ուրուտ ու առա!» Հա տյմա պնդա, առ այս առ շտյշամս, մուսակելուն մուշենս, տոտու սոցարս պայլաս համու-րուս ճա ստեռա: «Ուզու մալունքուլու ճայքունուտ, ու և սեցա աջուլուս մուշուուտ». մուշենս, հա տյմա պնդա, Շեյքմաննար մօնցընքն, յահենս մոնցանիշեսու ճայրուու-տու, մացհամ ճալուս յեսումունսա, հոմ մշունս յու արւ յո աջունունմանս.

Շեյքմաննար այսու աճամօնս ար Շեյքուլքարլքա. եռմ մահուլուս յոնս ցեն-մյույյուրու այս օյշուուս. օգո սուլլու մուշուուլ մուշուու տացուս յոտ-յորտ պայ-լունչ ջու մահամիս. յոտեղը Շեյքմանս, հոմ մոյուզուլու ճակլուս ուզա լուլու-լու, հոգուս մոմյույյուն պայրունքաս. ցամուզուլու յո ճակլուս մուռու մեսինք յահենս յուրուա Շեյքմաննար ճա հաճական սայծիրունքն. յոնս ցենմյույյուրու սուլլու, սիրագաւաճ մուցուս ճակլուս յո ճայրուուտու, մացհամ ճալուս յեսումունսա, հոմ մշունս յու արւ յո աջունունմանս.

1887 վլու 8 մահեւս գարժաւուլա մոմլցարս վենրու յոնիշը. մեռոյ յուրաս ոմ յատեղհանի սայշագուռ մոնիշուս լուման յծուրու. լուման յծուրու մալուս յիշալա, հոմ յագցած յահանու յամուսուլու, մուրու համուշուրմ յագունիշը առ ըոյշտու մուշու-լուս վայուուս. յադացեա ար ոյու ճամուշուրմ յամուսուլու, հոցորու տույմուս պայլա յա-լունչ յայքունուլու սուլլու. ուրու հոմ նայլու յամշիրուս յալս յուլուսու,

\* օ. յմբեկսոն (1803-1882) — լուսուլու մյուրու մուշուրալու ճա յուլուսու-ցուսու, մհացալու ալուրումիս օյտուրու.

7. «Եաթիրալուրու մումեն», № 5



ქმარს ეტყოდა: „საშინელია, ხალხს ჩაეგძინება შენს ქადაგებაზე. რატომ უფლო უბრალო ენით არ წერ?“ მაგრამ ცოლმა იცოდა, თუ რა მოსცებოდა ასეთ შემთხვევაში. ამიტომ ქმარს უთხრა, ეგ ქადაგება უურნალში დასაბეჭდად იქნება კარგო. სხვა სიტყვებით რომ კოქიათ, მან ქმარს ნაწერი უცუქო, მაგრამ ისე დროს იგრძნობინა, ხალხის წინაშე წასკითხად არ გამოდგება. მისტერ ებორი ცოლის აზრს მიახდა. მან დახია ქადაგების, ტექსტი და ხალხის წინაშე ზეპირად იქადაგა.

თუ გსურთ, შეაცვლევინოთ გადაწყვეტილება ათამიანებს ისე, რომ არ აწყენოთ, გახსოვდეთ: პირდაპირ ნუ შეუთითებთ შენმშენებზე“.

### ჯერ საკუთარი შეცდომები აღიარეთ!

ჩემთა ნათესავმა ქალმა მიატოვა საკუთარი სასლი და ჩიმოვიდა ნიუიორქში, რათა ჩემი მდივნის მოვალეობა შეესრულებანა. იგი 19 წლისა იყო. სამა წლის შინ დამთავრა საშუალო სკოლა და, რა თქმა უნდა, ნაკლები ცხოვრებისეული გამოცდილება პქნონდა. ამჟამად იგი ერთ-ერთი შესანიშნავობებანი მდივნია, მაგრამ სამსახურის დახარისხის ში საქმაოდ ბევრ შეცდომას უშევებდა.

ერთხელ, როდესაც შეცდომაზე მიუუთითო, გავიფიქრე: „ადეილ, შენ ამ ქალი-შევილზე ორჯერ დიდი ხარ და რამდენერმე უფრო მეტად გამოცდილი. რა უფლებით თხოვ მისგან, რომ მას პქნონდეს შენნაირი გამოცდილება, საზრიანობა, ინიციატივა? როგორი იყავი შენ 19 წლის ასაკში? გაიხსენე, რა შეცდომებს უშევებდი!“

როცა ყველაფერი ეს გავაანალიზე, იმ დასკვნამდე მიევდი, რომ ჩემი ნათესავი გოგონა უფრო გამოცდილი გახლდათ, ვიღრე მე. როცა მისი ხნისა ვიყავი. ამის შემდეგ, როცა მე მინდოდა შეცდომაზე მიმეთიმობინა, ასე ვიწყებდი ხოლმე: „შენ შეცდომა დაუშევი, მაგრამ კინ არის შეცდომისაგან დაზღვეული, შენ ჯერ გამოცდილება გაჭლია. გამოცდილება წლებთან ერთად მოვა. მე თავის დროზე უარეს შეცდომებს უშევებდი, ამიტომაც მე არ შემიძლია გასაკვდარო, არც შენ, არც — სხვას, მაგრამ შენ როგორ ფიქრობ, უწეოესი არ იქნებოდა ასე და ასე რომ გაგეეთებინა?“

უფრო იოლია მოისმინო შენი შეცდომების ამბავი, თუ პარევლად გამკრიტიკებული გულრწყელად აღიარებს, რომ თავდაც არართხელ მოსკლია შეცდომა.

პრინცი უონ ბიულოვი ამ ამბებს 1919 წელს მიხედა. იგი ამ წლებში გერმანიის უმაღლესი კანცლერი გახლდათ. ტახტზე ვალცემლ შეორე იქდა, გერმანიის უკანასკნელი კაზიზერთაგანი. და ას, მოხდა შემჩერება, რომელმაც შესძრა მოული კონტინენტი. ინგლისში ყოფნისა კაზიზერმა აბსურდული განცემადება გავაეთა და ამასთან დათანხმდა, რომ თავისი ნათესავი გაზიერ „დეილი ტელეგრაფი“ დაებეჭდათ. იგ, რა თქვა მან: — „ვარ ერთადერთი გერმანელი, რომელიც და პატივს უცემ ინგლისს. გემებს ვაგებ იმისათვის, რომ თავითან ავიცილო იპოზიტის თავდასხმის მუქარა. მე ვიხსენი ინგლისი დამცირებისაგან, რომელსაც ჩუსეოთ და საფრანგეთი უპირებდა“.

ასთით, რამ, ისიც მშევიდობიანობის დროს, არავის მოუსმენია ეგრძელი მონაქისაგან. მთელი კონტინენტი აღაშფოთა ასეთმა მეტეხელობამ. ამ მითქმა-მოთქმამ შეაშინა კაზიზერი და პრინცს სხვოვა, დანაშაული თვით ეტვირთა. მას უნდოდა პრინცს ეოქვა, რომ მან უჩჩია კაზიზერს ასე მოქცეულიყო.

„თქვენო უდიდებულესობავ, — შეესიტყვა პრინცი, — ვერ წარმომიდგენია,

რომ ინგლისში, ანდა გერმანიაში იყოს ისეთი ვიზუალური და ინტერიერის, რომელიც დაიფერებს, საჭიროებული სეკონდ რამე შექმნილს თქვენთვისა.

მაგრამ პრინცი უმაღლეს მიხედვა დიდი შეცდომა რომ დაუშვა, რადგან კაიზერი მოთმიწებილია გამოვიდა: „თქვენ ფიქრობთ, რომ ვარ უყვები, რომელიც უშვებს ისეთ შეცდომებს, რომელსაც თქვენ არასოდეს არ დაუშვებთ! — დაიყვირა მან.

ფონ ბიულოვმა იცოდა, რომ ჯერ უნდა შეექო კაიზერი, შემდეგ ვანესაჭა მისი საქციელი. მაგრამ რახან უკვე გვიან იყო, სხვაგვარად მოიქცა. ადრინდელი კრისტიანის შემდეგ კაიზერი შეაქმ და ბრწყინვალე შედეგიც მიიღო. უმე მაგის გაფოქრებაც კი არ შემიძლია, — მიუგო მან, — თქვენი უდიდებულესობა ათი თავით მაღლა დგას ჩემშე, არა მარტო სამხედრო და საზღვაო საქმეში, არამედ საბუნებისმეტყველო მეცნიერებებში, მე აღფრთოვანებული გისმენდით, როცა თქვენი უდიდებულესობა ბარომეტრისა და ტელეფონის, ანდა რენტვენის სტიკების შესახებ ლაპარაკობდა. მე ხომ მმ საქმისა არაფერი გამეგბა და უვიცი ვარ. წარმოდგენაც არა მაქს ქიმიასა და ფიზიაზე. თუმცა, მცირეოდენი ცოდნა გამაჩინა ისტორიაში და შეიძლება ვიცილე ზოგიერთი აუცილებელი რამ პოლიტიკისა, განსაკუთრებით კი დილომატიისა.

იმპერატორს სახე გაუნათდა. ფონ ბიულოვმა აღამაღლა ჭგი, ხოლო საკუთარი თავი დაამცირა. ამის შემდეგ იმპერატორს შეეძლო ცველაფერი ეპატიებინა: „ნუუუ მე ა ამ მითქვამს თქვენთვის, რომ შესანიშნავად ვავსებთ ერთმანეთს, — წმინდამა გამარტინულმა იმპერატორმა, — ჩვენ ერთმანეთს მხარი უნდა აეუბათ ხოლმე და ასეც იქნება“.

შეა მადლობის ნიშნად რამდენფერმე მოუჭირა ხელზე ხელი ფონ ბიულოვს. მოგვიანებით მუშტებმოკუმულმა დაიქაღნა კიდევც: „ვინც გამიბედავს და მეტყვის რამეს პრინც ფონ ბიულოვის საწინააღმდეგოდ, სილას გვაწნავ“.

ფონ ბიულოვი თუმცა დიპლომატი იყო, მაგრამ მინც შეცდა. დროულად უშველა თავს, მაგრამ მას ჯერ თავისი შეცდომები უნდა ეღიანებინა, ექო იმპერატორი და არ უნდა წამოცდენდა, იმპერატორს მეურვე ესპიროებათ:

თუ რამდენმე სიტყვას, რომელიც ამცირებს ერთ მხარეს, ხოლო ქებას ასხამს მეორეს, შეეძლო შეუჩატეოფილი იმპერატორი მეგობრად ეციცა, წარმოიდგინოთ, რა კარგ შედეგს მოგვცემს ჩვენ ამდაგვარი ტაქტიკა. დროული და სწორი თვალიერება საწაულს ახდენს.

ამრიგად, თუ გვინდა, რომ განზრავა შევაცლევინოთ ვინმეს, გვაჩსოდეს: ვიდრე სხვას გავაქრიტიკებთ, საკუთარი შეცდომები ვაღიაროთ.

თარგმანი ჯემალ მალიკია



# გარეუ კოგანები



გადრი კოგანები, როგორც თეატრალური მოღვაწე, როგორც ორგანიზატორი თეატრალური საქმისა, განუმეორებელი იყო. მას ახასიათებდა უხმაურო გარგა ქართული თეატრის სასიყეთოდ. ათ წელზე მეტი იღვაწა საქართველოს თეატრალური მოღვაწეთა კავშირში და იგი ქმნიდა ურთიერთპატივისცემის, საქმისადმი, რანაგრძელებისადმი ინტელიგენტური დამოკიდებულების ატმოსფეროს.

შადრის ადამიანური სიობოც განაპირობებდა იმას, რომ ჩეცნთან ჩამოსვლა უკვარდათ მეგობრებს, მან მრავალი პატივისმცემელი შესძინა ქართულ თეატრს და ეს გახლავთ მისი, როგორც თეატრალური მოღვაწის ერთ-ერთი ღირსება. მეგობრობას ძალიან უფრთხილდებოდა, ძმალშენაუარი კაცი დიდი განძი იყო მისთვის.

უკეთა დააკლდა ბალრი, უოველ მუშაქს თეატრის მოღვაწეთა კავშირისა, მაგრამ მთავარი ის არის, რომ ქართულმა თეატრმა დაქარგა ერთი ჩინებული მოღვაწე, ფუტკარი, რომლის სკა მუდამ სავსე იყო თაფლით — ადამიანური სიობოთი და სიკეთით.



ბართული თეატრის ისტორია მდიდარია სახელქადაც ამ ქვეყნის ნიდან წავლის შემდგა წარუშლელი კვალი დასტოეს ერის სულიერ ცხოვრებაში. დღეს ნააღმდევად შეემატა მათ რიცხვი ბაღრი კობახიძე — დაწვეშილი ინტელიგენტი, ხიკეთით სავსე, გულისხმილი, უურადლებიანი, დაუზარელი ადამიანი, პიროვნება, რომლის დვაწლი, რაც დრო გავა, კიდევ უფრო მეტად ხელშესახები გახდება.

ბაღრი კობახიძე გახლდათ მაგალითი იმისა, თუ როგორი უნდა იყოს თეატრის მსახური. მათის, ცნობილი ქართველი მსახოვნის პიერ კობახიძის ხსოვნის დამუასებელი, სხვა არაერთი გამოჩენილი მოღვაწის ნამდვილი პატრონი და მოამაგვი იყო. მის ოჯახში თავს იყრიდნენ მოელი ქვეყნის ალიანგებული მოღვაწენი. ყველას უწინდელებდა თავისი გულის ხითბოს. შესაძლოა, სწორედ ამიტომ ზეღმეტად გადატვირთა კიდეც თავისი სასიცოცხლო ძალები...

უარესად ნაყოფიერი და მნიშვნელოვანი იყო მისი მრავალშესანი მოღვაწეობა თეატრის მოღვაწეთა კავშირსა და რუსთაველის თეატრის სცენაზე. მას ხელოვანთა შეკავშირების უზაღლ ნიჭი გააჩნდა...

ბოძევარი, დაუღარიშელი, შემოქმედებითი ნერვით დაწუნტული — ასეთი იყო სულ ახლანანს თეატრში, საგასტროლო მოგზაურობებში. შრავალი ახალი, საინტერესო იდეის მატარებელი, ავ-კარგანი კაცი იყო. მომწოდენი საკუთარი თავისა და სხვების მიმართ. უკველთვის იცოდა თავისი აღვილი.

რა დამორცვებული სიამაყე აღებეჭდებოდა სახეზე, როდესაც მის მშობელს, პიერ კობახიძეს დიდი ხითბოთა და სიყვარულით იხსენიებდნენ...

ბაღრი კობახიძის გარდაცვალება დიდი დანაკლისია ჩვენი საზოგადოებისათვის. მისი მოღვაწეობა ხელოვნებაში, პედაგოგიურ სარჩიელში ყერილმოსაგონარი იქნება.

დღეს ბაღრი კობახიძე სამუდამიდ ტოვებს მშობლიური თეატრის კედლებს, ვაგრამ ის სიყვარული, რომელიც მან დაიმსახურა, სამუდამოდ დარჩება ჩვენში. პიერი სიამაყე აუდიტორი არიანი გადასახურობაში, პედაგოგიურ სარჩიელში ყერილმოსაგონარი იქნება.

### ვალერი ასათიანი

გადრი რუსთაველის თეატრში მოღვაწეობდა. იგი იმ თაობას ედგა მხარში, რომელშაც თეატრში ახალი ეტაპი შექმნა.

თავმდაბალს, პატიოსანს, კაცურ კაცს, მეგობრების დიდად მოსიყვარულეს არანაკლებ აუდიტორი მარგანიშვილის თეატრში. აქ გაატარა მან თავის ბავშვობა, პიერის უფროსი ვაჟი დღენიადგ მამის გვერდით იყო.

თეატრის სიყვარულით გარემოცული აქ ტრიალებდა იგი დიდი მსახიობების თეატრის სიყვარულით გარემოცული აქ ტრიალებდა იგი დიდი მსახიობების გვერდით. პიერ კობახიძე, მარჯანიშვილის თეატრის ერთ-ერთი ბურგი, მსახიობი და მოქალაქე, ბაღრისთვისაც ცხოვრების იღეალად იქცა. მათი მამა-შვილობა და პატიოს ცემით იყო აღსავს.

შინაგანი კეთილშობილებით, მოყვასის სიყვარულით არის გასხივოსნებული ჩვენი საყვარელი ბაღრის შორელი ცხოვრება.



წაგდა ჩვენგან ნიჭიერი მსახიობი, საზოგადო მოღვაწე, საუკეთესო ოქაზის მამა.

დღეს მარჯანიშვილელები, მისი უახლოესი მეგობრები, ვეთხოვებით ბადრის.

მშვიდობით, ძვირეულას მათ, გეგმვიდობებით და გვეტრა, რომ შენი სიცოცხლე, ხალისიანი და ნამუსიანი ცხოვრება ბევრისთვის იქნება მაგალითი კაცური დაკონძინა.

## ତାରିଖ କ୍ଷମତାରେଣୁପା

სახე იცვალა, სხვად იქცა, სხვა პიროვნებად, ჩევნოვის უცნობ, უკურნებელი სენიორ დაუძლებელ ადამიანად. ა. ამგვარი ბაღრი კობაძისი წავიდა ჩევნგან, ამგვარი გავშორდა, თორებ ჩევნოვის კარგად ნაცნობი ბაღრი, ის ბაღრი, რომელიც ასე გვიყვარდა, პატივს ვცემდით, ღლევან ტურობითა და ოლიშურ თავაზიანობით ხავს ბაღრი, სტუმრის მიმღები და დამუახსებელი ბაღრი კვლავ აქ არის და გვასწავლის აუქარებლობას, სიღინჯეს, ზოგჯერ კი, როცა ეს საჭიროა, ნელ სიჩქარეს.

პირმომცინარიც იურ და საქმეში სიმკაცრეც შოსდევდა, შეგობრობაც იცოდა და... მტრობა — არა, ეჯ არის, რომ გული გაუციფდოდა სიკეთის დაუნახავ აღამიანზე. ათ წერტი გავატარე შის გვერდით და არ მახსოვს შის მიერ უცემისით არცერთი კონცლიერული სიტუაცია, არ მახსოვს ვინმესთვის მტრობა გაეწიოს. იმათაც კი მიაგებდა თავის წილ სიკეთეს, ვინც გული მოუკლა, რაღაც იცოდა, რომ სიკეთის გამკეობელ კაცს მოთმინებაც უნდა ჰქონდეს და ისიც ითმენდა. ეგრძ ჰაიპარად არ მიახლიდა მტყუანს მტყუანი ხარო, რაღაც ცდილობდა იმ მტყუანს მის თვალებში ამოეკითხა განსჭა მოქამათის საქციელისა.

ბატრის ცხოვრება ერთგვარი გაკეთოლია მის ირგვლივ მუნიციპალიტეტის. კველუაფერ ამაზე უკეთ იტუონენ მისა ახლო მეგობრები, გოგი, ედიშერი, კოტე, გურამი, სხვები, სხვები, მაგრამ ელდამ მათ ჭრ პირი შეუქრა, ხელიც არ ემორჩილებათ. ოორებმ მჭერა, ცოტა ხნის შემდეგ ისინი დაწერენ, უკეთ დაწერენ და ცხადი გახდება რა დირსეული კაციც იყო.

## თენის ჩანტლაპის ხელვას

სიტყვა, წარმოთქმული თენის ჩანტლაპის დაკრძალვის სამგლოვიარო მიტი-  
ნგზე:

წავიდა ჩვენგან კომედიის ნაშენვილი ოსტატი, მოელი გატაცებით, მოელი თა-  
ვისი არტისტული ტემპერამერტით რომ ემსახურებოდა სიცილის ურთულეს ხე-  
ლოვნებას. წავიდა მოულოდნერლად. სასწაულებრივ მოულოდნერლად. შემოქმედე-  
ბითი გეგმებით აღსავსე წავიდა. უიქრობდა ახლ როლებზე, ამზადებდა ახლ  
რეპერტუარს, დაკვეთილი ჰქონდა ახალი ნილბები. ახლახან დამთავრა გადაღე-  
ბა სპექტაკლ „კაცია-ადამიანის?“ მიხედვით შემნილ ტელეფილმში, ერანშე  
გადაიტანა თავისი ერთი საუკეთესო სცენური სახე — სახე ლუარსაბ თათჯარი-  
ძისა და დღე-დღეზე უნდა გაეხმოვანებინა იგი. თავის დასხვან ერთად დღე-  
დღეზე მიემგვარებოდა გასტროლებზე რიგაში, სადაც შეც მივუკებოდი ლატვიის  
ტელევიზიით მის შემოქმედებაზე გადაცემის მოსაწყობად. შემდეგ გვილოდა ტა-  
შეწირი, ოდესა, კიევი, გერმანიის დემიურატიული რესპუბლიკა. ქართველ ებრა-  
ელთა მიწვევით უნდა შემდგარიც სპექტაკლები ისრაელში... ერთაშედ უც-  
ლაფერი „დამშვიდება“, გაირინდა. უბრძლურება დაატყდა მის ოვანს, ახლობლებს,  
მეგობრებს, კოლეგებს. იგი მოაკლდა მთელ ჩვენს დიდ ოვანს — ქართულ თეა-  
ტრს. მთაკლდა მთელ ქართველ ხალხს — იგი ხომ განსაკუთრებული პოპულა-  
რობით სარგებლობდა, მართლაც სახალხო არტისტი გახლდათ, საყვარელი მხა-  
ხიობი.

ახეთი სიუვარული შემთხვევით არ მოდის. სიუვარული თენის ჩანტლაპებ  
დამასახურა. იგი არაჩეცულებრივად „გრძნობდა მაყურებელს“ და დაუშეოვანად  
იხალგებოდა თოტქმის უკველ საღმოს. მისი ხელოვნება ხიბლავდა უცილას და იყო  
უცილასოვის ახლობლები.

თენის ჩანტლაპებს ჰქონდა იმპროვიზაციის საოცარი ნიჭი. იგი უკველთვის  
რაღაც ახალს აგნებდა სცენაზე, უკველთვის რაღაც ახალს აწელიდა აუდიტო-  
რის. ამიტომაც, უკველი წარმოლებნა მისი მონაწილეობით მაყურებლით ხახე  
დარჩაში მიშდინარეობდა, უკველი სპექტაკლი, გინდაც ხანდაშეული, პრემიერა-  
სავით აღიქმებოდა.

თენის ჩანტლაპებს ჰქონდა მანევრი თვალი. იგი ხედავდა ჩვენი სინაშევი-  
ლის ნებლოვან მხარეებს და იუმორის გრძნობის, ტაქტით, ამავე დროს მიქალა-  
ქეობრივი სიათმამით გამოხატავდა სცენაზე მათდამი თავის უშედავათო დამყი-  
დებულებას. გამომდინარე აქვდან, მისი ხელოვნება მარტო ახლობელი კი არა,  
საჭირო, აუცილებელი იყო უკველასოვის.

თენის ჩანტლაპებ ესტრადით დაიწყო. დაიწყო მაშინ, როცა ჩვენს ესტრადა-  
ზე გამოდიოდნენ დრამატული თეატრის დიდოსტატები — სესილია თაყაიშვილი  
და ვასო გომიაშვილი, აკაკი კვანტალიანი და ალექსანდრე გომელაური, გორგი  
საღარაძე, ემანუელ აზხაძე, სანდრო უორუოლიანი... თენის ჩანტლაპებ ბევრი  
რამ შეიძინა მოთვანი, განავითარა მათი ტრადიცია, იმავდროულად შეძლო მოენა-  
ხა ხაცუთარი ხმა. თანაც, იგი აღმოჩნდა პირველი, ვინც შეარიგა ესტრადა დრა-  
მატულ ცენასთან და ამ შერიგების შედეგად პირველმა დაარსა და დაუუძნა  
საქართველოში ხაესტრადო ხასიათის თეატრი.



სამოციანი წლების დასაწყისიდან მოყვითალობული, მისმა დასმა რთული გზა განვითარდა — ფილარმონიკასთან აჩხებული მინიატურების ანსამბლიდან იუმრისა და სატიროს სახელმწიფო ორატრამდე. ამ დასმა სტარტი აიღო რიბერტ სტურუას შეირ დადგმული სპექტაკლით. ორგვიზ ჩანტლაძის გვერდით უოველოვის იუვენტ მისა საქმის მოზიარენა — ავთანდილ გელაშვილი, ზაირა გოგაშვილი. სსვადასხევა პერიოდში მასთან თანამშრომლობდნენ აკაკი კვანტალიანი, ბუჟუტი ზაქარიაძე, ბაღრი კობახიძე, დავით გამრეცელი... უველას ჩამოთვლა შორს. წაგვიყვანდა. ახლაც მოელი კოლეგტივი ერტუა გარშემო. მე ამას იმიტომ ვამბობ, რათა ხაზი გავუხვა ერთ გარემობას: თენგიზ ჩანტლაძის მიერ შექმნილი თეატრი არ ყოფილა ერთი მსახიობის თეატრი. სხვა ამბავია, რომ თავად თენგიზ ჩანტლაძე კველას დამფარავ ნათელს ასივებდა. ის გახლდათ ნამდვილი ლიდერი — არა დაწილენით, არამედ მოწოდებით, მოელი თავისი არსებით, ნიჭის უფლებით. იგი დასის პირველი მსახიობიც იყო და ხშირად თვითონვე დგამდა სპექტაკლებს, ქმნიდა პირებს. უაქტიურად, მნიშვნელობა აღარ ჰქონდა იმას, ოთვიციალურად რა ერქვა მის თეატრს — მინიატურებისა თუ იუმრისა და სატიროს. ხალხი მიდიოდა თენგიზ ჩანტლაძის თეატრში. ეს იმას ნიშნავს, რომ ამიტიცან ხალხი უნდა მიიღიდეს თენგიზ ჩანტლაძის სახელმის თეატრში. მისი თეატრისათვის მისი ხახელის მინიება ლოგიკურიც იქნებოდა და სამართლიანიც. მას არ დარჩა შვილი, მისი „შვილია“ თეატრი, რომელიც მან დაგვიტოვა. და ჩვენ ამ თეატრის შენახვა, მოვლა-პატრიონბა გვმართებს.

გვენიალურ ანა შანიანის უთქვაში: რა უღიმლომ, მოსაწყები იქნებოდა ჩვენ არსებობა, რომ არ ყოფილიყვნენ მსახიობებიო. ეს ნათქვამი, ცხადია, კომედიის ოსტატებს მით უფრო გულისხმობს. ონგიზ ჩანტლაძეს თავისი კონკრეტული მოქმედება ჩვენთვის. ონგიზ ჩანტლაძემ თავისი წახლილი სიხარული წარიღლო ჩვენგან და მე დარწმუნებული ვარ, რაც დრო გავა, თანდათან უფრო ვიგრძნობთ დანაკარგავს...

თენგიზ ჩანტლაძემ მსახიობმა, მეგობარმა, ახლობელმა იკოდა ცველა ქარ-  
თული რიტუალის მაღლი და ფასი. თეატრი მისთვის არ მთავრდებოდა თეატრ-  
ში. თავად ცხოვრებას განიცდიდა თეატრივით. ახეთი კაცისათვის ერთი სიცოც-  
ხლე, ისიც ისეთი ხანმოკლე. როგორიც მისი გამოწვევა — ცოტაა, ახლა კი, ჩვენ-  
თვის ამ უძმინეს წუთებში, მხოლოდ ეს გვაძლევს ნუგეშინს: წუთისოფლის ხტუ-  
მარი ხდება მყვიდირი ზესთასოფლისა!



# «ТЕАТРАЛУРИ МОАМБЕ» («ТЕАТРАЛЬНЫЙ ВЕСТНИК»)

№ 5 (165) 1988 г. Тбилиси

Редактор ГУРАМ БАТИАШВИЛИ

გარეკანის პირველ გვერდზე:

სხრ კავშირის სახალხო არტისტი, რეჟისორი  
შიხეილ თემანიშვილი

გარეკანის მეორე გვერდზე:

სცენა სოხუმის ს. ჭანბას სახ. სახელმწიფო აფხაზური თეატრის სპექტაკლიდან  
„ცხოვრება სიზმარია“.

გარეკანის მეოთხე გვერდზე:

სცენა კ. მარჯანიშვილის სახ. სახელმწიფო თეატრის სპექტაკლიდან „ვერაგობა  
და სიყვარული“

ტექნიკური რედაქტორი  
არიტონ სოხეიავილი

გადაეცა წარმოებას 22. VIII. 88 წ.

ტელორერილია დასაბეჭდად 21. X. 88

სააღრიცხვო-საგამომცემლო თაბაზი 6,11

ნაბეჭდ თაბაზთა ჩაოდენობა 6,5

ქაღალდის ზომა 60×90<sup>1/16</sup>

უე 01528

შეკვეთა № 2690

ტირაჟი 1500

Сдано набор 22. VIII. 88 г.

Подписано к печати 21.X.88.

Учетно-издательских листов 6,11

Объем издания 6,5

УЭ 01528

Заказ № 2690

Тираж 1500

ფასი 55 კაპ.

ინდექსი 76143

Цена 55 коп.

ИНДЕКС 76143

რედაქციის მინიჭართო: თბილისი—380007, ქორთვის ქ. № 11-ა. ტელ.—99-90-98

საქ. თეატრის მოღვაწეთა კავშირის სტამბა, თბილისი, კლ. ცერტინის ქ. № 133.

Типография Союз театральных деятелей Грузии, Тбилиси,  
ул. Кл. Цеткин № 133.



„მარტინალიზმი“ № 5